

Oberbarnimer Kreiskalender

24. 1935

Magazin

24
1935

Bran
159
Oberb
1

"Diese Gründung beruht auf der unbegrenzten Freiheit des menschlichen Geistes. Denn hier scheuen wir uns nicht, der Wahrheit auf allen Wegen zu folgen und selbst den Irrtum zu dulden, solange Vernunft ihn frei und unbehindert bekämpfen kann."

Die Bibliothek bittet, sich bei der Lektüre an diesen Leitsatz zu erinnern.

Oberbarnimer Kreisfalter

Ein Heimatbuch für Stadt
und Land für das Jahr 1935

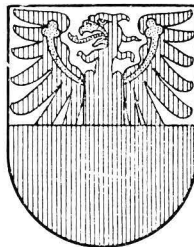


24. Jahrgang / Mit 108 Abbildungen



Im Auftrage des Kreis Ausschusses Oberbarnim
herausgegeben von

Rudolf Schmidt



1935 Oberbarnim
nicht verleihbar



Bad Freienwalde (Oder) / Kreis Ausschuß Oberbarnim



Mit Adolf Hitler haben wir begonnen
Um unser Volkes Glück den heil'gen Krieg,
Mit Adolf Hitler haben wir gewonnen
Endlich den schweren heiß umkämpften Sieg.
Was morsch und mürbe war, das mußte fallen,
Was wahr und stark und recht ist, muß besteh'n.
Nun wollen wir mit unseren Kräften allen
Mit Adolf Hitler an die Arbeit geh'n

(Wandspruch im Ritteraal der Dietrich - Eckart - Schule)

Inhalts-Verzeichnis



Die mit einem * versehenen Beiträge sind illustriert

	Seite
Kalendarium	1—12
Reichspräsident Generalfeldmarschall von Hindenburg †	13
* Brauch und Sitte im Oberbarnimer Land. Von Rudolf Schmidt	16
Eulenspiegel Zwei heiratet. Von Gustav Schüler	25
* Von der Segelfliegerei im Kreise Oberbarnim. Von Dr.-Ing. Waeser	28
* Ein 4000 Jahre altes Grab (Säckelsbruch). Von Dr. M. Raschdorff	31
Einwohner und Bürger. Nach Vortrag Haupt	33
* Das Schiffshebewerk Niederfinow	35
* Runen im Oberbarnim. Von Rudolf Schmidt	38
Was mir die Mark gibt. Von Gustav Schüler	42
* Bürgerliche Wappen (Kerstenbruch, Neutrebbin, Wriezen)	44
* Findlinge im Oberbarnim. Von Wilhelm Halle	45
* Das Bauerndorf Hekelberg. Von Rudolf Schmidt	48
* Das Gautschen. Ein Buchdruckerbrauch	54
Nathanael Krapunke, unser Lumpenmann. Von Gustav Schüler	57
* Was für unsere Freiwillige Feuerwehr geleistet wird	59
* Der 1. Oberbarnimer Kreisparteitag (Wriezen)	63
* Der Weg des Arbeiters ins Volk (Finow). Von Ernst Bargel	66
* Achim von Arnim (Cunersdorf)	69
* 250 Jahre Bad Freienwalde (Oder)	70
* Mehr Sonntag. Von Gustav Schüler	75
Das Herdfeuer wird ausgelöscht. Ein altgermanischer Brauch aus Pröbzel	78
Gütezeichen im märkischen Handwerk. Von Rudolf Schmidt	79
* Der Cunersdorfer Dammkrug	80
* Der Hoflieferant aus Sommerfelde	81
* Die weiße Mutter (Wriezen)	82
Märkische Heide, märkischer Sand	83
* 100 Jahre und 144 Tage (Bliesdorf)	85
* Oberbarnimer Familienwappen (Wriezen, Trampe)	86
* Ernsthof-Kühnsdorf wird ange siedelt	87
Preisrätsel	89
* Aus dem Gedentbuch der Familie Kretke-Altmädewitz	90
* Im Dienste des Führers † (Wriezen)	97
* Der Wasserfall in Coethen	98
* Die beiden Kieze (bei Freienwalde und Wriezen)	101
Unseren Toten zum Gedächtnis	104
Wissenwertes aus der Kreisverwaltung	105
Immerwährender Trächtigkeit- und Brütetkalender	108
Die alten und neuen Maße und Gewichte	109
Behördenverzeichnis	110
Ortschaftsverzeichnis	118
Das Straßenedikt des Oberbarnimer Landrats	140



Am Findling bei Torgelow

Zu dem Beitrag Seite 45: Findlinge im Oberbarnim

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Dienstag	1	Neujahr	8 11	15 55	4 11	12 12
Mittwoch	2	Abel, Seth	8 11	15 56	5 32	12 47
Donnerstag	3	Enoch	8 11	15 57	6 48	13 37
Freitag	4	Methusalem	8 10	15 59	7 50	14 49
Sonnabend	5	Simeon	8 10	16 0	8 35	16 15
Sonntag	6	Epiphanie	8 10	16 1	9 6	17 49
Montag	7	Julian	8 10	16 2	9 29	19 22
Dienstag	8	Erhard	8 9	16 4	9 47	20 52
Mittwoch	9	Beatus	8 9	16 5	10 2	22 18
Donnerstag	10	Paulus Eins.	8 8	16 7	10 16	23 43
Freitag	11	Hyginus	8 8	16 8	10 30	—
Sonnabend	12	Reinhold	8 7	16 10	10 47	1 6
Sonntag	13	1. n. Ep., Silarius	8 6	16 11	11 8	2 28
Montag	14	Felix	8 6	16 13	11 34	3 47
Dienstag	15	Maurus	8 5	16 14	12 9	5 0
Mittwoch	16	Marcellus	8 4	16 16	12 56	6 4
Donnerstag	17	Antonius	8 3	16 18	13 54	6 54
Freitag	18	Priska	8 2	16 19	15 1	7 32
Sonnabend	19	Sara	8 0	16 21	16 13	7 59
Sonntag	20	2. n. Ep., Fab. Sebast.	7 59	16 22	17 24	8 21
Montag	21	Agnes	7 58	16 24	18 36	8 36
Dienstag	22	Vincentius	7 57	16 26	19 46	8 49
Mittwoch	23	Emerentiana	7 56	16 28	20 56	9 1
Donnerstag	24	Timotheus	7 54	16 29	22 5	9 13
Freitag	25	Pauli Befehrg.	7 53	16 31	23 17	9 23
Sonnabend	26	Polykarp	7 52	16 33	—	9 36
Sonntag	27	3. n. Ep., Job. Christof.	7 51	16 35	0 31	9 51
Montag	28	Karl	7 49	16 37	1 48	10 12
Dienstag	29	Valerius	7 48	16 38	3 7	10 41
Mittwoch	30	Adelgunde	7 46	16 40	4 24	11 21
Donnerstag	31	Vigilius	7 45	16 42	5 32	12 20

Mondwechsel

- 5. Januar
6 Uhr 20,1 Min.
Neumond
- 11. Januar
21 Uhr 54,7 Min.
Erstes Viertel
- 19. Januar
16 Uhr 44,2 Min.
Vollmond
- 27. Januar
20 Uhr 58,6 Min.
Letztes Viertel

Die politische Führung einer Nation muß die wesentlichste Unterscheidung vom übrigen Volk nicht in einem höheren Genuß suchen, sondern in einer härteren Selbstzucht. Sie muß begreifen, daß sie nur das, was sie vom primitiven Menschen abhebt, über ihn erhebt. Sie muß aber wissen, daß nur das, was das Volk mit Recht als über ihm stehend empfindet, auch auf die Dauer als über ihm stehend anerkannt wird. Wer selbst Sklave ist der primitivsten leiblichen Bedürfnisse, kann auf die Dauer kein Herr sein über die geborenen Sklaven. Wer selbst disziplin- und zuchtlos ist, wird niemals auf die Dauer Führer sein einer innerlich nach einem festen Halt suchenden und strebenden Menschheit.

Adolf Hitler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Freitag	1	Brigitte	7 43	16 44	6 23	13 39
Sonnabend	2	Mariä Reinig.	7 42	16 46	7 3	15 09
Sonntag	3	4. n. Ep., Blasius	7 40	16 48	7 30	16 43
Montag	4	Veronika	7 39	16 50	7 50	18 18
Dienstag	5	Agatha	7 37	16 52	8 6	19 49
Mittwoch	6	Dorothea	7 35	16 54	8 22	21 18
Donnerstag	7	Richard	7 33	16 6	8 36	22 45
Freitag	8	Salomon	7 32	16 57	8 54	—
Sonnabend	9	Apollonia	7 30	16 59	9 13	0 11
Sonntag	10	5. n. Ep., Scholastika	7 28	17 1	9 38	13 3
Montag	11	Euphrosyna	7 26	17 3	10 9	2 50
Dienstag	12	Eulalia	7 24	17 5	10 52	3 57
Mittwoch	13	Benignus	7 22	17 7	11 47	4 53
Donnerstag	14	Valentinus	7 20	17 9	12 51	5 33
Freitag	15	Faustinus	7 18	17 11	14 1	6 5
Sonnabend	16	Juliana	7 16	17 13	15 13	6 27
Sonntag	17	Septuages., Konstant.	7 14	17 15	16 25	6 44
Montag	18	Konfordia	7 12	17 17	17 35	6 58
Dienstag	19	Eufanna	7 10	17 19	18 45	7 10
Mittwoch	20	Eucherius	7 8	17 21	19 54	7 22
Donnerstag	21	Eleonora	7 6	17 23	21 6	7 34
Freitag	22	Petri Stuhl.	7 4	17 25	22 18	7 45
Sonnabend	23	Serenus	7 2	17 26	23 33	7 59
Sonntag	24	Sexages., Matthias	7 0	17 28	—	8 17
Montag	25	Victorinus	6 58	17 30	0 50	8 52
Dienstag	26	Nestor	6 56	17 32	2 5	9 17
Mittwoch	27	Leander	6 54	17 34	3 15	10 6
Donnerstag	28	Iustus	6 51	17 35	4 13	11 12

Mondwechsel
 3. Februar
 17 Uhr 27,4 Min.
 Neumond
 10. Februar
 10 Uhr 24,6 Min.
 Erstes Viertel
 18. Februar
 12 Uhr 17,1 Min.
 Vollmond
 26. Februar
 11 Uhr 14,4 Min.
 Letztes Viertel

Deutschland

Unser Herz im Leibe muß Deutschland sein
 mit seiner Herrlichkeit und Pein!
 Angst und Glück und der Hoffnung Glut
 all unser einzig Hab und Gut!
 Erstes und Letztes, Lachen und Leid,
 aller Ehren tiefe Köstlichkeit!
 Den festen Fuß auf die Scholle gestellt:
 Unserer Kinder Erde und Erbe und Welt!
 Tragts von Haus zu Haus in die Lande hinein:
 Unser Herz im Leibe muß Deutschland sein!

Gustav Schüler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Freitag	1	Albinus	6 49	17 37	4 55	12 34
Sonnabend	2	Simplicius	6 47	17 39	5 27	14 5
Sonntag	3	Estomihl, Kunigunde	6 45	17 41	5 51	15 38
Montag	4	Adrianus	6 42	17 43	6 10	17 11
Dienstag	5	Fastnacht	6 40	17 44	6 25	18 42
Mittwoch	6	Ufhermittwoch	6 37	17 46	6 41	20 12
Donnerstag	7	Felicitas	6 35	17 48	6 57	21 41
Freitag	8	Philemon	6 33	17 50	7 16	23 9
Sonnabend	9	Franziska	6 31	17 52	7 40	—
Sonntag	10	1. Invok., Henriette	6 28	17 53	8 9	0 31
Montag	11	Rosina	6 26	17 55	8 49	1 44
Dienstag	12	Gregor d. Gr.	6 24	17 57	9 41	2 46
Mittwoch	13	Ernst (Quat.)	6 22	17 59	10 43	3 32
Donnerstag	14	Zacharias	6 19	18 1	11 51	4 7
Freitag	15	Christoph	6 17	18 2	13 2	4 31
Sonnabend	16	Cyriacus	6 14	18 4	14 14	4 51
Sonntag	17	2. Reminis., Gertrud	6 12	18 6	15 24	5 5
Montag	18	Anselmus	6 10	18 8	16 34	5 18
Dienstag	19	Joseph	6 8	18 10	17 44	5 31
Mittwoch	20	Hubert	6 5	18 11	18 55	5 42
Donnerstag	21	Benediktus	6 3	18 13	20 7	5 53
Freitag	22	Rasimir	6 1	18 15	21 22	6 8
Sonnabend	23	Eberhard	5 59	18 17	22 38	6 25
Sonntag	24	3. Ouli, Gabriel	5 56	18 18	23 53	6 48
Montag	25	Maria Verk.	5 54	18 20	—	7 19
Dienstag	26	Emanuel	5 51	18 21	1 4	8 2
Mittwoch	27	Rupert	5 49	18 23	2 5	9 1
Donnerstag	28	Matthias	5 47	18 25	2 51	10 16
Freitag	29	Eustasius	5 44	18 27	3 27	11 39
Sonnabend	30	Guido	5 42	18 28	2 52	13 8
Sonntag	31	4. Lätare, Amos	5 39	18 30	4 12	14 38

Mondwechsel

- 5. März
3 Uhr 40,4 Min.
Neumond
- 12. März
1 Uhr 30,2 Min.
Erstes Viertel
- 20. März
6 Uhr 31,4 Min.
Vollmond
- 27. März
21 Uhr 50,6 Min.
Letztes Viertel

Der Bauer

Koah un Peerd,
 Ploag un Steert,
 Schoap un Schwien,
 Stall un Schien,
 dett's mien.
 Wo mien Huus un Muus,
 bin 'ck to Huus.
 Richtig doa'ck, wat'ck doa,
 richtig goah'ck, woo'ck goah,
 Kimmt mi wat tonoah,
 stoah'ck, woo'ck stoah.

Gustav Schüler

Wo Wille braust
 in Stirn und Faust,
 da wird auch Werk empor zum Licht,
 es möge wollen oder nicht

Gustav Schüler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-		
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.	
Montag	1	Theodora	5 37	18 32	4 29	16 7	
Dienstag	2	Theodosia	5 35	18 34	4 45	17 36	
Mittwoch	3	Christian	5 32	18 36	5 0	19 6	
Donnerstag	4	Ambrosius	5 30	18 37	5 19	20 35	
Freitag	5	Marinus	5 27	18 39	5 40	22 3	
Sonnabend	6	Irenäus	5 25	18 41	6 8	23 22	
Sonntag	7	5. Judita, Celestin	5 23	18 43	6 44	—	
Montag	8	Liborius	5 21	18 45	7 32	0 31	
Dienstag	9	Bogislaus	5 18	18 46	8 31	1 25	
Mittwoch	10	Daniel	5 16	18 48	9 38	2 5	
Donnerstag	11	Sermann	5 14	18 50	10 50	2 33	
Freitag	12	Julius	5 12	18 52	12 1	2 55	
Sonnabend	13	Iustinus	5 10	18 54	13 12	3 11	
Sonntag	14	6. Palm., Tiburtius	5 7	18 55	14 22	3 25	
Montag	15	Olympiades	5 5	18 57	15 31	3 37	
Dienstag	16	Carisius	5 3	18 59	16 41	3 49	
Mittwoch	17	Rudolf	5 1	19 1	17 51	4 1	
Donnerstag	18	Gründonnerstag	4 59	19 2	19 8	4 15	
Freitag	19	Karfreitag	4 56	19 4	20 24	4 31	
Sonnabend	20	Sulpitius	4 54	19 5	21 41	4 53	
Sonntag	21	Ostersonntag	4 52	19 7	22 54	5 22	
Montag	22	Ostermontag	4 50	19 9	23 59	6 2	
Dienstag	23	Georg	4 48	19 11	—	6 56	
Mittwoch	24	Albert	4 45	19 12	0 49	8 7	
Donnerstag	25	Markus Ev.	4 43	19 14	1 28	9 27	
Freitag	26	Kletus	4 41	19 16	1 55	10 51	
Sonnabend	27	Anastasius	4 39	19 18	2 16	12 18	
Sonntag	28	1. Quasim., Vitalis	4 37	19 20	2 34	13 44	
Montag	29	Sibylla	4 35	19 21	2 49	15 10	
Dienstag	30	Eutropius	4 33	19 24	3 5	16 37	

Mondwechsel

- 3. April
13 Uhr 10,6 Min.
Neumond
- 10. April
18 Uhr 42,1 Min.
Erstes Viertel
- 18. April
22 Uhr 9,6 Min.
Vollmond
- 26. April
5 Uhr 20,5 Min.
Letztes Viertel

Die Hand am Pflug!

Die Hand am Pflug! Und vorwärts ohne Weilen!
Vorangestoßen! Pflug, du mußt dich eilen,
es ist soviel noch ungepflügt!
Nicht umgeschaut! Nur vorwärts, heißt das Müssen!
Pflug, pflüge ein! Dem Land ins Herz gerissen!
Wird Neues, ist's aus Schmerz gefügt!

Vergeßt, was war! Was kommt, ist nur vonnöten!
Der Himmel brennt in neuen Morgenröten,
das Licht schlägt neuen Flügelschlag —
Wer darf denn noch im Hingesunkenen sämen,
und was gewesen, schmerzlich bitter träumen —
am Tore steht der junge Tag!

Vorwärts den Pflug! Die blanken Schare stechen,
das knirscht und gräbt — die braunen Schollen brechen,
zu Hügeln liegt das Land gewellt!
Vorwärts den Pflug! Du mußt dein Alles wagen!
Wird dich der Felder Fürst am Abend fragen,
so zeig' ihm dein gepflügtes Feld!

Gustav Schüler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Mittwoch	1	Feiert. d. nat. Ab.	4 31	19 25	3 21	18 4
Donnerstag	2	Sigismund	4 29	19 27	3 41	19 31
Freitag	3	Kreuz, Erfind.	4 27	19 28	4 6	20 56
Sonnabend	4	Florian	4 25	19 30	4 38	22 10
Sonntag	5	2. Mis. Dom., Gotth.	4 23	19 31	5 22	23 13
Montag	6		Dietrich	4 21	19 33	6 16
Dienstag	7	Gottfried	4 19	19 35	7 22	—
Mittwoch	8	Stanislaus	4 17	19 36	8 33	0 33
Donnerstag	9	Siob	4 16	19 38	9 46	0 57
Freitag	10	Gordian	4 14	19 39	10 58	1 15
Sonnabend	11	Mamertus	4 12	19 41	12 7	1 30
Sonntag	12	3. Jubil., Pantradius	4 10	19 43	13 17	1 43
Montag	13		Servatius	4 9	19 44	14 26
Dienstag	14	Christian	4 7	19 46	15 37	2 8
Mittwoch	15	Sophia	4 6	19 47	16 50	2 21
Donnerstag	16	Peregrinus	4 4	19 49	18 6	2 36
Freitag	17	Jodokus	4 3	19 51	19 24	2 56
Sonnabend	18	Erich	4 1	19 52	20 40	3 23
Sonntag	19	4. Cant., Potentiana	4 0	19 54	21 49	3 59
Montag	20		Anastafius	3 58	19 55	22 45
Dienstag	21	Pruadens	3 57	19 57	23 27	5 57
Mittwoch	22	Helena	3 56	19 58	23 59	7 15
Donnerstag	23	Desiderius	3 54	20 0	—	8 40
Freitag	24	Eitber	3 53	20 1	0 21	10 6
Sonnabend	25	Urban	3 51	20 3	0 40	11 31
Sonntag	26	5. Rogate, Eduard	3 50	20 4	0 55	12 56
Montag	27		Ludolf	3 49	20 5	1 11
Dienstag	28	Wilhelm	3 48	20 7	1 26	15 44
Mittwoch	29	Marimin	3 47	20 8	1 44	17 9
Donnerstag	30	Himmelf. Chr.	3 46	20 10	2 7	18 33
Freitag	31	Petronilla	3 45	20 11	2 35	19 50

Mondwechsel
 2. Mai
 22 Uhr 36,3 Min.
 Neumond
 10. Mai
 12 Uhr 54,3 Min.
 Erstes Viertel
 18. Mai
 10 Uhr 57,1 Min.
 Vollmond
 25. Mai
 10 Uhr 44,2 Min.
 Letztes Viertel

Zum nationalen Arbeitsfeiertag

Wer den wucht'gen Hammer schwingt;
 Wer im Felde mäht die Ähren:
 Wer ins Mark der Erde dringt,
 Weib und Kinder zu ernähren;
 Wer stroman den Nachen zieht:
 Wer bei Woll' und Werg und Flachse
 Hinterm Webstuhl sich müht,
 Daß sein blonder Junge wachse: —

Jedem Ehre! Jedem Preis!
 Ehre jeder Hand voll Schwielen!
 Ehre jedem Tropfen Schweiß,
 Der in Hütten fällt und Mühlen!
 Ehre jeder nassen Stirn
 Hinterm Pfluge! — Doch auch dessen,
 Der mit Schädel und mit Hirn
 Hungernd pflügt sei nicht vergessen!

Ferd. Freiligrath

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Sonnabend	1	Nikomedes	3 44	20 12	3 13	20 59
Sonntag	2	6. Crandi , Marcellin.	3 43	20 13	4 4	21 50
Montag	3	Erasmus	3 43	20 14	5 6	22 30
Dienstag	4	Carpasius	3 42	20 15	6 15	22 58
Mittwoch	5	Bonifacius	3 41	20 16	7 29	23 19
Donnerstag	6	Benignus	3 40	20 17	8 41	23 35
Freitag	7	Lucretia	3 40	20 18	9 52	23 49
Sonnabend	8	Medardus	3 39	20 19	11 2	-
Sonntag	9	Pfingstsonntag	3 39	20 20	12 10	0 1
Montag	10	Pfingstmontag	3 38	20 21	13 20	0 14
Dienstag	11	Barnabas	3 38	20 22	14 31	0 26
Mittwoch	12	Basilides (Quat.)	3 37	20 22	15 46	0 40
Donnerstag	13	Sobias	3 37	20 23	17 2	0 58
Freitag	14	Elisäus	3 36	20 23	18 20	1 21
Sonnabend	15	Vitus	3 36	20 24	19 32	1 53
Sonntag	16	Trinitatis , Justina	3 36	20 24	20 36	2 39
Montag	17	Volkmar	3 36	20 25	21 24	3 40
Dienstag	18	Arnulf	3 36	20 25	22 0	4 57
Mittwoch	19	Gervas., Protas.	3 36	20 26	22 26	6 22
Donnerstag	20	Silverius	3 36	20 26	22 46	7 50
Freitag	21	Albanus	3 36	20 26	23 2	9 17
Sonnabend	22	Matthias	3 36	20 26	23 18	10 43
Sonntag	23	1. n. Tr. , Basilius	3 37	20 27	23 33	12 7
Montag	24	Johannes d. Täufer	3 37	20 27	23 50	13 32
Dienstag	25	Elogius	3 37	20 27	-	14 56
Mittwoch	26	Jeremias	3 38	20 27	0 10	16 17
Donnerstag	27	Sieben Schläfer	3 38	20 27	0 36	17 36
Freitag	28	Leo	3 39	20 27	1 9	18 46
Sonnabend	29	Peter und Paul	3 39	20 27	1 55	19 44
Sonntag	30	2. n. Tr. , Pauli Ged.	3 40	20 27	2 52	20 27

Mondwechsel

- 1. Juni
8 Uhr 52,1 Min.
Neumond
- 9. Juni
6 Uhr 49,3 Min.
Erstes Viertel
- 16. Juni
21 Uhr 20,1 Min.
Vollmond
- 23. Juni
15 Uhr 21,3 Min.
Letztes Viertel
- 30. Juni
20 Uhr 44,5 Min.
Neumond

Wer will Alldeutschland brechen, wenn Deutschland einig ist?

Nun schmiedet euch zusammen,
ihr Brüder, werdet eins!
Alldeutschland ist voll Flammen
und ist voll Osterscheins!
Schwurworte müßt ihr sprechen,
die nie kein Herz vergißt —
Wer will Alldeutschland brechen,
wenn Deutschland einig ist?

Ihr Kinder eines Blutes —
Zwietracht zerbrach die Kraft —
seid wieder eines Mutes,
der herrlich Neues schafft!
Gleich eisbefreiten Bächen
zerschäumt all Lug und List —
Wer will Alldeutschland brechen,
wenn Deutschland einig ist?

Müßt wieder unser werden,
ihr Brüder, die verirrt,
daß über deutscher Erden
ein Händegeben ist —
Das Schwurwort muß sich sprechen,
das nie kein Herz vergißt:
Wer will Alldeutschland brechen,
wenn Deutschland einig ist!

Gustav Schüler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Montag	1	Theobald	3 41	20 27	3 59	21 0
Dienstag	2	Maria Heimsf.	3 41	20 26	5 12	21 23
Mittwoch	3	Kornelius	3 42	20 26	6 25	21 41
Donnerstag	4	Ulrich	3 42	20 25	7 36	21 56
Freitag	5	Anselmus	3 43	20 25	8 47	22 8
Sonnabend	6	Jesaias	3 44	20 24	9 56	22 20
Sonntag	7	3. n. Tr., Willibald	3 45	20 24	11 4	22 33
Montag	8	Kilian	3 46	20 23	12 14	22 46
Dienstag	9	Cyrellus	3 47	20 23	13 26	23 1
Mittwoch	10	Sieben Brüder	3 48	20 22	14 40	23 22
Donnerstag	11	Pius	3 49	20 21	15 57	23 49
Freitag	12	Heinrich	3 50	20 20	17 11	—
Sonnabend	13	Margareta	3 51	20 19	18 19	0 27
Sonntag	14	4. n. Tr., Bonavent.	3 52	20 18	19 15	1 19
Montag	15	Apofiel Feilung	3 53	20 17	19 56	2 31
Dienstag	16	Ruth	3 54	20 16	20 27	3 53
Mittwoch	17	Alexius	3 56	20 15	20 50	5 24
Donnerstag	18	Rosina	3 57	20 13	21 9	6 55
Freitag	19	Rufina	3 59	20 12	21 25	8 24
Sonnabend	20	Elias	4 0	20 11	21 41	9 51
Sonntag	21	5. n. Tr., Praxedes	4 1	20 10	21 57	11 17
Montag	22	Maria Magdal.	4 3	20 8	22 16	12 42
Dienstag	23	Apollinaris	4 4	20 7	22 40	14 6
Mittwoch	24	Christin:	4 6	20 5	23 11	15 26
Donnerstag	25	Jakobus	4 7	20 4	23 52	16 38
Freitag	26	Anna	4 9	20 3	—	17 40
Sonnabend	27	Martha	4 10	20 1	0 45	18 27
Sonntag	28	6. n. Tr., Pantaleon	4 12	20 0	1 48	19 3
Montag	29	Beatrix	4 13	19 58	2 58	19 28
Dienstag	30	Abdon	4 15	19 57	4 11	19 48
Mittwoch	31	Germanus	4 16	19 55	5 23	20 3

Mondwechsel

- 8. Juli
23 Uhr 28,3 Min.
Erstes Viertel
- 16. Juli
6 Uhr 0,4 Min.
Vollmond
- 22. Juli
20 Uhr 42,1 Min.
Letztes Viertel
- 30. Juli
10 Uhr 32,4 Min.
Neumond

Mittag im Felde

Hoch-Mittag brennt und brandet in die Aehren,
 blickt sie hinab zur Mohnflut, flackerrot,
 als wären sie im flüchtend Angefahren
 nur ein Erbeben und nur eine Not. —
 Ein leiser Wind will an den Wolken rücken
 und rudert sie, als rudert er ein Boot. —
 Und überm Walde webt sich ein Entzücken,
 das kommt und geht und wird zum süßen Brot.

G u s t a v S c h ü l e r

Dein Tag begann!

Stoß vor den Pflug! Der Morgen lichtet,
 des Lebens Ströme brausen an —
 Du bist dem neuen Tag verpflichtet!
 Aus Wert! Brich vor! Dein Tag begann!
 Der Acker dampft im ersten Gläuben,
 von Freude blüht die Wolkenwand —
 Heb' an! die Sonnenbecher blüben,
 mit Stärke füllt sich deine Hand!
 Es geht voran! Die Schollen blinken,
 und Kraft durchflutet dein Gespinn!
 Du darfst der Arbeit Balsam trinken —
 Stoß vor den Pflug! Dein Tag begann!

Gustav Schüler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Donnerstag	1	Petri Kettenfest	4 18	19 54	6 34	20 16
Freitag	2	Gustav	4 19	19 52	7 43	20 29
Sonnabend	3	August	4 21	19 51	8 51	20 41
Sonntag	4	7. n. Er., Dominikus	4 22	19 49	10 1	20 53
Montag	5	Oswald	4 24	19 47	11 10	21 8
Dienstag	6	Berkl. Christi	4 25	19 45	12 23	21 25
Mittwoch	7	Donatus	4 27	19 44	13 36	21 49
Donnerstag	8	Cyriacus	4 28	19 42	14 50	22 20
Freitag	9	Romanus	4 30	19 40	16 0	23 5
Sonnabend	10	Laurentius	4 32	19 38	17 1	—
Sonntag	11	8. n. Er., Hermann	4 34	19 36	17 48	0 6
Montag	12	Klara	4 35	19 34	18 25	1 23
Dienstag	13	Hippolytus	4 37	19 32	18 51	2 46
Mittwoch	14	Eusebius	4 39	19 30	19 12	4 21
Donnerstag	15	Maria Heimg.	4 41	19 28	19 29	5 53
Freitag	16	Isaac	4 42	19 26	19 46	7 24
Sonnabend	17	Bilibald	4 44	19 24	20 3	8 53
Sonntag	18	9. n. Er., Agapetus	4 45	19 22	20 22	10 21
Montag	19	Sebald	4 47	19 20	20 45	11 48
Dienstag	20	Bernhard	4 49	19 18	21 13	13 13
Mittwoch	21	Hartwig	4 51	19 16	21 51	14 29
Donnerstag	22	Philibert	4 52	19 13	22 41	15 35
Freitag	23	Jachäus	4 54	19 11	23 40	16 26
Sonnabend	24	Bartholomäus	4 56	19 9	—	17 5
Sonntag	25	10. n. Er., Ludwig	4 58	19 7	0 48	17 33
Montag	26	Samuel	4 59	19 4	2 0	17 55
Dienstag	27	Gebhard	5 1	19 2	3 12	18 11
Mittwoch	28	Augustinus	5 2	18 59	4 23	18 25
Donnerstag	29	Joh. Enthaupt.	5 4	18 57	5 33	18 37
Freitag	30	Benjamin	5 6	18 55	6 41	18 49
Sonnabend	31	Paulinus	5 7	18 53	7 49	19 2

Mondwechsel

7. August
14 Uhr 22,9 Min.
Erstes Viertel
14. August
13 Uhr 43,5 Min.
Vollmond
21. August
4 Uhr 17,4 Min.
Letztes Viertel
29. August
2 Uhr 0,3 Min.
Neumond

Von't Lachen

Du seggst, dat is ne böse Welt,
denn wißt wat hebb'n dat kost't väl Geld?
Een Lachen un'n poor gode Wüer,
dor hest wat van, un't is nich düer!

Wenn eener weent un eener lacht,
dat gelstert mi in't Uhr'n;
weent eener met den Ännern met,
sind's beiden to beduern.
Doch wenn'k twee Minschen lachen seh,
denn lach ick met, - denn freun sik dree!

Is de Himmel so gries un du treckst noch so'n Mul,
denn is't met dat Werer man hellschen ful;
Wärd de Himmel all hell, un dien Mul is noch suer,
verkrüppt sik de Sunn hinnert Hogelschuer.

Äwer lett't dät noch gries un du möckst di nüschtut,
denn grient se all nau hinnert Hogelschwerk rut,
un schient se ierst klor, un du lachst so vergnügt,
Minsch, glöw, dat uns' Herrgott in'n Himmel sik högt.

Erna Taege

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Sonntag	1	11. n. Sr., Agidius	5 9	18 50	8 59	19 16
Montag	2	Abfalon	5 10	18 48	10 10	19 32
Dienstag	3	Mansuetus	5 12	18 46	11 22	19 54
Mittwoch	4	Moses	5 14	18 44	12 35	20 21
Donnerstag	5	Herkules	5 15	18 41	13 44	20 59
Freitag	6	Magnus	5 17	18 39	14 48	21 51
Sonnabend	7	Regina	5 18	18 36	15 39	22 58
Sonntag	8	12. n. Sr., Maria Geb.	5 20	18 34	16 20	—
Montag	9	Bruno	5 22	18 32	16 50	0 18
Dienstag	10	Costhenes	5 24	18 29	17 13	1 46
Mittwoch	11	Protus	5 25	18 27	17 32	3 17
Donnerstag	12	Syrus	5 27	18 24	17 50	4 48
Freitag	13	Amatus	5 29	18 22	18 7	6 19
Sonnabend	14	Kreuzes Erhöhung	5 31	18 20	18 25	7 50
Sonntag	15	13. n. S., Nikomedes	5 32	18 17	18 47	9 20
Montag	16	Euphemia	5 34	18 15	19 15	10 48
Dienstag	17	Lambertus	5 35	18 12	19 49	12 12
Mittwoch	18	Titus (Quat.)	5 37	18 10	20 37	13 22
Donnerstag	19	Januarius	5 39	18 8	21 33	14 21
Freitag	20	Fausta	5 41	18 6	22 40	15 4
Sonnabend	21	Matth. Ev.	5 42	18 3	23 51	15 36
Sonntag	22	14. n. Sr., Moritz	5 44	18 1	—	15 59
Montag	23	Hofeas	5 46	17 59	1 2	16 17
Dienstag	24	Johann. Empf.	5 48	17 57	2 13	16 33
Mittwoch	25	Kleophas	5 49	17 54	3 27	16 45
Donnerstag	26	Cyprianus	5 51	17 52	4 31	16 58
Freitag	27	Rosmas, Dam.	5 52	17 49	5 39	17 11
Sonnabend	28	Wenzeslaus	5 54	17 47	6 49	17 25
Sonntag	29	15. n. Sr., Michaelis	5 56	17 45	7 59	17 40
Montag	30	Hieronymus	5 57	17 42	9 11	18 0

Mondwechsel

6. September
3 Uhr 26,1 Min.
Erstes Viertel
12. September
21 Uhr 18,3 Min.
Vollmond
19. September
15 Uhr 22,8 Min.
Letztes Viertel
27. September
18 Uhr 29,4 Min.
Neumond

Verlorene Heimat

Herbstnebel dampft und Hufschlag stampft,
die Pflugschar stößt sich Gänge —

Meines Vaters Feld ein Fremder bestellt!
Daß ihm die Pflugschar zerspränge!

Die Not ging vorm Pflug mit dem Sätuch,
als Vater pflügte dahinter,
all der Garben Gold ist raschend verrollt
in weiße, würgende Winter.

Der Fremde kam, der Fremde nahm
Haus, Felder, Bäume und Wiesen,
den braunen Hans — sein Schritt war Tanz! —
und die Kühe: Lotten und Liesen!

Zum Abschiedsgruß irrte mein Fuß
zur Nacht auf Vaters Erbe:
Hab' die Schollen geküßt, als ich fortgemüßt,
die Erde schmeckte todherbe. —

Herbstnebel dampft und Hufschlag stampft,
es schnauben die pflügenden Pferde —
Eines Fremden Schritt entweicht und zertritt
meine heilige Vätererde! Gustav Schüler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Dienstag	1	Remigius	5 59	17 40	10 24	18 26
Mittwoch	2	Voltrud	6 0	17 37	11 33	19 0
Donnerstag	3	Zairus	6 2	17 35	12 38	19 47
Freitag	4	Franz	6 4	17 33	13 32	20 46
Sonnabend	5	Placidus	6 6	17 30	14 15	21 59
Sonntag	6	Erntedankfest, Fides	6 7	17 28	14 48	23 21
Montag	7	Almalia	6 9	17 25	15 14	—
Dienstag	8	Delagia	6 11	17 23	15 34	0 47
Mittwoch	9	Dionysius	6 13	17 21	15 52	2 14
Donnerstag	10	Gideon	6 15	17 19	16 9	3 43
Freitag	11	Burhard	6 16	17 16	16 27	5 13
Sonnabend	12	Maximilian	6 18	17 14	16 48	6 44
Sonntag	13	17. n. Tr., Koloman	6 20	17 12	17 13	8 15
Montag	14	Calixtus	6 22	17 10	17 45	9 43
Dienstag	15	Hedwig	6 24	17 8	18 28	11 2
Mittwoch	16	Gallus	6 25	17 5	19 23	12 8
Donnerstag	17	Florentin	6 27	17 3	20 28	12 58
Freitag	18	Lukas	6 29	17 1	21 38	13 36
Sonnabend	19	Ferdinand	6 31	16 59	22 51	14 3
Sonntag	20	18. n. Tr., Wendelin	6 33	16 57	—	14 23
Montag	21	Ursula	6 34	16 54	0 3	14 39
Dienstag	22	Cordula	6 36	16 52	1 12	14 53
Mittwoch	23	Severinus	6 38	16 50	2 21	15 6
Donnerstag	24	Salome	6 40	16 48	3 29	15 19
Freitag	25	Crispinus	6 42	16 46	4 39	15 32
Sonnabend	26	Amandus	6 43	16 44	5 48	15 48
Sonntag	27	19. n. Tr., Sabina	6 45	16 42	7 0	16 6
Montag	28	Simon, Juda	6 47	16 40	8 12	16 31
Dienstag	29	Engelhard	6 49	16 38	9 24	17 2
Mittwoch	30	Hartmann	6 51	16 36	10 30	17 46
Donnerstag	31	Wolfgang	6 52	16 34	11 28	18 42

Mondwechjel

- 5. Oktober
14 Uhr 39,5 Min.
Erstes Viertel
- 12. Oktober
5 Uhr 39,0 Min.
Vollmond
- 19. Oktober
6 Uhr 36,3 Min.
Letztes Viertel
- 27. Oktober
11 Uhr 15,4 Min.
Neumond

Der tiefste und letzte Grund des Unterganges des alten Reiches lag im Nichterkennen des Rasseproblems und seiner Bedeutung für die geschichtliche Entwicklung der Völker. Denn alle Geschehnisse im Völkerleben sind nicht Äußerungen des Zufalls, sondern naturgesetzliche Vorgänge des Dranges der Selbsterhaltung und Mehrung von Art und Rasse, auch wenn die Menschen sich des inneren Grundes ihres Handelns nicht bewußt zu werden vermögen.

Adolf Hitler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Freitag	1	Allerheiligen	6 54	16 32	12 14	19 50
Sonntag	2	Allerseelen	6 56	16 30	12 49	21 8
Sonntag	3	Ref.-Fest, Gottlieb	6 58	16 28	13 16	22 30
Montag	4	Charlotte	7 0	16 26	13 37	23 54
Dienstag	5	Blandina	7 2	16 25	13 56	—
Mittwoch	6	Leonhard	7 4	16 23	14 12	1 18
Donnerstag	7	Engelbert	7 6	16 21	14 29	2 43
Freitag	8	Gottfried	7 8	16 19	14 48	4 11
Sonntag	9	Theodor	7 10	16 18	15 11	5 40
Sonntag	10	21. n. Tr., Mart. Luth.	7 11	16 16	15 40	7 8
Montag	11	Martin Bischof	7 13	16 15	16 17	8 34
Dienstag	12	Jonas	7 15	16 13	17 8	9 47
Mittwoch	13	Vriccius	7 17	16 12	18 10	10 47
Donnerstag	14	Levinus	7 19	16 10	19 20	11 30
Freitag	15	Leopold	7 20	16 9	20 34	12 2
Sonntag	16	Ottomar	7 22	16 7	21 47	12 26
Sonntag	17	22. n. Tr., Suao	7 24	16 6	22 59	12 43
Montag	18	Gelasius	7 26	16 5	—	12 59
Dienstag	19	Elisabeth	7 27	16 3	0 8	13 12
Mittwoch	20	Buß- und Betttag	7 29	16 2	1 16	13 25
Donnerstag	21	Maria Opfer	7 30	16 0	2 24	13 38
Freitag	22	Alfons	7 32	15 59	3 34	13 53
Sonntag	23	Klemens	7 34	15 58	4 45	14 10
Sonntag	24	Totenfest, Chrysog.	7 35	15 57	5 57	14 33
Montag	25	Katharina	7 37	15 56	7 11	15 3
Dienstag	26	Konrad	7 38	15 55	8 20	15 41
Mittwoch	27	Otto	7 40	15 54	9 22	16 35
Donnerstag	28	Günther	7 42	15 53	10 12	17 41
Freitag	29	Eberhard	7 43	15 52	10 51	18 58
Sonntag	30	Andreas	7 45	15 52	11 20	20 19

Mondwechsel
 4. November
 0 Uhr 11,9 Min.
 Erstes Viertel
 10. November
 15 Uhr 41,8 Min.
 Vollmond
 18. November
 1 Uhr 35,8 Min.
 Letztes Viertel
 26. November
 3 Uhr 35,9 Min.
 Neumond

Arbeit

Was von den Türmen schallt,
 was aus der Werkstatt hallt:
 Arbeit!

Was von den Pflügen blinkt,
 was von den Feldern winkt:
 Arbeit!

Was uns erretten kann,
 was uns entketten kann!
 Arbeit!

Was von den Hämmer'n dröhnt,
 was von den Schmieden tönt:
 Arbeit!

Was in den Stirnen pocht,
 was in den Hirnen focht:
 Arbeit!

Was uns den Willen weckt,
 was sich zu Fäusten reckt:
 Arbeit!

Vorwärts zu eins gerafft,
 daß sich ein Großes schafft:
 Arbeit!

Gustav Schüler

Wochentage	Datum	Fest- und Namenstage	Sonnen-		Mond-	
			Aufg. u. M.	Untg. u. M.	Aufg. u. M.	Untg. u. M.
Sonntag	1	1. Advent, Arnold	7 46	15 51	11 42	21 42
Montag	2	Candidus	7 48	15 50	12 2	23 5
Dienstag	3	Cassian	7 49	15 49	12 18	—
Mittwoch	4	Barbara	7 51	15 49	12 35	0 28
Donnerstag	5	Abigail	7 52	15 48	12 52	1 51
Freitag	6	Nikolaus	7 54	15 48	13 12	3 16
Sonnabend	7	Agathon	7 55	15 47	13 37	4 42
Sonntag	8	2. Adv., Mar. Empf.	7 56	15 47	14 9	6 8
Montag	9	Joachim	7 57	15 46	14 54	7 25
Dienstag	10	Judith	7 59	15 46	15 50	8 31
Mittwoch	11	Damasus	8 0	15 45	16 58	9 22
Donnerstag	12	Epimachus	8 1	15 45	18 12	9 59
Freitag	13	Lucia	8 2	15 45	19 27	10 26
Sonnabend	14	Nikajus	8 3	15 45	20 41	10 47
Sonntag	15	3. Advent, Johanna	8 4	15 46	21 51	11 4
Montag	16	Ananias	8 5	15 46	23 1	11 17
Dienstag	17	Lazarus	8 6	15 46	—	11 31
Mittwoch	18	Christoph (Quat.)	8 7	15 46	0 9	11 44
Donnerstag	19	Lot	8 7	15 46	1 18	11 58
Freitag	20	Abraham	8 8	15 47	2 27	12 14
Sonnabend	21	Thomas	8 8	15 47	3 39	12 34
Sonntag	22	4. Advent, Beata	8 9	15 47	4 51	13 0
Montag	23	Dagobert	8 9	15 48	6 3	13 35
Dienstag	24	Adam, Eva	8 10	15 49	7 8	14 23
Mittwoch	25	Heil. Christfest	8 10	15 49	8 5	15 25
Donnerstag	26	2. Christtag	8 11	15 50	8 49	16 40
Freitag	27	Johannes	8 11	15 51	9 22	18 3
Sonnabend	28	Ansich. Kindlein	8 11	15 52	9 48	19 28
Sonntag	29	E.n. Weih., Jonathan	8 11	15 53	10 8	20 52
Montag	30	David	8 11	15 53	10 25	22 16
Dienstag	31	Silvester	8 11	15 54	10 42	23 39

Mondwechsel
 3. Dezember
 8 Uhr 27,8 Min.
 Erstes Viertel
 10. Dezember
 4 Uhr 10,3 Min.
 Vollmond
 17. Dezember
 22 Uhr 57,3 Min.
 Letztes Viertel
 25. Dezember
 18 Uhr 49,4 Min.
 Neumond

Wir wünschen das Dauerrecht und nicht ein Augenblicksrecht. Wir bauen auf auf den ewigen Säzen unserer Völkernotwendigkeit und nicht auf den Beschlüssen einer gegenwärtigen äußeren Macht-, Wirtschafts- oder Staatslage. Die Seele unseres Rechtslebens soll wieder zurückgeführt werden auf die Gemüts- und Geistesbasis der allgemeinen deutschen Volksüberzeugung und soll sich frei machen von all den Einsplitterungen und Anhängseln übernommener Rechtsnormen fremder Rechtsordnungen.

Reichsjustizkommissar Dr. Frank



Der Vater des Vaterlandes, † am 2. August 1934

Hindenburgs politisches Testament

Dem deutschen Volke und seinem Kanzler!

1919 schrieb ich in meinem Vermächtnis an das deutsche Volk:

„Wir waren am Ende! Wie Siegfried unter dem hinterlistigen Speerwurf des grimmen Hagen, so stürzte unsere ermattete Front. Vergebens hatte sie versucht, aus dem versiegenden Quell der heimatischen Kraft neues Leben zu trinken. Unsere Aufgabe war es nunmehr, das Dasein der übriggebliebenen Kräfte unseres Heeres für den späteren Aufbau des Vaterlandes zu retten. Die Gegenwart war verloren. So blieb nur die Hoffnung auf die Zukunft.“

Heran an die Arbeit!

Ich verstehe den Gedanken an Weltflucht, der sich vieler Offiziere angesichts des Zusammenbruchs alles dessen, was ihnen lieb und teuer war, bemächtigte. Die Sehnsucht „nichts mehr wissen wollen“ von einer Welt, in der die aufgewühlten Leidenschaften den wahren Wertekern unseres Volkes bis zur Unkenntlichkeit entstellten, ist menschlich begreiflich und doch — ich muß es offen aussprechen, wie ich denke: Kameraden, der einst so großen stolzen deutschen Armee! Könntet ihr vom Verzagen sprechen? Denkt an die Männer, die uns vor mehr als hundert Jahren ein innerlich neues Vaterland schufen. Ihre Religion war der Glaube an sich selbst und an die Heiligkeit ihrer Sache. Sie schufen das neue Vaterland, nicht es gründend auf eine uns wesensfremde Doktrinwelt, sondern es aufbauend auf den Grundlagen freier Entwicklung des einzelnen in dem Rahmen und in der Verpflichtung des Gesamtwohles! Diesen selben Weg wird auch Deutschland wieder gehen, wenn es nur erst einmal wieder zu gehen vermag.

Ich habe die feste Zuversicht, daß auch diesmal, wie in jenen Zeiten, der Zusammenhang mit unserer großen reichen Vergangenheit gewahrt und wo er vernichtet wurde, wiederhergestellt wird. Der alte deutsche Geist wird sich wieder durchsetzen, wenn auch erst nach schwersten Läuterungen in dem Glutofen von Leiden und Leidenschaften. Unsere Gegner kannten die Kraft dieses Geistes, sie bewunderten und haßten ihn in der Werttätigkeit des Friedens, sie staunten ihn an und fürchteten ihn auf den Schlachtfeldern des großen Krieges. Sie suchten unsere Stärke mit dem leeren Worte „Organisation“ ihren Völkern begreiflich zu machen. Den Geist, der sich diese Hülle schuf, in ihr lebte und wirkte, den verschwiegen sie ihnen. Mit diesem Geiste und in ihm wollen wir aber aufs neue mutvoll wieder aufbauen.

Deutschland, das Aufnahme- und Ausstrahlungszentrum so vieler uner schöpflicher Werte menschlicher Zivilisation und Kultur, wird so lange nicht zugrunde gehen, als es den Glauben behält an seine große weltgeschichtliche Sendung. Ich habe das sichere Vertrauen, daß es der Gedankentiefe und der Gedankenstärke der Besten unseres Vaterlandes gelingen wird, neue Ideen mit den kost-

baren Schätzen der früheren Zeit zu verschmelzen und aus ihnen vereint dauernde Werte zu prägen, zum Heil unseres Vaterlandes.

Das ist die felsenfeste Ueberzeugung, mit der ich die blutige Walfahrt des Völkertampfes verließ. Ich habe das Helmbrechen meines Vaterlandes gesehen und glaube nie und nimmermehr, daß es sein Todesringen gewesen ist . . .“

„Gegenwärtig hat eine Sturmflut wilder politischer Leidenschaften und lösender Redensarten unsere ganze frühere staatliche Auffassung unter sich begraben, anscheinend alle heiligen Ueberlieferungen vernichtet. Aber diese Flut wird sich wieder verlaufen. Dann wird aus dem ewig bewegten Meere völkischen Lebens jener Felsen wieder auftauchen, an den sich einst die Hoffnung unserer Väter geklammert hat, und auf dem fast vor einem halben Jahrhundert durch unsere Kraft des Vaterlandes Zukunft vertrauensvoll begründet wurde: das deutsche Kaisertum! Ist so erst der nationale Gedanke, das nationale Bewußtsein wieder erstanden, dann werden für uns aus dem großen Kriege, auf den kein Volk mit berechtigterem Stolz und reinerem Gewissen zurückblicken kann als das unsere, solange es treu war, sowie auch aus dem bitteren Ernst der jetzigen Tage sittlich wertvolle Früchte reifen. Das Blut aller derer, die im Glauben an Deutschlands Größe gefallen sind, ist dann nicht vergeblich geflossen.“

In dieser Zuversicht lege ich die Feder aus der Hand und baue fest auf dich — du deutsche Jugend!“

Diese Worte schrieb ich in dunkelster Stunde und in dem vermeintlichen Bewußtsein, am Abschluß eines Lebens im Dienste des Vaterlandes zu stehen. Das Schicksal hatte anders über mich bestimmt. Im Frühjahr 1925 schlug es ein neues Kapitel meines Lebens auf. Noch einmal sollte ich an dem Geschehen meines Volkes mitwirken.

Nur meine feste Zuversicht zu Deutschlands unverfügbaren Quellen gab mir den Mut, die erste und zweite Wahl zum Reichspräsidenten anzunehmen. Dieser felsenfeste Glauben verlieh mir auch die innere Kraft, mein schweres Amt unbeirrt durchzuführen.

Der letzte Abschnitt meines Lebens ist zugleich der schwerste für mich gewesen. Viele haben mich in diesen wirren Zeiten nicht verstanden und nicht begriffen, daß meine einzige Sorge die war, das zerrissene und entmutigte Volk zur selbstbewußten Einigkeit zurückzuführen.

Ich begann und führte mein Amt in dem Bewußtsein, daß in der inneren und äußeren Politik eine entlagungsvolle Vorbereitungszeit notwendig war. Von der Osterbotschaft des Jahres 1925 an, in der ich die Nation zu Gottesfurcht und sozialer Gerechtigkeit, zu innerem Frieden und zu politischer Sauberkeit aufrief, bin ich nicht müde geworden, die

innere Einheit des Volkes und die Selbstbefinnung auf seine besten Eigenschaften zu fördern. Dabei war mir bewußt, daß das Staatsgrundgesetz und die Regierungsform, welche die Nation sich in der Stunde großer Not und innerer Schwäche gegeben, nicht den wahren Bedürfnissen und Eigenschaften unseres Volkes entspreche. Die Stunde mußte reifen, wo diese Erkenntnis Allgemeingut wurde. Daher erschien es mir Pflicht, das Land durch das Tal äußerer Bedrückung und Entwürdigung, innerer Not und Selbstzerfleischung ohne Gefährdung seiner Existenz hindurchzuführen, bis diese Stunde anbrach.

Symbol und fester Halt für diesen Aufbau mußte die Hüterin des Staates, die Reichswehr, sein. In ihr mußten die altpreußischen Tugenden der selbstverständlichen Pflichttreue, der Einfachheit und Kameradschaft als festes Fundament des Staates ruhen.

Die deutsche Reichswehr hat nach dem Zusammenbruch die Fortsetzung der hohen Tradition der alten Armee in mustergültiger Art gepflegt.

Immer und zu allen Zeiten muß die Wehrmacht ein Instrument der obersten Staatsführung bleiben, das unberührt von allen innenpolitischen Entwicklungen seiner hohen Aufgabe der Verteidigung des Landes gerecht zu werden trachte!

Wenn ich zu meinen Kameraden dort oben, mit denen ich auf so vielen Schlachtfeldern für die Größe und Ehre der Nation gekämpft habe, zurückgekehrt sein werde, dann rufe ich der jungen Generation zu:

Zeigt Euch Eurer Vorfahren würdig und vergeßt nie, daß, wenn Ihr den Frieden und die Wohlfahrt Eurer Heimat sicherstellen wollt, Ihr bereit sein müßt, für diesen Frieden und die Ehre des Landes auch das letzte herzugeben. Vergeßt nie, daß auch Euer Tun einmal Tradition wird.

All den Männern, die den Auf- und Ausbau der Reichswehr vollzogen haben, gilt der Dank des Feldmarschalls des Weltkrieges und ihres späteren Oberbefehlshabers.

Außenpolitisch hatte das deutsche Volk einen Passionsweg zu durchwandern. Ein furchtbarer Vertrag lastete auf ihm und drohte in seiner steigenden Auswirkung unsere Nation zum Zusammenbrechen zu bringen. Lange verstand die uns umgebende Welt nicht, daß Deutschland nicht nur um

seiner selbst willen, sondern als der Fahrenträger abendländischer Kultur auch um Europas willen leben mußte.

Nur schrittweise, ohne einen übermächtigen Widerstand zu erwecken, waren daher die Fesseln, die uns umgaben, zu lockern. Wenn manche meiner alten Kameraden die Zwangsläufigkeit dieses Weges damals nicht begriffen, so wird doch die Geschichte gerechter beurteilen, wie bitter, aber auch wie notwendig im Interesse der Aufrechterhaltung deutschen Lebens mancher von mir gezeichnete Staatsakt gewesen ist.

Im Gleichklang mit der wachsenden inneren Wiedergefundaung und Erstarkung des deutschen Volkes konnte auf der Basis eigener nationaler Ehre und Würde eine fortschreitende — und so Gott will — segensreiche Mitarbeit in den ganz Europa bewegenden Fragen erstrebt bzw. erzielt werden.

Ich danke der Vorsehung, daß sie mich an meinem Lebensabend die Stunde der Wiedererstarkung hat erleben lassen. Ich danke all denen, die in selbstloser Vaterlandsliebe an dem Werke des Wiederaufstiegs Deutschlands mitgearbeitet haben.

Mein Kanzler Adolf Hitler und seine Bewegung haben zu dem großen Ziele, zur inneren Einheit zusammenzuführen, einen entscheidenden Schritt von historischer Tragweite getan. Ich weiß, daß vieles noch zu tun bleibt, und ich wünsche von Herzen, daß hinter dem Akt der nationalen Erhebung und des völkischen Zusammenschlusses der Akt der Versöhnung stehe, der das ganze deutsche Vaterland umfaßt.

Ich scheid von meinem deutschen Volk in der festen Hoffnung, daß das, was ich im Jahre 1919 ersehnte und was in langsamer Reife zu dem 30. Januar 1933 führte, zu voller Erfüllung und Vollendung der geschichtlichen Sendung unseres Volkes reifen wird.

In diesem festen Glauben an die Zukunft des Vaterlandes kann ich beruhigt meine Augen schließen.

Berlin, den 11. Mai 1934

v. Hindenburg

Mit Adolf Hitler haben wir begonnen
Am unser Volkes Glück den heil'gen Krieg,
Mit Adolf Hitler haben wir gewonnen
Endlich den schweren heiß umkämpften Sieg.

Was morsch und mürbe war, das mußte fallen,
Was wahr und stark und recht ist, muß bestehn.
Nun wollen wir mit unseren Kräften allen
Mit Adolf Hitler an die Arbeit geh'n.

Wandspruch im Rittersaal der Dietrich-Eckart-Schule

Brauch und Sitte im Oberbarnimer Land

Von Rudolf Schmidt-Eberswalde / Mit 12 Bildern

Das festliche Jahr mit all den mancherlei vielfach noch aus urgermanischen Tagen stammenden Sitten und Bräuchen soll endlich wieder zu Ehren kommen. Viel altes Volksgut ist aber verschüttet, daher gehört recht fleißige Arbeit dazu, den verborgenen Quellen nachzuspüren und das alte wahrhaft Gute wieder in seine Ehrenstellung einzusetzen. Diese Arbeit hat der Kalendermann freilich schon jahrzehntelang versucht zu tun, hat gesammelt und aufgeschrieben, festgelegt und verwahrt — aber dieses Brauchtum muß wieder den Volksgenossen lieb und wert gemacht werden. Vieles kann in neue Formen gegossen, segensbringend die vergangenen Geschlechter mit ihrem Streben und Sehnen lebendig werden lassen und uns selbst mit neuer Freude und mit Stolz auf unser Volkstum erfüllen.



Bild 1. Der Maibaum in Finow, 1. Mai 1934

Aus dem vielgestaltigen Gebiet von Brauch und Sitte, von denen einige schöne alte Überlieferungen ja inzwischen schon wieder Gestalt angenommen haben, mag hier einiges als neue Anregung mitgeteilt sein¹⁾.

Das festliche Jahr begann mit dem Frühling, wenn die Sonne wieder höher stieg und unter ihren befruchtenden Strahlen sich überall neues Leben und Weben entfaltete. Der kalendermäßige Frühlingsanfang sah bereits das urgermanische Austreiben des Winters in mancherlei Sitten vor. Über die Palmesel-Prozession — wie sie noch aus Schönfeld und Sydow im 17. Jahrhundert nachgewiesen ist — geht es auf die mancherlei österlichen Erinnerungen. Immer waren es Volksfeste. Hatten die Bauern das Kirchen- und Pfarrland bestellt, gab es gelegentlich des Palmeselreitens das schmachhafte Palm Bier, das die Kirche bezahlte.

Zu Ostern ging die Sonne mit besonderem Glanz auf und mit Freudenstrahlen wurde sie begrüßt. Überall verbreitet war das geheimnisvolle Osterwasserholen. Für die

¹⁾ Im Zusammenhang wird hier auf meine größere zusammenfassende Arbeit in dem kürzlich erschienenen 2. Band des Mengel'schen Oderbruchwerkes verwiesen.



Bild 2. Feiertag der Arbeit in der Kreisstadt Freienwalde, 1. Mai 1934

Kinder war das Eiertrudeln ein sehnsüchtig erwarteter Osterbrauch und noch heute wird in Stadt und Land das Osterpietschen geübt. In Eberswalde liefen die Kinder den altgermanischen Wunderkreis aus (vgl. Kreislander 1933 S. 62 bis 64). Nach der Matrikel von 1600 gab es damals in Alttranst noch die Osterfladen (Osterzuepen), die anderwärts durch die Osterbrezeln ersetzt wurden, wie dies 1683 aus Freuden-

berg berichtet wird. In Beiersdorf wurden den Kindern bereits „alljährlich in der Salve zur Fastenzeit Ringeln oder Brezeln“ ausgeteilt, ein Gebäck, das allgemein sehr beliebt war. Ferner heißt es im Wriezener Bäckerprivileg von 1728 (§ 22): „Die gesotenen Brezeln werden zu keiner anderen Zeit als zwischen Fastnacht und Ostern gebacken, gleich in anderen Städten“. Zu Fastnacht war ehemals besonders in Neubarnim allerhand los; diese Feiern dauerten ursprünglich eine ganze Woche lang. Die „Pfälzer“, welche zu den ersten Siedlern des 1755 entstandenen Dorfes gehörten, hatten diese Feier mitgebracht. Dabei waren sie außerordentlich freigebig im Einladen und übten denselben „offenen Tisch“, wie es in ihrer Stammheimat üblich war. „Wer an diesen Fastnachtsfeierlichkeiten zum ersten Male teilnahm oder zufällig dazu kam, war nicht wenig erstaunt über die Fülle und Reichhaltigkeit dieser Mahlzeiten. Es blieb nichts anderes übrig, als tüchtig zuzulangen, wenn er seinen freigebigen Gastgeber nicht beleidigen wollte.“ In den Gasthäusern stand der traditionelle Fastnachtsstanz an erster Stelle. An sich wurde der Fastelabend aber auch von jeher in unsern alten Barnimer Dörfern gefeiert. In Trampe wurde nicht nur des Sonntags, sondern auch noch „den Montag über geschwärmt“ (1798).

Im Wonnemonat gab es die Maiumzüge mit den Maibaumfesten, wie es in idealer Verbindung mit dem großen Arbeitsfeiertag im Dritten Reich ja wieder neu in unserer Heimat aufgelebt ist (Bild 1—4).

Weiter rückt das festliche Jahr und wir kommen in die freudvolle Sommerzeit. Gar mannigfaltig waren die Pfingstbräuche, denen sich gleich die Schützen-



Bild 3. Tanz auf der Dorfaua Seckelberg, 1. Mai 1934



Bild 4. Durch die Felder von Bollersdorf, 1. Mai 1934

festeste anschließen. Das Vieh kommt auf die Weide. „Tauschlepper“ ist der Ehrenname sowohl für die zuerst auf die Weide kommende Kuh wie für ihren Hirten. Der zuletzt Ankommende ist der „Pfungstfirl“ und hat die entsprechende Rolle zu spielen bei dem nachfolgenden gabenheischenden Umzug durch das Dorf. Die Reiterfeste haben in den letzten Jahren wieder einen bedeutsamen Aufschwung genommen.

Besonders beliebt war das Hahnenschlagen. In Wriezen fand es stets im historischen Iteritz statt. „Des Sonntags pilgerte alt und jung nach Iteritz zum Hahnenschlag und Tanz nach Baß und Fiedel, um einen großen Birnbaum herum. Schaukel und Rutschbahn waren immer besetzt.“ Auch der alljährlich wiederkehrende Hahnenschlag in Schulzendorf war weithin bekannt wie nicht weniger das Hahnenschlagen der Ruhlaer Messerschmiede zu Eberswalde. Auf einer Stange, die mit Fichtengrün und Sonnenblumen ausgeputzt war, wurde zumeist ein lebender Hahn hinter der lustig blasenden Musikkapelle durch die Straßen getragen. Zu diesem Zwecke suchte man ein besonders schönes Exemplar aus, das sich mit seinem buntschillernden Gefieder zwischen den großen, gelben Blumen hübsch und possierlich ausnahm. Nach dem

feierlichen Umzug ging es zur „Festhütte“ zurück, wo dann das Topf schlagen begann. Ein großer, irdener Topf wurde inmitten des Platzes aufgestellt. Danach mußte sich einer der Festteilnehmer die Augen verbinden lassen. Man zählte die Schritte ab, gab dem Blinden einen Stock in die Hand und führte ihn dorthin, von wo er ausgehen sollte. Zum Überflus drehte man ihn auch ein paarmal im Kreise herum, damit er in der Richtung irre wurde. Dann erscholl von allen Seiten der Ruf: „Hau zu!“ Traf er nach längerem Umbertappen glücklich den Topf, wurde ihm der prächtige Hahn als Gewinn zuerkannt. Schlug er aber daneben, wurde er noch obendrein ausgelacht, und ein anderer kam an die Reihe. Und wie viele schlugen daneben!

Wie auch jetzt wieder, lohnten um die Sommer Sonnenwende von den Bergen die Johannisfeuer. Von jeder Hufe Land wurde dem Pfarrer die Johannisgarbe dargebracht (Coethen, Schoenfeld, Jhlow). Es war der Auftakt zu den beginnenden Erntefesten. Die Ernte steht für den Bauern im Mittelpunkt seines Denkens. Eine Zeit faurer Arbeit aber auch froher Feste. Der Ernteanfang wurde mit einem feierlichen Gottesdienste eingeleitet. Den Erntearbeitern wird gutes Essen und reichliches Trinken nach dem Feld gebracht. Auf den Gütern — so heißt es im Erbregister von Trampe 1739 — wird auch allen, die bei der Ernte geholfen, nachmals zur Ergöcklichkeit eine Erntemaßzeit gereicht. Den Koffäten in Sternebeck stand bis 1829 besonderes Erntebier zu. Das allgemeine Erntedankfest kommt erst später, wenn der Herbst alle seine Gaben ausgeschüttet hat.

„Der Erntegruß heißt allezeit: Hilf Gott!“ Ich entsinne mich eines Ernteschnürens am 24. Juli 1923 auf den Feldern des Gutes Ringenwalde, worüber ich in meinem Tagebuche das Folgende notierte: „Ein wirklicher Gottessegens steht auf den Feldern. Wenn das Wetter nur einigermaßen sich gestaltet, dann werden die Scheunen und Böden kaum zureichen. Heute fällt die erste Roggenarbe. Auf der Barnimhöhe bläst ein frischer Nordwest, als wir zum Tore hinausrollen. Gar schnell sind wir an Ort und Stelle. Die Sonne streut



Bild 5. Frühling am Gutsteich in Schulzendorf

ihre Strahlen über die Felder, die Ähren biegen sich unter der Körnerlast. Es geht ein Rauschen durch das Roggenmeer. Es ist der letzte Gruß zum blauen Himmelszelt, denn in wenig Stunden wird das Ährenmeer nur noch ein Stoppelfeld sein. Schnitter und Schnitterinnen sind in voller Arbeit, als wir auf dem Felde ankommen. Aus dem bienenartigen Gewimmel löst sich eine weißgeschürzte Gestalt mit flatternden Bändern. Im Handumdrehen ist sie bei uns:

Ich habe vernommen
 Der Herr ist nach dem Felde gekommen.
 Ich will ihn binden
 Mit lieben Dingen, mit lieben Sachen.

Viel Komplimente kann ich nicht machen.
 Ich will ihn binden fein und fest
 Der Herr wird sich zeigen aufs allerbest!

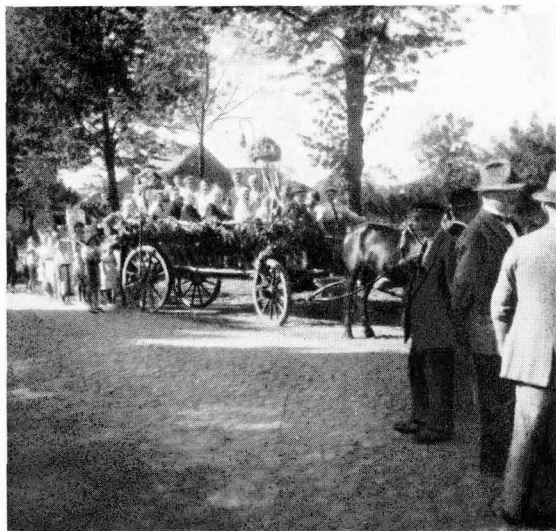


Bild 6. Am Erntedankfesttag in Ladeburg, 1933



Bild 7. Bänderbunte Erntetränze fliegen durch die frohen Tänze . . .
 Nach einem Stich von Daniel Chodowiecki

Ein grünes Seidenband, geschmückt mit frischen Kornähren, flattert am Arm des Guts Herrn — er ist gebunden. Die erste Garbe ist geerntet — die große Erntezeit, der A u s t, i s t e r = ö f f n e t. — Auch ich werde geschnürt, um den linken Arm legt sich ein Rosa-Ährenband und die schöne Schnitterin sagt ihr Verslein:

Heut ist ein schöner Erntetag
Die Herrschaft ich leiden mag
Gern auf dem Feld,
Nicht um das Geld — sondern um die Ehre!

Wir lösen uns nach althergebrachter Weise. Die Schnitterin bedankt sich und enteilt zu dem Schwarm, der sich nun aufs neue in die Arbeit stürzt. Als wir nach einigen Stunden wieder vorbeikommen, steht hochaufgerichtet Mandel an Mandel und immer weiter und größer wird das Erntefeld. Gott segne die Erntearbeit!“



Bild 8. Oderbrücker Spinnstube, Festwagen aus dem Jahre 1929

Wie aber das Einsammeln der ersten Mandel seine Bedeutung hat, so auch die letzte Roggen garbe. Der Volksglaube sagt, im Korn haufe ein Wesen, das bald segnend, bald schädigend seinen Einfluß geltend mache. Die Schnitter scheuchen es nun in seiner Ruhe auf. Beim Mähen flieht es von einem Roggenstück zum andern. Da fällt die letzte Garbe, und mit ihr ist der Korngest gefangen. Letzteren nannte man in Bruno w „den Alten“; er ist, beeinflusst durch Anschauungen, die Jahrhunderte zurückliegen, die Entstellung und Verzerrung des germanischen Gottes W o d a n. Ähnlich liegt es ja auch mit seiner Gemahlin, der Frau Gode, die sich mit der bekannten Frau Holle deckt. Natürlich darf bei dem Fest der Tanz nicht fehlen. So kommt an diesem Tage besonders der Abklatschwalzer, bei dem Frauen und Mädchen jedesmal auf das Klatschen eines Überzähligen hin den Tänzer wechseln, zu Ehren. Auch der Besentanz war beliebt, bei dem ein Besenreiter durch Fallenlassen des Besens den Tänzern das Zeichen zum Wechseln der Partnerin gab, worauf der Besen dem übrigbleibenden zufiel. —

Das Getreide mußte gedroschen werden; die Dreschflügel traten in ihre Rechte — die Dreschmaschinen waren noch weit im Felde. Da gab es allerlei Dreschsprüche, welche den Taft begleiteten. So lautete beim Viertaktdreschen ein Verslein in Klobbick e:

Krub up dän Taft
schmiet Jarven raff.

Krieg und Frieden entschieden. Durch den weiterschreitenden Einfluß der Christianisierung, durch welche auf manchen uralten Thingplätzen auch Kirchen erbaut wurden, verwischte sich die ursprüngliche Bestimmung. Als Nachklang blieb aber immerhin noch der mittelalterliche Dingetag unserer Heimat übrig. In Werneuchen wurde er allemal auf dem Platze des überkommenen W r ö h g e r i c h t e s abgehalten (s. Kreiskalender 1932 S. 55—58). U. a.



Bild 11. Oderbruchtracht. Trachtenbild 1899 (Reitwein)

wurden an diesem Tage die „anziehenden Nachbarn, Schmiede und Hirten“ vereidigt (Rezeß von 1690). Im Tr am p e r Schöppenbuch (17. Jahrh.) steht: „Und sullen jerlichen sun drü Dingen (tage), eins zu Hornunge, eins zu Maien und eins zu Herbste — allermaßen auf diesen Tagen die Klagen der Bauern mit- und gegeneinander, Injurien, Ersetzung des zugefügten Schadens, Bestrafung der Ungehorsamen, Widerspenstigen, u. dergleichen abgeurteilt als auch die herrschaftlichen Gefälle eingehoben worden sind.“

In Altwriezen nannte man diese Termine auch H e g e d i n g s t a g e — das Recht wurde g e h e g t. Im Kreiskalender 1925 erzählt Dr. Fiddike von solchen Verhandlungen, die 1653 stattfanden. Die Bauern schwören an diesem Tage ihren Annahmeeid. Die kirchlichen Angelegenheiten nehmen einen breiten Raum ein. Kirchenrechnungen werden gelegt, Kirchenstrafen festgesetzt. So wird bestimmt, daß der Dorfschulze „alle Sonn- und Festtage auf die Nachbarschaft acht geben und wenn befunden wird, daß einer ohne erhebliche Ursache aus der Kirche bleibt, soll dieser allemal auf 3 Groschen aufs Kerbholz eingeschnitten werden! Der Schulze Matthes Wurl scheint ein „schlagkräftiger“ Mann gewesen zu sein. Für Ohrfeigen, die er „zu Ungebühr“ ausgeteilt hat, wird er mit einer Buße von 20 Talern bestraft. — Es gibt fast nichts im täglichen Leben, was da nicht verhandelt wird. Der alte Swinewuß beschwert sich über seine Schwiegertochter, die ihm sein Altenteil verkürze. Man prägt ihr das 4. Gebot handgreiflich ein.

Später wurden die Dingetage zu P f l e g e t a g e n und schließlich waren es nur noch G e f i n d e - z u - und - A b g a n g s t a g e , da ja die aufkommende Patrimonialgerichtsbarkeit die Dingetage in den Hintergrund gedrängt und die alte Bedeutung ganz verschwand, zumal ja auch die altdeutsche „Wröhe“ mit der Zeit ganz schlafen ging.

Mit den herkömmlichen Sitten und Bräuchen schwand auch die alte Oberbarnimer Tracht, von der uns Einzelheiten im Schrifttum überliefert sind. Wir haben allerdings zu

unterscheiden zwischen der alten herkömmlichen Barnimtracht und derjenigen, welche die namentlich im 18. Jahrhundert Eingewanderten mitgebracht haben. Auf einzelnen Grabsteinen tritt uns die mittelalterliche Tracht noch entgegen. Auch aus den Erbdocumenten können wir die Trachtenstücke ablesen, wie im Kreisalender für 1934 eingehend mitgeteilt wurde (S. 15 ff.).

Um die Mitte des 19. Jahrhunderts trugen die Frauen in Wuschewier blaubaumwollene Röcke, die unten mit einem breiten Samtband besetzt waren. Rot- und grünwollene Unterröcke, schwarzseidenes Kopftuch, weiße Mütze und seidene Umschlagtücher vollendeten die kleidsame Tracht. Der Mann ging Sonntags im blautuchernen Rock, mit schwarzer Tuchmütze oder breitkrämpigem Filzhut und mit langen Stiefeln. An Wochentagen trug der Bauer eine bunte Barchentjacke, Samtkappe, blauleinene Hose und Holzschuhe. Letztere, eigentlich Kurfeln genannt, bilden ja noch heute eine besondere Industrie in Neulewin (Kreisalender 1931,



Bild 12. Alter Fischer aus dem Oderbruch. Nach dem Originalgemälde von Karl Wahl im Eberswalder Heimatmuseum

Seite 3). — In Tunersdorf trugen noch um 1880 Frauen im Matronenalter eine weiße Leinenshaube — bei festlichen Gelegenheiten solche mit Silberstickerei — um die ein langes, schwarzes Tuch derart geschlagen wurde, daß die Umlegung auf der Stirn begann, beide Enden sich im Nacken kreuzten und bei der Stirn Kreuzung in einem geschlungenen Knoten endigten. Die Enden der Tücher hingen gefaltet über die Ohren herab und waren meist gefranzt. Der hintere Kopfteil war vom Tuche unbedeckt und zeigte einen kreisförmigen Teil der gewölbten weißen Haube. Die Brustbekleidung war überdeckt mit einem über die Schulter geschlagenen dreieckigen Tuch, eine recht weit herumreichende Schürze verdeckte die sonstige Kleidung. — Goldgewirkte Schuhschnallen und Mantelhaken sowie silberne Knöpfe spielten in der Tracht der Hekelberger einst eine große Rolle — so groß, daß im Jahre 1816 der Mühlenmeister Blaube in seinem Erbvergleich als besondere Kostbarkeiten zu Buch brachte und bewertete. Aus einer Erbteilung des Bauern Christian Fischer in Leuenberg aus dem Jahre 1725 sehen wir, daß den beiden Töchtern vermacht wur-

den: Graue Bogenröcke, grüne Friesröcke, braune Särgen-Jacken, damastene und blaublümlichte Mützen mit schwarzen Spitzen. Der Bauer Weinber trug Bockfellhosen, tuchenes Camisol und eine Fuchsmütze. Im Jahre 1768 trugen die Bauern in Sydow grauen Rock und darunter ein blaues Camisol mit blaufergenem Brusttuch, halblederne Hosen und großen Schlapphut. — Recht aufschlußreich ist auch die Aufstellung der Hinterlassenschaft des Bauern Peter Jekel in Schönfeld aus dem Jahre 1712. Er hinterließ einen braunen Chergenrock nebst Jacke, roten Friesrock, eine Kreppejacke, ein weißleinenes Camisol und Brusttuch. Aus diesen Nachrichten läßt sich recht wohl die ehemalige Barnimtracht konstruieren.

Eulenspiegel zwei heiratet

Von Gustav Schüller, Bad Freienwalde (Oder)

Daß dieser seltsame Held über die Erdenbühne ging, ist schon eine ganze Weile her. Nennen wir ihn ruhig Eulenspiegel zwei. Einen erdennahen, unbekümmerten Wikbold des Alltags, während sein unsterblicher Vorgänger — der uralte Kiese und Wolkenmeister der donnernden Weltgewitter — der große Narr der Festzeiten war.

Bei Nachtwächtersleuten war er eingerückt. Der Vater, der in den langen Nächten das Garn einer höchst einfältigen Philosophie spann, wenn er das verknäuelte und verwinkelte Oderbruchdorf mit itzelnder Gemessenheit durchpirschte, hatte auch wohl die feinsten Saugwurzeln des Schalktums in sich. Aber zum Wipfelwirren kam dies Narrenwesen nicht, weil die blitzraschen Hände fehlten, die den brodelnden Schatz hätten heben können.

Seine Mutter war alleiniger Sproß eines Flickschusters, der in die Schusterkugel allerhand grau-gekräufelte, launige Verbissenheiten hineingrummelte, die als angestrahlte Bergänglichkeit auf der anderen Seite wieder heraustramen. Überhaupt ist das die köstliche Verwandlungskunst des Humors: Man redet regenichweren, altersgrauen Montag hinein, und junger, blumenbunter Sonntag kommt heraus!

Nun wird bei unserm Flickschuster das Ergebnis wohl ein wenig einfältiger gewesen sein — aber ein Strauß Feldblumen wars immerhin, der dadurch an die verräucherten und pechdunstenden Wände der verträumten Schusterwerkstatt kam. Diesen Mund nun, der sich zuletzt immer ins Lächeln zu stellen mußte, hatte die Tochter mitbekommen. Sonst waren ihr von der Göttin der Schönheit weiter keine Jubellieder gesungen worden.

Aus diesem Nachtwächtertiefstimm und Schusterlachen war nun unser Eulenspiegel gekommen, dessen Verweilen auf diesem Ball der Buntheiten in den biedereren Namen Andreas gezwängt wurde.

Auf die Wiege legte die Mutter immer zwischen zwei fröhliche Arbeitsminuten ein buntes Seidenhändchen ihres Lachens, und der Vater bröckelte Sterntupfen drüberhin, die er nachts aufgeflesen hatte, wenn die heimatlos gewordenen Lichtschläglein gewesener Welten über den Himmel tanzten.

Früh schon kam sein Eulenspiegelwesen ans Licht und streckte die tönenden Zweiglein in die erste Lebensluft. Als er über die ganz jungen Morgendämmerungen in die ersten Vormittagsstunden des Bewußtseins eingerückt war, lockte er seine Mutter oft mit wütendem Geschrei an sein Lager, und wenn sie bestürzt erschien, lächelte er sie maienheiter an. Schon sehr früh hatte er eine besondere Begabung, Tierstimmen tastend und plärrend nachzuahmen. Wenn er der Ziege den mit Kost überhangenen Tiefston nachmederte oder dem Herrn Hahn den Hochschwung seine mystischen Grabungen nachsang, war des elterlichen und nach-

barlichen Staunens kein Ende. — So trippelte er sich gemach in immer handfestere Formen eines fröhlichen Schelmentums hinein.

Bis er in die Schule mußte. Der alte Lehrer, im Leibrock erprobter Ehrsamkeit, schaute ihn mit ahnender Neugierde an. Was mußte seine überbürdete Geduld die langen Jahre hindurch mit ihm erleben! Wie oft war die Kreide künstlich ausgehöhlt und ihr weißes Innere mit Ruß angefüllt! Der kunstvoll geschabte Kreidestöpsel verschloß die Höhlung geradezu meisterlich. Und die Entdeckung traf immer wieder den Richtigen! Andreas sprang immer wieder mit weher Hinterfront flaglos von der Züchtigungsbank auf und glomm schon wieder von neuen Entwürfen. Eine beliebte Tat von ihm war es, die Geigensaiten, die den harschen Schulgesang säntigten, ausgiebig zu ölen. Und er nahm, weil ihm kein anderes Öl zur Hand war, von Mutters Küchenlampe zähes Brennöl. Der kühn gewollte Bogen flatterte dann wie eine federnde Gazelle geräuschlos über die geölte Saite hin. Wie ließen sich aber alle die schon recht herzhaften Strahlungen seines Eulenspiegels, den er in der Schule aufstellte, nennen oder beschreiben!

Endlich wurde er glücklich konfirmiert. Wie er dann mit einem Strauß Tannengrün, in den zwei Schneeglöckchen ihren weißen Frieden streuten, zu dem Lehrer pilgerte, um ihm für alles zu danken und Besserung anzugeloben, schien er wie eine mit Ehrfurcht gefüllte Schale.

Und nun fing sein Leben an. Im Schein einer Schusterkugel. Der Sinn seiner Mutter freilich ging über die einfache Flickschusterei hinaus und schielte in die Maßstaben der „Angemessenheiten“. Andreas sollte, was damals das Höchste war, ein Maßmeister werden. Vorerst wurde er zu einem Schuster getan, damit er sich in den größten Erfordernissen der Schusterei tummeln sollte. Das war ein gutes, gummeliges Männchen, von dem er sich nichts Arges zu versehen hatte.

Oft, wenn neue Eugenpiegeleien ihn umgaukelten und er im Anschauen der Gesichte den Hammer halten ließ, wisperte es von drüben unter der Brille vor: „Andres, schlag zu!“ Und Eulenspiegel schlug donnernd auf die widerpenftigen Sohlen, daß sie von seinem Ungestim sich bogen, wohin sie nicht sollten.

Zu Kirmeszeiten oder wenn sonst Tanzlust wehte, flüsterte ihm der Geist der Heiterkeiten allerlei ins willig dargereichte Ohr. Man konnte wohl ab und an ein Nägelchen dergestalt anbringen, daß es die tanzeifrigen Sohlen erst freundlich kitzelte, aber nach und nach betrübsam ritzte und vorzeitigen Aufbruch bewirkte.

Einmal nahm er von einem niedrigen Strohdach den dort hausenden Störchen zwei ihrer Eier fort und ersetzte sie durch Gänseeier. Die sehr argwöhnische Frau Storchmama entdeckte aber die Unterschiebung und warf die runderlichen Ergebnisse der weißen Gänsegeduld aus dem Nest. Die gute

Gänsemutter aber beschnatterte und bebrütete die tückische Unterschiebung und brachte glücklich zwei junge Störche hervor, die so ganz anders ausschauten als ihre gelben Flaumenbälle. Alles Herumwatscheln ums Nest und alles lockende Schnattern half nichts, bis die Abkunft der zwei Faustvoll Hilfsigkeiten festgestellt und für Abhilfe gesorgt wurde, so gut es gehen mochte. Bald aber wußte es jedermann, daß es der Schuster-Andres gewesen war! Und er war es noch hundert Male mit immer Neuem, und alles voll unendlich listigen Augenzwinkerns. —

So ging es Jahre um Jahre. Sein Ruf wuchs und machte das Dorf und die Nachbardörfer widerhallen. Da nun kam es, daß seine Eltern plötzlich und ganz kurz nacheinander die Bühne aller irdischen Schelmerien, wo ihr Andres eine der Hauptrollen spielte, verlassen mußten. Er erbt das kleine, schiefgewachsene Haus samt Ziege und vielfachen Sperlingsnestern im Giebelsefeu. Andres richtete eine Schusterei im Hause ein und mußte demgemäß heiraten. Die geträumte Maßstube war vorerst nur eine schlichte Flickwerkstatt, drin gewuchtet Dorfschuhzeug seines Gesellenspruchs harrte. Denn zum Meister hatte es unser Schelm noch nicht gebracht.

Woher nun aber eine Frau nehmen? Die mehr als schlichte Gesichtigkeit seiner Mutter war verstärkt auf ihn übergegangen. Und die gezerrten Furchen, die sein Narrenpflug darüber gerissen, machten sein Gesicht auch nicht gerade schöner. Zudem war auch die nächste Umgegend vom Widerhall seiner Taten so erfüllt, daß er hier auf keinen günstigen Heiratswind rechnen konnte. Vor allem sollte auch die Hochzeitsglocke eine gute Silberauflage haben, damit das schiefe Haus und die Schusterstube sich neu einkleiden und Ziege und Hühner sich verdoppeln konnten. Vielleicht, daß aus der ständig verdrießlichen Ziege dann gar ein artig Kühlein werden konnte.

Da schnitzte sich denn unser Andres einen ehrbaren Wanderstock zurecht und ging an einem Sonntag der Sonne voran immer des Weges ins Land hinein. Als er über den Schallbereich seiner Werke hinaus war, hielt er in den Gasthäusern kurze Rast und erfundete, ob im Dorfe dergestalt Angelhaken auszulegen wären. Nach mancher verfehlten Anfrage stieß er auf eine Jungfrau an der Schwelle der Sommerreise, die zudem mit wunderlichen und verdrießlichen äußeren Zutaten beladen war. Alles an ihr aber war überklungen vom Klang der gesuchten Silberglocke, die von dem auf Veränderung der Tochter erpichten Vater besonders hörbar geläutet wurde. Andreas stellte bei diesem lockenden Klang seinen Mund ins Lächeln, um ihn dann wieder beim Anblick der vorgesehenen Braut wie in eine Essigbrihe zucken zu lassen.

Seine Narrenfappe hielt er einstweilen in völlig ehrbaren Händen. Nach vielerlei mißtrauisch gekreuzten Blicken kam man überein, daß am dritten der kommenden Sonntage die Besichtigung des schusterlichen Anwesens vor sich gehen sollte. Vater nebst Braut würden geschlossen erscheinen.

Andres hatte nun auf dem Nachhauseweg Zeit, alle Schalksknechte seiner Narrenstreitmacht aufzubieten. Es mußte in diesen drei Wochen viel ge-

schehen. Da nun sein Narrentum nie auf wesentliche Schädigung ausgegangen war, sondern nur in den verbogensten Tanzschritten über die Bühne der grauen Langweiligkeiten stetzte, daß jedermann zu lachen hatte, so war man ihm im Dorfe nicht sonderlich entgegen.

Das Haus wurde für die Besichtigung gerüftet. Lünche und Pinsel fuhren auf und ab, und das alte Strohdach wurde mit fröhlich leuchtenden Fliesen belegt. Freilich konnte man den gebückten Giebel nicht geraderücken, aber der verrutschte Schornstein ließ sich wieder in eine Form bringen, daß der quirlende Rauch würdig gegliedert daraus aufzufahren konnte. Alles Handwerkzeug war beschwingt durch die Vorausschau auf die einrückende „Silbermine“. Dieses Wort hatte Schicksalsfärbung, denn die Erwählte hörte wirklich auf den schlichten Namen „Mine“. Vielmehr sie hörte nicht so ganz darauf — doch davon erst auf der Höhe des Geschehens. Um die helfenden Hände wirksamst zu beschwingen, veriprach Andreas umfonstige Veriefterung der Stiefel bis ans Lebensende.

Derweilen fuhren nun die windschiefen Fenster nebst ihren Laden in ein feuriges Rot und die wieder in selbstsichere Haltung gebrachte Haustür kleidete sich in gläubigstes Grün. Die große Stube wurde umfänglich für den Schusterbetrieb eingerichtet. Sodann versicherte er sich für den Bräutigamsstermin der gesamten dörflichen notleidenden Schuh- und Stiefelbestände, von den säuerlichsten Stallstiefeln bis zum unbeschwerten Kirmeschuh. Raß wurden nun noch zwei Schusterfische großschlächtig zusammengeschlagen und mit Pech geschwärzt, und sodann zwei dickbauchige Wasserflaschen zu Schusterfugeln umgeschaffen.

Nun fehlte nur noch der menschliche Besatz der zwei neuen Schusterfische, die mit gichtbrüchigen Werkzeugen von nachbarlichen Betrieben bestückt wurden. Alle um den Wandergroschen ansprechenden Handwerksgenossen von der Mutter Landstraße wurden zur Arbeit für den bewußten Sonntag eingeladen. Aber alle hatten es sehr eilig, weiter in die Welt zu kommen. Zuletzt schaffte er dergestalt Rat, daß er die zwei ausgefuchtesten Dorftröpel für jenen Sonntagsdienst verpflichtete. Eine bestimmte Folge schusterlicher Hammerschläge nebst einigen Knieriemübungen wurden ihnen äußerst abwegigen Fäusten einverleibt.

Auch über die Kammer fuhr eine bessernde Hand. Die paar verdrießlichen Möbelstücke aus Großmutter's Heiratsgut bekamen etwas Sl in die runzigen Gesichter und schauten nun ein wenig freundlicher aus. Die Betten wurden durch quellende Strohschütten fülliger und der lebhaft Wellenwurf der Tischplatte durch eine sinnvoll blaue Decke gefänftigt. Über das böß gebudelte Steingewebe des Flurs und der grauen, breitfugigen Diele aber kam zuletzt die Müllersgret, eine barische Alte, die mit ewig dorniger Verdrießlichkeit geladen war. Wie slog und slabbe der Scheuerlappen! Alles, was in seine Nachtweite kam, ward in den Kreis der Mitreinigung einbezogen. —

So kam der Sonntag heran. Schon ins erste Gefräusel des Lichts warf Andreas seine Unruhe. Es galt, die Haustüre zum Empfang zu belaufen. Das schwere Eichengrün hatte er mit deutlichem

Rot durchflochten, das er als Seidenreiß aufgestöbert hatte. Und aus blauen und roten Blumen hatte er ein „A“ und ein „M“ innig zusammengewirkt und darum ein sehr breit geratenes Herz aus Eisen gelegt. Vor allem mußte auch der spärliche Viehbestand bestechender ausgestaltet werden. Es waren dazu schon leihweise bewilligt: Zwei Ziegen, eine ganz kleine, sehr ältliche und einsichtsvolle Kuh, zwei rotgeschleckte Ferkel und drei sehr reife Gänsetanten. Alle diese Neuerscheinungen mußten erst beruhigt und in den mageren Bestand eingereiht werden.

So ging es bereits in den Vormittag, und die gedungenen zwei Knappen zogen mit breitem Grinsen ein. Hämmer und je ein mächtiger Stiefel, die dann mit Hieben bedonnert werden sollten, standen bereit. Brautvater und Braut rühten indessen an, wie eine rasche Fernsicht bestätigte. Hinter jedem Fenster des Dorfes spähten durch die Gardinen hinterhältige Augen, „Andresens feine“ zu begutachten. Wie eine bewimpelte Frühlingfregatte kam sie angesegelt. Schön war sie nicht. Ein Gesicht wie aus Teig, in das ein verchlafener Bäckerjunge läppisch hineingegräpft und die Nase verdrückt hatte. Der Mund hatte, wenn er lächelte, das Ansehen einer schief gestellten Mausefalle, und wenn er nicht lächelte, mußte man bei ihm immer auf etwas wie plötzliches Donnern gefaßt sein. Auch hörte sie, wie schon angedeutet, nicht ganz leicht. Selbst, wenn sie ein Redegeräusch richtig gedeutet hatte, bestätigte sie diese Deutung mit „Watt?“.

Man trat ein. Mine hängte ihr Gefühl an die geschmückte Tür. Das verschlungene „A“ und „M“ ging ihr gut ein. Der Brautvater hatte Geste und Flügelspannung eines alten Raubvogels und witterte spähend umher. Zu der Kuh meinte er: „n bütschen olt“ und zu den zwei ausgeliehenen Ziegen: „Melf jemen de oof nich velle!“

Die beiden Lämmel indes schlugen wie befehlen auf ihre Stiefel ein und brachen dabei Takt und Grenze. Sowie sie ihres Auftraggebers nur habhaft werden konnten, stellten sie geradezu abscheuliche Fachfragen. Und dabei hatte der eine den Knieriemern um den Hals gehängt und bemühte sich, den Stiefel in der Schleife zu halten. Bei jedem Schläge pflanzte nun der Riemen sein Echo auf den Hals, der, schon harsch gerötet, sich gegen diese niederträchtige Behandlung empörte. Daß sie dauernd „Meister“ sagten, war zwar nicht vorgelesen, aber schön.

Ob er immer so viel zu tun hätte.

Er hätte und müßte manchmal, wie auch heute, sogar Sonntag arbeiten. Andreas war innig bestrebt, aus dem Fragebereich der „Gesellen“ zu entweichen, mußte aber Mienen erst noch die zu Schusterfugeln erhöhten Wasserflaschen erklären. Sie bestätigte ihr Erstaunen mit einem sonneüberpreiteten „Watt?“.

In gewissen Abständen, wenn sich die vorige, mit düsterer Ahnung befrachtete Schau auf seine Braut wieder beruhigt hatte, sah Andreas von neuem zu ihr hinüber. Zuletzt gewährte er nur noch den Silberschein. Der Alte sagte am Schlusse der Besichtigung, in die das Meckern der heimwehlangen Ziege und die etwas vertaperten Brummversuche der Kuh sich einflochten: „Na, denn so sinn wi also eenig, un id jeme noch Fiefhunnert.“ —

Mine, von dem Alten durch einen Stoß an die Hüfte bedeutet, stand derweilen draußen bei den Gänsen und versuchte, mit ihnen in ein Gespräch zu kommen.

Man war also einig. Und mit der bald darauf einziehenden Mine war eine sehr breite Quelle der dörflichen Heiterkeit aufgegangen, in der auch Andreas seine wieder flott gewordene Narrentappe recht freundlich schwenken konnte.



Am Erntedankfest 1933 in Freudenberg

Von der Segelfliegerei im Kreise Oberbarnim

Von Dr.-Ing. Bruno W a e s e r / Mit 4 Bildern



Reichsluftfahrtminister Hermann Göring

Es sind über 25 Jahre her, als ich — es war im Herbst 1908 — auf dem Krakauer Anger, einem der Exerzierplätze meiner Vaterstadt Magdeburg, Hans Grades erste Flugversuche mit seinem Dreidecker sah, in den er einen selbstgefertigten Sechszylindermotor eingebaut hatte. 1910 gewann er vor meinen Augen in Berlin-Johannisthal mit seinem schon wesentlich vervollkommneteren Eindecker den Lantz-Preis der Lüfte. 1934 feierte ich ein Wiedersehen mit jenem alten Gerät, das jetzt im Original im „Deutschen Museum von Meisterwerken der Naturwissenschaft und Technik“ in München hängt. Und fast gleichzeitig — am 3. Juni 1934 — sahen wir unsern Altmeister Grade auf dem Tempelhofer Feld in Berlin mit einem solchen Eindecker fliegen.

An alle diese persönlichen Erinnerungen und an zahlreiche weitere muß ich oftmals denken, wenn unsere Jungfliegergruppen voll Eifer und Ehrgeiz mit ihren Schulgeleitern üben. Wie damals so heute mehr schwebende Sprünge als Flüge; wie damals

so heute das ahnende Wissen um den ewigen Traum des Menschen, sich selbst und sein Können fliegend aus irdisch gebundener Schwere zu lösen. Aber doch gewaltige Unterschiede, wohl nur dem ganz verständlich, der das alles miterlebt hat. 1908 schwüchterne Anfänge, der Weg mit technischen Schwierigkeiten gepflastert, das Ziel noch fern. 1934 Weg und Ziel ohne Rätsel, das Fliegenlernen im wesentlichen eine Sache des Willens, des Muts und der persönlichen Geschicklichkeit, dafür aber im Herzen ein brennendes Gelöbnis: Das deutsche Volk muß im Zeichen des Hakenkreuzes ein Volk von Fliegern werden!

Bereits vor Auflösung aller luftsporttreibenden Gruppen durch Grün-

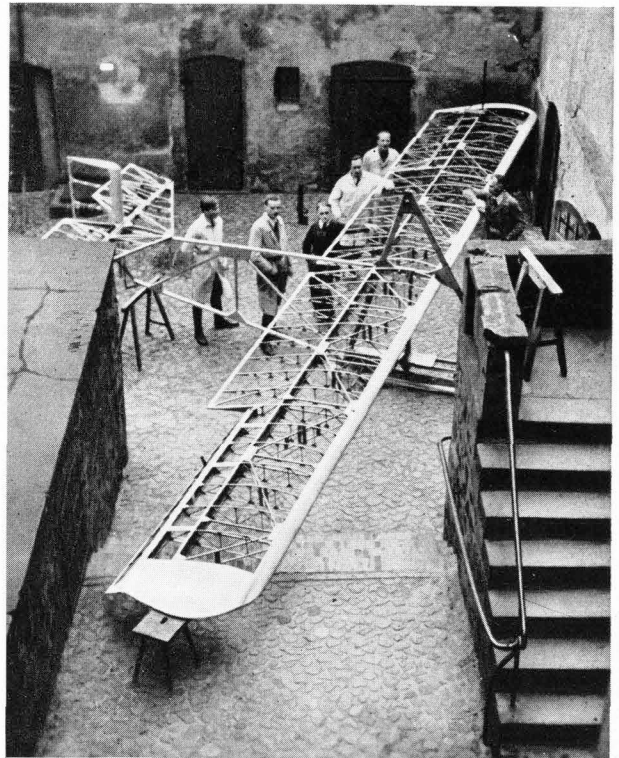


Bild 2. Blick in den Hof des Werkstättengebäudes der Flieger-Ortsgruppe Etrausberg



Bild 3. Flieger-Ortsgruppe Strausberg. Werbeveranstaltung im Lustgarten Frühjahr 1934

dung des Deutschen Luftsport-Verbandes am 25. März 1933 und von der auf Weisung des Führers vollzogenen Eingliederung der SL- und SS-Fliegerstürme in den DLV. waren auch im Kreise Oberbarnim an verschiedenen Orten, so vor allem in Bad Freienwalde, Ansätze zur fliegerischen Betätigung vorhanden. Aber erst die straffe Zusammenfassung hat den luftsportlichen Bestrebungen die nötige Einheitlichkeit gesichert. Als sich im Oktober 1933 die jungen Fliegerortsgruppen im Andenken an den Todestag des unvergessenen Helden Oswald Boelcke (28. Oktober 1916) in ihren Städten versammelten und als gleichzeitig dem DLV. die Stan-

darte der ehemaligen Fliegertruppen übergeben wurde, die als einziges Feldzeichen der Heeresluftfahrt im Weltkrieg mit dem Blut von 5000 gefallenen Fliegern geweiht ist, da hatten sich Tradition und Zukunft in festem Gelöbnis die Hände gereicht. Was für erhebende Erfolge dieser Bund schon nach wenigen Monaten zeitigen konnte, das spricht sich, auch der breitesten Öffentlichkeit deutlich erkennbar, in den stolzen Ergebnissen des Deutschlandflugs vom Juni 1934, jenes hohen Liedes der Mannschaftsleistungen, aus.

Die Segelfliegerei,* die in den drei Ortsgruppen des Kreises Oberbarnim, Bad Freienwalde (Oder), Strausberg und Briezen, eifrig gepflegt wird, ist als deutscher Sport eine unvergleichliche Schule echter Kameradschaft und eine unverfälschte Quelle körperlicher wie geistiger Erziehung. Schon beim Selbstbau der Flugzeuge sammelt man reiche Kenntnisse, die sich nicht allein auf handwerkliche, sondern auch auf theoretische Dinge erstrecken, von denen Physik und Wetterkunde durchaus im Vordergrund stehen. Wenn später die praktische Schulung am Hang (Gummiseil) oder mit Hilfe sonstiger Startarten einsetzt, wenn zum erstenmal wirklich geflogen wird, wenn schließlich die A-, B- oder C-Prüfung erfolgreich abgelegt ist, dann haben sich die Mitglieder der Schulungsgruppen, jung, begeisterungsfähig und froh, unserem schönen Sport für immer verschrieben. Da stören Zwischenfälle nicht, da geht man achselzuckend über das Zubruchgehen der mühsam gebauten „Kiste“ hinweg, da flickt und bastelt man unverdrossen weiter, da tauscht man in gefelligem Kreise Erfahrungen aus, da ist man als uniformierter Sturm-Mann stolz, in Reih und Glied stehen oder als

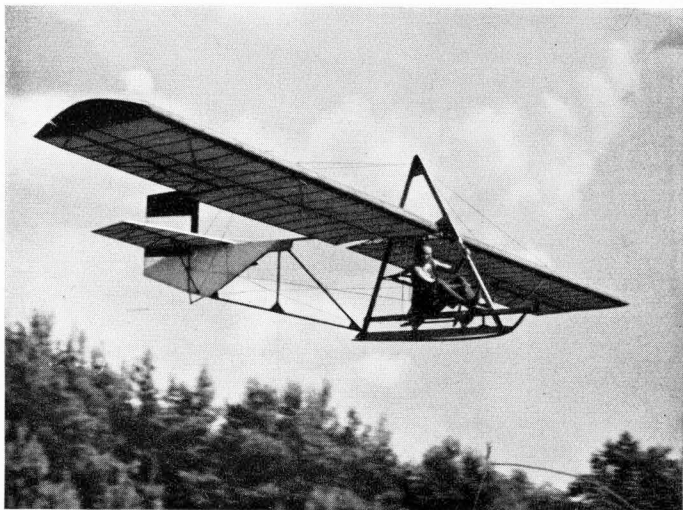


Bild 4. Segelflugzeug am Schlächterberg bei Strausberg

*) Vgl. Kreisalender 1932, Seite 114 bis 117.

Förderer sein Scherflein beisteuern zu dürfen! Ein Band umschließt uns alle, die das silber-schimmernde Abzeichen eint, ein Wille lebt in uns allen, die wir uns bewußt im DLV. gefunden haben:

„Kameraden, wir leben
Für Deutschlands Größe!
Flieger, wir fliegen
Zu Deutschlands Ruhm!“

Durch nimmermüde Werbung haben es die Fliegerortsgruppen des Kreises Oberbarnim binnen kurzem verstanden, sehr Beachtliches zu leisten. Die Fliegerortsgruppe *Freienwald* ist dabei durch die besonders vorteilhaften Geländeverhältnisse unweit der Straße nach Altglieken begünstigt, während die *Wriezener Segelflieger* bei Güstebiese geeignetes Schulungsgelände gefunden haben. *Strausberg*, eine der höchsten Städte der Mark, befindet sich im Bereich des Berliner Vorortverkehrs, was ihm in mancher Beziehung recht zugute kommt. Seine seenreiche Lage an der Abdachung des waldigen Barnimplateaus — Heidefrug im Blumenthal ist mit 140 Meter über dem Meer die höchste Siedlung der Provinz Brandenburg! — sichert ihm gute Windverhältnisse, so daß das Schulungsgelände am ortsnahen Schlächterberg auch von auswärtigen Gruppen in zunehmendem Maße aufgesucht wird. Die vorbildlichen Werkstätten verdankt Strausbergs Fliegerei dem Entgegenkommen der dortigen Provinzial-Landesanstalten.

Zwischen den Oberbarnimer Gruppen und den benachbarten, von denen die Fliegerortsgruppen *Eberswalde*, *Ostbahn* und *Müncheberg* ganz besonders erwähnt seien, herrscht, soweit es die Entfernungen zulassen, freundschaftlicher, kameradschaftlicher Verkehr. Und das kann nicht wundernehmen, denn unter dem DLV.-Ehrenpräsidenten Reichsluftfahrtminister *Göring* leuchtet stets ein gemeinsames Ziel voran: „Volk fliege du wieder und du wirst fliegen durch dich allein.“



Am Erntedankfest 1933 in Utmädewitz

Ein 4000 Jahre altes Grab

Von Dr. Max Raschdorff-Eberswalde / Mit 2 Bildern

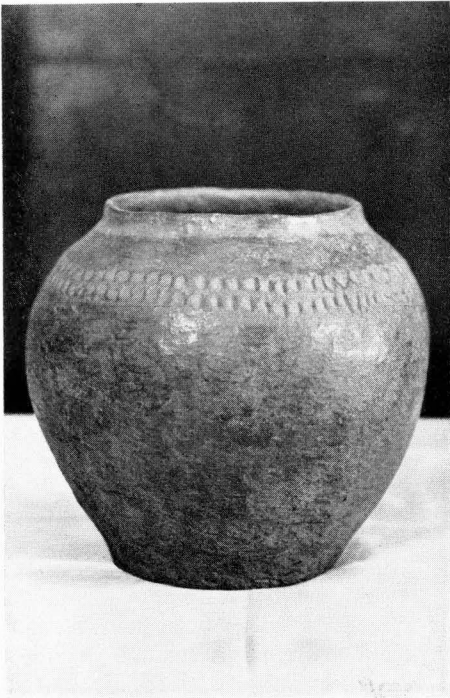


Bild 1. Die Steinzeiturne von Jäckelsbruch

Die Forschung der letzten Jahrzehnte und das Ergebnis der Grabungen, die das Heimatmuseum in Bad Freienwalde (Oder) birgt, brachte über die früheste Vergangenheit des Oderbruches eine reiche Ausbeute von Nachrichten. Wir wissen heute — namentlich durch die im zweiten Bande des Mengel'schen Oderbruchwerkes veröffentlichten Forschungen Gözes —, daß schon in der Bronzezeit ein Kranz von germanischen Siedlungen das wild- und fischreiche Oderbruch umsäumte, kennen wir doch in dem Halbkreise, der von Zellin über Oderberg bis Wriezen das Bruch umgibt, allein am Rande des Bruches annähernd ein Duzend alter Siedlungen. Spärlicher dagegen sind die Nachrichten, die wir durch Gräberfunde aus der Steinzeit haben, der Zeit, die älter als die Bronzezeit ist und vor dem Jahre 2000 vor Christi Geburt liegt. Damals kannten die Menschen, die im Oderbruch sich niedergelassen hatten, noch kein Metall, alles Werkzeug fertigte man aus Stein. Im Bruche, das damals schon, wie noch vor zwei Jahrhunderten, ein ungeheures Sumpf- und Waldgebiet war, kennen wir aus der Steinzeit, soweit der Kreis Oberbarnim in Betracht kommt — nur Siedlungsreste aus Sieking, Rathsdorf und Großbarnim. Weiteren Kreisen unbekannt blieb bis jetzt ein Fund, der bestätigt, daß auch in Jäckelsbruch bei Wriezen bereits vor 4000, vielleicht auch 5000 Jahren, Steinzeitmenschen hausten. Bei

Ausfachtungsarbeiten zum Bau einer Scheune auf dem Wirtschaftshofe des Ritterguts Jäckelsbruch fand im Jahre 1850 der damalige Besitzer Hermann Palm ein Grab aus der Steinzeit, dessen Inhalt sich noch heute unverfehrt im Besitze seines Enkels Dr. Raschdorff befindet.

Bei der Öffnung des Grabes fanden sich die Brandreste des Toten in einer 22 Zentimeter hohen Urne, die als Schmuck am Halse eine doppelte Kette von kleinen Dellen trug. An der ungleichmäßigen Rundung der Urne sieht man, daß diese ohne Benutzung einer Töpferscheibe nur mit der bloßen Hand einstmals geformt worden ist. Der Tote ist nicht in hockender Stellung begraben, wie es meist in der Steinzeit üblich war, sondern von seinen Angehörigen verbrannt worden. Als Beigaben fanden sich eine behauene Speerspiße aus Feuerstein und drei 2 bis 20 Zentimeter lange, schön polierte Steinärzte mit scharfer Schneide, zwei davon mit dünnem Nacken aus Feuerstein und eine mit dickem Nacken aus grünem Felsgestein. Unter dem Nacken versteht man den der Schneide entgegengesetzten Teil der Art. Löcher zum Durchführen eines Holzstieles fanden sich an den Steinärzten nicht, diese wurden offensichtlich am Stiele festgebunden. Die Art der Beigaben spricht dafür, daß das Grab aus der Mitte der jüngeren Steinzeit stammt. Aus den Beigaben, welche die Angehörigen ihrem toten Lieben ins Grab mitgaben, können wir ferner schließen, daß der Mensch schon damals an ein Fortleben nach dem Tode glaubte. Auch im Jenseits sollte es der Tote gut haben und zufrieden sein. In einer aus Baumstämmen hergestellten Hütte auf schilfumkränzttem Werder, nahe an der dicht vorbeiströmenden Oder haben unsere Steinzeitmenschen einst gewohnt, haben gejagt und gefischt, haben frohe und traurige Tage verlebt. Wahrscheinlich haben sie auch ein wenig Vieh

gehalten, denn ihren Freunden und Verwandten auf der Höhe am Rande des Bruches waren Rind, Schwein, Schaf und Hund als Haustiere damals wohl bekannt. Der Mensch, von dessen Grab wir sprachen, lebte zu einer Zeit, als bei Ur im fernen Mesopotamien der Abraham der Bibel seine Herden weidete, als Löwen noch in Griechenlands Wildnis hausten, als es noch keine griechische und römische Kultur gab.

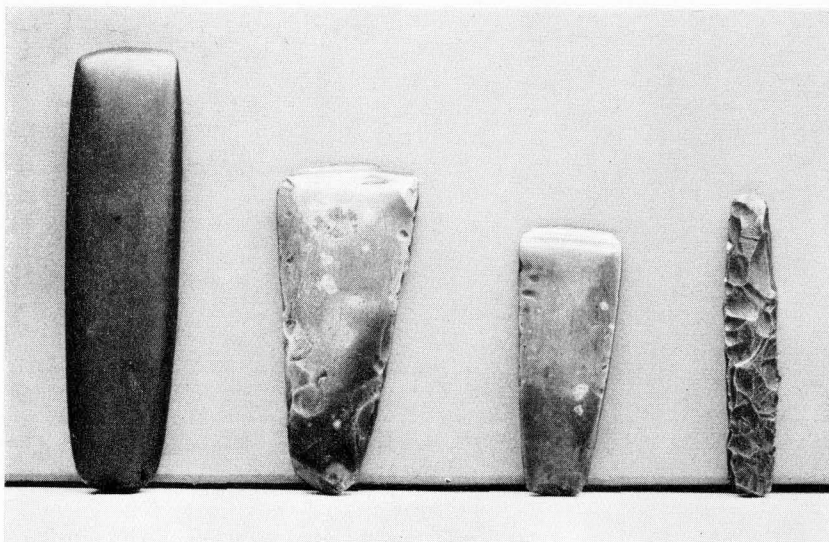
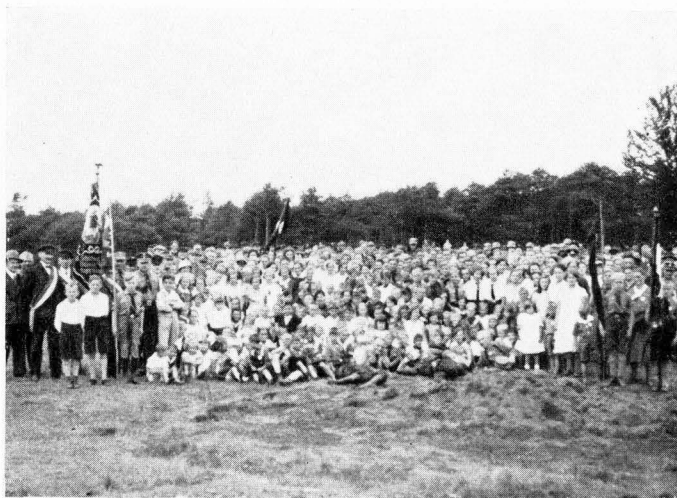


Bild 2. Steinzeitgeräte aus Jäckelsbruch

Jäckelsbruch muß schon seit jenen fernen Zeiten immer ein etwas höher gelegener Werder im Oderbruch gewesen sein. Dafür spricht unser Fund, denn die Toten wurden, wie wir bei allen Funden sehen, immer auf trockenem Lande beigesetzt. Das bestätigen noch 1888 die beiden großen Eichen im Gutspark, die zwei kräftige Männer nicht umspannen konnten, und die Tatsache, daß im vorigen Jahrhundert Gut Jäckelsbruch bei Hochwasser und Damnbrüchen in der ganzen Nachbarschaft als sicherer Zufluchtsort für Mensch und Vieh bekannt war.



Vom Jugend-Sportfest in Kupferhammer, 24. Juni 1934

Einwohner und Bürger

Nach dem preußischen Gemeindeverfassungsgesetz vom 15. 12. 1933

Das Gesetz macht einen Unterschied zwischen den Einwohnern der Gemeinde und den Bürgern. Während Einwohner derjenige ist, der in der Gemeinde schlechtbin wohnt, setzt der Begriff Bürger den Besitz des Bürgerrechts voraus. Für die Bestimmung des Wohnsitzes gelten dabei die Bestimmungen des BGB. (§ 7). Bürger ist jeder (im Besitze der Reichsangehörigkeit) befindliche Einwohner, der über 25 Jahre alt ist und seit dem 1. Juli 1933 ununterbrochen in der Gemeinde wohnt. Nach diesem Zeitpunkt Zuziehende erwerben das Bürgerrecht erst, wenn sie ein Jahr lang in der Gemeinde ihren Wohnsitz haben. Ohne Rücksicht auf die Dauer ihres Wohnsitzes sind Bürger aktive Reichs- und Staatsbeamte im Falle ihrer Versetzung, vom Zeitpunkt der Gründung des Wohnsitzes an gerechnet — und hauptamtliche Beamte mit dem Zeitpunkt ihrer Anstellung. Bürger sind ferner ohne Rücksicht auf die Dauer ihres Wohnsitzes der oberste örtliche Leiter der NSDAP., sowie der rangälteste Führer der Sturmabteilungen oder der Schutzstaffeln der NSDAP. mit der Berufung in diese Ämter. Für die letzte Gruppe besteht nur hinsichtlich der Dauer des Wohnsitzes, nicht auch hinsichtlich des Erfordernisses der Vollendung des 25. Lebensjahres eine Ausnahme, was vielfach nicht beachtet wird. Der zuständige politische Leiter ist sonst ebenso wie der in Frage kommende SA.-Führer kraft seines Amtes Bürger und auch Gemeinderat. Bürger ist nicht, wer entmündigt oder unter vorläufiger Vormundschaft oder wegen geistiger Gebrechen unter Pflegschaft steht, und wer die bürgerlichen Ehrenrechte nicht besitzt. Entsprechend den Bestimmungen des Wehrgesetzes ruht das Bürgerrecht der Soldaten.

Der Unterschied zwischen Einwohner und Bürger ist so scharf hervorgehoben, um den deutschen Volksgenossen wieder mehr mit dem Gemeinwesen seines Wohnortes zu verwurzeln; nur der Bürger wird zu der Gemeindeverwaltung hinzugezogen. Das Wort Bürger hat durch das Gesetz außerordentlich an Inhalt gewonnen. Es schließt jetzt wieder den hohen germanischen Begriff des

freien Mannes, der etwas gilt im Rat der Männer, in sich.

Einwohner haben allerdings auch Rechte und Pflichten. Sie sind verpflichtet, zu den gemeindlichen Lasten nach Lage der gesetzlichen Bestimmungen beizutragen (Kommunalabgabengesetz) und berechtigt, die Einrichtungen und Anstalten der Gemeinde zu benutzen. Das Recht der Benutzung derjenigen gemeindlichen Einrichtungen und Anstalten, die für den Grundbesitz oder Gewerbebetrieb bestehen, steht auch denjenigen Grundbesitzern und Gewerbetreibenden, die nicht Einwohner der Gemeinde sind, für ihren in der Gemeinde gelegenen Grundbesitz und Gewerbebetrieb zu.

Die Bürger sind in die Bürgerrolle einzutragen. Jedoch bildet die Eintragung keine Voraussetzung für das Bürgerrecht. Die Einrichtung der Bürgerrolle soll das Bürgerrecht nur äußerlich hervorheben.

Das Bürgerrecht erlischt 1. durch nicht ehrenrührigen Verlust der Rechte des deutschen Staatsbürgers; 2. durch Aufgabe des Wohnsitzes. — Das Bürgerrecht wird verwirkt, 1. durch ehrenrührigen Verlust der Rechte eines deutschen Staatsbürgers; 2. durch Aberkennung wegen unrechtmäßiger Niederlegung eines Ehrenamtes.

Erlischt das Bürgerrecht oder wird es verwirkt, so ist es in der Bürgerrolle zu löschen. Das Erlöschen oder die Verwirkung des Bürgerrechts haben das Ausscheiden aus sämtlichen Ehrenämtern zur Folge. Die Verwirkung des Bürgerrechts ist unter Anführung der Gründe ortsüblich bekanntzugeben. Deutschen Staatsbürgern, die sich um die Gemeinde oder Volk und Staat besonders verdient gemacht haben, kann das Ehrenbürgerrecht verliehen werden. Nach dem bisherigen Rechtszustand durften nur die Stadtgemeinden das Ehrenbürgerrecht verleihen. Jetzt dürfen dies auch die Landgemeinden tun. Die Verleihung bedarf ebenso wie die Aberkennung der Genehmigung der Aufsichtsbehörde. Daneben besteht noch zu Recht der Ministerialerlaß vom 26. Oktober 1933, wonach die Verleihung von Ehrenbürgerrechten (ausgenommen

Reichspräsident, unser Führer und Volkskanzler, und der Ministerpräsident) der ausdrücklichen Genehmigung durch den Minister des Innern bedarf. Das Ehrenbürgerrecht erlischt durch nicht ehrenrührigen Verlust der Rechte eines deutschen Staatsbürgers. Es wird verwirkt in denselben Fällen, in denen das Bürgerrecht verwirkt wird. Das Ehrenbürgerrecht geht also nicht verloren durch Aufgabe des Wohnsitzes. Versagt eine Gemeinde dem Ehrenbürger das Anerkenntnis unerlebkter Ehrenhaftigkeit oder eines der Würde entsprechenden Lebenswandels, so kann das Ehrenbürgerrecht entzogen werden. Dadurch, daß für die Aberkennung die Genehmigung der Aufsichtsbehörde vorgesehen ist, ist aber dem Ehrenbürger genügender Schutz gewährleistet.

Jeder Bürger ist zur Übernahme von Ehrenämtern und ehrenamtlichen Tätigkeiten verpflichtet. Das Gesetz unterscheidet scharf zwischen Ehrenämtern und ehrenamtlicher Tätigkeit. Das Ehrenamt setzt im Gegensatz zu der ehrenamtlichen Mitwirkung (z. B. als Zähler) ein bestimmt abgegrenztes Verwaltungsgebiet von langer Dauer voraus, z. B. unbesoldeter Schulze, Schöffe, Bürgermeister. Gemeindebeamter ist nur derjenige, der ein Ehrenamt bekleidet. Jeder Bürger ist verpflichtet, ein Ehrenamt in der Gemeinde anzunehmen und mindestens sechs Jahre zu verwalteten. Ferner ist er verpflichtet, bei Durchführung einzelner Gemeindeangelegenheiten ehrenamtlich mitzuwirken. Dem Antrage von der Berufung in ein Ehrenamt oder von der Heranziehung zur ehrenamtlichen Tätigkeit abzusehen, soll aus zwingenden Gründen stattgegeben werden. Solche Gründe sind u. a.: Verwaltung eines anderen öffentlichen Amtes, Führung von mindestens zwei Vormundschaften, Verwaltung des geistlichen Amtes, Ausübung einer ärztlichen Praxis oder der Praxis eines Rechtsanwalts, Vollendung des 60. Lebensjahres, anhaltende Krankheit usw. Bei unberechtigter Ablehnung des Ehrenamtes kann eine Buße bis zu 1000 Reichsmark auferlegt und das Bürgerrecht bis zur Dauer von sechs Jahren aberkannt werden. § 19 des Gesetzes legt Beamten und Bürgern, die ehrenamtliche Tätigkeit ausüben, das Verbot unbefugter Verwer-

tung der zu ihrer Kenntnis gelangten Angelegenheiten sowie die Schweigepflicht auf. Verletzung dieser Bestimmungen kann ebenfalls eine Buße bis zu 1000 RM. nach sich ziehen. In diesem Fall kann das Bürgerrecht bis zur Dauer von sechs Monaten aberkannt werden. Neu ist die Bestimmung, daß Ehrenbeamte der Gemeinde nicht Aufträge zur Geltendmachung von Ansprüchen gegen die Gemeinde als Rechtsvertreter übernehmen dürfen. Ein Ehrenamt kann aus denselben Gründen entzogen werden wie das Ehrenbürgerrecht, sowie wenn die Voraussetzungen für die Berufung in das Ehrenamt nicht vorgelegen haben bzw. nicht mehr vorliegen. Außerbaren Auslagen darf für die ehrenamtliche Tätigkeit nur der nachweislich entgangene Arbeitsverdienst ersetzt werden. Die Entschädigung darf die nach reichsrechtlichen Vorschriften einem Zeugen zustehenden Gebühren nicht überschreiten. Durch Satzung kann bestimmt werden, daß die Entschädigung nach Durchschnittssätzen gewährt wird, wenn hierdurch eine Mehrbelastung der Gemeinde nicht eintritt. Diese Bestimmung entspricht dem § 8 des Gesetzes zur Erzielung weiterer Ersparnisse in der gemeindlichen Verwaltung vom 6. 4. 1933. Neu ist ferner die Bestimmung, daß Forderungen, die Ehrenbeamten nach dem Gesagten zustehen, nicht übertragbar sind. Sie sind damit auch nicht pfändbar. Gegen Verfügungen der Gemeinde wegen Benutzung öffentlicher Einrichtungen und Anstalten oder der Verwirkung des Bürgerrechts und Ehrenbürgerrechts oder die Verhängung von Bußen ist das Rechtsmittel des Einspruchs gegeben. Gegen die Entziehung des Ehrenbürgerrechts findet der Einspruch nicht statt, da der notwendige Schutz dem Ehrenbürger durch die Pflicht zur Genehmigung der Entziehung durch die Aufsichtsbehörde gegeben ist. Über den Einspruch entscheidet der Leiter der Gemeinde. Gegen ablehnende Entscheidung ist die Klage im Verwaltungsstreitverfahren gegeben, die jedoch nur darauf gestützt werden kann, daß der Bescheid das geltende Recht verletzt. Gegen die Entziehung eines Ehrenamtes ist nur die Beschwerde gegeben. Die Entscheidung ist endgültig.

(Nach einem Vortrag des Pg. Haupt-Briezen.)

Das Schiffshebewerk Niederfinow

Mit 5 Bildern



Bild 1. Gesamtansicht des Hebewerkes, von der Freienwalder Seite gesehen

Zwar liegt das im Frühjahr 1934 dem Verkehr übergebene Schiffshebewerk Niederfinow des 1914 eröffneten Hohenzollernkanals nicht im Kreise Oberbarnim, aber an seiner unmittelbaren Grenze. Auch geht die Linie des Kanals ja ein gut Teil durch Oberbarnimer Boden, so daß eine kurze Vorstellung dieses Wunderwerkes der deutschen Technik hier am Plage ist. Zumal an seiner Einweihung, wie unsere Bilder zeigen, ungezählte Oberbarnimer Volksgenossen teilnahmen.

Hier eine kurze Beschreibung der Gesamtanlage, die besteht: 1. aus dem Oberhafen mit Ab- schluß- und Sicherheitstor vor der Einfahrt zum Hebewerk, 2. aus der infolge des schlechten Bau- grundes erforderlichen 157 m langen und 34 m breiten Verbindungsbrücke, 3. dem eigentlichen Hebewerk und 4. dem Unterhafen.

Der Schiffstrog, in welchem die Schiffe nach oben bzw. nach unten befördert werden, ist ein kastenförmiger Wasserbehälter aus genieteteter Stahlkonstruktion. Sein Leergewicht beträgt

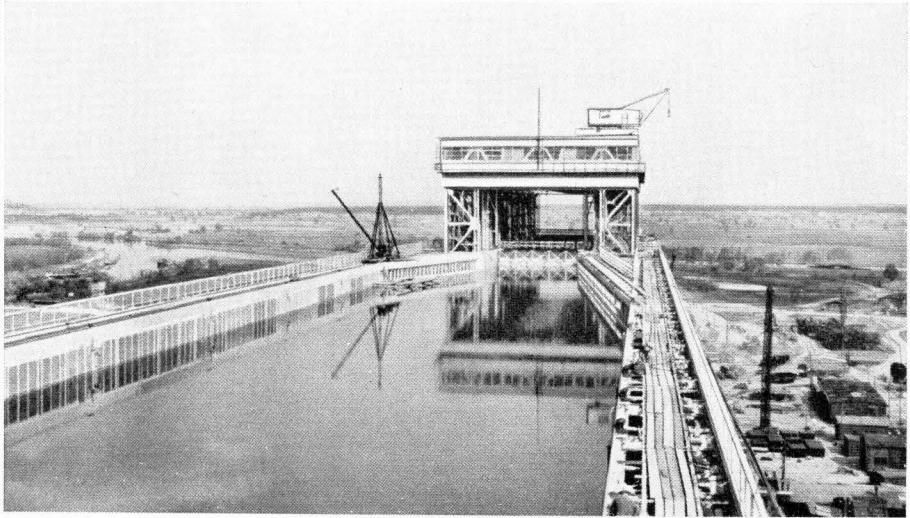


Bild 2. Die 157 Meter lange Kanalbrücke mit Einfahrt zum Hebewerk und oberem Sattlungstor

965 000 Kilo. Die Trogwanne ist in einem brückenartigen Unterbau gelagert, dessen beide Hauptträger einen Abstand von über 15 m aufweisen. Die als Hubtore ausgebildeten Trogtore haben abgefederte Brellbalken, die bestimmt sind, den Stoß aufzufangen, der etwa entstehen könnte, wenn ein einfahrendes Schiff gegen das geschlossene Tor fahren sollte. Der Trog hängt an 256 Drahtseilen, die einen Durchmesser von 52 mm haben. Die Seile werden zu zweit über je eine zweirillige Seilscheibe von 3,5 m Durchmesser geführt. Die Seilscheiben laufen auf

Rollenlagern. 192 Seile tragen Gegengewichte aus Beton. Jedes Gegengewichtspaket wiegt an- nähernd 21 Tonnen. Ein Teil der Seile trägt Füh- rungsgerüste, die dazu dienen, beim etwaigen Reißen einzelner Seile das Herabstürzen von Ge- wichten zu verhüten. Trog und Gegengewichte halten sich genau die Waage, wenn beide auf gleicher Höhe stehen. Dagegen verändert sich bei jeder an- deren Stellung die Ge- wichtsverteilung durch das Gewicht der wandernden Seillängen bis zum An- wachsen von 90 Tonnen.

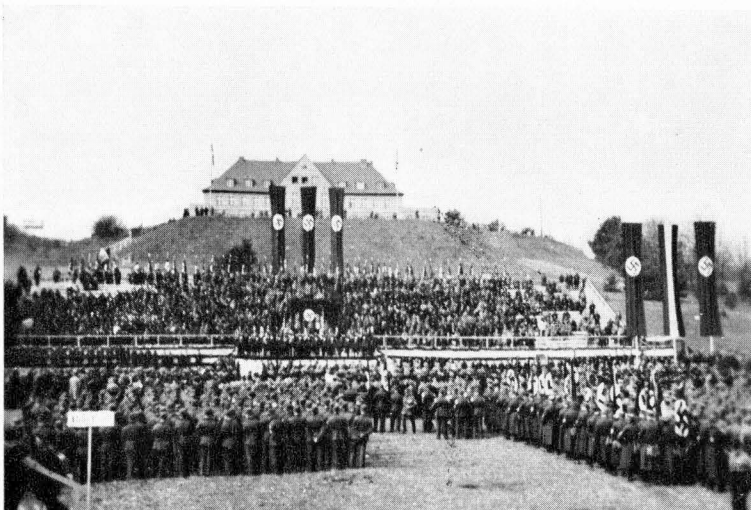


Bild 3. Am Tage der Einweihung des Schiffshebewerkes im März 1934

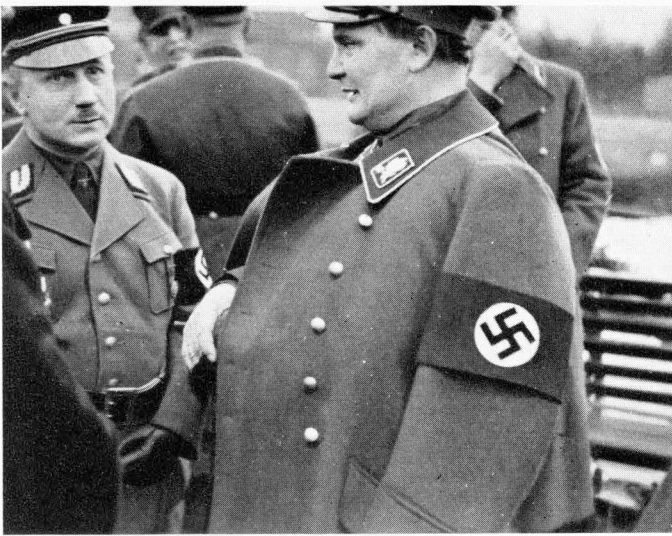


Bild 4. Ministerpräsident General Göring und Oberpräsident Gauleiter W. Kube bei der Einweihung

bei Gleichgewichtstörungen in jeder Hubstellung auffängt und selbsttätig festhält.

Heben und Senken, sowie alle übrigen Bewegungen geschehen elektrisch und werden auch mittels neuartiger Schalt- und Blockierapparate überwacht. Alle Betriebsstellen und Maschinenhäuser des Hebewerkes sind durch wasserdichte Fernsprechanlagen miteinander verbunden. Im übrigen dient elektrischer Strom zur Außen- und Innenbeleuchtung, sowie dem Heizen des Schalt- raumes und der Betriebsgebäude an der unteren Haltung.

Das 60 m hohe Stahlgerüst des Hebewerkes hat etwa 6500 Tonnen Gesamtgewicht. Die seitlich angeordneten je zwei Strebenpaare sollen Seitenschwankungen ableiten. Innerhalb dieses Stahlgerüsts wird der an beiden Enden mit Abschlüßstoren versehene und mit Wasser gefüllte Schiffstrog auf- und abbewegt. Der Trog, der 85 m lang, 12 m breit ist und der eine Wassertiefe von 2,50 m besitzt, kann vier Finowfähne oder ein Schiff bis 1000 Tonnen aufnehmen, also soviel wie eine Schleppzugschleufe bei Hohenfaaten. Oben oder unten fahren die Schiffe nach Öffnung der Abschlüßstore in den Trog ein. Das Tor wird dann geschlossen und die Windwerke werden in Betrieb gesetzt.

Das Hebewerk kann bei einer Zeitdauer von rund 20 Minuten für eine Einfahrt oben, eine Senkung und Ausfahrt unten (oder umgekehrt) bei 24stündigem Betrieb rund 9,7 Millionen Tragfähigkeits-Tonnen (= etwa 4,85 Millionen Ladungstonnen) bewältigen. Gegenüber der Beförderung durch die neben dem Hebewerk liegende Treppenschleufe wird also nur ein Viertel der Zeit gebraucht. R. Sch.



Bild 5. Der erste Dampfer passiert das Hebewerk. In der Mitte am Geländer Ministerpräsident Göring, weiter hinten der Stellvertreter des Führers, Rudolf Heß

Runen im Oberbarnim

Von Rudolf Schmidt-Eberswalde / Mit 2 Bildern

Man wundert sich über unser schreibseliges Jahrhundert; man hat ein Recht dazu, trotzdem die Sache doch mit ganz natürlichen Dingen zugeht. Heute kann eben jeder schreiben, früher aber waren nicht alle so glücklich, schreiben zu können. Noch im Jahre 1871 gab es im Kreise Oberbarnim bei einer Bevölkerungszahl von insgesamt 71 514 noch 855 männliche und 1717 weibliche Personen, die weder lesen noch schreiben konnten. Diese mußten eben ihre † † † machen — und damit alles seine Richtigkeit hatte, setzte der Schreibgelehrte hinzu „Handzeichen des Bauers N. N. zu X.“ Urkunden mit solchen „Handzeichen“ sieht man noch heute in manchem unserer Bauernhäuser und vielfach in den Akten, namentlich in älteren Separationsakten, wo bei den Vorarbeiten ungezählte Termine stattfanden.

Die Gelehrten legen den „drei Kreuzen“ aber noch einen tieferen Sinn unter; sie behaupten, diese Zeichen seien so alt wie die Runen der Germanen. Und damit haben sie nicht unrecht, wie wir gleich sehen werden.

Im Jahre 1870 wies ein Forscher, Professor Homeyer, darauf hin, daß die Bauern im O d e r b r u c h zum Loosen die mit ihren Zeichen versehenen Stäbchen gebrauchten, wie die Friesen vor 1000 Jahren ihre tenos cum suo signo. So alt und noch weit älter sind in der Tat die Hausmarken und Hofzeichen, die unseren Bauern noch vor 80 und mehr Jahren ganz geläufig waren.

Die „drei Kreuze“ waren als Handzeichen gang und gäbe, dagegen zeigten unsere heimischen Hauszeichen und Hofmarken eine mannigfaltigere Gestalt, wie ein Blick auf unsere beigelegten Tafeln andeutet. Es ist auch kein Zweifel, daß die Runenformen einzelnen Hausmarken zum Vorbild gedient haben. Dadurch wäre ihr hohes, bis in die germanische Vorzeit unserer Heimat reichendes Alter dargetan.















Unsere älteren Leser kennen diese Hauszeichensprache noch aus eigener Anschauung. In A l t b l i e s d o r f vertraten sie sogar vor nicht allzulanger Zeit die Stelle der Hausnummern, und in A l t w r i e z e n hing in der Dorfschmiede eine Tafel, auf der die Hauszeichen eingegraben waren.

Warum nun gerade in der Schmiede? Weil das Ackergerät, das der Meister Schmied in Ordnung zu halten hatte, ehemals durchweg mit diesen Marken als E r k e n n u n g s z e i c h e n gefertigt war. Jeder Bauer, jeder Kossäte oder Hausmann hatte sein Zeichen, das auf seinen Pflügen, Heu- und Düngergabeln, auf seinen Ärten, Spaten und Eggen, auf seinen Rechen, Sensen und Hacken, auf seinem Fischereigerät (wie in F a l k e n b e r g) sich als E i g e n t u m s a u s w e i s befand. Durch die fensterartige Öffnung neben dem Schmiedeeingang warf der Besitzer abends sein zum Schärfen bestimmtes Gerät auf die Arbeitsstätte des Meisters. In buntem Durcheinander fand dieser dann morgens die Geräte vor. Wem jedes einzelne Stück gehörte, erkannte er an dem Zeichen darauf. Und was er für seine Arbeit bekam, das notierte der Meister Schmied auf der großen Tafel, wo jedes Zeichen seinen Platz hatte. Der Bauer selbst hatte aber beim Abholen auch keine Mühe, denn das Gerät, das sein Zeichen trug, fand er sofort aus den anderen heraus. So wickelte sich der Verkehr äußerst still und friedlich ab.

Auch das A c k e r l a n d, das ja vor der Separation, in der Zeit der Drei- und Vierfelderwirtschaft, in schmalen langen Streifen „im Gemenge“ lag, mußte sich durch solche Hofmarken ausweisen. Aus H o h e n f i n o w z. B. ist uns aus dem Jahre 1704 urkundlich überliefert, daß auf den Ackerstücken, den Beiländern und Wiesen „auf einem Pfahl das Hofzeichen zu finden war.“ Bei Erteilung der Hausbriefe für Bauern und Kossäten wurde das Hofzeichen stets mit eingetragen. So liegt eine Grundstücksverschreibung aus dem Dorfe S o m m e r f e l d e aus dem Jahre 1732 vor, die einleitend bemerkt, daß der bisherige Kossäte zu H o h e n f i n o w, Michael L u m p e, beim Gutsherren, dem Baron von Vernezobre darum eingekommen sei, „ihm den Bauer-Hof zu Sommerfelde, welchen bishero Moriz Gränkelgräber inne ge-

habt, einzugeben.“ Es wird nun Lumpe — es handelt sich um die Familie des heutigen Gemeindeführers — eine lange Verschreibung¹⁾ ausgestellt, durch die er an Grängelgräbers Stelle „zum Bauern und Untertanen in Sommerfelde hiermit bestellet und angenommen und ihm der Bauerhof daselbst mit dem Hofzeichen bezeichnet, nebst 4¼ Hufe Landes in jedem Felde und den dazugehörigen Wiesen, nach Anweisung des
































Alt - Bliedorf

						
Michael Küncke	Hans Küncke	Gg Küncke	Kans Boche	George Drying	Michael Heintze	Bartholomäus Wolff
						
Peter Hoff	Christian Wolff	Kans Luben	Georg Luben	Witwe Wegener	Peter Richtenberg	Johann Richtenberg

+ V
2
Alt - Ghetzen

					Die Hofmarken der übrigen 7 alten Fischerwirtschaften sind nicht mehr bekannt.
Martin Flüge	Veterkamp	Ernst Wendt	Fritz Veltenheim	Robert Ehrenberg	

Alt - Witzgen

						
Fritz Straene	Jetzt Fritz Straene (Kloster)	Gisbert Köper	Jon Heese	Waldemar Müller	Arthur Schaller	Jetzt Arthur Schaller (Schleims)
						
Fritz Haderberger	Jetzt Fritz Haderberger (Dolkhausen)	Helmut Mahlitz	Jetzt Helmut Mahlitz (Lesen)	Luis Mahlitz	Otto Köppen	Mathilde Mahlitz
						
Antonie Schuler	Richard Müller	Franz Straene	Kans Schaller	Arnold Mahlitz	Ernst Mischke	Wilh. Schmoll
						
Reinhold Mahlitz	Emilie Mahlitz	Wit Straene	Karl Kuntze	Kans Straene	Gustav Mahlitz	Richard Weinberg
						
Gustav Schmidt	Walther Mahlitz	Hellmuth Mahlitz				

Alt - Wüstrow

						
Köppen	F Krätke	Junre	O Knaetke	Micenz	Mirekley	Zache

Braltz

				
Fischerzeichen am Kanu u. an den Geräten. Namen der Wirtschaften nicht mehr bekannt.				


Falkenberg (Mark)

						
Otto	Men. Wuri	Eck. Kündel	Mewes	Wilh. Künkel	Betz (Voigt)	Hurte
Rest der Fischerwirtschaften nicht mehr bekannt.						


















Bild 1. Hauszeichen und Hofmarken aus Bliedorf, Witzgen und Falkenberg (Altlichten, Altwüstrow und Braltz)

¹⁾ Vollständig abgedruckt in Rudolf Schmidts Geschichte von Sommerfelde (Pfulenland Bd. 2 S. 195).





Hofzeichens so bei jedem Ackerstück und Wiesen auf einem Pfahl zu finden . . . auf Johannis 1732 übergeben und ausgetan.“ Übrigens haben sich gerade in Hohenfinow, Tornow und Sommerfelde ganz eigenartige Hauszeichen vererbt. Auf einer Bemerkungskarte aus dem Jahre 1724 sind sie aufgezeichnet; sämtliche Hauszeichen sind Himmelszeichen. Alle sieben Planeten der älteren Zählung (für die Bauern) und neun von den zwölf Bildern des Tierkreises (für die Köstäten) sind vertreten. In Tornow sind andere Zeichen hinzugetreten, so z. B. das Stundenglas.

In den anderen Orten des Kreises Oberbarnim gehen Hausmarken und Hofzeichen vorwiegend auf die germanischen Runen zurück wie die hier wiedergegebenen Zeichen von Höhen- sowie Bruchdörfern bekunden. So kehrt die fa-Rune  wie auch die ur-

Lichterfelde bei Eberswalde

	Martin Herrnkind		Franke
- o -	Emil Rasch		Wilhelm Herrnkind später Fiedler
o	Johann Torge		Krüger Wilke (1740) 1907 Rudolf Grabs
7	Wilhelm Förste 1907 Friedrich Herrnkind		Ludwig Bester 1766
↑	Michael Saewikow		Martin Luckenwald (1817)
::	Gottfried Wesendorf 1907 Klockow		Martin Raegeler 1907 August Grabs
	Martin Dünow (1614) 1907 Schönfeld		Matthias Koppe später Christian Förste
	Christian Förste		Paul Wegener
HK	August Knieling		Wilhelm Blankenburg
	Gottlieb Blankenburg		Christian Rasche (1652) 1907 August Grabs
	Wilhelm Blankenburg		Schankwirt Wilke
			Friedrich Reckin

Weesow bei Berneuchen

::	Gottfried Rebel, Schulze		Bauer Specht
HT	Hermann Thürling dann Gahow		August Liefegang
V	Jacob Kraufe, Schulze 1737		August Haase
AB	August Behrend		Fritz Thürling 1773





 Samuel Hellwig

Bild 2. Hauszeichen und Hofmarken aus Lichterfelde und Weesow

Rune  in Lichterfelde wieder. Die tor = Rune  finden wir in Falkenberg wieder. Ebenso erscheinen die rod = Rune , die fun = Rune  und in Lichterfelde finden wir auch die hagal = Rune , freilich mit Stab; ebenso sehen wir auch die tyr = Rune  usw. Wobei daran erinnert sei, daß wir wohl alle Runenzeichen, wenn auch hier

und da in abgeändeter Form, an alten Fachwerkbauten wiederfinden. Absichtlich oder unabsichtlich ist so die germanische Tradition durch die Jahrhunderte getragen worden. Die alte Bedeutung entschwand den Volksgenossen im Laufe der Jahrhunderte, wurde vielleicht auch absichtlich nicht mehr gepflegt. So finden wir neben neuzeitlichen Buchstabenzusammenstellungen allerhand andere Zeichen, so werden die Zeichen erklärt als das Bild eines Vogelfußes, fast ebenso oft findet sich die Gabel, der Widerhaken und die Leiter. Ferner zeigen unsere Tafeln Beispiele von Haspel, Bogen, Sparren, Anker, Schaufel, Kubreif und Dunghaufen.

Im Jahre 1706 wurde den Kiezfischern bei Briezen gestattet, zu gewissen Jahreszeiten Hechte einzufalzen, doch mußte „jedweder Fischer sein Haus- und Dorfzeichen durch den Schulzen auf die Fäßen brennen lassen“. Und schließlich wurde es bei Goldschmieden und Zinngießern sowie manch anderen Handwerkern ebenso gehandhabt. So kamen die sogenannten Gütezeichen²⁾ zustande.

Unsere Hauszeichen und Hofmarken sind im Laufe der Zeit für andere „Zeichnungen“ vorbildlich geworden. Was ließe sich in dieser Beziehung nicht alles erzählen über Handelszeichen (Fabrikmarken), Urheberzeichen (an Glocken) und Münzzeichen, von Handwerkszeichen und Steinmetzzeichen, von gegossenen oder gehämmerten Zeichen an Hausgiebeln und Windfahnen und anderem mehr.

Unsere Vorfahren blieben bei der dargestellten Bezeichnung ihrer Gerätschaften nicht stehen. Auch ihre Haustiere wurden ausgezeichnet, und so gehören gerade die Tierzeichen zu den ältesten, eigentümlichsten und gebräuchlichsten Erscheinungen. Die Spuren solcher signa kann man schon in unseren frühesten Volksrechten verfolgen. In Lichterfelde bei Eberswalde bestanden die Zeichen der Gänse in Einschnitten in die Schwimmbaut; man unterschied Binnenschnitt und Butenschnitt, d. h. Außenschnitt; Schafe und Schweine erhielten meist einen Ohrschnitt. Auch wurde ihnen zur Abwechslung das Zeichen mit Wagenschmiere auf den Rücken gedruckt. In den Oberbruchdörfern waren auch noch nach Aufhebung der Hütungsgemeinschaften verschiedene Zeichnungen in Gebrauch, und zwar Schnitt, Schliß, Kerb, Haken (bogenförmiger Ausschnitt) sowie Pfeil (schräger Abschnitt) und Goffel (tiefer winkelförmiger Einschnitt mit zwei vorstehenden Spitzen). Zuweilen geschah die Einzeichnung mittels Einbrennen. In gewissem Sinne kann man auch die noch jetzt angewendeten Körzeichen dazu rechnen.

Eins bleibt bei alledem bestehen. In den alten Hof- und Hauszeichen liegt ein gut Stück germanischer Überlieferung, die wiederzuerkennen und für alle Volksgenossen nutzbar zu machen eine lohnende Aufgabe ist.

²⁾ Vergl. meine Veröffentlichung auf Seite 79 dieses Kalenders

„Der Bauer ist das Volk, ist der Kulturträger, ist der Rassehalter. Ehe die Stadt war mit ihrem Laß, war der Bauer da. Sein Stammbaum reicht in die Zeiten, da noch mit der Steinhaße der Boden gelockert wurde, da er, der Bauer, als erster Zucht und Sitte dort keimen ließ, wo bisher Horden von halbwildem Jägern und Fischern ein Dasein führten, dem des Wolfes und des Otters ähnlich. Da kam der Weidbauer, zäunte die Hausstatt ein, rammt Balken in den Boden, deckte sie und verband sie mit festen Wänden; indem er mit den heiligen drei Hölzern auf dem Steinherde die Flammen erglänzen ließ, nahm er Besitz von dem Lande im Namen der Kultur. Denn erst der Bauer schuf das, was wir so nennen. Fischer, Jäger und Wanderhirten haben keine oder nur geringe Kultur, der Bauer aber hat sie. Und er hatte ursprünglich eine sehr hohe Kultur, er war eben Kulturträger. Wie hoch seine Kultur war, das lehrt uns die Edda, lehrt uns Tacitus, lehrt uns die reiche Blüte der Baukunst in der Zeit der Völkerwanderung, lehrt uns der gut organisierte Widerstand, den die deutschen Bauern dem Ansturm des Welschtums unter Drusus, Tiberius, Germanicus und Varus und unter Charles le Magne entgegensehten. Das lehrt uns auch der reiche, kostbare Urväterhausrat, der einst das Heim des deutschen Bauern zierte und jetzt in Museen aufgespeichert ist. Die Grundlage aller Kultur hat ihre Grundlage im Bauerntume.“

Hermann Löns

Was mir die Mark gibt

Von Gustav Schüler, Bad Freienwalde (Oder)

Die Mark, das pochende Herz der deutschen Lande, ist für den, dem ihre schlichten Schönheiten zu Erlebnissen werden, ein Quell innig geschmückter Sonntagsstunden. Man muß den Atem des Herzandringenden, der uns aus den schlichten Erscheinungen freundlich umfangend anweht, fühlen und sich von leisen Händen zu Stille und Feier führen lassen. Von den Wegen und Stegen muß man das Glänzen und Segnen fröhlicher Schönheit, die gefunden sein will, mitnehmen, damit es die grauen Tage heller macht. —

Wir brauchen gar nicht zu den Glanzpunkten der Mark zu gehen, solche, die sich selber nennen und wohl wissen, wer sie sind, sondern nur zu den innig stillen, versteckten und kleinen Dingen, davon niemand ein Aufsehens macht.

Wir wollen uns auf diesem Wege von den alten „sieben W in der Mark“ führen lassen: **W**asser, **W**iese, **W**eide, **W**olle, **W**eizen, **W**ald und **W**ein. Ich will zu sagen versuchen, mit welchen Wundern sie sich umwandeln!

„**W**asser!“ Was für zauberhaft tiefe Einsamkeiten an Wassern hat doch die Mark! Wie erstaunte und liebe Augen tut sich da oft ein Blinken und Winken auf, wo man es so gar nicht vermutete. Den Entdeckerfreuden am Wanderstecken hingegeben, dunkelt plötzlich inmitten der Felder eine Baumgruppe auf, und der gute Geist, der mit dem Wanderstecken ist, will es, daß ein Feldweg oder Rain dahingleitet. Und unversehens stehe ich einem wie vermunschenen Wasser gegenüber, das durch das krause Geflecht der Weiden und des sattgrünen Buschgewüchs mir so geheimnisvoll entgegenblinkt, als wäre es aller Wunder voll. Der schmale Gürtel des allezeit ruhelosen Rohres biegt und wiegt sich und gibt Kunde des Geisterhaften, das auf dem Grunde des Wassers webt und waltet. Und hin und wieder spielt aus dem seidigen Grau ein Fischlein empor, oder eine Wasser Spinne hat ihre Siebenmeilensiefel angezogen und ist ein noch ganz anderer Läufer als die deutschen und finnischen Laufwunder. Um dem verträumten Zauber ganz ins Herz zu schauen, steige ich den geröllüberrieselten Hang ganz hinab und sehe nun all das Gepurzel der prallen Käfer und die ruhige Behaglichkeit der Schnecken, der Meister der Geduld. Und das rätselhafte Volk der Frösche, aus Stille und Sturm gemengt! Wie eine schwarze Blume mit weißen Tupfen keimt das unruhige und lärmüberstrudelte Wasserhuhn aus den Schilfbüscheln hervor und überrückt mit scharfem Gejack das Wasser.

Libellen und Schmetterlinge machen die Luft tanzen, und Urworte blühen über den Wassern auf, die in sich selig sind.

Eine gar köstliche Verzauberung der Mark sind die großen und kleinen Seen. Wer wüßte sie alle, die in den Sand hineingefät sind als Sinnbilder des ewig Schönen im schlichten Kranze des Geschaffenen! Seen, mit denen der Sturm zu reden weiß, und solche, die mit seidigen Netzen die Sonne

fangen und fangen lassen. Große mit weithallenden Namen und kleine, die nur Wasser, Lieblichkeit und Blume, Einsamkeit heißen, davon nur wenige wissen. Solche, die das Ziel von Tausenden sind, und solche, die auf den Herzschlag der einzelnen warten, die hören wollen, wenn sie reden.

Und wer könnte das zwingend Lebendige und geheimnisvoll Unausprechliche auskünden, das in den fließenden Wassern wagt, die sich zu Bächen und Flüssen gesammelt haben? Die ruhige Spree und die stille Havel mit ihren wohnigen Winkeln und den verwegenen Schnörkeln in ihrem Namenszug. Und die Warthe und die Neße mit ihrer stürmischen Frühjahrsgewalt und dem unendlichen Gürtel ihrer Wiesen. Und zuletzt du: **M**eine **O**der, die meine Jugend mit unerhörten Köstlichkeiten bekrönte! Könnte ich doch die Geister deiner Tiefe aufrufen, die mir einst so nahe waren! Und die fast unmerklich fließenden Gräben, die in verträumter Geborgenheit nichts von sich wissen und doch den, der einmal ihrer Verzauberung erlag, immer wieder beglücken und reich machen! Dieses Taufensfältige in der scheinbaren Reglosigkeit! Diese Fülle des Geschaffenen, die mich immer von neuem lockt und mit dem Schleier des Geheimen und Wunderbaren umwindet.

Dicht an den Wassern ist die „**W**iese“, die uns weitergeleiten will. Mark und Wiese sind eins. Wie viele Einsenkungen betupft der grüne Pinzel des Grafes mit der Farbe unverlöschlichen Lebens. Fast immer sind Wiesen die Mäntel der fließenden Wasser und zumeist das ruhig hingeweitete Gewand der Seen. Die Wiesen der Mark mit ihren Dotterblumennestern und den weißen Wolken des Schaumkrauts, die immer im Aufliegen sind, halten den Frühling an den Händen und sagen es dem flackernden Kiebiß, daß er ihn auf seine Flügel nehmen und weiter ins Land tragen soll. Frühling und Sommer in den Wiesen! Ein Entzücken löst das andere ab, und eine Form verklärt sich in die andere zu fröhlicher Feier. Welch ein Gewühl des Lebendigen im Teppich des Grafes! Eine Wurzel biegt sich in die andere, und ein Halm legt sich dem andern in die Arme! Eine mit hell auffingenden Blumen bestreute Wiese macht immer die Augen froher und das Herz reicher. Nicht jeder hatte wie ich das Glück, sich als Kind im Heu zu tummeln. Aber wer es hatte, wird nie den strömenden Duft vergessen. Der ist köstlich und blüht durch alles Erinnern immer wieder empor. Und mir ist, als wäre der Heubust von den Wiesen der Mark schöner und stärker als anderswo!

Nun mir bei den gemähten Wiesen sind, können wir gleich auf die „**W**eiden“ hinüberwechseln. Bunte Viehherden, Rindvieh zumeist, von je der züchterische Stolz der Mark, beleben die grünen Flächen mit gemessener Behaglichkeit. Klug und immer erregt und geschäftig, nimmt der Hütehund seinem Herrn die Winke von den Augen und übt scharfe Gerechtigkeit. Mein Hütehund „Lustig“ steigt aus seiner Verfenkung empor, das Wunder

Findlinge im Oberbarnim

Von Wilhelm Halle / Mit 5 Bildern

Findlinge nennt man sie, weil von der Brust
der mütterlichen, sie gerissen sind,
in fremde Wiege, schlummernd, unbewußt,
die fremde Hand sie legt wie's Findelkind.
(Annette von Droste-Hülshoff)

Bei allen Wanderungen durch den Kreis trifft man, mag es im Walde, auf dem Felde, auf Ödland sein, den Boden überstreut mit Steinen von geringer Größe bis zu zentnerschweren Blöcken, deren Kanten abgerundet sind und die häufig glatt geschliffene Flächen aufweisen. Immer neue solcher Steine werden beim Pflügen aus dem Boden freigemacht. „Die Steine wachsen“, sagen viele Leute.*) Dieses immer neue Freilegen beruht aber auf einer Abnahme der

oberen Bodenschichten, die in den letzten tausend Jahren durch die Arbeit des Menschen und der Naturkräfte um etwa 75 Zentimeter tiefergelegt wurden. Ganze Berge voll solcher „Feldsteine“ sind schon abgefahren worden und doch nimmt ihre Zahl nicht ab.



Bild 1. Der Finow Findling zeigt nach seiner Freilegung an seiner rechten Seite einen völlig ebenen Gletscherschliff

Vielerlei Mutmaßungen sind aufgetaucht, woher diese Steine wohl stammen mögen, da es ein Gebirge von solcher Zusammensetzung — das Anstehende — in unserer Gegend nicht gibt. Eine Ansicht ging dahin, daß diese Steine Teile eines gebirgigen Untergrundes Norddeutschlands seien und durch vulkanische Ausbrüche an die Oberfläche beför-

dert worden seien. Die später zugefallenen Krater seien die heutigen Pfühle und Sölle.

Durch die Forscher Auerwald und Torell wurde erkannt, daß diese Gesteinsmassen durch Eis vom Norden her nach Norddeutschland verfrachtet worden seien (Inlandeistheorie). Seit dieser Zeit heißen diese Steine Wandersteine, Irr- oder erratische Blöcke, Rollsteine, Geschiebeblöcke.

Als das Eis sich über das Gebirge und den steinigen Untergrund Fennoskandiens (= Finnland und Skandinavien) schob, riß es durch Klüftung herausgearbeitete Blöcke aus ihrem Verband. Sie froren in das Eis ein und wurden nach Süden verfrachtet. Die Bewegung des Gletschers wurde letzten Grundes verursacht durch den Feinbau des kristallinen Eises. Die Geschiebemassen, die als Moränen bezeichnet werden, wurden entweder bei Weichheit zu Gesteinsmehl zermahlen oder bei größeren Steinen geglättet, gerundet, geschrammt. Nach der Zusammensetzung des Gesteins ist es möglich, seine Heimat festzustellen. Unsere im Oberbarnim befindlichen Leitgeschiebe stammen hauptsächlich aus Dalarne und Maland.

Die größten Findlinge Oberbarnims liegen wahrscheinlich noch im Boden. 1933 stieß man bei Anlegung einer Straße in Finow auf einen erheblichen Block (Bild 1). Eine der bisher

*) Vergl. Prof. Solgers interessanten Beitrag „Wachsen die Steine im Boden“, in Kreisalender 1929 Seite 152 bis 155 und desselben Verfassers Artikel „Zeugen der Eiszeit“ in Kreisalender 1931 Seite 151 bis 153.

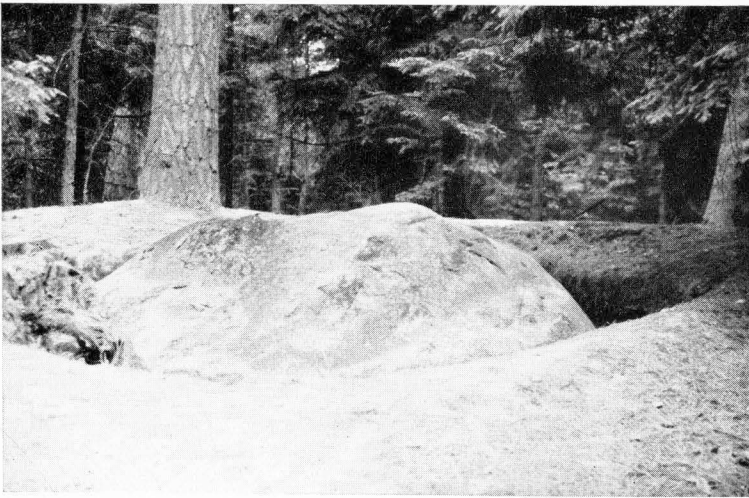


Bild 2. Der Werftpfuhler Wanderstein, dessen größerer Teil noch im Boden ruht, weist nur abgerundete Kanten auf

größten bekannten Blöcke bei Werftpfuhl in einem Tannendickicht ist nur erst zum Teil freigelegt. Bei ihm sind fast alle Kanten abgeschliffen und er gleicht einem riesigen Pfannkuchen (Bild 2).

Die Geschiebe haben im Kulturleben eine hohe Rolle gespielt. Geradezu unentbehrlich waren sie für den Steinzeitmenschen, der den Feuerstein — das verbreitetste Geschiebe der Eiszeit — zu Werkzeugen verarbeitete (siehe das schöne Bild Seite 32 dieses Kalenders). Immer wieder findet man von den

Händen der Urfahren bearbeitete Gegenstände, die in den Heimatmuseen (Eberswalde, Freienwalde, Biesenthal und Strausberg) gesammelt und der Wissenschaft und der Allgemeinheit zugänglich gemacht werden. Roh zubehauene Steine dienten als Fäustel zur Waffe. Später wurden aus Findlingen sogar Kanonenkugeln geschlagen.

Oft wurden Findlinge als germanische Opfersteine benutzt und Heiligkeit umgab sie. Als dann die Christenapostel ins Land kamen, wurden diese unseren Vorfahren heiligen Steine zu Teufels- und Hexensteinen erklärt, und nun umwob sie Grauen und Furcht. So manche Sage knüpft sich an die Teufelssteine, die Teufelsitze und Hexenblöcke bei Blumenthal, Freienwalde, Prökel, Trampe, Prißhagen und Sternbeck. (Vergleiche Rudolf Schmidt, Märktisches Sagenbuch.)

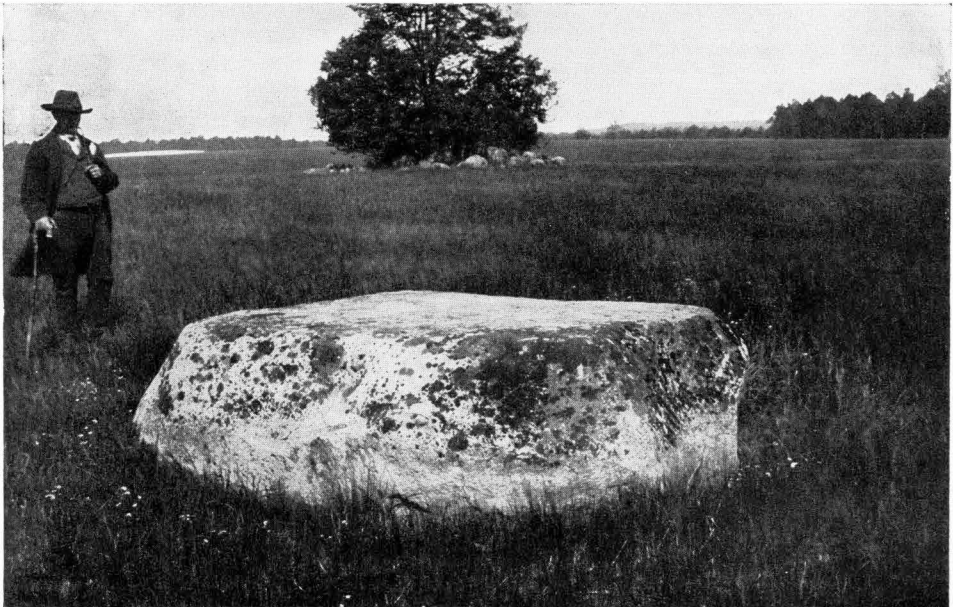


Bild 3. Der Semnonenstein im Blumenthalwald. Aufn. 1894

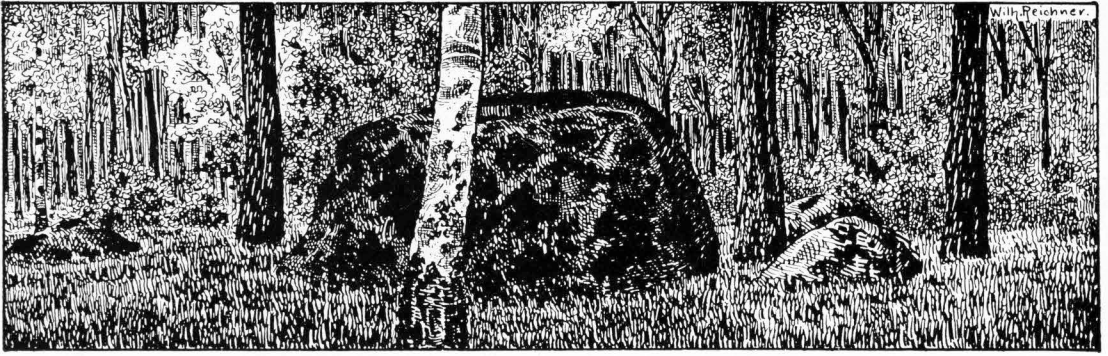


Bild 4. Der Teufelsfisch im Blumenthal. Zeichnung von Wilh. Reichner

Vom Mittelalter ab dienten die Findlinge als Bausteine. Wie viele Kirchen, insbesondere die alten Wehrkirchen, Häuser, Scheunen und Mauern unseres Kreises sind aus Findlingen hergestellt. In H o h e n s t e i n befindet sich eine Scheune, die aus einem einzigen zerschlagenen Findling erbaut worden ist. Aus dem Kalkgeschiebe wurde Mörtel gebrannt. Schon sehr früh gab es im Kreise Kalkbrennöfen. Nur einer aus jenen alten Zeiten — bei A l t g a u l — ist noch erhalten. Sonst künden nur noch Namen — Kalkofenbrück bei Finow, usw. — an vergangene Tage.

Heute werden große Findlinge, als wertvolle Zeugen der Eiszeit, unter Naturschutz gestellt. Mehr und mehr bricht sich die Erkenntnis Bahn, besonders gefördert durch einsichtsvolle und kluge Maßnahmen der Regierung, daß solche Naturdenkmäler an Ort und Stelle bleiben und nicht als Denkmäler für irgendwelche Ehrungen dienen. Die Schaffung solcher Ehrendenkmäler gehört in die Hand von Künstlern, die im Sinne einer echten deutschen Zeit schaffen. Jeder Einsichtsvolle weiß auch, daß die vom Eis geschliffenen Flächen nicht dazu vorhanden sind, um große Tafeln oder Inschriften darauf anzubringen. Wertvolle, unerfälschliche Urkunden einer gewaltigen, vergangenen Zeit sind diese alten Steinkolosse. So wollen wir sie ehren und unseren Nachfahren erhalten.



Bild 5. Der Große Stein bei Freienwalde. Aufn. 1928

Das Bauerndorf Heckelberg

Don Kreishistoriker Rudolf Schmidt - Eberswalde / Mit 7 Bildern

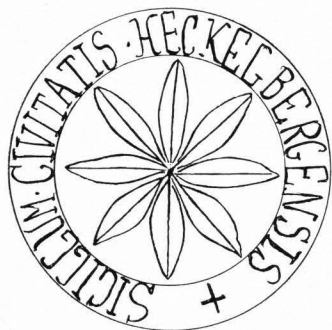


Bild 1. Stadtſiegel des jetzigen Dorfes Heckelberg

Das ſtattliche Bauerndorf Heckelberg, jezt mit Beerbaum zu einer Gemeinde zuſammengeſchloſſen und rund 700 Einwohner zählend, gehört zu den ſchönſten Dörfern des Kreiſes Oberbarnim. Wenn auch die Jahrhunderte nicht ſpurlos an ihm vorübergegangen ſind, ſo hat es doch den Charakter des deutſchen Siedlungsdorfes behalten. Auf ihrer Scholle ſißen ſeit Jahrhunderten deutſche Bauern, deren Vorfahren im 13. Jahrhundert aus Niederſachſen kamen, um an der uralten Handels- und Militärſtraße von Berlin über den Barnim zur Oder, nach Pommern und nach Preußen ein Heckelwerk anzulegen, wie es erſtmals 1327 urkundlich genannt wird. Der Schutz des Ortes durch ein Heckel- oder Haffelwert iſt aus der Lage des Ortes verſtändlich. Es handelte ſich um eine Art von Einfriedigung, welche dadurch hergeſtellt wurde, daß

man Pfähle kreuzweis in die Erde ſtieß und die Zwiſchenräume mit Reiſern ausfüllte. Eine herumgelegte Dornenhecke bot weiteren Schutz. Die Umhegung wurde ſpäter durch eine Steinmauer abgelöſt. Tatſächlich nennt das Landbuch von 1375 Heckelweg auch ſchon *Dppidum*, einen befeſtigten Ort und 1424 erhält Werner von Holzendorf die ehemals dem Landesherrn, ſpäter denen von Stegeliß zuſtehenden Nutzungen im „Stettelein Heckelweg“. Dieſe Bezeichnung wiederholt ſich ſpäter in Arnimſchen Urkunden bzw. in all den

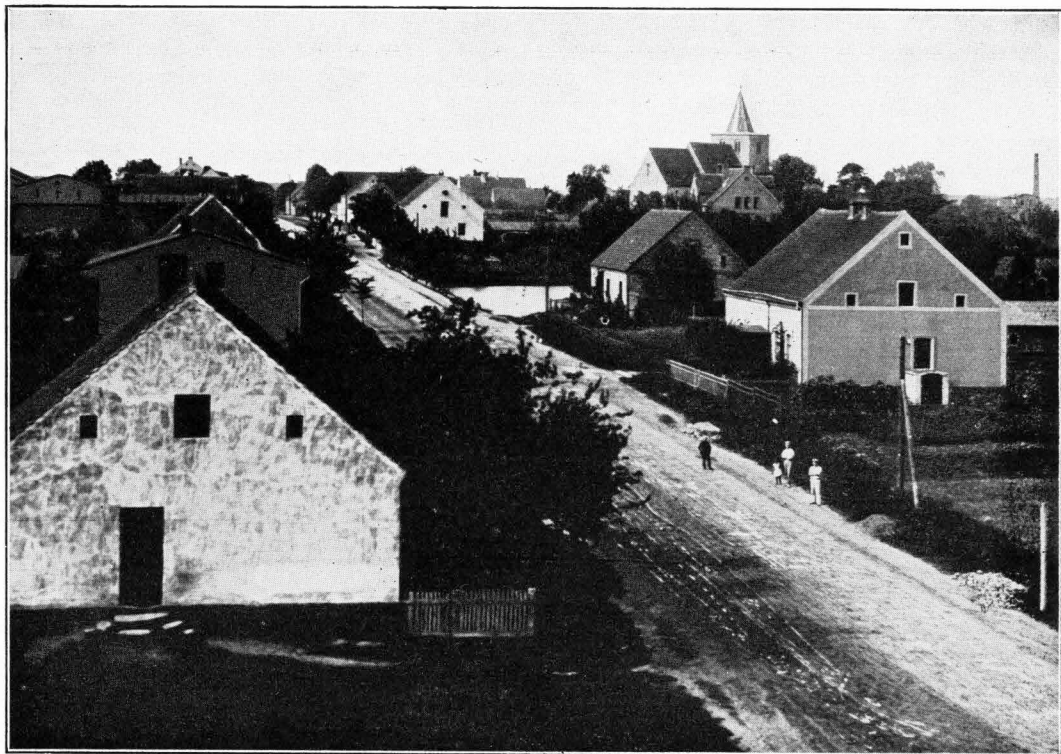


Bild 2. Als Heckelbergs Kirche noch eine Turmſpiße hatte — — —

Verreibungen, die mit der Burg Biesenthal Zusammenhang stehen — denn Heckelberg gehörte seit alter Zeit zur Ausstattung dieser anfänglich landesberrlichen Burganlage. Auch bei anderen Verleihungen wird vom Städtlein gesprochen. Daß der Ort schon frühzeitig städtischen Charakter hatte, geht weiter daraus hervor, daß städtische Abgaben gezahlt wurden, so die Urbede. Das von uns abgebildete Stadtsiegel bestätigt gleichfalls den Stadtcharakter, wie auch nach dem Chronisten Fischbach-Schadow in mittelalterlichen Urkunden vom Rat der Stadt gesprochen wird. In der Turmknopfsurkunde von 1604 werden die Bürgermeister Martin Klockow und Michael Schmedicke genannt. 1633 begleiteten

Georg Danewitz und Michael Schiele dieses Amt. Ja noch 1680 schenkte die Ehefrau des Bürgermeisters Peter Danewitz der Kirche ein weißes Altarkreuz. 1590 wird Heckelberg aber ein Flecken genannt; der rein städtische Charakter konnte aus uns unbekanntem Gründen nicht aufrechterhalten werden. Immerhin wurde noch 1740 — wie Prediger Lüdicke aufgeschrieben hat — an jedem Nachmittag um 2 Uhr die große Kirchenglocke geläutet, damit Heckelbergs altes städtisches Recht nicht verlorengehe!

Ob der Lehnshulze auch im Rate vertreten oder gar selbst als Bürgermeister auftrat, ist nicht nachzuprüfen. Die Geschichte des Lehnshulzengutes, das aus 4 Lehn- und ebensoviel Zinshufen



Bild 3. Der schwere Brand von 1911 hat Turmspitze und das alte Geläut zerstört

bestand, können wir seit der Mitte des 14. Jahrhunderts verfolgen. Die namentliche Reihenfolge der Lehnshulzen ist folgende:

- | | |
|-----------|--|
| vor 1375 | Krusemarf |
| um 1500 | Wiemann, in dessen Familie das Lehnshulzengericht bis 1652, mit dem Aussterben des letzten männlichen Erben, blieb. 1610 wurde das Schulzenlehn von der alten Stelle weggenommen und auf Hansen Sidow's Witwe Hof „transferirt“ — also die jetzige Lehngutsstelle ist nicht das eigentliche Lehnshulzengrundstück! Der Name des letzten Lehnshulzen aus Wiemannischem Geschlecht ist auf den Heckelberger Kirchenglocken verewigt, deren eine erst kurz vor seinem am 23. 5. 1663 erfolgten Tode gegossen wurde. |
| 1652—1700 | Zwei Geschlechter Rödtehl (Röthel). |
| 1700—1763 | Johannes Berendt und sein Sohn Friedrich, der 1735 der Stammvater der Eberswalder Bäckerfamilie Berendt wurde. |
| 1763—1778 | Thomas Ufert und sein Sohn Gottlob. |
| 1778—1783 | Christian Röderke. |

1783—1793 Samuel Welle aus Trampe, wo sein Vater Amtmann war. Die Familie läßt sich bis 1538 zurückverfolgen.

1793—1800 Johann Gottfried Wollenberg.

Seit 1800 befindet sich das Lehnsschulzengut in der Familie Hilliges.

Von jeher waren im Dorfe 15 Bauern und 4 Kossäten angezessen. Die erste zusammenhängende Einwohnerliste gibt das Amtserbregister von Biesenthal 1595. Es waren damals aber nur 8 Bauern im Dorfe, nämlich Dix Wiemann, Dix Schüler, Dix Wefer, Tewes Schulz, Mewes Schmied, Hans Sydow, Peter Danewitz und Jacob Menow. Außerdem 4 Kossäten: Große Lewe, Jacob Schulze, Peter Leuenberg und Achim Müller. Nur zwei dieser Namen: Schüler und Sydow, sind noch heute im Orte vertreten, doch müßte die Stammfolge erst festgestellt werden.



Bild 4. Wie es im Turme ausah nach dem schweren Kirchenbrand im Jahre 1911

Das Amt Biesenthal hat eine teilweise Neubesiedlung des Ortes vorgenommen. So wurden damals die noch heute anfassigen Familien Bredereck (Bredereiche) und Klockow angezest — beide sitzen also an 350 Jahre auf ihrer Scholle! —

Das mittelalterliche Heckelberg hat schwere Tage gesehen. 1399 hatten „Feinde den Ort überfallen“ und 1401 wurde er durch Dietrich von Quitzow „ausgepocht“. 1437 wurden die Abgaben des Städtchens auf die Hälfte herabgesetzt, weil „die Armut, Bekümmernis und Schwachheit der Einwohner“ die Zinsen nicht mehr entrichten konnten. Offenbar hängt dies mit den Einwirkungen des Feldzuges der Hussiten (1432) zusammen, die damals das in der Nähe liegende Gersdorf gänzlich zerstört hatten. Auch der 30jährige Krieg hat das Dorf arg mitgenommen, der Kanonenberg trägt aus jener Zeit seinen Namen. Noch 1678 wird bitter darüber geklagt, daß im Dorfe kein Zuzug zu verzeichnen sei, weil „die immer wieder einfallenden bösen Zeiten solches verhinderten“. Inzwischen hatte man alle Amtseinnahmen, die Bauerdienste und Abgaben an den Generalfeldmarschall Otto Christoph von Sparr ver-

pfändet. Er tat für Hechelberg, was in den schlimmen Zeiten möglich war, besonders nahm er sich der Kirche an, deren Turm im Jahre 1657 „bis aufs Gemäuer abgebrannt“ war, so daß auch die Glocken „im Brande verschmolzen“. Die neuen Glocken wurden von dem berühmten Berliner Stück- und Glockengießer Jac. Neuwert angefertigt.

Die stattliche Wehrkirche ist von gutem Feldsteinmauerwerk; sie zeigt einen breiten Westturm, Schiff und eingezogenen Chor. Der Turm ist nicht in der Breite weitergeführt, wie er im Erdgeschoß angelegt ist, was auf den erwähnten Brand von 1657 zurückzuführen ist. Nach der Turmfahrt von 1695 ist damals wiederum am Turme gebaut worden. Der Vorsprung auf der Südseite ist für eine schmale Treppe in der Mauer benutzt. Die Schallöffnungen sind zu zweien gekuppelt angeordnet und mit Backsteineinfassungen versehen. Der stumpf endigende Turm ist seit dem Brande von 1911 durch ein einfaches Notdach gedeckt. Im Westen hat er ein breites Portal mit abgestuftem Gewände. Mit dem Schiff steht er durch eine mittlere größere und zwei seitliche kleinere Spitzbogenöffnungen in Verbindung. Schiff und Chor trennt der übliche Triumphbogen. Im Süden des Schiffes ist noch ein altes Portal erhalten. Die Schiffsfenster sind vergrößert. Die alte Priestertür am Anfang des Chores ist durch eine neuzeitliche Vorhalle in Granit umbaut. In seltener Ursprünglichkeit sind noch die Chorfenster der Nordseite erhalten mit einer lichten Weite von etwa 20 cm. Darunter an derselben Seite die urwüchsige Sakristei, die mit Rundbogentonne überwölbt und nur vom Chor aus zugänglich war. Diese Verbindungstür zeigt noch ihren alten derben Eisenbeschlag.

Der steinerne Altar entstammt dem 14. Jahrhundert. Für den Altaraufbau ist ein mittelalterlicher Flügelschrein benutzt, der indessen schon in der Renaissancezeit unter Hinzufügung eines höheren Unterbaues und eines etwas steif ausgefallenen Aufbaues von 1612 zu einer festen Hinterwand umgestaltet worden ist. Der untere Teil erhielt dabei eine gemalte Darstellung des Abendmahls in ziemlich handwerksmäßiger Ausführung. Die geschnitzten Figuren des eigentlichen Flügelschreins zeigen etwas manirierte Behandlung in Haltung und Drapierung der Gewänder. Als Hauptfigur größeren Maßstabes steht in der mittleren Nische Maria mit dem Kinde, umgeben von vier kleinen Standfiguren, oben die heilige Anna selbdritt und Barbara (?), unten St. Nikolaus und Johannes der Täufer. In den Flügeln stehen zu dreien in zwei Stockwerken gruppiert die Apostelfiguren. Die Figuren zeigen vielfach vergoldete Gewänder, ebenso ist auch der gemusterte Hintergrund vergoldet (15. Jahrhundert). Gelegentlich einer Ausbesserung fand man in einer plattenfest verschlossenen Altarnische einige Reliquien. Noch 1740 las man über dem Altar: „Gott segne Hechelberg, das Kirchenbauß und Ackerwerk.“

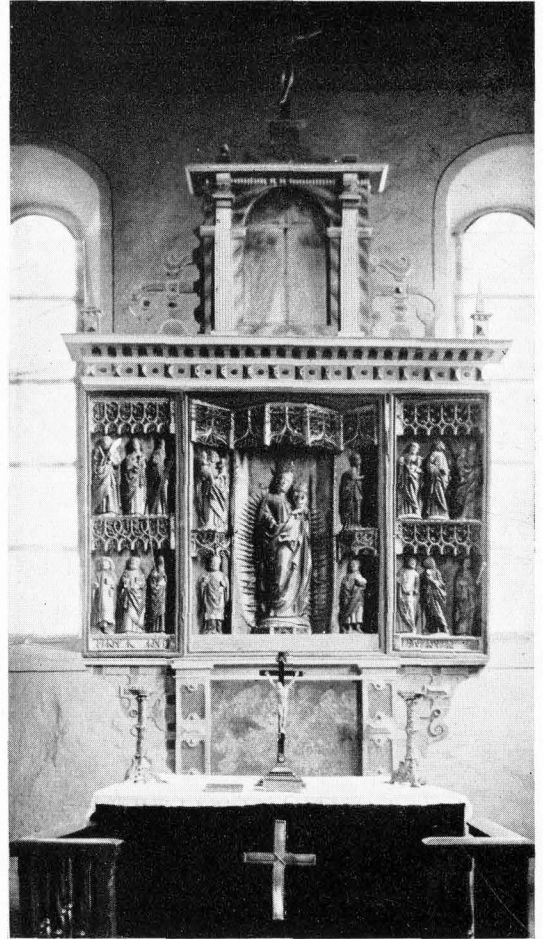


Bild 5. Marienaltar in der Kirche zu Hechelberg

Die Kanzel wurde 1595 geweiht. Das Messing-Taufbecken ist 1684 von der Pfarrwitwe Elisabeth Kirchner gestiftet worden. Auf der zinnernen Kirchenflasche steht die Jahreszahl 1681; auf dem Abendmahlskelch „Peter G ö ß e 1680“, und auf der Oblatenschale „Peter T i e d e 1680“. Die früher in der Sakristei befindliche Figur der hl. Anna (14. Jahrhundert) wird jetzt im Heimatmuseum Eberswalde aufbewahrt.



Bild 6. Blick auf die Dorfaue in Hefelberg

In Hefelberg wurde, wie die Revisionsprotokolle von 1678 und 1735 ausweisen, nach dem Drei-Feldersystem gewirtschaftet. Es gab

1. Das Beiersdorf'sche Feld mit den Hufen, Beiersdorf'schen Stücken oder Beiländern, den Brunow'schen Enden, die Lange Buhlendörfer oder Buhlendorf'schen Enden wie auch die kurzen Buhlendörfer, Steinstücke und Morgenländer.



Bild 7. Hefelberg am Beerbaumer Ende

2. Das Tuchen'sche oder kleine Feld mit den Hufen, Bernau'schen Stücken oder Achtruten, Kehlenden, Zubuthen und Morgenländer.

3. Das Trampe'sche oder Breite Feld mit den Hufen, Brunow'schen und Krug'schen Stücken, Zubuthen und Morgenstücken.

Krug, Windmühle und Schmiede sind Jahrhunderte zurück zu verfolgen.

Hinsichtlich des Kruges wird 1549 festgestellt,

daß im Orte nur eine alte Braustelle bestehe — „aber der andere hat von alters nicht gebrauen, der untersteht sich, igo zu brauen“. Danach muß damals noch ein zweiter Dorfrug bestanden haben, wenn auch nur vorübergehend, weil der andere vielleicht müßig lag. 1550 kamen in Heckelberg 15 Gulden Biergeld (Biersteuer) ein, dann sinkt das Einkommen bis auf 5 Gulden und weiterhin (1570) fällt die Einnahme ganz aus. 1595 hieß der Krüger Dir Wecker. Im 30jähr. Kriege wurde das ganze Gehöft durch Feuer vernichtet. Wieder aufgebaut, ließ es sich der Kurfürstl. Hoffonditor Joh. Tiegel verschreiben, dem es dann 1657 ein Verwandter des Lehnschulzen, Elias Rötzel, abkaufte. Dann übernahm ihn der Gerichtschöppe Simon Selle, dessen Ehefrau im Jahre 1679 der Kirche einen weißen Chorrock schenkte. Selles Erben verkauften den Krug an die Familie Hübner. Dann ging er ein, es wurde daraus die jetzige Bauernstelle Wilhelm Heinsch — die Gastwirtschaften von Bark, Diemert, Fahrmann und Wittstock sind jüngeren Datums —.

Die erste Windmühle wurde im 30jährigen Kriege ein Raub der Flammen. Diese wüste Mühlenstätte ist 1739 von dem Mühlenmeister Samuel Hoffmann aus Werneuchen wieder aufgebaut worden. Die Witwe seines Sohnes Friedrich hat sich 1799 mit Meister Christian Andreas Riecke wieder verheiratet, von dem die Mühle 1810 an die bekannte Müllerfamilie Blaube kam. Es ist dieselbe, die neuerlich in den Besitz des Bäckermeisters Friedrich Hiliges übergang.

Die Erb-, Huf- und Waffenschmiede, die Meister August Hübner besitzt, läßt sich seit dem Jahre 1678 verfolgen, zu welcher Zeit sie Meister Johann Diemert besaß.

Im 18. Jahrhundert besuchten die Russen Heckelberg. 1760 ließen sie den Prediger Sam. Friedr. Lüdicke durchpeitschen, da sie kein Geld bei ihm fanden. Einem seiner Vorgänger, Johann Ribbach, erging es noch schlimmer. Ihm brannte am Sonntag Reminiszere 1687 das Haus „über dem Kopf“ nieder und vernichtete anschließend die Schule, vier Bauernhöfe und den Krug.

Trotzdem das Kirchenbuch erst mit dem Jahre 1642 beginnt, kennen wir die Liste der Pfarrer — die auch Leuenberg kirchlich versorgten, seit 1595. Es ist folgende:

- 1595—1625 Petrus Pretzier. Unter ihm wurde 1525 die neue Kanzel geweiht und 1604 ein „Türmchen“ auf das Gotteshaus gesetzt.
- 1625—1633 Johann Golthoniuss. „Ein Sturmwind warf 1633 den Kirchturm herunter“.
- 1633—1642 Kaspar Betsch.
- 1642—1683 Jacob Georgi, dessen sterbliche Überreste 1683 vor dem Pfarrstuhl in der Kirche begraben wurden.
- 1683—1687 Johann Ribbach.
- 1687—1720 Friedrich Lüdicke.
- 1720—1767 Sam. Friedr. Lüdicke (begraben vor dem Altar).
- 1767—1771 Sam. Gotthilf Kamppe.
- 1772—1798 Joachim Kau. Unter ihm wurde auch Steinbeck zur Parochie gelegt.
- 1798—1837 Joh. Ernst Roth.
- 1838—1852 Ludwig Schoene.
- 1852—1868 Gustav Adolf Bremer, vorher in Eberswalde.
- 1868—1884 Friedrich Referstein.
- 1885—1894 Hermann Junghans.
- 1894—1908 Friedrich Otto Horn.
- 1908—1914 Albert Krause.
- 1914—1926 Ulrich Freife.
- 1927—1930 Ferdinand Lies.

Seit 1930 Richard Otto, der am 17. März 1932 sein 25jähriges Amtsjubiläum feierte.

Die Einrichtung einer Schule läßt sich ab 1595 verfolgen.

Schließlich mag hier noch die Liste der 19 Erbhofbauern angefügt sein: August Klockow jr., Paul Klockow, August Herker, Wilhelm Lehmann jr., Minna Klockow geb. Hübner, Wilhelm Hübner II, Wilhelm Henning, Wilhelm Hilliges, Wilhelm Herker, Wilhelm Heinsch jr., Ernst Weißbarth, Friedrich Wilhelm Hübner, August Hieronymus, Otto Krüger, Friß Klockow, August Herker, Franz Hennig, Theodor Brandt und Emilie geb. Fleffer; und Margarete Henning geb. Diemert.

DAS GAUTSCHEN

EIN ALTIER BUCHDRUCKER ERZÄHLT / MIT 2 BILDERN

Mit der segensreichen Erfindung der Buchdruckerkunst durch Meister Johannes Gutenberg, um das Jahr 1440, sind auch allerhand alte Zunftgebräuche verbunden, die, wenn auch in veränderter Form, ihre Tradition bis heute bewahrt haben.

Wie stand es damals mit der Lehre und dem Auslernen eines Buchdruckers? . . . Der seine Lehrzeit beendende angehende Gehilfe forderte die Aufnahme in die Gemeinschaft der Kunstgenossen. Er wurde, wenn er die dafür geltenden strengen Vorschriften erfüllt hatte „postuliert“ und dadurch zum redlichen Gesellen gemacht. Mit dem Begriff „Postulat“ = Forderung bezeichnete man auch das zwischen Prinzipalen und Gehilfen bestandene geregelte Arbeitsverhältnis. Das Postulat war eine aus der Blütezeit des Handwerks stammende Zunftordnung, die sich aber für unsern Beruf mit seinen Eigenarten und hochstehenden Anforderungen anders herausgebildet hatte.

Der in die Lehre tretende Junge wurde aufgedingt, wie man sagte. Als Hauptbedingung wurde ein beglaubigter Nachweis verlangt, daß der sich Meldende in „einem reinen und keuschen Ehebetto gezeugt“ wurde, wie das im mittelalterlichen Handwerkswesen von jeder deutschen Gilde verlangt wurde. In Druckereien, wo mehrere Gefellen beschäftigt waren, mußten einige als Zeugen fungieren für das mit der Entrichtung eines Einschreibegeldes, das zwischen drei und fünf Mark schwankte, verbundene Aufdingen. Es wurde nicht gleich mit dem Anlernen begonnen, sondern es mußte erst eine gewisse Warte- und Probezeit durchgemacht werden, die sich manchmal lange ausdehnen konnte, wenn erst ein Lehrlingsplatz frei gemacht werden mußte. Man nannte den Anzulernenden solange „Postillierer“. Sie hatten Botengänge sowie Arbeiten aller Art in Druckerei und Haus zu verrichten. In kleinen Offizinen war nicht mehr als ein Postillierer zulässig. Später verschwand aber diese Lehrlingsvorstufe. Der Lehrling erhielt zur Unterweisung einen „Anführergespänn“, wenn der Prinzipal nicht selbst dazu in der Lage war. Für seine Bemühungen während der in den meisten Fällen vierjährigen, oft jedoch auch längeren Lehrzeit, erhielt der Anführer eine geringe Vergütung, das „Anführergeld“. Das „Vorsprechen“ bildete die formelle Beendigung der Lehrjahre; es war eine Handhabung, ähnlich dem Aufdingen.

Noch aber hatte der Ausgelernte keineswegs die Gesellenwürde erlangt. Wie beim Eintritt in die Lehre gab es abermals eine Zwischenzeit. Der junge Gehilfe wurde derweilen „Kornut“ genannt (lateinisch: cornutus, gleichbedeutend mit „Hörnerträger“). Er hatte noch nicht die Ehren und Rechte des zünftigen Gefellen. Dazu bedurfte es eines besonderen Aktes: des Postulierens, das heißt „Forderung und Gewährung der Aufnahme in den Gefellenstand nebst allen damit verbundenen Rechten und Pflichten“. Wenn ein Ausgelernter (Kornut), entweder durch die ihm von Haus aus mögliche, oder aber durch längeres Arbeiten zum Gefellenlohn selbst ermöglichte finanzielle Ausrüstung, in der Lage



war, zu postulieren, meldete er sich zur Aufnahme in die Gemeinschaft der Buchdrucker, in die aus sämtlichen Prinzipalen und Gehilfen bestehende „löbliche Buchdrucker-Gesellschaft“ jedes größeren Druckortes. Vierzehn Tage vor dem Akt der Aufnahme, „Deposition“ genannt, erging durch „Forderzettel“ die Einladung an die „Kunstverwandten“ und „Kunstglieder“ zur Teilnahme. Das war das Zeichen zu den Vorbereitungen, die sich meist nicht ganz trocken abzuwickeln pflegten. — Auf dem Forderzettel wurden gleichzeitig die bei der Deposition fungierenden „Beamten“ bekanntgegeben. Da hierzu meist sechs bis acht Personen erforderlich waren, mußten häufig Gehilfen aus anderen Offizinen als der Buchdruckerei des Kornuten hinzugezogen werden. Beim Lehrherrn, dem „Postulater“, fand zunächst ein ernsteres Vorspiel statt, das symbolischer Natur war. Alle Beteiligten genossen nämlich etwas Brot und Salz. Dann ging das „Depositionsspiel“ vor sich, und zwar meist in einem öffentlichen Lokal; es nahmen hieran auch Frauen und Kinder teil. Ein solches Spiel muß, den alten Chroniken zufolge, höchst ergötzlich gewesen sein.



(Aufn. N. Weidauer, Eberswalde)

Der Holsteiner Pastor und Dichter Johann Rist hat im Jahre 1654 ein solches „Depositionsspiel“ verfaßt. Der Titel lautet: „Depositio Cornuti Typographici“, das ist: Luft- und Freuden-Spiel / vermittelt welchem junge Personen, so die Edle Buchdrucker-Kunst redlich erlernt / nach Verfließung ihrer Lehr-Jahre, zu Buchdrucker-Gesellen bestätigt und aufgenommen werden. Auf freundliches Ansuchen / und sonderbares Begehren, wie auch der hoch- und weitgerühmten Buchdrucker-Kunst zu unvergleichlichen Ehren, A 1654 wolmeinend verfaßt von Johann Rist.“ Handelnde Personen bei diesem Festspiel waren: der „Prologus“ oder Vorredner, der „Depositor“ als Leitender und Hauptredner, der „Knecht“ als vielbeschäftigter Späsmacher, der „Lehrmeister“ oder „Pfaffe“, der dem neuen Gehilfen gute Lehren erteilte, zwei „Zeugen“ bei der Bestätigung der Aufnahme des Kornuten („Konfirmation“) der „Epi-logus“ oder Nachredner, die den Kornuten zum Schluß mit einem Kranz schmückende „Kranzjungfer“. Die Depositionsinstrumente, aus Holz oder Pappe, waren: Bank, Beil, Säge, Schicht-hobel, Zirkel, Bohrer, Pinsel, Kaspel, Kamm, Kornutenhut mit Hörnern, Narren-pritsche. Das „Postulieren“ kostete meist ein schweres Stück Geld. Der Hamburger Johann

Ludewig Schwarz stellt folgende Abrechnung für den die Kosten tragenden Kornuten auf: Depositionsgegenstände 18 Mark, Ausstaffierung bzw. Kostümierung des Kornuten 3 Mark, Forderungsgeld 6 Mark, Anfeuchtegeld 3 Mark, Meßgeld 6 Mark, der Introitus = Einstand in der Druckerei selbst, 3 Mark, das Deputat oder der Schmaus 72 Mark, ergibt 111 Mark (!). In Wirklichkeit war es mehr, denn, so schreibt der Chronist: „wir haben die niedrigere Währung angenommen“ . . . Wahrhaftig, eine teure Auslern- bzw. Gesellen-Einstandsfeier!

Behördlicherseits wie auch seitens der Prinzipale trat man denn auch mit Verboten bzw. „Reformen“ dem alten Zunftgebrauch entgegen. Ergötzlich liest sich folgende Verordnung, die der „Edle und Hochweise Rat der heiligen Reichs-Stadt Nürnberg“ im Jahre 1673 in einem dem Buchdruckern erteilten „Articul und Satzungen“ herausgab: . . . „Weil auch die Postulate, oder das Gesellen machen, welche ohne der Druckherrn und Vorgehern Wißen und Consens nicht sollen gehalten werden, eine Zeithero sehr kostbar angestellt worden, also, daß es oft über 20 und mehr Thaler sich beloffen, welches denn manchen armen Gesellen in Schulden und Armuth gebracht, soll hinfür auf dergleichen Actum, von dem, so zum Gesellen gemacht wird, mehr nicht, denn 12 oder 16 Thaler, mit allen neben Unkosten eingerichtet, aufgewendet, die Weiber aber zu solchen Mahlzzeiten gar nicht zugelassen werden.“

Noch eine ganze Anzahl von Verordnungen könnten angeführt werden; es sei abschließend bemerkt, daß die alte Postulatsherrlichkeit den veränderten Zeit- und Wirtschaftsverhältnissen im Wandel der Jahrhunderte ihren Tribut zollen mußte. Es muß aber auch darauf hingewiesen werden, daß mit dem Aufhören des alten Postulats den Gehilfen viele wirtschaftliche Werte und Rechte verloren gingen.

* * *

Das heutige „Gautschen“ ist nichts anderes, als eine dem verbotenen „Postulieren“ entlehnte Zeremonie. Wenn auch wesentlich vereinfacht, hat das 19. Jahrhundert den genügend derben Brauch viel verbreitet gesehen. Die Lossprache vor versammelter Mannschaft in der Druckerei genügte nicht, und die dieser bald darauf folgende, häufig dem alten Vorbild im Punkt der Kosten gleichkommende Feier an trunkfroher Stätte ebenfalls nicht. Der richtige Grad der Zünftigkeit wurde erst erlangt, wenn in der Druckerei — meist heimlicherweise — der Neuausgelernte von den zwei „Packern“ kräftig ergriffen und unter der „Situation“ immer schnell angepaßtem Operieren des „Schwammhalters“ von den lebhaft tätigen Händen der Offizinskollegen mit dem unaussprechlichen Teil des Körpers auf einen großen, vollgefogenen, auf einem Korrigierstuhl liegenden Feuchtschwamm gedrückt worden war; je öfter desto „besser“!

So wurde die „Zunfttaufe“ am Verfasser dieser Zeilen anno 1892 vollzogen. Dieser „Aktus“ ging sehr schnell, und, um das Gaudium zu vergrößern, unter möglichst heftigem Widerstand des jungen Gehilfen vor sich. Der „Gautschmeister“ brauchte keine lange Rede zu halten, und der „Zeremonienmeister“ nicht zu schauspielern. Über dies „veränderte“ Postulieren wurde eine von sämtlichen Offizinsmitgliedern als „Zeugen“ unterzeichnete, manchmal einfache, manchmal auch kunstvolle, sogar in Vordruck zu beziehende Urkunde mit wunderlichem Wortlaut, der „Gautschbrief“, ausgestellt. Gott grüß die Kunst! F. H.

Wenn ich Ihnen, meine Volksgenossen, in dieser Stunde die Versicherung gebe, daß, ganz gleich, welche wirtschaftliche Not an uns je herantreten sollte, wir tatkräftig und entschlossen ihr zu begegnen wissen werden, so muß ich aber auch das Volk bitten, uns dabei zu unterstützen. Die Kraft eines Staatsregiments ist die Kraft ihres Willens und der von diesem Willen zu mobilisierenden Kräfte der Nation.

Mein ganzes Leben will ich bis zum letzten Atemzuge der einen Aufgabe verschreiben: Deutschland wieder frei, gesund und glücklich zu machen. So, wie ich aber bisher die Erfüllung meiner Aufgabe in der Eroberung der deutschen Menschen für diese gleichen Gedanken sah, so auch heute und in der Zukunft.

Adolf Hitler in seiner Hamburger Rede, August 1934.

Nathanael Krapunke, unser Lumpenmann

Von Gustav Schüler, Bad Freienwalde (Oder)

Woher er nur diesen mehr als gewalttätigen Namen hatte? Er war derart dröhnend und voller Abgründe im Schall, als ob ein gespensterner Reitersmann auf einer zerlöcherten Kesselpauke zum Angriff auf ein Geisterheer einlände. Die Hinzuführung zu diesem Namen freilich war wie eine weiche, gute Hand, die das Drohende und dämonisch Dämmerige mit einem Umschlagetuch aus Großmutterns Lade zu verdecken sucht: Nathanael!

Unser Meister war gar nicht anders zu denken, als daß er unser Lumpenmann war. Im Geistigen hatte er es zu keiner besonderen Ausschau gebracht, aber für uns Dorfjungen war er klug, reich und gut. Das Letztere war indes nur unsere Meinung. Es war doch wohl etwas gewagt, ihm das Halsgeschmeide der Güte umzuhängen. Aber begeisterte Freude wie Jugend nun einmal sein muß, stellten wir höchst einmütig fest: „Sä gewot velle!“ Das heißt, für unsere Handvoll zusammengebrachter Lumpen, in ihren Bestandteilen unsicher gewordener Knochen und äußerst bekümmert halber Hufeisen und sonstiger Schöpfungsbrocken gab er viel. Wenigstens schien es uns so. In Wirklichkeit aber war sein Gebewille von mehr abwägender Haltung. Von alten Säcken, die vor langen Zeitfluchten einmal irgend etwas zusammengehalten hatten und nun ein überaus zerfallenes Bußgesicht hatten, hielt er nicht viel. Es sollten immer weiße Stücke sein. Mit dieser scharfbetonten Vorliebe ging er derart aufsuchend auf unsern Suchersinn vor, daß nicht selten noch lebenslüchtige Hemden in unsere Hände kamen, die ihm dann auf heimlichen Wegen zu fallen sollten. Aber gewisse Familienhindernisse ließen es nur selten zu einer solchen Enteignung der väterlichen oder mütterlichen Lebensnotwendigkeiten kommen. In der Sehnsucht aber hielten wir für ihn immer „Weiße Woche!“

Und was lockte uns denn zu dieser ständig aufgeregten und nicht ganz ungefährlichen Sammlertätigkeit? Er hatte in seinem Gebekasten peitschend grelle Bilder mit aufgedonnerten Räubergeschichten, lospringenden wilden Tieren und Menschenfressern von den Enden der Erde. Aber er hatte noch viel mehr: Knallbunte Zuckereiben, blank und poliert, mit einem dornigen Nebengeschmack nach dumpfigem Anis, zähnebrechendes Johannsbrot, splittetriges Süßholz und zähe, schwachbraune Lakritzstangen von vorgezügtem Geschmack. Aber dann noch etwas, was wir höchst nötig brauchten: Angelschnüre, Reiherrhenn und Angelhaken. Freilich, die Schnur war meist brüchig, so daß sie immer in ganz großen Augenblicken riß, die Reiherrhenn hatten ein verdächtiges dumpfes Gelb statt des gemühten reinen Schnees und waren wohl ohne jeden Reiherrursprung, und die Angelhaken neigten sehr nach der Drahtseite, statt stählerner Herkunft zu sein. Sie zogen sich einfach in weicher Hingebung lang und ließen die „starken Kerle“ wieder frei. Das alles aber nahmen wir als eine freundliche Notwendigkeit an, und es zog uns mit stärkster Lockung immer wieder zu dem geheimnisvollen Zauber-

fasten. Der hatte freilich noch anderes in seiner verwürfelten Höhlung: Näh- und Haarnadeln, weiße und gelbe Stecknadeln, Zwirn und unwahres Wachs, Knöpfe, freischiges Baumwollband, Haken und Ösen. Aber das ging uns ja nichts an, das waren für uns Jungen höchst überflüssige und bedeutungslose Dinge. Der Zugang zu unsern Fächern im Zauberkasten aber war uns nur möglich durch ständige Opfer von Eisen, Knochen und Lumpen. Knochen nahm er gern. Die Wirtschaftsknochen, als Rückstände der winterlichen Einschlachtungen, reichten nicht aus. In mühevолlem Frühlingswandern wurden bleiche und ausgelagte Knochen gesammelt, die der Zufall auf die Felder gebracht hatte. Diese bekümmerten Fundstücke mußten aber erst in geheimnisvollen dunklen Brühen zugerichtet werden, weil der Meister die ganz bleichen Knochen mit dem wegziehenden Hinweis abtat: „De will' nich!“ Längere Zeit ahnte er nicht, woher die fröhliche Lebensfarbe der also aufgerüsteten und auch auffallend reichlich angebotenen Gerüststücke allen Fleisches kam, bis ers endlich merkte und von da ab seine Nase den letzten Richter über die zweifelhaften Stücke sein ließ. Unergötzlich ist es, wie er die Raßgänger des falschen Glückes an seine nicht unerhebliche Nase führte. Bei ungebührlichen Erscheinungen kraufte sie sich vorahnend, schnupperte eindringlicher und erkannte dann die Unterschiebung. Mit strafender Senkung im Ton reichte er die falschen Gaben zurück: „Dett will' nich!“ Sonstige erzieherische Winke knüpfte er nicht weiter daran. Das oft auf wunderlichen Wegen zusammengebrachte Eisen legte er leise, wie schonend auf die Waage, die mit einem Zünglein in Gestalt einer Natterzunge behaftet war, und der man nicht ganz rückhaltlos trauen durfte. Auch die Güte des Eisens hatte er im Augenblick erfasst. „Blech will' nich!“ war die Quittung auf eingeschmuggelte Stücke, die nach der Blechseite hin schwankten. Die weißen Lumpen, die wir stets verschämt unter der Jacke herbeitragen, faßte er mit freundlichem Zugriff und drückte sie in seiner Riesenfaust derart zurecht, daß der Erlös einer ganzen Woche zu einem zagen Bäufchlein wurde. „Watt fällt sin?“ fragte er dann mit weicher Hingabe. „Scheene Lakritz? Seetholz? Bildersch sin nich mirh doa!“

Stets mußte er wie ein träumerischer Seehund seine Augen streichelnd zu der angebotenen Ware zu stellen. Auch wies er stets auf Borräte hin, die ihn bedrückten oder die sorgenvolle Verfallserscheinungen aufzuweisen hatten. Nach unserer zögernden Entscheidung, die oft Herzenswünsche durchstreichen mußte, fuhr er dann in den Kasten und entnahm. Stets fielen einzelne Brocken wie in Reue zurück, und er wußte auch mit sicherster Gewißheit angekränkelte Stücke zu fassen.

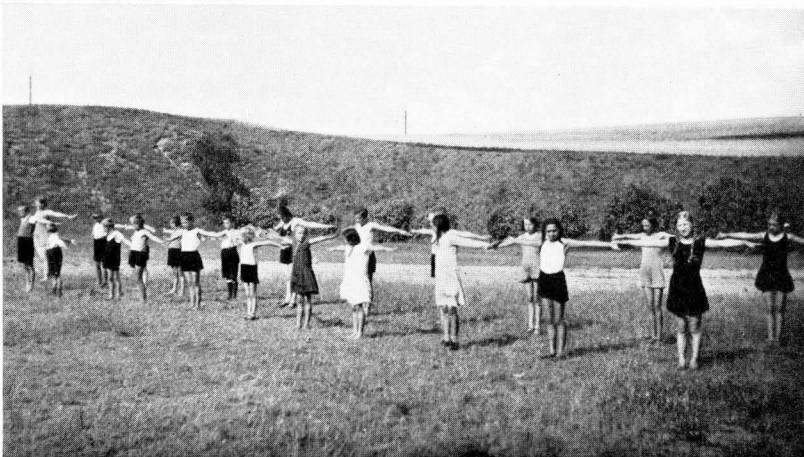
Seinen Wagen zogen zwei Hunde: Phlog und Phlogax. Wenigstens hießen sie so durch meine achtjährige geschäftliche Verbundenheit mit ihrem Meister. Phlog war ein graugelber, verschwommen gestromter Geselle, dem von Natur aus die

Schneidezähne entblößt waren, so daß er den Dorf-
köttern als stets angriffsbereit erschien. Er war es
aber durchaus nicht, sondern ein Muster an Sanft-
mut und Duldsamkeit. Wie viele ungerechte Bisse
mußte dieser Gerechte erleiden! Und dann Phlog!
Ein Scheusal und ein Muster der Gestaltungskraft
des Bösen! Weiß mit unwahrscheinlich hellroten
Flecken, vielmehr Sprengeln, als ob ewig unruhige
rote Fliegen auf seinem Pelz herumchwirren. Er
war hinterhältig, von der Schlaueit eines Diebes und
der Gewalt eines Räubers. Und mit einer Stimme
begabt, als wenn eine Kuhglocke in einem leeren
Biersaß scheppt. Heiser und immer nach Kräften
bestrebt, noch heiserer zu werden. Er zog nur,
wenn Krapunke es sah. Sonst schielte er zu dem
mächtig arbeitenden Phlog hinüber und biß ihn
unversehens irgend wohin, wo es recht weh tun
mußte. Phlog konnte dann nur trauervoll seinen
entkleideten Gaumen zeigen und noch hingeebener
ziehen. Und der wie alles irdisch Gebundene ver-
dunkelte Krapunke glaubte an Phlog! Aufmun-
ternde körperliche Zurechtweisungen landeten stets
auf dem geduldgebückten Rücken des braven Phlog.

Heute noch überrinnt mich eine reichlich ver-
spätete Gänsehaut, wenn ich bedenke, was unser
Meister alles mit seinen Händen auszurichten hatte:
Phlog im Fell zu zerrn, Phlogens vor Faulheit
verrutschtes Geschirr liebevoll zu richten, den Böse-
wicht zu streicheln, dann Lumpen, Eisen und
Knochen zu erfassen und endlich die entsprechenden
Genüsse und Gebrauchsdinge ins Rollen zu brin-
gen. Man denke dazu unsere Begeisterung für die
eßbaren Darbietungen!

Von Angesicht war Krapunke nicht schön, und
auch sonst war er nicht gerade ein Sonntag der
Anmut, aber eins hätte jeden Wäger, der ihn an
Körper und Geist abzuwägen bestellte wäre, zu
sanften Maßnahmen gebracht: Seine Pfeife! Mit einer
hüpfenden Erbsen eingetrillert, jodelte sie sich schon
ein Stück vor dem Dorfe in höchste Leberredungs-
gewalt. Wenn er kam, war ein Aufhorchen! Er
war ein Meister des Trillerns! Strahlend und
funkelnd flackerten die Lockungen und Verheißungen!
Den Rattensänger von Hameln in allen Ehren, aber
ich glaube kaum, daß er wie Krapunke pfeifen
konnte! Es lag darin etwas Unentweichliches, Hei-
schendes, schicksalhaft Gemutetes! Jeder raffte zu-
sammen, was er gesammelt hatte. Und dazwischen
bellten die Dorf Hunde in stürmischer Einnütigkeit,
und Phlog grummelte die zweite Stimme da-
zwischen, während Phlog sich bemühte, seinen Gau-
men schamhaft zu verschleiern, um geahnte Kampf-
gelüste abzumildern.

Unser Dorf hielt der Meister der Nahrhaftigkeit
halber stets für die Nachmittagsbesuche offen.
Vielleicht auch ein wenig im Seitenblick auf uns, die
wir dann freie Bahn hatten. Ich glaube, wenn die
Lockungen seiner Pfeife in die Schultube gedrun-
gen wären, wo wir, immer auf etwas von außen
horschend, vor unsern ewig erlebnishungrigen
Schiefertafeln hockten, wir hätten Tür und Fenster
zerbrochen, um zu ihnen zu gelangen. So aber
ging, wenn er rief, wie aufstosende, flackernde
Trommelwirbel von einem Jungen zum andern:
„Krapunke is doa!“



Aus der Arbeit der N.E.-Volkswohlfahrt: Kindererholungstour in Lichterfelde, Sommer 1934

Was für unsere Freiwilligen Feuerwehren geleistet wird

Mit 6 Bildern

Es wäre sehr reizvoll, einmal die Beziehungen zwischen Feuerversicherung und Feuerwehr einer eingehenden wissenschaftlichen Untersuchung zu unterziehen. Für den Laien scheint es ohne weiteres klar zu sein, daß zwischen beiden engste Zusammenarbeit auf allen Gebieten bestehen müßte, denn das, was die Feuerwehr rettet, braucht die Versicherungsanstalt nicht zu ersetzen. Je besser und schlagkräftiger also die Feuerwehr ist, um so günstiger muß für den Versicherungsnehmer das wirtschaftliche Ergebnis werden. So einleuchtend diese Beweisführung zu sein scheint, so wenig entspricht sie doch den tatsächlichen Verhältnissen. In der Regel erklären die Versicherer nämlich nur, daß das Feuerwehrwesen selbst eine Aufgabe des öffentlichen Sicherheitsdienstes ist und die Güte des Ausbaues von ihnen nicht beeinflusst zu werden braucht, aber bei der Berechnung von Beiträgen in Rechnung gestellt wird. D. h. also, wenn gute Feuerlösch-einrichtungen vorhanden sind, kann der Versicherer mit gutem Grunde einen geringeren Prämien-satz fordern, sind die Einrichtungen weniger gut, schlecht oder gar nicht vorhanden, so wird der Prämien-satz unbedingt steigen müssen.

Es ist aber auch nicht zu verkennen, daß einzelne private Versicherungsunternehmen zum Teil laufend, zum Teil von Fall zu Fall die Förderung des Feuerlöschwesens sich ange-legen sein lassen. Vor allen Dingen sind es aber die öffentlich-rechtlichen Feuerversicherungs-anstalten, die das Feuerlöschwesen nachhaltig fördern. Wir brauchen nur an das alte Bayerische Brandversicherungsgesetz zu erinnern, das ja einen besonderen Feuerlöschfonds vor-sah, der vom Ministerium des Innern verwaltet und von der Brandversicherungskammer so-wie den in Bayern zugelassenen privaten Feuerversicherungsgesellschaften gespeist wurde. Auch das neue Bayerische Brandversicherungsgesetz vom 7. 12. 1933 sieht im Artikel 30 vor, daß alljährlich an den Bayerischen Staat für Zwecke des Feuerlöschwesens und der Wasserver-forgung 5 % bzw. 10 % der jährlichen Beitragseinnahmen abzuführen sind. Ähnliche Verhält-

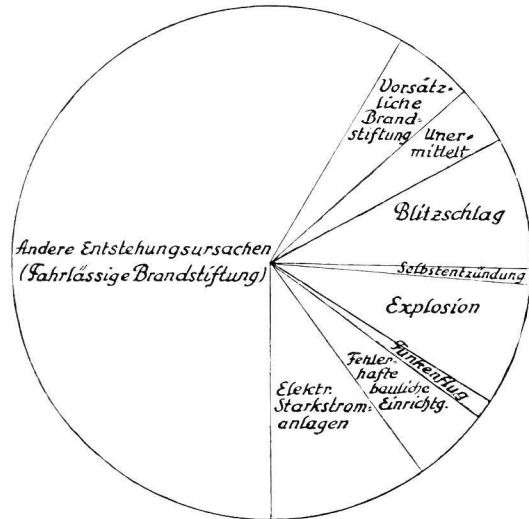


Bild 1. Zahl der Schadenfälle 1933

1. Blitzschlag	434	=	8,5%
2. Selbstentzündung	31	=	0,6%
3. Explosion (Zerfall)	430	=	8,4%
4. Funkenflug und Flugfeuer	42	=	0,8%
5. Fehlerhafte bauliche Einrichtungen	243	=	4,8%
6. Elektrische Startstromanlagen	493	=	9,7%
7. Andere Entstehungsursachen (Fahr-lässige Brandstiftung)	2998	=	58,9%
8. Vorsätzliche Brandstiftung	253	=	5,6%
9. Unermittelt	169	=	3,3%

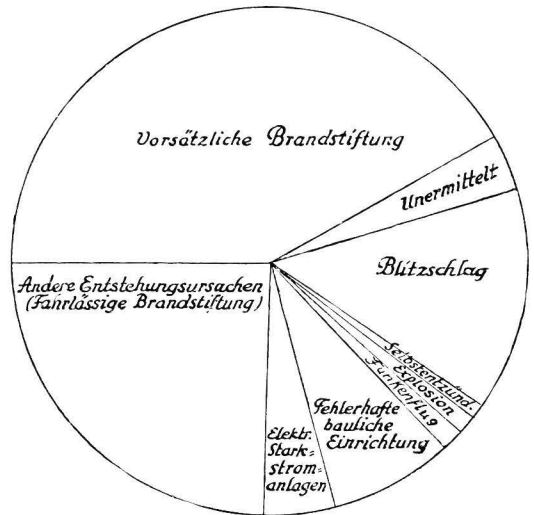


Bild 2. Entschädigungssummen 1933

1. Blitzschlag	14,4%
2. Selbstentzündung	0,6%
3. Explosion (Zerfall)	1,3%
4. Funkenflug oder Flugfeuer	1,4%
5. Fehlerhafte bauliche Einrichtungen	7,8%
6. Elektrische Startstromanlagen	4,6%
7. Andere Entstehungsursachen (Fahr-lässige Brandstiftung)	25,2%
8. Vorsätzliche Brandstiftung	41,3%
9. Unermittelt	3,4%

niffe finden sich in fast allen anderen Gauen des Deutschen Reiches. In Preußen sind nach dem Gesetz über die öffentlich-rechtlichen Feuerversicherungsanstalten vom 25. 6. 1910 die Provinzialversicherungsanstalten oder Sozietäten, wie sie gewöhnlich genannt werden, verpflichtet, das Feuerlöschwesen zu unterstützen.

Für unsere Leser wird es ganz interessant sein, einmal zu erfahren, wie sich diese Unterstützung des Feuerlöschwesens bei einer preußischen Feuersozietät auswirkt. Uns liegt der 214. Geschäftsbericht über das Jahr 1933 der Feuersozietät der Provinz Brandenburg vor. Diese Anstalt stand bis Mitte vorigen Jahres unter der Leitung von Dr. Watke, der in der Versicherungsfachwelt und -literatur bekannt ist und infolge schwerer Erkrankung aus dem Dienst scheiden mußte. Jetzt ist der frühere Vizepräsident Mengel des Oberpräsidiums der Provinz Brandenburg Generaldirektor der Anstalt. Er hat der Ausstattung des Geschäftsberichtes offenbar besondere Aufmerksamkeit gewidmet. Die in mancher Beziehung neuartige und lebhaftere Art der gesamten Darstellung verbindet sich in glücklichster Weise mit einer gewissen künstlerischen Aus-

Die Zunahme der mit Unterstützung der Feuersozietät in der Prov. Brandenburg beschafften Kleinmotorspritzen!

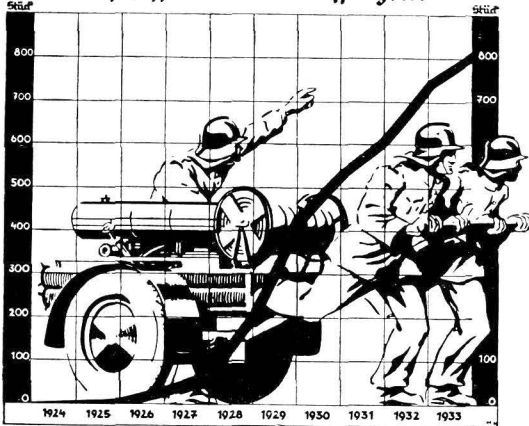


Bild 3

Die Zunahme der mit Unterstützung der Feuersozietät der Provinz Brandenburg gegründeten freiwilligen Feuerwehren!

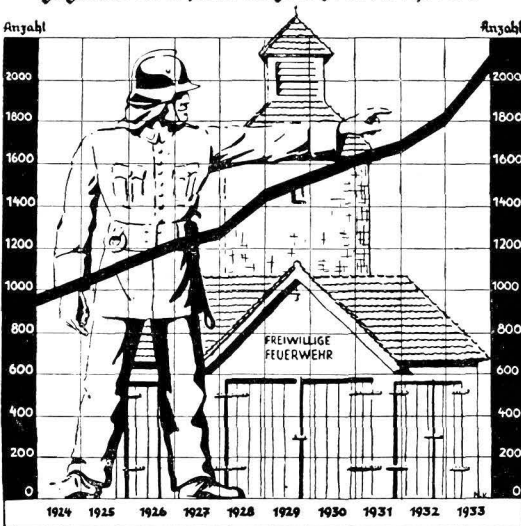
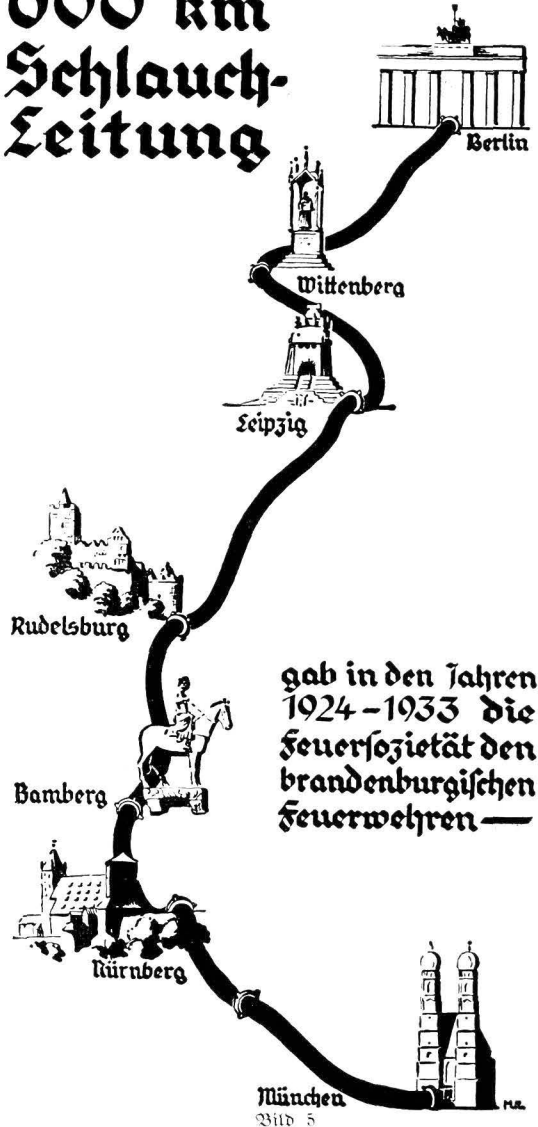


Bild 4

600 km Schlauchleitung



München Bild 5

Anzahl der jährlich mit Zuschüssen der
Feuerlozietät erbauten Feuerlöschbrunnen

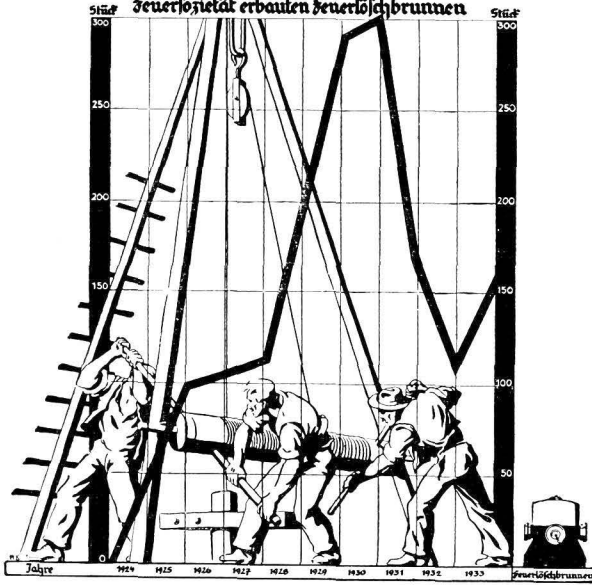


Bild 6

Arbeitsbeschaffungsprogramm der Regierung bewußt dienen wollte und eigenföchtige Verdienstinteressen zuröckstellte.

Sehr lehrreich sind auch die graphischen Darstellungen zur Schadenursachenstatistik. Sowohl die Zahl der Schadenfölle, wie auch die H6he der Entschädigungssummen sind aus den beiden Darstellungen sehr übersichtlich zu erkennen (Bild 1 und 2).

Den Feuerwehrmann interessiert aber besonders der Teil des Berichtes, der vom Feuerwehr- und Feuerlöschwesen in der Provinz Brandenburg Aufschluß gibt. Wir haben uns hierüder eingehend von dem Dezernenten der Anstalt, Dipl.-Ing. Beenken (bis 1929 Brandversicherungsrat bei der Maschinenversicherungs-Abteilung der Bayerischen Landesbrandversicherungsanstalt), unterrichten lassen. Die nachfolgenden Schaubilder entnehmen wir wiederum dem Jahresbericht der Feuerlozietät.

Seit 1924 wurde die Kleinmotorspritze in reger Zusammenarbeit mit dem bei der Brandenburgischen Feuerlozietät bestehenden Sachverständigenauschuß (Leiter Branddirektor a. D. Floeter-Berlin) von einigen Feuerlöschgerätefabriken entwickelt. Die Brandenburgische Sozietät hat nachweislich sehr erhebliche Geldmittel in diese Arbeit hineingesteckt und kann heute als Erfolg buchen, daß die Provinz Brandenburg 800 derartige Spritzen besitzt. Hierbei ist zu berücksichtigen, daß die Provinz Brandenburg selbst (d. h. also ohne Groß-Berlin) nur rund 2½ Millionen Einwohner hat. Allein im Jahre 1933 sind mit Beihilfen der Feuerlozietät wiederum 95 neue Kleinmotorspritzen beschafft worden. Die Beihilfensätze betragen in einzelnen Fällen bis zu 1250 RM., heute bis zu 1000 RM. Die jährliche Zunahme ist aus dem Schaubild zu erkennen (Bild 3).

Gleichzeitig mit dieser Intensivierung des Feuersehuzes hat sich das Feuerwehrwesen vervollkommenet, vor allen Dingen auch hinsichtlich der Zahl der vorhandenen Freiwilligen Feuerwehren. In den letzten zehn Jahren hat sich die Zahl mehr als verdoppelt (Bild 4). Im Jahre 1933 wurden allein 400 neue Wehren gegründet. Nachdem jetzt das Preußische Feuerwehrgesetz vom 15. 12. 1933 die Einrichtung von Freiwilligen Feuerwehren obligatorisch gemacht hat, ist eine Steigerung der Zahl der Freiwilligen Feuerwehren zu erwarten. Bisher hat die Feuerlozietät neue Wehren dadurch unterstützt, daß sie ihnen einen Teil der Ausrüstung kostenlos überlassen hat. Um nunmehr den steigenden Bedarf schneller und besser decken zu können, und um ein Dezentralisierung der Beschaffung zu erreichen und um vor allen Dingen das orts-

gestaltung durch Schaubilder, die wir unseren Lesern hier mit Erlaubnis der Anstalt wiedergeben wollen.

Einige Darstellungen geben einen interessanten Einblick in das Versicherungsgeschäft selbst und zeigen, wie im Laufe der Jahre der Durchschnittsbeitrag bei der Anstalt bei gleichzeitigem Wachsen der Zahl der Versicherungen und der Höhe der Versicherungssummen ständig gesunken ist. Wenn man diesen Geschäftsbericht mit denen anderer Anstalten vergleicht, so möchte man fast sagen, daß hier das Umgekehrte festgestellt ist, was man sonst allenthalben liest. Überall wird über das Steigen der Verwaltungskosten bei gleichzeitigem Abfinden der Einnahmen und Verminderung des Versicherungsbestandes geklagt. Im letzten Jahr hat man allerdings vielfach ein Steigen der Verwaltungskosten deshalb gern in Kauf genommen, weil man gleichzeitig durch Einstellung neuer Arbeitskräfte dem

ansässige Gewerbe mit den wünschenswerten Aufträgen, soweit dies möglich ist, zu versehen, gewährt die Sozietät jetzt nur noch Beihilfen, und zwar im Einzelfall bis zu 40 RM. für die Neuausrüstung einer neugegründeten Freiwilligen Feuerwehr.

Diese Arbeiten werden in engster Fühlungnahme mit dem Brandenburgischen Provinzial-Feuerwehr-Verband durchgeführt. Der Feuerwehr-Verband hat vor allen Dingen die Ausbildung der Wehren durch Errichtung einer Feuerweherschule zu verbessern gesucht. Diese Schule ist mit erheblichen finanziellen Unterstützungen der Feuersozietät eingerichtet worden und macht es sich zur Aufgabe, neben der allgemeinen feuerwehrtechnischen Ausbildung insbesondere auch Maschinistenkurse für die Kleinmotorpumpen abzuhalten. Wir entnehmen dem Bericht folgende Mitteilungen:

„An den Brandenburgischen Provinzial-Feuerwehr-Verband, dessen grundlegender Umbau 1933 begann, wurden gezahlt:

a) für Brandmeister- und Oberfeuerwehrmannskurse	16 556,05 RM.
b) für Maschinisten- und Feuerwehrmannskurse	19 955,87 „
c) Verwaltungskostenzuschuß und andere Zuschüsse	11 000,00 „
d) Betriebskosten in der Feuerweherschule	1 936,26 „

insgesamt 49 448,18 RM.

Die im Jahre 1932 neu eingerichteten Schlauch-, Geräte- und Maschinistenkurse haben sich bewährt und waren stets gut besucht. Fortführung der Kurse ist vorgesehen. Die Ausbildung der Maschinisten erfolgte durch den Revisionsmeister der Sozietät.“

Auch die Schlauchbeschaffung wird von der Brandenburgischen Feuersozietät in vorbildlicher Weise einheitlich geregelt. Sie liefert nur normalisierte ungummierte B- und C-Hanf-schläuche, die bei den führenden Firmen in großen Posten eingekauft und dann in der Regel zum ermäßigten Preis an die Feuerwehren abgegeben werden. Das Schaubild 5 erläutert, welche erheblichen Schlauchmengen den brandenburgischen Freiwilligen Feuerwehren in den letzten zehn Jahren durch Vermittlung der Sozietät zur Verfügung gestellt wurden.

Die Löschwasserbeschaffung ist ebenfalls in erheblichem Ausmaße durch die Beihilfen der Feuersozietät verbessert, zum Teil überhaupt erst sichergestellt worden. Neben dem Bau von Feuerlöschteichen und Zisternen wird vor allen Dingen die Einrichtung von Feuerlöschbrunnen gefördert. Die Zahl der alljährlich hergestellten Feuerlöschbrunnen ist aus dem Schaubild 6 zu ersehen.

Die Zahl der alljährlich gebohrten und fertiggestellten Feuerlöschbrunnen stieg im Jahre 1929 und 1930 auf rund 300 Stück je Jahr. In den Jahren der wirtschaftlichen Depression sank natürlich mit dem Abnehmen der Leistungsfähigkeit der Gemeinden auch die Zahl der jährlich hergestellten Brunnen. Erst im Jahre 1933 ist ein Wiederanstieg zu bemerken, der sich unter dem Arbeitsbeschaffungsprogramm des Jahres 1934 noch weiter fortsetzte.

Der Bericht der Feuersozietät enthält auch interessante Ausführungen über die Mitarbeit der Feuersozietät an der Entwicklung des Luftschaumlöschverfahrens. Es genügt hier, diese Frage nur anzudeuten. Ausführliche Berichte über die auf Veranlassung der Sozietät in Guben abgehaltenen Versuche sind von Branddirektor Floeter, Dipl.-Ing. Beenken und Dr.-Ing. Ruchtner in den Fachzeitschriften veröffentlicht worden.

Wir sehen, daß der Bericht einer öffentlich-rechtlichen Feuerversicherungsanstalt auch dem Feuerweschutzniker eine erhebliche Ausbeute an interessantem Material bietet. Im übrigen können wir nur mit Freude feststellen, daß der Bericht einfach und sachlich ist. Die Sache selbst und vor allen Dingen die Leistungen sprechen für sich. Hier wird in gemeinnützigem Sinne gearbeitet. Ein klar erkanntes Ziel wird mit Hingebung verfolgt. Trotz einer über 200jährigen Geschichte scheinen die altpreussischen Verwaltungsgrundsätze eines Friedrich Wilhelm I. und Friedrich II., die die Gründer der Anstalt sind, nichts an ihrer ursprünglichen Kraft verloren zu haben. Daß ein solches traditionsgebundenes Festhalten an bewährten Grundsätzen sowohl den Versicherungsleistungen wie auch den gemeinnützigen Leistungen auf dem Gebiete des Feuerwehrwesens zugute kommt, ist an jeder Stelle dieses Berichtes zu erkennen.

(=ck in „Feuerpolizei. Zeitschrift für Feuerchutz und Rettungswesen“ München 1934 Nr. 7)

Der 1. Oberbarnimer Kreisparteitag

begann am Sonnabend, dem 7. Juli 1934, mit einem Treffen der Alten Garde in Iritz bei Wriezen. Nachdem Kreisleiter Scheerer die Versammlung begrüßt und darauf hingewiesen hatte, daß man um der Pflege der Kameradschaft wegen hierhergekommen sei, überbrachte Gaugeschäftsführer Polack den Alten Kämpfern Henke-Biesenthal, Wilhelm, Paul und Georg Hübner-Hefelberg, Herm. Schnelle-Finow, Karl Primas, Hevo Gröneworld, Mansfeld, Erich Dedicus, Giese und Georg Schent (sämtlich aus Bad Freienwalde) die herzlichsten Grüße des Gauleiters, der ihn beauftragt habe, das Ehrenkreuz zu überreichen, das sie immer mit Stolz auf der Brust tragen könnten. „Ihr seid euch bewußt, daß es euch überreicht wird, nicht damit ihr Vorrechte habt vor andern, sondern es verpflichtet euch, euch immer mehr für des Führers herrliche Bewegung einzusetzen. Wir empfinden das Glück, uns in schwerster Zeit für den Führer eingesetzt zu haben. Aus dieser Pflicht leitet sich unser Recht ab. Es ist die Pflicht, daß wir die Eisenreiter, die Prätorianer unseres Führers sind, nicht als ob wir irgendwelche große Posten für uns erhofft haben. In dieser Pflicht, stets vorne zu sein, sehen wir einzig und allein unser Recht. Immer sind wir uns bewußt, daß Disziplin und Unterordnung, die uns groß gemacht haben, weiter unsere Leitsterne sein müssen. Das einzige Verderben des deutschen Volkes war noch immer die Zwietracht, deshalb darf es in unserer Bewegung zu keiner Stunde Zwietracht geben; auch hier haben wir nicht vorzureden, sondern vorzuhandeln, Vorbild zu sein. In dieser hohen Stunde ge-

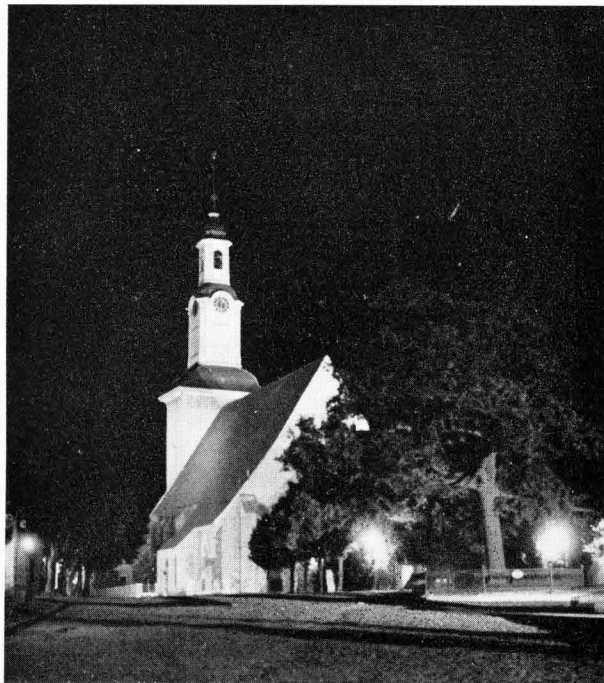


Bild 1. Am Abend des 1. Oberbarnimer Kreisparteitages erstrahlt die Wriezener Marienkirche in Flutlicht. (Aufn. Liedtke)

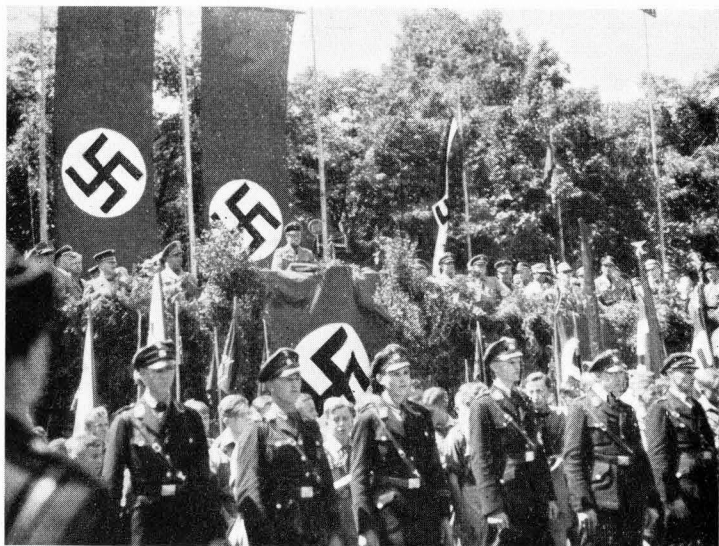


Bild 2. Der Gauleiter, Oberpräsident Kube spricht. (Aufn. Liedtke)

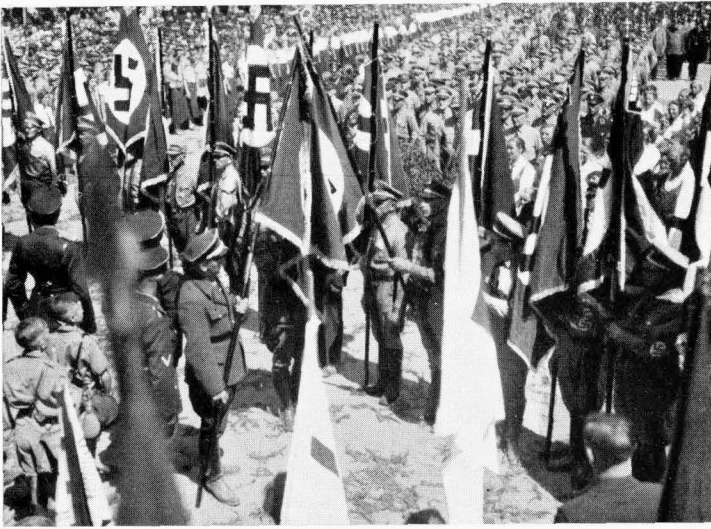


Bild 3. Während der Weihe der Fahnen durch Gauleiter Kube. (Aufn. Liedtke)

Der Sonntag war gekennzeichnet durch die Massenkundgebung auf dem Exerzierplatz, zu der auch der Gauleiter, Oberpräsident Kube, erschienen war. Er begrüßte die aus dem ganzen Kreise gekommenen Volksgenossen, gab eine Schilderung seiner Erlebnisse während der Tage von Wiessee und ermahnte zu unbedingter Treue gegenüber dem geliebten Führer. Es folgte die Weihe einer großen Anzahl von Fahnen der SD. und der NSD. Der Gauleiter wies auf die Bedeutung der Fahne hin; wie die SS., deren Wahrspruch „Unsere Ehre heißt Treue“ er erwähnte, nie geschwankt habe, so müssen wir uns für die Fahne immer ganz und gar einsetzen. Nach einem kurzen feierlichen Gedenken Horst Wessels und seiner Totenstandarte grüßten die Tausende mit den neugeweihten Fahnen und dem Horst-Wessel-Lied den Führer und — feine Bewegung.

Im Anschluß wurde die Taufe des neuen Segelflugzeuges der Wriezener Flieger auf den Namen „Kurmark“ vorgenommen. Der Soldatengeist Hermann Görings, der Geist der Treue und Pflichterfüllung, so sagte der Oberpräsident, möge auf viele Jahre mit diesem Flugzeug verbunden bleiben, stolz möge es sich in die Luft erheben und viele glückhafte Flüge für Hitler und Deutschland vollenden.

Zuletzt folgte die Auszeichnung einiger Oberbarnimer Schüler und Schülerinnen, die Sieger geblieben waren in dem Schulwettbewerb, bei dem ein Aufsatz zu schreiben

loben wir auf märkischem Sande Treue um Treue; ein Gelöbnis, das nicht Lippenbekenntnis ist, sondern tiefempfunden aus dem Herzen kommt.“

Nachdem der frühere Kreisleiter, jetzt Bürgermeister von Breslau, Seff Schönwälder, die Versammlung begrüßt hatte, marschierte man zurück nach Wriezen, wo sich um Rathaus und Kirche, deren alte Mauern in magischem Lichte erglänzten, eine nach Tausenden zählende Menschenmenge eingefunden hatte. Hier ergriff dann noch das Wort zu einer kurzen Ansprache Kreisleiter Heermann (Niederbarnim).



Bild 4. Das Wriezener Segelflugzeug erhält den Taufnamen Kurmark (Aufn. Liedtke)



Bild 5. Fahnengruppe des Kreises
Oberbarnim. (Aufn. Busching)

war über das Thema „Warum liebe ich meinen Führer?“ Den 1. Preis trug davon Liesl Schmidt-Falkenberg, 2. Werner Baum-Biefenthal, 3. Erna Schulz-Freienwalde, 4. Hans Kramer-Finowfurt.

Am Nachmittag fand ein Kongreß der politischen Leiter im Schützenhaus statt, der mit der Übergabe eines prächtigen Bildes des Führers an Kreisleiter Scheerer, gestiftet von den Alten Kämpfern, eingeleitet wurde. Es sprachen sodann Gauarbeitsführer Kretschmann über „Ziele und Aufgaben des Arbeitsdienstes“ — Pg. Burgemeister über „Die Stellung des Beamten im neuen Staat“ — Stellv. Gauamtsleiter der NS.-Volkswohlfahrt, Werdelmann, wies auf die Vorrangstellung des Gaues Kurmark, der mit jetzt 245 000 Mitgliedern an der Spitze aller deutschen Gaue in der Wohlfahrtsarbeit stehe, hin. Dieser Arbeit müsse jeder einzelne Volksgenosse verbunden bleiben. In den letzten Wochen und Monaten seien 20 000 erholungs-

bedürftige Kinder des Gaues verschickt worden. Mit besonderer Betonung sprach er von dem Hilfswerk „Mutter und Kind“, das keine vorübergehende Aufgabe sei, ebensowenig wie die NSW. zusätzliche Wohlfahrtsorganisation sei. Mit den übrigen Dienststellen müsse man in ständigem Zusammenwirken stehen. Vor allem die NS.-Frauensschaft sei unerläßliche Hilfe bei dem Hilfswerk „Mutter und Kind“. Ein planmäßiges Arbeiten sei jedoch nur möglich, wenn eine einzige Stelle die alleinige Verantwortung für die Durchführung der Arbeiten übertragen bekomme. Mit der vielseitigen zügellosen Sammelei werde nur die Opferfreudigkeit der Bevölkerung zunichte gemacht. Mit der Bitte an alle Dienststellen, Kameradschaft zu wahren und stets zur Ehre Deutschlands zu arbeiten, schloß Redner seine wertvollen Ausführungen.

Es sprachen ferner Gauamtsleiter Czirniof über die neue Gemeindeverfassung und Gauamtsleiter Wohlleben über die Bedeutung der Arbeitsfront. Dann beschloß Kreisleiter Scheerer den so vorzüglich und eindrucksvoll verlaufenen 1. Oberbarnimer Parteitag.



Bild 6. Gauleiter und Oberpräsident W. Kube
unterhält sich mit einem Hitler-Jungen
(Aufn. Gladbach)

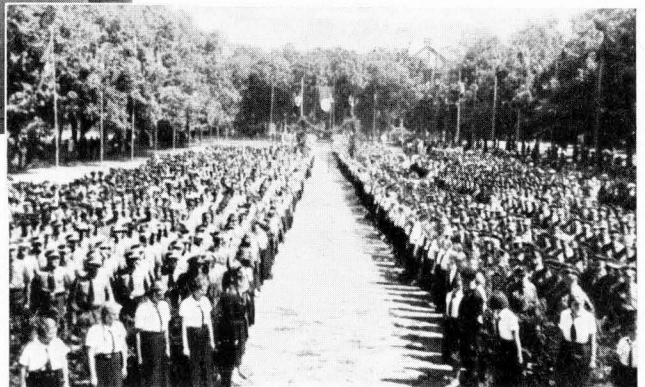


Bild 7. Die Jugend ist aufmarschiert
(Aufn. Ernst Seffe)

Der Weg des Arbeiters ins Volk

Vom Bauplatz der Dietrich-Eckart-Siedlung in Finow

Von Ernst Bargel / Mit 4 Bildern

Landkarte und Flugbild zeigen das Finowtal, eingefasst von dem riesigen Sandstreifen und Waldgürtel der nördlichen Mark. Der Geologe würde Züge einstiger Vergletscherung entdecken. Der Binnenschiffer kennt vom Hohenzollernkanal her dieses „märkische Wuppertal“. Aller Welt aber ist seit dem Tage des Beginns der Arbeitschlacht mit der Eröffnung des größten Schiffshebewerks bei Niederfinow dieses Finowtal bekannt, in dessen Bereich Seen, Naturschutzgebiete, Wälder, arme Dörfer, einstige Klöster und Industriewerke weiträumig verteilt liegen und der Landschaft ihr Gepräge geben.



Bild 1. Blick auf die im Bau begriffene Dietrich-Eckart-Siedlung in Finow (Messingwerk)

Die treibende Kraft des Wassers ließ hier frühzeitig Gewerbe entstehen, die nicht zuletzt durch Friedrich den Großen planmäßigen Ausbau zu industriellen Ausmaßen erfuhren. So wuchs zu beiden Seiten der Stadt Eberswalde ein Industriegebiet heran, das besonders bekannt wurde durch die Hirsch-, Kupfer und Messingwerke, das größte Unternehmen dieser Art in Europa.

Die andere treibende Kraft aber waren die Menschen, die aus den Sandboden-Dörfern und den Wäldern kamen. Der Arbeiter erlebte hier das gleiche Schicksal wie überall, wo die Söhne der Bauern, Kleinbauern und Landarbeiter in die kapitalistische Industriewirtschaft gerieten. Als mechanische Arbeitskraft behandelt, waren sie allen zersetzenden Wirkungen dieses liberalistischen Systems preisgegeben, wurden ihnen alle Bindungen an die Volksordnung und den Volksgeist vorenthalten. So blieb das Arbeitertum als jüngstes Kind der deutschen Stände geistig und materiell enterbt. War es ein Wunder, daß unter solchen Umständen das Finowtal in der vergangenen Systemzeit sich zu einer roten Hochburg entwickelte?

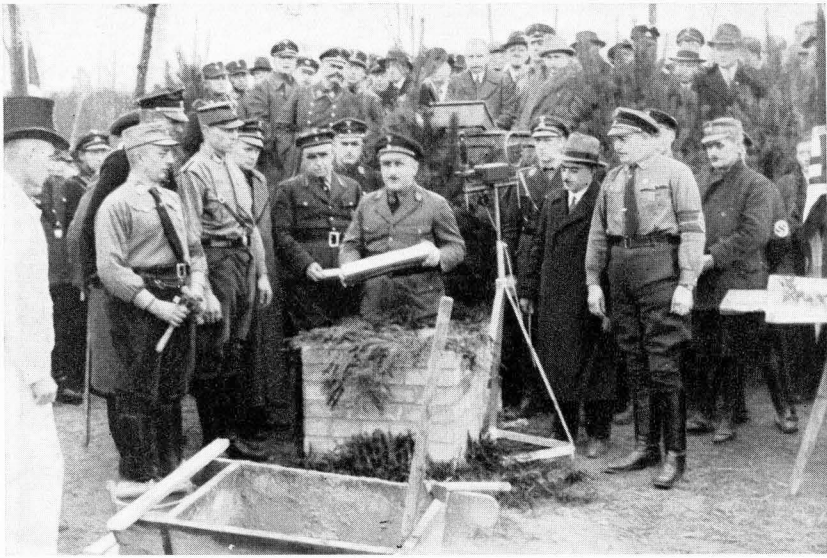


Bild 2. Grundsteinlegung am 13. März 1934 durch Oberpräsident Gauleiter W. K u b e
(Aufn. D. Hoffmann)

Bis der Tag anbrach, da es offenbar wurde, daß der rote Weg ein Irrweg war. Denn etwas hatte sich hier in dem widerstandsfähigen Kern des Arbeitertums erhalten trotz der in völkischer Beziehung verheerenden Wirtschaftsform: eine Verbundenheit mit dem Heimatboden, eine kaum bewußt gewordene stille Liebe für dörfliches Wohnen auf eigenem Boden, im eigenen Heim und Fähigkeiten der Verkarbeit, von Generation zu Generation vererbt, die Grundlagen echter Standesbildung bedeuten.

So lebt sogar in den weiter entfernten Dörfern, wie Briß und Golzow, so mancher Vorarbeiter, der hier sein Eigenheim aufgeschlagen hat und trotz Winterkälte und Herbststurm den weiten Weg zum Werk ins Finowtal täglich mit dem Rad zurücklegt, nur um nicht nur in der

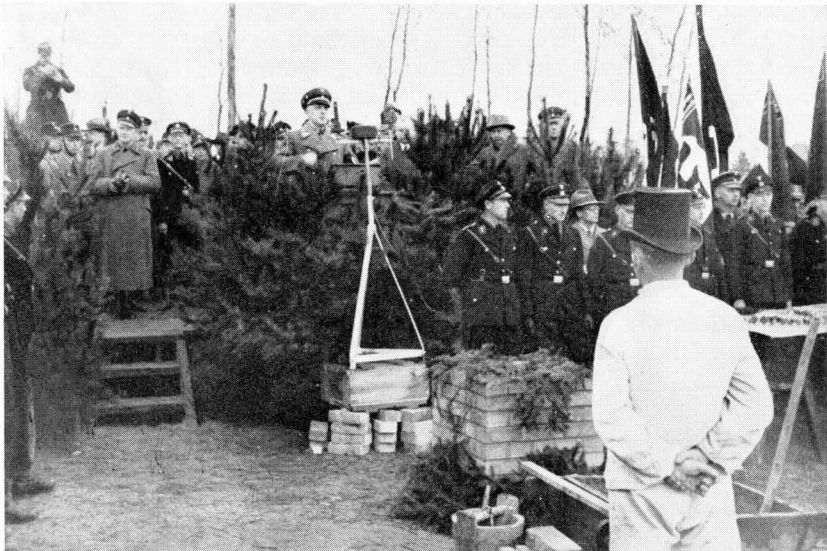


Bild 3. Grundsteinlegung: Dr. W a g n e r von der Brandenburgischen Heimstätte spricht
(Aufn. D. Hoffmann)



Bild 4. Bei der ersten Besichtigung der fortschreitenden Arbeit am 18. Juli 1934; von links nach rechts: Oberpräsident Kube, Siedlerführer Trieloff, Betriebsobmann Pape, Landrat Dr. v. Thier u. Gemeindefürsorge Sobirev (Aufn. Märk. Stadt- und Landbote)

städtischen Häuseranhäufung wohnen zu müssen. So leben bei diesem Werke viele Familien, die durch zwei, drei, auch vier Generationen mit der Arbeit des Werkes verbunden sind, ohne daß dem aus solcher Mitträgerchaft aus den dabei gewonnenen Lebenserfahrungen erworbenen Anspruch sozial und kulturell Ausdruck verliehen worden wäre.

Jetzt endlich ist die Zeit angebrochen, die diese Sünden der Vergangenheit wieder gutmacht, die den im Weltkrieg und in der Revolution durch Blut erworbenen Anspruch auf Boden dem deutschen Arbeiter erfüllt.

Die von der Deutschen Arbeitsfront ins Leben gerufenen Siedlungsunternehmungen haben überall in den Industriegebieten Fuß gefaßt,

und Dr. Ley kündigte in diesen Tagen (Juni 1934) eine neue Offensive des Siedlungsamtes „Kraft durch Freude“ an, die im Waldenburger Industriegebiet, in Oberschlesien usw. Raum für das soziale und kulturelle Wachstum des Arbeiters aus eigener Kraft schaffen soll.

Von solchem Geist ist auch die Arbeiterfiedlung der Hirsch, Kupfer- und Messingwerke getragen, die Dietrich-Eckart-Siedlung im Finowtal.

Das Werk: Wie Luftschiffhallen am laufenden Band stehen die Fronten der großen Werkhallen im Angesicht der Landschaft, deren Luftströmungen und Winde allen Staub und Rauch in nahe Wälder jagen. So planmäßig und exakt die Maschinen auch laufen, ein ebensolches Höchstmaß von in langer Arbeit erworbener Handfertigkeit, Geistesgegenwart und technischer Erfahrung gehört zum Rüstzeug jedes Arbeiters. Erst wenn man diesen Dienst der Arbeitergruppen erlebt, spürt man die echte Bedeutung des Begriffs vom Soldaten der Arbeit.

Solchem Soldatentum, gewachsen aus der Arbeitskameradschaft, gebührt eine eigene Lebensform, die in der im Aufbau begriffenen Dietrich-Eckart-Siedlung ihren Ausdruck findet. In angemessener Entfernung vom Werk, eingebettet in die Stille märkischen Waldes und bebauter Felder, liegt das Siedlungsgelände. Die Eigenheiten der Landschaft, Wäldchen, Teich usw., fallen nicht der Meßlatte zum Opfer, sondern werden als Besonderheiten dem neuen Gemeinwesen eingefügt. Haus um Haus wächst aus dem Boden, Stallungen für Kleinvieh und Wirtschaft entstehen. Für die Kinderreichen werden besonders geräumige Häuser geschaffen. Jedes Grundstück umfaßt einen Morgen Land. Das will in harter Arbeit erobert werden als ein neues Stück deutschen Heimatbodens.

Deutsche, legt um Euch nicht nur das einigende goldene Band sittlicher Menschenpflicht, sondern auch das Stahlband der gleich hohen Vaterlandspflicht! Verstärkt dieses Stahlband immer weiter, bis es zur ehernen Mauer wird, in deren Schutze ihr leben wollt und einzig und allein leben könnt inmitten der Brandung der europäischen Welt! Glaubt mir, diese Brandung wird andauern. Keine menschliche Stimme wird sie bannen, kein menschlicher Vertrag wird sie schwächen! Wehe uns, wenn die Brandung ein Stück von dieser Mauer abgebrochen findet. Es würde zum Sturmloch der europäischen Völkerwogen gegen die noch stehende deutsche Feste werden. Das hat uns unsere Geschichte leider nur zu oft gelehrt!

Generalfeldmarschall von Hindenburg (Aus meinem Leben, 1919)

Der Große Kurfürst mit Gefolge

6. Gruppe: 2 Fanfarenbläser zu Fuß (von der Kurfapelle), Der Große Kurfürst, beritten (W. Otte), 2 Generaladjutanten, beritten (W. Barkow, W. Bernau), 5 Reiter (A. Wendland, W. Feist, G. Krause, E. Neufirch, H. Sievert).

Die Gemahlin des Großen Kurfürsten mit Gefolge

7. Gruppe: Die Gemahlin des Kurfürsten (Frau Joest), 2 Hofdamen (Ise Zöhrens, H. Greifenberg) im vierpännigen Hofwagen, 4 Pagen neben dem Wagen (L. Sellin, M. Kaufmann, H. Kenné, J. Schnöde).

Der Kurprinz mit Gefolge

8. Gruppe: Der Kurprinz, beritten (R. Schulze), 2 Adjutanten, beritten (F. Malchow, F. Bleslin), 4 Reiter (W. Weigels, D. Becker, F. und B. Sundermann).

Kurfürstliches Gefolge

9. Gruppe: 2 Damen des Gefolges (E. Karff, M. Kaufmann), 1 Page (R. Fabian) im zweispännigen Wagen (Rittergut Leuenberg).

10. Gruppe: 2 Damen des Gefolges (H. Simon, E. Otto), 1 Page (H. Grabowski) im zweispännigen Wagen (Gut Wendtshof).

11. Gruppe: 4 Hofdamen des Gefolges (R. Petri, E. Sternebeck, M. Nickel, J. Klauke) im zweispännigen Wagen (Rittergut Trampe).

12. Gruppe: 3 Hofdamen (F. Schulz, E. Probold, M. Zernicke), 3 Pagen (H. Breuß, A. Hirsch, E. Schöning) im zweispännigen Wagen der Schneiderrinnen-Innung.

13. Gruppe: Der Hofnarr (B. Schulz).

14. Gruppe: 2. Musikkapelle.

Bürgermeister mit Honoratioren

15. Gruppe: Der regierende Bürgermeister (A. Jaedel), 3 Ratsherren (R. Redlich, E. Häusler,



Bild 3. I. C. D. die Frau Kurfürstin Dorothea, Prinzessin von Solstein-Glücksburg (Aufn. Gladbach)

E. Hellner), 1 Medikus (W. Wolfgram), 1 Apotheker (E. Meier), 1 Richter (Hamann).

Gruppe Freienwalder Bürger und Bürgerinnen

16. Gruppe: 1 Bürgervorsteher (E. Dittbrenner), 5 Bürger (G. Schenk, D. Eckert, W. Runke, M. Mielecke, D. Hermann), 5 Bürgerinnen (H. Sternebeck, M. Lange, E. Zander, F. Schenk, E. Schulz), 1 Nachwächter (W. Dominik).

Moorbad Freienwalde

17. Gruppe: 1 Moorbadewagen, zweispännig (die Kurverwaltung).

Die Kurfürstenquelle

18. Gruppe: 3 Brunnennigen (G. Moritz, M. Fiedler, H. Frike), 12 Schäferinnen „Tanzgruppe“ (E. Brüder, G. Otte, L. Finger, E. Henze, J. Pefste, J. Frike, E. Schernikau, G. Hienisch, A. Landgraf, J. Liebig, H. Grabowski, M. Bartisch) auf zweispännigem Wagen der Firma M. Bedur.
19. Gruppe: 1 Brauerwagen (Löwen-Böhmisch).

Gruppe Handel

vom Kaufmännischen Verein Bad Freienwalde
20. Gruppe: 3 Kaufherren (Neuenfeldt, Kurze, Herder), 3 Gespannführer, 8 Bürgeroldaten, 1 Planwagen mit 4 Pferden bespannt.
21. Gruppe: 3. Musikkapelle.

Gruppe Handwerk

Baugewerks-Innung, 22. Gruppe: 1 Maurermeister (W. Seidemann), 1 Zimmermeister (B. Fischer), 3 Maurergesellen, 2 Maurerlehrlinge, 3 Zimmergesellen, 2 Zimmerlehrlinge.

Tischler-Innung, 23. Gruppe: 3 Tischlermeister (W. Schmidt, E. Marquardt, B. Rilke), 3 Tischlergesellen.

Maler-Innung, 24. Gruppe: 5 Malermeister (F. Wroblewski, W. Feuerhüh, F. Zeuge, F. Rathbauer, G. Schnöde), 3 Malergesellen, 3 Malerlehrlinge.



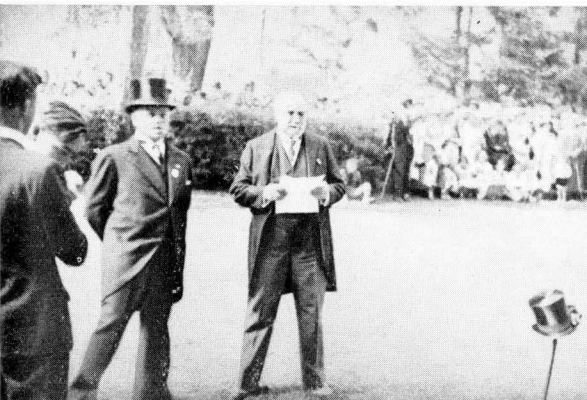
Bild 4. Die lieblichen Brunnennigen (Aufn. Seffe)



Bild 5. Der Landrat des Kreises Oberbarnim, Dr. von Thaeer, spricht . . . (Aufn. Hesse)



Bild 6. Kreisleiter W. Scheerer spricht . . . (Aufn. Hesse)



Töpfer-Innung, 25. Gruppe: 3 Töpfermeister (E. Schubert, H. Bugge, D. Riedel).

Schlosser-Innung, 26. Gruppe: 4 Schlossermeister (G. Brüggert, F. Kolberg, D. Linke, W. Hörner), 3 Schlossergefellen, 3 Schlosserlehrlinge.

Schmiede-Innung, 27. Gruppe: 2 Schmiedemeister (F. Anklam, P. Rensch), 2 Schmiedegefellen.

Sattler- u. Tapezierer-Innung, 28. Gruppe: 5 Sattlermeister (B. Martin, R. Gohrbandt, M. Jende, W. Horstmann, P. Schöning), 3 Sattlergefellen, 3 Sattlerlehrlinge. 29. Gruppe: 1 Brauerwagen (Böhow).

Bäcker-Innung, 30. Gruppe: 4 Bäckermeister (G. Schuch, E. Falke, G. Blaack, P. Zernicke), 3 Bäckergefellen, 3 Bäckerlehrlinge.

Gärtner-Fachschaft, 31. Gruppe: 6 Gärtner mit Blumenbinden.

32. Gruppe: 4 Musikkapelle.

Schneider-Innung, 33. Gruppe: 4 Schneidermeister (E. Henke, P. Zernicke, F. Gerke, R. Fenske), 3 Schneidergefellen, 3 Schneiderlehrlinge.

Schuhmacher-Innung, 34. Gruppe: 3 Schuhmachermeister (Joh. Käpernick, B. Mattern, B. Warndtke), 3 Schuhmachergefellen.

Friseur-Innung, 35. Gruppe: 2 Friseurmeister (K. Micklen, W. Bierbach), 2 Friseurgehilfen, 3 Friseurlehrlinge.

Schützengilde

36. Gruppe: Schützenzug (D. Schnöde, H. Wyrwich, K. Hübner).

37. Gruppe: Förster und Jäger mit Hundemeute.

38. Gruppe: 1 Fischereiwagen.

39. Gruppe: 1 Wagen der Landwirtschaft.

Deutsche Turnerschaft

40. Gruppe: Turnvater Jahn, Turner der heutigen Zeit hinter dem Wagen.

41. Gruppe: 1 Brauerwagen, zweispännig (Schultheiß).

42. Gruppe: Die Freiwillige Feuerwehr mit alter Spritze.

Der Festzug endete auf dem waldumsäumten Jahnplatz in den heiligen Hallen. Der Kurfürst und sein Gefolge nehmen ebenso wie der Kurprinz hoch zu Roß vor der Rednertribüne Aufstellung. Der regierende Bürgermeister — 1684 Bartholomäus Behrenbruch geheiß — kredenzt S. C. D. den kühlen Willkommenstrunk und entbietet ihm dabei nachfolgenden von unserem Gustav Schüler verfaßten Willkommensgruß:

Bild 7. Sanitätsrat Dr. W. Preuß erläutert Wesen und Wert der Heilquellen — neben ihm der Bürgermeister der Stadt Freienwalde, Dr. Jahn (Aufn. Hesse)

So nimm denn, hoher Herr, von diesem

Trank

als unserer Quelle freudig-frohen Dank,
die du zum Licht gebracht, daß ihre Kraft
neuströmend Blut und Heil und Labe schafft!
Sei du ihr Schirmherr, daß das teure Gut
in deiner Huld reichströmend glänzt und ruht,
so strahlt es auf an deiner weisen Hand
als Edelstein im Brandenburger Land!

Die Kurfürstin steigt aus dem Wagen und geht, gefolgt von ihren Hofdamen und Bagen, auf und ab. Ringsumher halten die Gewerke und Innungen, teils hoch zu Roß. Bürgermeister Dr. Zahn begrüßte die Tausende und aber Tausende im Namen der Stadt. Der starke Besuch bezeuge nicht nur die große Anhänglichkeit von seiten der Kranken, die hier Linderung und Heilung von ihren Leiden gefunden haben, sondern auch von seiten der auswärtigen Gäste, die immer wieder gerne nach Freienwalde kommen, um sich im Sommer wie im Winter an den Schönheiten der märkischen Schweiz zu erfreuen. Wenn heute das 250jährige Jubiläum gefeiert würde, dann geschehe das aus Dankbarkeit allen denen gegenüber, die für die Entwicklung des Bades seit seiner Gründung im Jahre 1684 nutzbringende Arbeit geleistet und ihre Gunst ihm zugewendet haben. — Der Bürgermeister gab dann einen geschichtlichen Abriss der Entwicklung des Bades Freienwalde, welches u. a. das älteste Moorbad in der Mark Brandenburg sei.

Mit der Wiedergeburt des deutschen Volkes sei nunmehr auch wieder der Boden geschaffen worden, auf dem das echte und wahre Volksfest wieder gedeihen könne. Das Volksfest sei ein gemeinsames freudiges Erleben, das genau so wie gemeinsam getragene Not beglückendes Bindeglied wahrer Volksgemeinschaft sei. Hinter dem freudigen festlichen Erlebnis stehe der tiefe Ernst kultureller Tat, die erst die Festfreude adelt. Dieses märkische Volksfest biete allen Berufsständen eine einzigartige Gelegenheit zu gemeinsamer Zusammenarbeit und fördere dadurch den Gedanken der Volksgemeinschaft. Es ist nicht Schauspiel, sondern Erlebnis. Es ist daher nicht nur von einem hohen kulturellen, sondern auch von tiefem volkspolitischen Werte.



Bild 8 und 9. Historische Trachten aus dem großen Festzuge
(Aufn. Sesse)



Bild 10.
Historischer Tanz
(Aufn. Stadbach)

Anschließend sprach Landrat Dr. von Thær. Er überbrachte der Stadt zu ihrer Jubelfeier die Grüße des Regierungspräsidenten Dr. Fromm. Er sprach auch die Glückwünsche des gesamten Kreises Oberbarnim aus, der an dieser Feier seiner Kreishauptstadt intensiven Anteil nehme. Was hier heute gefeiert werde, sei nicht nur das übliche Städtejubiläum. Der Anlaß sei ein ganz anderer. Man feiere das 250jährige Jubiläum derjenigen Einrichtung, die Freienwalde bekanntgemacht habe, des Bades und der Heilquellen. Die Stadt selbst sei viele Jahrhunderte älter und könne auf stolze und wechselvolle Geschichte zurückblicken. Wenn die heutige Zeit eigentlich auch keine rauschenden Feste erlaube, so sei es doch wohl erlaubt, bei einer solchen Gelegenheit einen Rückblick auf ein Vierteljahrtausend zu tun, und diesen festlich zu begehen. Eine solche Feier sei auch durchaus im Sinne des Nationalsozialismus, denn sie fördere die Volksgemeinschaft! Der ganze Kreis wünsche seiner Hauptstadt auch für die Zukunft ein weiteres Blühen und Gedeihen, und mit ihr auch dem gesamten deutschen Vaterlande.

Kreisleiter Scheerer ging in seiner Begrüßung davon aus, daß aus Freienwaldes Heilquellen Ströme von Befundung und Genesung herausgefließen seien in deutsche Lande. Wenn heute auch der Nationalsozialismus diesen Jubeltag mit freudigem Herzen festlich begehe, dann geschehe das darum, weil noch etwas anderes aus den Mauern der Kreisstadt herausgeströmt sei, die Idee des Führers. In einer kleinen Steinmetzwerkstatt, in der der damalige Ortsgruppen- und spätere Kreisleiter Seff Schönwälder gearbeitet habe, sei der Grundstock für den Nationalsozialismus im Kreise Oberbarnim entstanden. Aus ihr sei er hinausgetragen worden und habe nun feste Wurzel gefaßt. Mit jedem Schläge seines Steinmeißels habe er einen Schlag zur Verwirklichung des Nationalsozialismus getan. So mancher gute Gedanke und so mancher herzhafter Männerfluch auf die Wirrnisse der Zeit mögen in dieser kleinen Werkstatt getan worden sein. Heute habe nun die Idee des Führers den herrlichsten Sieg davongetragen! — Redner gab schließlich dem Wunsche Ausdruck, daß diese politische Entwicklung in Freienwalde und damit im Kreise weiter und unaufhaltbar fortschreiten möge, um das Dritte Reich hundertprozentig zu verwirklichen!

*

Dann sangen die vereinigten Männerchöre unter der Leitung von Kantor Schmidt verschiedene Lieder, die von der Kurkapelle begleitet wurden. Weiter sprachen drei Quellennymphen sehr wirkungsvolle Verse, die von J. Thilo stammten, und die reizenden Schäferinnen zeigten unter Leitung von Fräulein Edith Broer sehr gute Tanzdarbietungen.

An den Heilquellen beim Kurhause wurde der Schäferintantanz noch einmal wiederholt. Zum Schluß gedachte der verdiente langjährige Badearzt Sanitätsrat Dr. Breuß des Wertes und des Wesens der heilkräftigen Freienwalder Brunnen.

Berwekkt

Es flog mir durchs Fenster ein welkes Blatt,
Ich warf es achtlos hinaus,
Obgleich, als es grün noch, erfreut mich hat
Ein jedes am Baum vor dem Haus. —

Drum sag ich mir oft: „O wundre dich nicht,
Wirst du auch als Eindringling betrachtet,
Weil Jugend und Schönheit dir jezo gebriecht
Und Mancher dich kaum noch beachtet!“

Doch Weise und Forscher kennen den Wert,
Auch des welken Blatt's für die Erde;
„Und willst du, daß dich auch man achtet und ehrt, —
Zum Nutzen für Andere werde!“

Adamine von Diemar

Wenn sich Dein Auge schließt . .

Wenn sich zur längsten Nacht Dein Auge schließt,
Dein Geist sich in die Ewigkeit ergießt
Und Du den Körper nicht mehr brauchst hinieden,
Ruhst Du nach allem Erdenseid in Frieden.

Doch was Du einstmals hier gewirkt, geschafft,
Durch Deine Geist-durchwehte Körperkraft, —
Und was Dein Herz an Liebe hat gegeben,
Das wird noch lang auf Erden weiterleben.

So ist es, wenn die Sonne untergeht
Und dann ein Glühen noch am Himmel steht,
Als wollte einen letzten Gruß sie senden
Vom Segen, den sie durft' am Tage spenden.

Adamine von Diemar

Mehr Sonntag!

Von Gustav Schüler: Bad Freienwalde (Oder) / Mit 3 Bildern

Es ist Sonntag. Ist ein Zauber über die Welt getan? Sind die Dinge anders geworden? Die Stube und die Fenster, der Blick über die Dächer, vorbei an den alten, verrußten Schornsteinen? Die Bäume sind ragender, und in ihren Kronen ist ein Rauschen, das seltsamer und geheimer redet. Und die Wolken, die himmlischen Wanderer, haben Schleppen von Silber und reigen sich mit blühendem Willen zu Festgeschwadern. Sie eilen dahin, als ob ein strahlendes Fernwort sie zauberisch überwältigt habe. Und braust der Flammenwagen der Sonne



Bild 1. Sonntagsstille am Ihlandsee bei Willendorf

nicht mächtiger, deren unausschöpfbare Gewalt unser Schauen bindet? Mit überströmenden Händen gibt sie ihr Licht hernieder auf die Erde, die im Sonntagsentzücken feierlich und ruhevoll atmet. Stadt und Land liegen im Frieden Seiner Hände, der in das Gedränge und Gewoge der Dinge das tiefgefüllte Atmen eines geheiligten Ruhens legte, damit die Seele sich auf Ihn befähne, der sie schuf zu seinem Bilde. Und der bunten Menschheit, weitab von ihm in treibender Entartung, ist der Segen des Sonntags so bitter not!

Wem sind nicht die Sonntage seiner Kindheit nahe? Gerade sie sind mit feinem Hammer in den Goldgrund des ersten Erlebens eingeschlagen. Und stehen darin und bleiben, wie auch die Wasser des Schicksals spülen und wühlen. O diese Sonntage weit, weit zurück, wo die erregt horchende Seele auf jeden Hauch und auf jedes Singen und Klingen mit aufzitterndem Ahnen antwortete. Und doppelt glücklich, wem wie mir diese Sonntage ganz nahe am Herzen der Natur beschert waren. Schon die letzten Morgenträume vor dem Sonntag waren von leisen Glocken übertönt. Eine Freude, von der man noch nicht weiß, woher sie kommt und was sie will, legt sich ins Blut, ganz still und selig. Das seidene Getöse der weiten klopfenden Stillen über dem Gewühl des Nah-Lebendigen stand am Fenster der kleinen Kammer. Keimte durch die altersbunten Scheiben und tastete sich an den Lehmwänden entlang, bis es ganz dicht über den grell geblühten Bauernbetten war. Und dann stand es ganz plötzlich über den Augen des kleinen Schläfers und machte sie mit einem Hauch sonntäglich und legte mit feinen Händen ein Lächeln

um den Mund, daß er für die Feier zur Freude gerüstet sei. Und endlich das Erwachen und das glückselige Wissen um den Tag, der eben heraufstieg! Heute ist ja Sonntag! Keine Schule und kein geschlechtliches Aufstehenmüssen! Mit wohliger und ausdrücklicher Ruhe, wo jedes Neigen und Wenden und Bewegen sich genießt, ging in die Sonntagsjacke und in die wohlbereiteten Sonntagsstiefel, die vor ihrem eigenen Glanz erstaunten! Und dann hinaus! Denn die Semmel, die der Dorfbäcker nur Sonntags darbot, ist noch nicht erfassbar. Begrüßt vom Gebell des lieben Spielgenossen und Hofwächters, der seine Freude blühend und schrankenlos betont. Sollte auch er wissen, daß heute Sonntag ist? Er muß es wohl wissen, denn alles, was mich bewegt, blitzt in Mitfreude aus den Spiegeln seiner blanken Augen! Ist denn das der Hof von gestern? Mit Harfenstrichen festlich gemustert und aller krausen, armen Kümmerlichkeit entrückt. Pflug und Egge, die in der Scheunenecke träumten, schienen gar nicht mehr Werkzeug des Alltags, sondern gemacht, eine Wundererde zu bereiten für Saatgut, das von einem Stern hernieder-



Bild 2. Früh am Sonntag auf der Landstraße bei Verfspjubl

geholt war. Die alte übermooste Pumpe, die ich anrührte, schien mit ihrem Knarren und Kreischen eine Melodie zu schaffen, immer mit dem aufblühenden Endgesang: Es ist ja Sonntag heute! Und das frische, nachtkühle Wasser, das ich kostete, war, als ob es duftete von unendlich süßen Blumen, die an Quellen im Lande Sehnsucht wuchsen. Unser alter Schimmel, der mich mit seinen feinen Ohren schon erlauscht hatte, wieherte mir zu mit hellerem Ton, und die alte graue Kuh, von der ich glaubte, daß sie mit einem dumpfen Geisterreiche verbunden war, brummte mir ihren feierlichen Morgengruß entgegen. Sie wußte bestimmt, daß Sonntag war! Und der jähe Hornstoß des roten Hahns war wie ein brennender Teppich für die seidenen Tanzschuhe des eben einziehenden Sonntags! — Dann huben die Frühglocken an, das Gewebe der Seele zittern zu machen. Wie haben doch Glocken eine magische Hand, auf den Tasten unseres Lebens zu spielen! Und gerade dem hinlaufenden Kinde, das noch das Zaubersingen aus dem verfunkenen Bineta hören kann, find diese geheimnisvollen Erschütterer Eingang zu hundert träumenden Wundern und anschauerndem Ahnen.

Der Gang zur Kirche war Siegel und Sinn des Sonntags. Die Bauern ruhten ihre arbeits-harten und wochenmüden Hände um das alte großletterige Gesangbuch herum, und ihre von Wetter und Wind brüchigen Stimmen flochten den Kranz der mächtigen hammer-schweren Lieder. Wenn wir Kinder dann auf dem Chor der alten Dorfkirche standen, an deren Fachwerk jahr-hundertlang Saaten und Ernten in Gewähren und Versagen vorübergegangen waren, und die

erzgeschmiedeten Lieder mitfingen durften, die uns mit ihrer Macht unbewußt anfaßten, so war alle dunkle Enge und kleine Kümmerlichkeit unserer Alltage verweht und verwichen. Und nachher gings hinein in die Nachmittage, die in ihrem Schatzkästlein immer etwas Besonderes und Geweihtes hatten und es zumeist an die zauberischen Wasser stellten, in deren Glanz mein junges Leben aufblühte. —

Welch ein weites Wandern vom Einst zum Heute! Wie wundergleich ist heute ein osterndes Aufblühen! Wie stark und ernst ist der Zorn der wieder atmenden Tage auf das Schlechte und auf die kalte Jchsucht! Nun wird auch wieder die heiligende Gewalt des Sonntags über den Seelen sein! Diese ausruhenden, atemtiefer Stillen, darinnen Gottes Füße gehen, die den Sonntag mit uns durchschreiten wollen. Ein Heimweh wird in uns wach nach einem Besserwerden! — Sonntag feiern heißt doch nichts als Heimweh haben. Die staubigen Werktagskleider müssen wir vertauschen mit den Festgewändern und uns locken lassen zur Feier der Seele, die



Bild 3. Sonntagsglocken klingen durchs Land — — —
Am Ufer des stillen K l o f t e r s e e s bei Altfriedland

mit ihrem Ursprung eins sein will. Die Saat unseres inneren Lebens, die sich unter Stürmen und Gefahr müht, muß ans Licht der Menschheitssonne gerückt werden, die von den Bergen der Ewigkeit herniederströmt. Hinein in die innige Sonntagssonne! So werden wir unsere Sonntage wieder zu Schatzkammern machen, daraus der Glanz des unvergänglichen Goldes blüht, der die armen, blinden und bleiernern Dinge unsterblich leuchten macht. Wenn uns auch ein dunkles Geschehen nach außen hin arm macht, so müssen wir um so brennender trachten, die Leuchtkraft unseres Wesens nicht verfallen zu lassen. Wird es dann noch mit uns sein wie mit Wankenden? Das Wandelbare ist mit den eisernen Klammern des Schicksals zusammengeschlossen, es hat die Form, die ihm die zerschmelzenden Blitze gegeben haben. Aber all die starre, kantige Härte, zu der es gegossen wurde, muß umseidet sein von der wehenden Süße des Sonntags. So sind wir Gestalt gewordener Wille, umleuchtet von einer Feier, die ihr Wesen hineingibt in die kampfumflungenen Werkstage. Die heilige Heimlichkeit des Kleinen, so oft übersehenen, will er uns wieder zeigen: das Licht im Winkel. Die Augen will er uns hell machen und die Seele offen und bereit für die Wunder der kleinen Begesblumen im Wandern über die bange Erde.

Haben denn nicht die Straßen ein ander Gesicht, du trüber Mensch der großen Städte? Sind sie nicht lichtüberspreiteter als gestern? Das Grau der Häuser ist nicht mehr so lastend, und das Meer der Menschen mit den grambeladenen Stirnen und den leuchtlosen Augen — wie ist es anders! Die Augen sind jünger und sehen weiter und die Stirnen sind entwölfter — alles

so, als mühte es sich, Flügel zu schlagen wie Vögel nach einem langen Regen. Und die handgroßen Gärten sind größer geworden, weil jede Blume doppelt sein will mit wonnigem Scheinen. Das Gras ist über Nacht zu dunkelgrüner Seide geworden. — Und die Glocken, die du so lange nicht hörtest, sind wieder Rufer, die dich, du Gebückter und Verschatteter, mitklingen und mit-singen machen. Glaube doch den Glocken und feiere Gemeinschaft da, wohin sie dich rufen! Daß die alten Gefänge der Väter in deinem Munde wieder lebendig werden! Grabe dich mit räumendem Spaten ins Gold der Bibel. Wecke die Seele des inneren Lebens in deiner Familie. Laß die Stille eines klaren Buches über dich kommen. Sinne in allem den tiefen, heiligen Stillen nach, daß sie dich erretten aus der zerreißen den Unruhe. Und du wirst wieder mutig und gewiß werden. Die Wege deiner Kinder wirst du wieder als Wege und nicht mehr als Abgründe sehen. Hinausgerufen in Stadt und Land muß es sein mit der strahlenden Gewalt des Neuen: Deutsche Menschen, glaubt wieder an den Sonntag! An seine heiligen Kräfte, an seine Köstlichkeiten, an seine feierlichen und klaren Stillen, an seine Gottnähe!

Das Herdfeuer wird ausgelöscht

Ein altgermanischer Brauch aus Bröhel

Die germanische Landnahme erfolgte nach allem, überliefertem Recht. Die Grenzziehung bestimmter Einheiten geschah durch feierlichen U m g a n g. Nachklänge gewahren wir noch im Mittelalter. Wir erinnern uns, daß die Frage des märkischen Ritters von Uchtenhagen, wieviel Land ihm gehöre, die Antwort des Landesfürsten auslöst, genau soviel als er von Sonnenauf- bis Sonnenuntergang umreiten könne —¹⁾ was natürlich in feierlicher Weise vor sich ging.

Dem Grenzgang der Landnahme folgte die Abmarkung. Die Besitznahme des kleinen oder großen Grundstücks geschah durch Anzünden von Feuer auf dem Grundstück.

Diese symbolische Handlung kennen wir für unsere engere Heimat noch aus einem Vorgang, der im Jahre 1707 in Bröhel stattgefunden hat. 1697 war Adam Georg von Schlieben wiederkäuflich mit Bröhel belehnt worden. Der Landesherr wollte ihn aber nicht in diesem Lehnen belassen, sondern überließ dasselbe drei Jahre später dem Kammerjunker Paul Anton von Kamcke. Gutwillig wollte aber Schlieben nicht weichen, es mußte daher seine Austreibung durch den Wriezener Landreiter erfolgen. Das geschah am 15. Juni 1707, worüber die Chronik²⁾ wie folgt berichtet:

„Der Landreiter rief die sechs Kössäten (Christoph Schiele, Hans Ewald, Peter

Gille, Martin Morig, Adam Gaedike und Adam Zerschke), die fünf Hausleute, sowie die Verwalter, Winzer, Schäfer, Ziegelfreier, Schütze, Gärtner und drei Pferdeknechte zusammen, machte sie mit seiner Mission bekannt und löschte dann das beim Verwalter auf dem Herde gehaltene Feuer aus. Dann hat er es „im Namen des neuen Possessoris wieder angezündet. Dabei hat er ihm einen Spahn, so er aus der Tür gehalten und einen Rasen aus der Erde übergeben mit dem Andeuten, daß ihm durch den Spahn alle Gebäude, und durch den Rasen alle Erde an Feld, Gärten, Wiesen, Eckern, Büschen, Wäldern und allen Pertinenzien übergeben wären.“ Darauf erkannten die Anwesenden den anwesenden neuen Besitzer durch Handschlag an. Der neue Besitzer gab „zur Ergözzlichkeit“ zwei Tonnen Bier „hat auch actus possessoris exerziziert, indem er mit dem Schützen auf die Jagd geritten, auch den Fischer fischen lassen und einen gefangenen großen Wels mit in die Stadt genommen“. Beides waren wiederum symbolische Handlungen der Inbesitznahme. „Der Pfarrer Chr. Eustachius und der Küster Johann Dannemann wurden hierauf ebenfalls mit der neuen Ordnung bekanntgemacht und den Kössäten der Eid abgenommen. Endlich sind dem Verwalter alle Schlüssel abgefordert und damit dieser Akt beendet worden.“

¹⁾ Rudolf Schmidt, Freienwalder Sagenbüchlein Seite 4.

²⁾ Rudolf Schmidt, Herrschaft Eckardstein Band 1 Seite 7.

Gütezeichen im märkischen Handwerk

Von Rudolf Schmidt

Daß unsere alten Goldschmiede- und Zinn- gießermeister ihre Meisterzeichen auf ihre Erzeugnisse setzten, ist allgemein bekannt. Das Zeichen, ursprünglich seitens der Kunst eingeführt, dann allgemein vom Gesetzgeber vorgeschrieben, bildete die Gewähr für gute und zuverlässige Arbeit. Der Handwerker, der ohnedem stolz war auf sein eigenes Erzeugnis, wurde von seinem Gewerke noch besonders erzogen zur Qualitätsarbeit. Es sah besonders erwählte Schaumeister nach dem Rechten.

Einen Einblick für die Tuchmacherzunft gewährt die märkische Wollenweber-Schauordnung vom 20. März 1687, in der es heißt:

„Die Tuchmacher sollen gehalten sein, an jedem Ende des Tuchs ihren Namen einzuweben, und ein jeder Meister, wann er das Tuch zur Schau sendet, mit einem Knoten zu verbinden, solches ordentlich hinzulegen und das Bleizeichen vorn heraushängen zu lassen. Die vereideten Schaumeister tun ihre Arbeit und scheiden die Tücher nach Unterschied und zwar ein ordinär Tuch mit einem Kleeblatt, ein Mitteltuch mit zwei und ein Kerntuch mit drei Kleeblättern — was aber untüchtig gewirkt, soll garnicht gezeichnet, sondern das Ohr oder des Meisters Zeichen abgeschnitten werden.“

Auch die Messerschmiede, die Friedrich der Große hauptsächlich aus Ruhla in Thüringen nach Eberswalde rief und hier selbständig machte, hatten aus ihrer Mitte gewählte Schaumeister, welche die mit dem preußischen Adler als Gütezeichen markierte Ware genauestens prüften. Die Schauordnung vom 12. November 1748 besagt, daß ein Meister, der untüchtige Waren fertige, in bestimmte Strafe genommen werde. Die Meister haben zur Einpackung der Ware Papier, Bindfaden und Siegellack bereit zu halten. Die gute Ware wird unter Aufsicht der Schauer eingepackt und auf der Umhüllung mit Siegel und Schaustempel versehen. „Die von den Schaumeistern ausgeworfene und vor untüchtig erkannte Ware wird bis zum Hauptquartal in

die Gewerkslade verwahrlicht geleet.“ Bei dieser Zusammenkunft werden die untüchtigen Meister in öffentliche Strafe genommen.

In der Stadt Briezen gehörten, was sonst gar nicht in der Mark Brandenburg vorkommt, die Böttcher zum Biergewerke, was ihre Bedeutung genügend kennzeichnet. Während der Tätigkeit der Hechtreißer konnten die Böttcher als die Lieferanten der zu vielen Tausenden gebrauchten Fischfässer und Tonnen eine unerhörte Blütezeit ihres Gewerbes verzeichnen. Trotzdem war man eifrig auf gute Arbeit bedacht. Schon im Böttcherprivileg vom „Montag nach Elisabeth Anno 1563“ heißt es gleichs eingangs, daß „Störer und Pfuscher“ nicht geduldet werden. Jeder Meister hatte auf das von ihm gefertigte Faß, Tonne oder Eimer den Namen der Stadt, und zwar vorn am Boden, wo gezapft wird, deutlich einzubrennen. Niemand durfte ein Stück Ware verkaufen, ehe es der Altmeister gesehen und für gut befunden hatte. Wurde ein ungebranntes oder ungeeichtes Gefäß irgendwo entdeckt, nahm man den betreffenden Meister beim erstenmal in 5 Rtlr. Strafe, im Wiederholungsfall erhielt er 4 Wochen Gefängnis.

Das Generalprivileg für die märkischen Strumpfwirker von 1734 ordnet an, daß in den seidenen, baumwollenen und gewirkten wollenen Strümpfen, Handschuhen und Mützen der fgl. Namenszug „Friedrich Wilhelm Rex“, der Anfangsbuchstabe des Wohnortes des Fabrikanten und eine besondere Nummer nach der Anzahl der in jedem Orte vorhandenen Fabrikanten, und zwar durchbrochen als „Schuß- und Gütezeichen“ mit eingewirkt werden sollte. Übrigens daselbe, was gegenwärtig beispielsweise für die Anfertigung der SA-Tuche in Forst und Cottbus wieder verfügt worden ist.

Auch im Bäckergerwerbe wurde auf Lieferung durchaus einwandfreier Ware gehalten. So war 1730 in Eberswalde jedes Brot mit einem Stempel versehen, der die Anfangsbuchstaben des betreffenden Meisternamens

trug, so daß man jederzeit die Brotherkunft festzustellen vermochte. Stimmt Brot- oder Semmelgewicht nicht oder war die Backware in der Zubereitung schlecht, verhängte der Magistrat harte Strafen. Das erstemal floß die Strafe in die Gewerkskasse, das zweitemal wurde die gesamte vorhandene Backware be-

schlagnahmt und an die Armen verteilt, das drittemal gab es Gefängnis!

Diese Beispiele zeigen zur Genüge, daß man im alten Handwerk stets und ständig auf Qualitätsware hielt, ein Ziel, das wir auch heute in allen Handwerken unbedingt wieder erreichen müssen.

Der Cunersdorfer Dammkrug

ist der interessanteste Oberbarnimer Laubenkrug: ein richtiger Land- und Straßenkrug mit mehrhundertjähriger Tradition. Nach der Entwässerung im 18. Jahrhundert auf dem Damm „am Strom“ von dem Besitzer des Rittergutes Cunersdorf errichtet, wurde er auch stets von Cunersdorf aus verpachtet. Als ihn 1790 der Hausmann Johann Zache übernahm, nannte man den Krug lange Jahre den *Zachenkrug*.

Die Straße wurde nach und nach immer belebter und schon der nächste Pächter — Gottfried *Grabert* — zahlte das zehnfache an Pacht wie sein Vorgänger, statt fünf nämlich 50 Taler. In sechsjährigem Turnus ging der Dammkrug bis 1836 durch die verschiedensten Hände. In letzterem Jahre wurde er als Dauerpachtung an die Familie *Müller* ausgetan.

1804 war die *Zachendammer Allee* rund um den *Zachenkrug* mit 336 alten Weiden bestanden, deren Gebiet die Sage wachhielt, daß es hier in der Gegend nicht gebeuer sei und der Strom „schon immer“ sein jährliches Opfer gefordert habe. Dessenungeachtet zogen die vier-spännigen Kornfuhrn jahraus, jahrein in ununterbrochener Folge aus dem Oderbruch hier durch nach Berlin und die Fuhrleute nahmen gern kürzeren oder längeren Aufenthalt im Dammkrug, der auch fürs Übernachten eingerichtet war.



Der Hoflieferant aus Sommerfelde

Mit 2 Bildern

Wenn man von Eberswalde nach Sommerfelde kommt, sieht man an der Durchgangsstraße in der Nähe der Kirche ein eigenartiges, von den Häusern der Umgebung sich stark abhebendes kleines Fachwerkhaus, das noch aus der Bernezobreschen Zeit stammt und um 1780 als Forstwärterhaus errichtet wurde. Hier wohnte der Schütze der adeligen Hohenfinower Herrschaft.

In diesem Hause lebte auch der Förster Ernst Gr u ß d o r f*), den der Baron Konstanz von Jakobi-Kloest, der Hohenfinow mit Sommerfelde im Jahre 1833 gekauft hatte — dem Amtmann Liezmann in Lichterfelde wegengagierte hatte.



Bild 1.
Das alte Forsthaus
in Sommerfelde

Ein Jahr später, am 13. Oktober 1834, wurde in Sommerfelde dem Förster Gr u ß d o r f sein ältester Sohn geboren: A d o l f Gr u ß d o r f.

Dieser Sommerfelder, dem sich das Jägerblut der Vorfahren nicht vererbt hatte, hat es bis zum Kgl. Hoflieferanten gebracht. Mit seinem Vater, der 1842 in den Kgl. Dienst nach Potsdam berufen wurde, verließ er Sommerfelde. Dem Vater war die Anlage des Wildparks bei Potsdam übertragen worden. Hier, wo er auf seinem täglichen Schulgang die Park- und Gartenanlagen von Charlottenhof-Sanssouci passieren mußte, scheint in ihm Lust und Liebe zum Gartenbau erwacht zu sein. So finden wir den Jüngling später als tüchtigen K u n s t g ä r t n e r bei der königlichen Gartenverwaltung von Sanssouci. Aus dem Jüngling wurde ein Mann. Und eines Tages führte er die Witwe des Potsdamer Seifensieders H a s s e geb. S c h a r f f e heim. Unserm Kunst- und Hofgärtner ging da ein Licht auf und eines schönen Tages — 1859 — war er Hoflieferant der Königin Elisabeth von Preußen. Das gutgehende Geschäft in der Nauener Straße zu Potsdam existiert noch heute, wenn auch unter anderem Namen, denn die noch heute in Potsdam lebende zweite Frau unseres Sommerfelder Hoflieferanten hat es während der Inflationszeit verkauft.



*) S. Kreisalender 1930 S. 113, wo sein Bild abgedruckt ist.

Bild 2. A d o l f Gr u ß d o r f, * 13. 10. 1834 zu Sommerfelde bei Eberswalde, † 23. 3. 1895 zu Potsdam

Die weise Mutter

Mit Porträtbild

Am 17. Mai 1934 feierte die Hebamme Emma Tesch geb. Schmidt in Wriezen ihr 40jähriges Dienstjubiläum.

In dem Land um Wriezen, in der alten Oderbruchstadt selbst und vielerorts im weiten Oderbruch, ist die noch jetzt in seltener Frische amtierende Frau Tesch, welche seit dem 26. Mai 1890 mit unserem Kreisfeuerwehrführer, Kreisbranddirektor Tesch, verheiratet ist — wohlbekannt und geschätzt. Eine Zeitlang war Frau Tesch auch als Kreishebamme tätig.

Bis zum 17. Mai 1934 hatte unsere tätige Oberbarnimer Hebamme Tesch nicht weniger als 3 127 Weltbürgern den Weg ins Dasein erleichtert, vielen erst möglich gemacht.

Man bedenke — Tag und Nacht bereit sein in 40 Jahren! Als Frau Tesch ihre Arbeit begann, gab es noch lange kein Fahrrad, kein Auto und die Bahnverbindung war meist so ungünstig, daß eine Hebamme sie nur in den aller seltensten Fällen benutzen konnte, wenn sie nicht zu spät kommen wollte. So war also viel Mühe, viel Arbeit, Entbehrung, eine Unsumme von Energie und stetig gleichbleibende Treue im Beruf notwendig, um allen Anforderungen zu genügen.

Möge die Jubilarin — das ist des Kalendermannes herzlichster Wunsch — unter Gottes Schutz noch recht lange in Segen wirken für unser liebes Oberbarnimer Land.

*

Einige Worte über das Hebammenwesen in der Stadt Wriezen in früherer Zeit mögen angefügt sein. Hebammen sind in Wriezen seit dem Jahre 1619 nachweisbar. So wird in diesem Jahre „Estel, die weise Mutter“ genannt, die aus der Stadtkasse ein Jahrgehalt von 6 Reichstaler bezog. Das war

an und für sich nicht gerade viel, aber die Eltern der Kinder werden ja wohl auch noch jedesmal ein „kleines Duceur“ dazu gelegt haben. Daneben versuchten die Hebammen sich durch Ausschreiben von Gevatterbriefen (Taufeinladungen) das Einkommen zu verbessern. Das war nun eigentlich eine herkömmliche Angelegenheit der Lehrer, die sich im Jahre 1814 beim Magistrat auch bitter über diese Konkurrenz beschwerten mit dem Erfolg, daß der Magistrat den Hebammen diese Betätigung verbot „mit dem Bemerken, daß wir vorkommendenfalls den dreifachen Betrag der den Lehrern entzogenen Gebühren von den Hebammen als Strafe zur Armenkasse einziehen werden“.

Nach der Hebammenordnung von 1693 hatten die Hebammen, auch Weise oder Wehemutter genannt, eine Prüfung vor dem Stadtphysikus abzulegen und wurden danach in behördliche Eidespflicht genommen. Sie sollen sich eines „erbahren, frommen und christlichen Lebens, insonderheit aber der Nüchternheit befleißigen — zumahlen sowohl in bevorstehender als nach verrichteter Arbeit bei den Kindbetterinnen sich mit Wein oder anderen starken Getränken nicht übernehmen“. Ihren Pflichten sollen sie mit „aller Sanftmut und Bescheidenheit“ nachgehen, auch keinerlei ärztliche Eingriffe tun, wie daß sie auch den Wöchnerinnen, wenn kein Arzt zur Stelle, höchstens „gemeine simple und unschädliche Mittel, welche sie in der Apotheke bereiten ließen“ verabreichen dürfen. Abtreibungseingriffe waren „bei Verlust ihrer Bedienung, Ehren und anderwärtiger schwerer unnachlässiger Strafe an Geld und Gut, je nach Befinden an Leib und Leben“ strengstens verboten.

R. Sch.



Märkische Heide, märkischer Sand

Die Entstehung unseres schönen Heimatliedes

1. Märkische Heide, märkischer Sand
Sind des Märkers Freude, sind sein
[Heimatland.

Steig hoch, du roter Adler,
Hoch über Sumpf und Sand,
Hoch über dunkle Kiefernwälder,
Heil dir, mein Brandenburger Land!

2. Blauende Seen, Wiesen und Moor,
Liebliche Täler und schwankendes Rohr.

3. Uralte Eichen, dunkler Buchenhain,
Grünende Birken stehen am Wiesenrain.

4. Knorrige Kiefern leuchten im Abendrot,
Sah'n wohl frohe Zeiten, sah'n auch
[märk'sche Not.

5. Bauern und Bürger von märk'schem
[Geschlecht
Hielten stets zur Heimat in märk'scher Treue
[fest.

6. Hie Brandenburg allwege! sei unser
[Lobungswort!
Dem Heimatland die Treue in allen Zeiten
[fort!

Der Kehrreim von 1. ist hinter jeder Strophe zu wiederholen.

Warum habe ich dieses Heimatlied geschrieben? Es war vor allem die tiefe Liebe zur märkischen Heimat, die mir die Worte und die Singweise eingab. Auf meinen vielen Wanderfahrten durch deutsche Gaue schämte ich mich fast, daß gerade für unsere Mark Brandenburg kein eigentliches Preislied vorhanden war. Überall hört man Heimatfänge: Am Rhein, in Tirol, an der Weser und an der Saale — jedoch von unserer Heimat kündete kein brauchbares Lied. Wohl gab es einige wenige märkische Lieder, aber sie eignen sich nur für geschulte Chöre und nicht zum Singen beim Wandern. So blieb es das Schicksal unserer Heimat, daß sie an eigentlich märkischen Heimatliedern sehr arm ist. Vielleicht mag die zurückhaltende Schönheit unserer heimatischen Landschaft auch etwas daran schuld sein. Es ist begreiflich, daß eine großartige

oder sehr malerische Natur auf das Gemüt und die Sinne des Beschauers schneller wirkt als eine einfache Landschaft, deren schlichte Schönheit erst mühevoll erwandert werden muß. Aber trotzdem gibt uns unsere märkische Heimat soviel Schönes, daß es lohnt, das Lob der Mark Brandenburg in Wort und Lied zu preisen.

Der Anlaß zur Entstehung des Liedes war folgender. Zehn Jahre schon sind darüber ins Land gegangen. Ich war damals (1923) Leiter des Landeswanderamtes im „Deutschen Bismarck-Orden“, einer sehr regsamem völkischen Jugendbewegung. Unser Führer war Wilhelm Kube, der heutige Gauleiter und Oberpräsident der Provinz Brandenburg und der Grenzmark Posen-Westpreußen. In diesem Kreis von Gesinnungsfreunden beschäftigten wir uns auch mit dem deutschen Volkstum und besonders viel mit unserer märkischen Heimat. Zu einer Veranstaltung, die sich „Märkischer Heimatabend“ nannte, brauchte ich dringend ein märkisches Heimatlied. Ich suchte überall, fand jedoch nichts Geeignetes. Zum Teil waren die Lieder als Marschlieder unbrauchbar; außerdem waren sie im Text veraltet und enthielten zuviel Worte. So kam mir der Gedanke, selbst ein Lied zu schaffen. Ich ging sofort ans Werk, und nach einigen Stunden war das Lied fertig. Durch die innige Verbindung mit der Mark, die ich mir auf meinen Fahrten erwarbte, strömten mir die Worte wie selbstverständlich zu und fanden ihren Klang in einer schlichten und volkstümlichen Weise.

Wie das Lied in Wort und Weise sehr einfach gehalten ist, entspricht es durchaus dem ruhigen und einfachen Charakter der märkischen Landschaft. Das zeigt sich besonders im ersten Teil. Der Kehrreim jedoch ist lebhafter und kraftvoller. Hier ergänzen sich Wort und Singweise zu einem freudigen Bekenntnis zur Heimat, und jubelnd klingt das Lied aus: Heil dir, mein Brandenburger Land!

Als ich das Neugeschaffene dem Freundesfreise brachte, dachte ich nicht, daß das Lied einst eine derartige Verbreitung finden würde! Und zunächst blieb es auch, so unpolitisch sein

Inhalt sein mag, ein „Nazilied“ und war daher verpönt. Kein Verleger, kein Rundfunk, keine Reklame nahm sich des Liedes an. Für die breite Öffentlichkeit war es tot.

Nur in der märkischen Wander- vogelbewegung hat das Lied frühzeitig Eingang gefunden. Seine Verbreitung ist hauptsächlich den sangesfreudigen Wandergruppen zu verdanken. Hier findet es die typische Verbreitung des Volksliedes: Es wird mündlich überliefert; Dichter und Komponist bleiben unbekannt. Aus dem lebendigen Gebrauch erklären sich auch die kleinen Abweichungen in Text und Melodie von der ursprünglichen Form. Diese Art der Verbreitung von Liedern ist in der Jugendbewegung üblich. Die Lieder kommen und gehen. Das Gute bleibt.

Und wie war der „politische“ Weg des Liedes? Vom Bismarck-Orden ging es zum Frontbann und zur SA. Hier machte es den Weg der völkischen Bewegung mit und gilt jetzt als vielgesungenes Lied der nationalen Erhebung. Oft gab es wegen dieses Liedes harte Zusammenstöße mit Gegnern. Aber dennoch: Die Kraft des Liedes blieb ungebrosen; im Gegenteil, auf den großen Ver-

anstaltungen der NSDAP. klingt das Brandenburger Lied und wirbt neue Kämpfer für das neue Deutschland.

Es mag ein Zufall sein, daß aus dem Berliner Bismarck-Orden ein anderer bekannter Freiheitskämpfer hervorgegangen ist: Mein Freund Arno Pardun, der Komponist und Dichter des Kampfliedes „Siehst du im Osten das Morgenrot?“ Den Kehrreim des Liedes „Wolf ans Gewehr“ hat sich jetzt die Berliner Funkstunde als Pausenzeichen gewählt.

Nachdem auf dem gewaltigen Parteitag der NSDAP. in Nürnberg im September 1932 die Berliner und Brandenburger ihre Sonderzüge unter den Klängen der „Märkischen Heide“ verließen und durch die Straßen der Stadt mit diesen Strophen zogen, kann man füglich behaupten, daß die Mark nun endlich ihr Heimatlied besitzt.

Seine große Verbreitung zeigt, daß die natürliche Liebe zu Heimat und Scholle einem jeden Märker innewohnt, und herzlich klingt durch Stadt und Land das Bekenntnis zur Heimat:

Sie guet Brandenburg allwege!

Gustav Büchsenstück

(in Märk. Sprachblätter 1933 Heft 4).



In des Gartens Sommerdecke. Ein herrliches Plätzchen im stillen Park

100 Jahre und 144 Tage / Mit 2 Bildern

Am Karfreitag 1934 (30. 3.) verschied in Bliedorf die Witwe Wilhelmine Schloricke geb. Mähliche im höchstgefügneten Alter von 100 Jahren und 144 Tagen.

Am 6. November 1933 beging das ganze Dorf mit Stolz den 100. Geburtstag der Altfligerin. Der Ortslehrer Ernst Kirchhof besuchte das Geburtstagskind kurze Zeit vor diesem seltenen Tage und erzählt uns darüber folgendes:

„Ultranft ist ihr Geburtsort, der 6. November 1833 ihr Geburtstag. Ihre Eltern, die Mähliche's, wirkten einst dort neben der alten Schule bei der Kirche auf ihrem landwirtschaftlichen Besitz, jetzt in Händen des Dorfschulzen Forke. Mit der Schulzeit verbinden sie nur noch angenehme Erinnerungen. Ihr Lehrer war stets gut zu ihr, und sie war in seiner großen Familie so gut wie zuhause. Dem Landwirt Hermann Schloricke folgte sie an ihrem Geburtstage 1860 als sein Ehefrau in das Kolonistendorf Neubliesdorf. Rechtschaffen hat sie mit ihm lange Jahre hindurch um den Ertrag aus der Scholle gerungen. Gern hat sie stets in der Landwirtschaft gearbeitet, und noch als hoch Siebzigiährige in der Ernte schwerste Arbeit mitgemacht. Ihr Gatte bekleidete im Ort 19 Jahre lang das Amt eines Gemeindevorstehers, geachtet von jedermann. Im Jahre 1885 war ihnen noch das Fest der Silbernen Hochzeit zu feiern vergönnt. Ihren grünen und silbernen Kranz bewahrt sie noch in Glaskästen auf. Doch vor nunmehr 27 Jahren mußte sie ihn nach einem glücklichen Eheleben zur letzten Ruhe betten. Der Ehe entsprossen zwei Söhne. Bei ihrem jetzt 72jährigen Sohne Bernhard will sie ihre Tage beschließen. Ihr anderer Sohn verstarb vor Jahren als Landwirt in Lettschin. Aber ihre drei Urenkel werden sie an ihrem 100. Geburtstag beglückwünschen. Krankheit hat sie ihr Lebtag kaum gekannt. Sie stammt aus gesunder Familie. Mutter wurde fast 95 Jahre alt, der eine Bruder 92 Jahre.



Bild 1. Die 100jährige Oberbarnimerin Wilhelmine Schloricke geb. Mähliche Aufgen. an ihrem 100. Geburtstag von E. Kirchhof

Das Essen schmeckt ihr heute noch vortrefflich; am liebsten mag sie Fleischkost, und auch ein Glas Wein verschmäht sie nicht. Noch bis vor einem Jahre betreute sie, wemms nottat, das Vieh in Stall und Hof. Bekümmert ist sie über einen Sturz in der Stube vor einigen Tagen, wobei es nicht ohne Verletzungen am Kopfe abging. Trotzdem will sie am Montag zur Feier ihres Geburtstages noch einmal zur Kirche, zu der sie stets so gern den Weg gefunden hat.“

Das ist denn auch geschehen an ihrem 100. Geburtstag und das Dorf feierte den Jubeltag mit. Die Ortsbehörden, die Abordnungen der politischen Organisationen, die Vorstände der verschiedenen Vereine beglückwünschten das greise Geburtstagskind in ihrer Wohnung in Neubliesdorf und übergaben ihre Geschenke. Die Schulkinder brachten ihr ein Ständchen. Landwirt W. Müller aus Altwriezen überreichte namens der Deichverbände des Ober- und Niederoderbruchs eine von diesen Körperschaften gestiftete kostbare „Ehrentasse des Oberbruchs“ mit dem Wappen des Oberbruchs und der Inschrift „Wahre und wehre!“ sowie ein Glückwunschsreiben des Deichhauptmanns. Landrat von Thaer überbrachte im Auftrage der Preußischen Staatsregierung eine in der Staatlichen Porzellanmanufaktur in Berlin hergestellte Tasse mit einem Geldehrengeschenk sowohl vom Preußischen Staate wie auch vom Kreise Ober-

barnim. Oberpräsident W. Kube und Ministerpräsident General Göring gratulierten schriftlich. Zur Mittagszeit übermittelte auch der Deutschlandsender der Jubilarin seine herzlichsten Glückwünsche. Der Nachmittag versammelte über 200 Gemeindeglieder im festlich geschmückten Gotteshaus, um dem Dankgottesdienst zu Ehren der Hundertjährigen beizuwohnen. Die Fahrt zur Kirche war für die Jubilarin die erste Fahrt ihres Lebens im Auto. Pfarrer Hoffmann (Cunersdorf) fand zu Herzen gehende Worte bei dieser so seltenen Feier, die eine bleibende schöne Erinnerung bei allen Besuchern hinterlassen hat. Der Abend vereinigte eine zahlreiche Besucherschar in der Wohnung des „Geburtstagskinds“, das trotz seiner Gebrechlichkeit bewies, daß es noch vollen Anteil an allen Ehrungen genommen hatte.



Bild 2. Das hundertjährige Geburtstagskind wird beglückwünscht. am 6. November 1933 durch E. Kirchhof

Oberbarnimer Familienwappen

Georg Ludwig Paetsch



Unterm 28. April 1787 erhielt der Kaufmannsdiener Georg Ludwig Paetsch (Paetsch) in Wriezen, dem sein Vater Georg Friedrich bereits ein neues Haus erbaut hatte, die Konzession zum Betriebe einer Materialwarenhandlung. Unser Siegel, das damals angefertigt wurde, zeigt das charakteristische Kaufmannszeichen in runenartiger Verbindung mit dem Anker als Hausmarke. Daneben Faß mit Merkurstab, als Krönung den Adler, der einen langen Zweig im Schnabel hält. — 1798 heißt die Firma Paetsch und Sohn und befindet sich im Besitze von Georg Friedrich und Friedrich Wilhelm. Letzterer hat als Ratsherr viel für die Verschönerung der Stadt getan. — Im Rat der Stadt war schon 1712 Samuel Ludwig als Consul (Bürgermeister) tätig und später noch mehrere Mitglieder der Familie.

Johann Christian Weidling



bekleidete von 1767 bis 1796 die Pfarrstelle in Trampe. Er stammte aus Otterfädt (Schwarzburg-Sonderhausen), wo er 1721 geboren wurde. Ab 1762 wirkte er in Kremen. Er starb am 19. Januar 1798 in Trampe, wo er auch begraben wurde. — Sein Siegel ist sehr interessant, es weicht von anderen Stücken damaliger Zeit sehr ab und ist sicherlich eine eigene Erfindung des Pfarrherrn, die er ganz biblisch eingestellt hat.

Ernsthof-Kähnsdorf wird aufgesiedelt!

Mit 3 Bildern

Die „Landgesellschaft Eigene Scholle“, das provinzielle Siedlungsunternehmen von Brandenburg, kaufte am 1. Januar 1934 von Arnold Frh. von Eckardstein auf Brökel die beiden bisherigen Rittergüter Ernsthof und Kähnsdorf mit zugehörigem „Roten Luch“, um sie aufzuteilen und neue deutsche Bauernhöfe zu schaffen.

Ernsthof hat als Gut gerade 100 Jahre existiert, wie dem Potsdamer Amtsblatt von 1833 zu entnehmen ist:

„Dem von dem Baron von Eckardstein auf Brökel, im Mittelpunkte an der von Tiefensee nach Müncheberg führenden neuen Chaussee erbauten neuen Vorwerke ist die Benennung: „Ernsthof“ beigelegt worden.

Potsdam, den 27. Juni 1833. Königl. Regierung. Abtheilung des Innern.“

In diesem Jahre besaß der dritte Sohn des ersten Eckardstein, Arnold (* 1782, † 1856), das Gut Brökel. Er nannte das neue Vorwerk nach seinem erstgeborenen Sohn Ernst (* 22. 5. 1824, † Berlin 1. 3. 1899).

Kähnsdorf erinnert an die beiden mittelalterlichen, 1375 erstmals urkundlich erwähnten Siedlungen Groß- und Klein-Kensdorf, von denen ein Teil der schon 1442 wüst liegenden Feldmark seit 1518 zu Brökel gehörte. Über die Lage der beiden schon frühzeitig eingegangenen Siedlungen sind wir nicht zuverlässig unterrichtet, wahrscheinlich aber ist, daß sie in unmittelbarer Nähe vom Kloster- und Schulzensee, rechts an der Straße Brökel—Strausberg, etwa in gleicher Höhe zwischen Klosterdorf und Wilkendorf, gelegen haben. Zu Klosterdorf gehörte ja auch früher das im Schnittpunkt des Brökel-Klosterdorfer und Prädikow-Strausberger Weges angelegte neuzeitliche Vorwerk Kähnsdorf, das 1821 abbrannte. Im Klosterdorfer Kirchenbuch steht: „In der am 18. 1. 1821 auf dem Etablissement Kähnsdorf ausgebrochenen Feuersbrunst ist eine Leiche weiblichen Geschlechts halbverbrannt gefunden und begraben worden“. Es gehörte damals dem 1860 verstorbenen Erbpächter Friedrich Brunkow, dessen Nachfolger der Erbpächter und Gutsbesitzer Albert Reichmuth war. 1881 verschwand der bisher selbständige Gutsbezirk Kähnsdorf und wurde zu Gut Brökel eingemeindet.

Ernsthof hat eine Größe von 690 Hektar, Kähnsdorf eine solche von 252 Hektar.

Die Feldmark Ernsthof wird außer durch die Straße Müncheberg—Eberswalde noch von der Chaussee Strausberg—Jhlow und von dem Pflasterweg Brunow—Buckow durchkreuzt. Kähnsdorf liegt im Nordwesten von Ernsthof.

Die Entfernung von Ernsthof zu dem nächsten Markttort Strausberg beträgt zwölf Kilometer, bis Bahnhof Müncheberg-Dahmsdorf (Ostbahn) zwölf Kilometer und bis Bahnhof Schulzendorf (Wriezen—Berlin) elf Kilometer.

Der Boden in Ernsthof wie auch in Kähnsdorf ist gut. In den tiefliegenden Lagen ist bester Weizen- und Zuckerrübenboden, im übrigen handelt es sich zum größten Teil um Weizen- und kleeartiges Land.

Die Wiesen im sogenannten „Roten Luch“ sind sehr ertragreich.

Die Siedlung ist noch nicht fertig. An Stellen sollen in Ernsthof und Kähnsdorf 46 Neusiedlerstellen ausgelegt werden. Die alten Gebäude werden soweit wie möglich durch Um- und Ausbau mit verwendet.

Nach den neuesten Bestimmungen muß in Ernsthof auch ein Teil Bauernjöhne aus dem Westen angefetzt werden. Von den zur Auslegung gelangenden Stellen werden daher 15 mit Siedlungsbewerbern aus Baden angefetzt. Soweit sich aus den vorhandenen Gutsarbeitern Siedlungsbewerber gemeldet haben, werden diese bei der Vergebung der Stellen bevorzugt berücksichtigt. Voraussichtlich erhalten zehn Gutsarbeiter Siedlerstellen.

Bild 1. Blick auf die neue
Siedlung **Erntehof**



Bild 2. Neusiedlung **Erntehof**



Bild 3. Neusiedlung **Erntehof**

Preisrätsel 1. Köffelsprung

grim	truf	ner											nen	ri	einft	fit		lie	den	op	big
ei	die	mig											die	fen	ah	tap	wie	und	freu	ehr	wir
und	hilt	zig											fchen	gnö	a	rein	bend	fer	fein	wer	fer
eh	nur	fen											nen	fen	deutfch						
	wacht	re											rich		mah						
ver	hat	ren											ftets	freu	gu						
und	ehr	unß	wir	tie	fing	ha	de	kreuz	dir	zum	fon	fchein	kreuz	wird							
wie	lo	ge	unß		nacht	die		das *	nen		zen	unß	tod	zum							
lich	hat	der	fe	macht	wie	um	fen	fchan	her	das	zei	nicht	es	fen							
						drum	er	ben				fchred	fchen	und							
						wir		von				zier	ha								
						fo	ha	ihn				fei	für	re							
nier	ri	al	der	gab	neu	heil	fen	ler				das	mu	tra							
ur	füh	der	es	te	ren	wir	als	ne				wir	unf	die							
a	pa	er	rer		unß	ru	hit	dan				fom	gen	ne							

* Anfang

2. Zahlenrätsel

6 5 11 5 2	Anrufung Gottes	3 16 20 17	6 5	Steuererhebung
5 12 14 20 9 13 7 10	leicht zerpringend	2 17 7 21	3 4	Sturmwind
16 3 4 6 9	Kunstwolle	1 5 19 4		Zahl
5 8 15 5 8	Gebäudeteil	6 4 3		Antiflopanart
7 8 5 4 5	weibl. Vorname	5 8 5 16	7 2	Einfiidler
4 3 16 5 8 7	4. Buch Mofe	19 5 8 1		Körperorgan
4 17 18 19 16 7 2 2 17 6	Tagesabfchnitt			

Die Anfangs- und Endbuchftaben der gefundenen Worte geben, von oben nach unten gelesen, einen nationalfozialiftifchen Grundfaß.

*

Es find 60 Buchpreise ausgefetzt, die zur Auslofung an diejenigen kommen, welche beide Rätsel richtig gelöft haben. Einreichungsfrist der Löfungen 15. Januar 1935. Anfchrift: Kreisverwaltungsdirektor Gnörich in Bad Freienwalde (Ober), Adolf-Bräutigam-Straße. Zufendung der Preise erfolgt frei durch die Pofl. Die Namen der Preisträger werden im „Oberbarnimer Kreisblatt“ bekanntgemacht.

Aus dem Gedenkbuch der Familie Krette

Von Rudolf Schmidt / Mit 6 Bildern

Die Krettes — auch Kraette geschrieben — sind ein altes Fischer- und Bauerngeschlecht, das in verschiedenen Zweigen schon seit Jahrhunderten auf seiner Scholle im Oderbruch sitzt.

Urfundlich nachzuweisen ist die Krette-Sippe

seit 1595 in **Altornow** (Freienwalde), wo Hans Krette — sonst Nothe genannt — zu den ältesten Fischererben gehört —

seit 1601 in **Altwiezen** —

seit 1603 in **Altkiezig** (Freienwalde) —

seit 1605 in **Altrebbin**, in welchem Jahre Jürgen Krette daselbst geboren wurde — seine Familie schon längere Zeit dort angefahren gewesen sein muß —

seit 1678 in **Altlewin** und

seit 1730 in **Altmädewitz** (richtiger Altnedewitz), aus welchem Orte auch unser Gedenkbuch stammt. 1745 besaß Martin Krätke in Mädewitz ein Fischergut, das er bereits von seinen Eltern ererbt hatte.



Bild 1. Straßensbild Altmädewitz. (Aufnahme 1926)

1778 war dessen Sohn, der am 8. 4. 1787 verstorbene 58 Jahre alte George Krätke **Gerichtsschulze** des alten Fischerdorfes, das unsere Urkunden seit dem Jahre 1349 kennen. In der Praestationstabelle von 1802 wird neben Georg auch noch Johann Krette genannt. Im Rezeß von 1828 sind die Bauern Martin und Georg Krätke sowie die verhehlichte Marie Krätke verwitwet gewesene Strache geborene Mewes erwähnt.

Georgs Krettes Enkel Ernst hat ein „Gedenkbuch“ hinterlassen, das ein interessantes kulturgeschichtliches Dokument darstellt und uns einen Einblick gibt in eine Oderbrücker Bauernwirtschaft, wie sie wohl sonst selten gefunden werden wird. Aus ihm sei hier einiges erzählt.

Das Buch ist mehrere hundert Blätter stark und umfaßt die Jahre 1836 bis 1870. Die letzten 20 Jahre sind allerdings flüchtiger und anscheinend von anderer Hand geführt. Der erste Eintrag lautet:



Bild 2. Zwei charakteristische Häuser aus Altmädwitz. Haus Nr. 2 u. 3.
Besitzer: Breitenfeldt und Röll

1836 Erstes Separationsjahr¹⁾. Sämtliche Ernte gebunden: 14 Wispel 3 Mandel Roggen, 1 W. 16 M. Weizen, 25 W. 5 M. Gerste, 29 W. 10 M. Hafer. An Ertoffeln (Kartoffeln) geerntet 660 Sack Holsteiner und 29 Sack Denschen (= dänische).

1837 Elf Ochsen gekauft, kosten 38½ Reichstaler à Stück. 15 Wochen gefüttert. Verkauft an Wendt²⁾ aus Freienwalde, der pro Stück 55 Taler gab.

1838 Großer Schnee. Anfang März plötzlich Tauwetter. An der Neuen Oder werden „viele Anstalten“ getroffen, um dem noch immer 3 Fuß starken Eis „Einhalt zu tun“. Es wurden 24 Fuß lange Bretter, und 12 Fuß lange Pfähle in Menge, und viel Mist und Faschinen hingeschafft. Am 12. März fing das Wasser sehr an zu wachsen und wir mußten Wächter nach dem neuen Oderdamm schicken. „In der Nacht vom 15. zum 16. fing das Eis an zu rücken und setzte sich zwischen den Dörfern Alt-Liebegörbke und Zäckerick zugrunde. Gegen 4 Uhr nachmittags ging das Wasser ¼ Meile lang über den Damm und alle menschliche Hilfe war vergebens.“ Drei der Wächter mußten auf dem Damm bleiben und konnten erst am folgenden Morgen gerettet werden. Es bildeten sich drei Dammbrüche: auf der Feldmark von Alt-Liebegörbke 70 Ruten³⁾ lang, auf derselben Feldmark 45 R. lang, der dritte auf der Güttebiefer Feldmark von 27 R. Länge. So hatte die unglückliche Stunde des Mittelbruchs geschlagen.“ — Ich hatte beim Durchbruch noch über 210 Sack Ertoffeln in der Erde und 100 Sack im Keller liegen, die wir retten wollten. Nachts um 1 Uhr wurden wir von den Wriezener und Alt-Riekern geweckt, welche Kä h n e a u f W a g e n

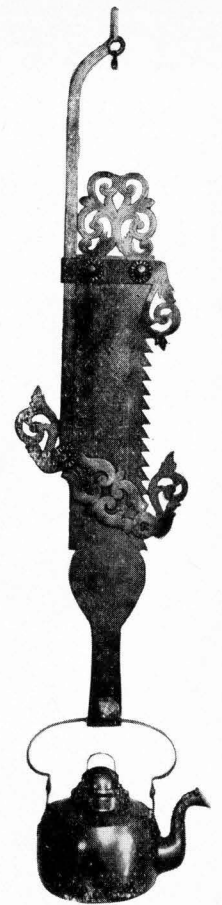


Bild 3. Alter Ausstattungsgegenstand aus Altmädwitz: Kesselhaken mit Kanne

¹⁾ Die Separationsverhandlungen begannen bereits im Jahre 1811, wurden 1823 zu Ende geführt, aber erst 1833 durch Rezeß abgeschlossen und am 25. 1. 1851 abschließend ergänzt. — 1836 war das erste eigene Wirtschaftsjahr der Separationsinteressenten, von denen Ernst Kretke eine 90-Morgen-Wirtschaft befaß.

²⁾ Der Begründer von Wendtshof bei Freienwalde.

³⁾ 1 Quadratrute = $14\frac{19}{100}$ □ Meter.

brachten, um die Menschen zu retten. Als der Tag zu grauen anfang, „sah es in der Ferne wie Nebel aus, als es aber heller wurde, war es lauter Wasser und schon hinter dem Rosenbaumischen Garten . . . das Wasser kam von Keek her über alle Berge wie eine Tonne hergewälzt und so hatte ich es schon um 7½ Uhr auf meinem Hofe.“ Am 17. abends 9 Uhr war das ganze Dorf überflschwemmt und das Vieh stand in den Ställen bereits im Wasser. „Zu diesem Unglück kamen die Briezener Schiffer und viele Mannschaften mit Oderfähnen und wollten bei unserer Anfahrt an dem Damm einen Durchstich machen um zu retten. So angenehm dieser Anblick war, so ließen wir es doch nicht zu, und wir wollten lieber unser Vieh und uns selbst opfern, als einen Dammbbruch haben . . . Die Schiffer wurden nun durch den Präsidenten nach dem Durchstich bei Neutornow verwiesen „und da sie nicht fahren wollten, mit Gewalt dazu gezwungen“. Das Wasser blieb beim Wachsen, in der Kirche stand es bis auf die Bänke.¹⁾ Erst am 18. abends fiel das Wasser, bis zum Morgen um 2 Zoll, allmählich sank es um 10 Zoll. Erst am 10. Mai konnte das Bruch durch den

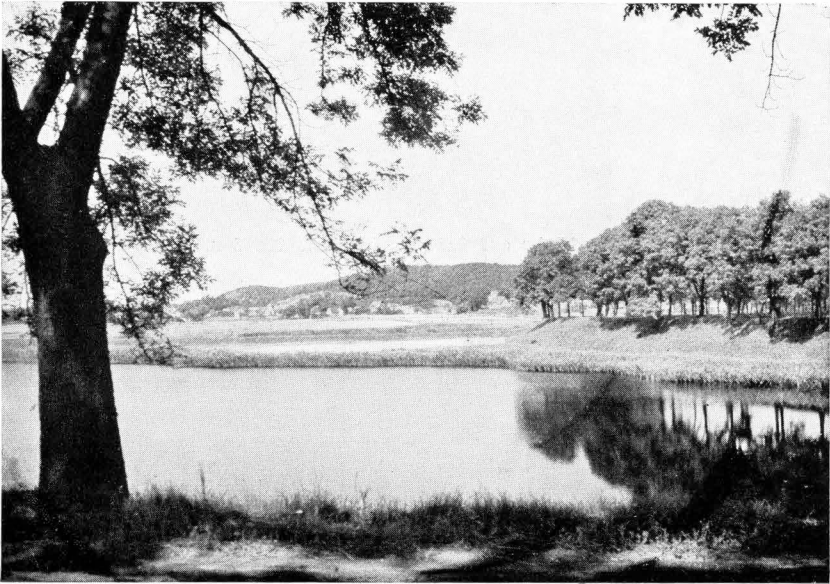


Bild 4. Dammbbruchstelle 1838 bei Neutornow

angelegten großen Fangdamm als entwässert gelten. „Jeder mußte 4 Säcke hinschicken, in welche Sand gemacht wurde, um dem starken Strom Einhalt zu tun.“ An der Neuen Oder waren über 700 Morgen versandet. Es bildete sich ein Hilfsverein zu Briezen und es wurden Gaben von weit und breit gespendet, so daß im Ganzen zusammen 57 000 Taler an Geld und beinahe ebensoviel an Kleidungsstücken eingingen.²⁾ Am 2. Juni wurde der letzte Hafer und Gerste gesät, am 20. Juni die letzten Kartoffeln gelegt. . . . Am 8. September wurde die letzte Gerste gebunden und am 17. der letzte Hafer gemäht.

1839 Die Gemeinde Alt-Medewiß hat 306 Ruten Dammanteil und in Summa 1428 Tlr. zu bezahlen: das ganze Niederoderbruch 104 000 Tlr.

¹⁾ Die Kirche wurde 1837 „mit einem Kostenaufwand von 4000 Tln. erbaut, wozu jedes Gemeindeglied einen Beitrag von 200 Tln. hergegeben hat.“ Sie wurde am 19. 11. 1837 feierlich eingeweiht. Am Pfeiler rechts vom Altar ist die Wasserhöhe am 16. März 1838 bezeichnet: das Wasser stand $\frac{3}{4}$ Mtr. hoch.

²⁾ Vergl. die diesem Beitrag angehängten interessanten auszüglichen Briefe, deren Originale im Heimatmuseum Eberswalde liegen.

Den 4. April angefangen zu säen: Gerste, Hafer, Leinsamen und Hanfsörner. Am 23. 4. angefangen Kartoffeln zu legen. Am 3. 5. ein Fohlen für 30 Tlr. nach Oderberg verkauft. Drei Schweine gekauft à Stück 8 Tlr. Den 20. Juli angefangen zu mähen. Der Kuhjunge bekommt 3 Tlr. Lohn. Getreide wird in Briesen und Falkenberg gemahlen. November: 9 Ochsen à 61 Tlr. an den Handelsmann Schüke aus Mecklenburg verkauft (eingekauft für 40 Tlr.).

1840 1 Klasten Buchenholz in der Sonnenburger Forst gekauft für 4 Tlr. 23 Groschen, $\frac{3}{4}$ Klasten Fichtenholz aus der Steinbecker Forst¹⁾ geholt à Klasten 3 Tlr. 18 Groschen und 1 Klasten Eichenkloben für 4 Tlr. 3 Gr. Am 4. Mai brannten die Scheunen der Eigentümer Ludwig Lehmann²⁾ und Koebler ab. Am 31. Mai brannten beide Ställe und beide Scheunen des Eigentümers Koppächky,³⁾ sowie je ein Stall bei Ludwig Strache und Michael Gieche⁴⁾ ab. Am 18. Juni, gleich nach Mitternacht kam



Bild 5. Blick in das Innere des Altmädewitzer Gotteshauses

Feuer in dem alten Nachtwächterhaus aus, das abbrannte, wobei dem Nachtwächter Feldhahn auch seine beiden Kühe mitverbrannten. Den 4. Juli $1\frac{1}{4}$ Pfd. Wasser-
rübensamen unter die Kartoffeln gesät. . . 17 Scheffel Pflaumen geerntet. Den 1. Novbr. 22 Gänse à 17 Groschen von Mehdorf geholt. 6000 Stück Torf vom Alten Gaul gefahren, à Tausend 1 Tlr. 10 Gr.

1841 Januar: 6 Bisp. Ertoffeln à 8 Tlr., hat der Baron von Eckardstein aus Prözel geholt. April: 1540 Fuhren Sand lassen karren im ersten Felde auf dem Gattung pro Hundert 5 Gr. und 1 Tlr. 15 Gr. Tagelohn. — Den 8. Mai 8 Pfd. Luzernesamen hinterm Garten gesät, à Pfd. kostet 7 Gr. — 1 Gr. 9 Bierzehntell Pf.; Hafer 24 Gr. — November: 30 Gänse verkauft à $27\frac{1}{2}$ Silbergroschen.

¹⁾ Das holzarme Oderbruch mußte seinen Brennholzbedarf also meilenweit herholen.

²⁾ Die Familie Lehmann finde ich im Feldregister von 1745 zum ersten Male erwähnt, sie gehört offenbar zu den eingewanderten Kolonisten. 1745: Martin Lehmann — 1789 Michael, Dorfschulze, der am 28. 8. 1803, 76 Jahre alt, † ist — 1802 Johann und 1828 Bauer Michael, der auch Gerichts-
mann ist. Die Familie Köhler muß nach 1828 in Altmädewitz eingewandert sein.

³⁾ Die Familie Koppächky, die später in der Briesener Hechtreiherzunft eine Rolle gespielt hat, erscheint 1745 mit Martin Koppächky (Coppächky). 1802 Gottfried — 1828 Anna Sophie Koppächky geb. Runge.

⁴⁾ Die Familie Strache ist seit 1616 in Altmädewitz nachweisbar. 1652 Jürgen, 36 Jahre alt — 1678 Matthias — 1725 besitzt Hans das Schuldenlehngut, in welchem Jahre er sich am 19. November mit Anna Jaries verheiratet. Er bekleidet noch 1745 dieses Amt, während 1754 Hans junior Dorfschulze ist. 1802 sind 3 Familien Strache am Ort. — Die Familie Gieche beginnt 1754 mit Andreas Gieche — 1802 Michael.

1842 hat Krette durch Verkauf eingenommen von:

3 W. 22 Sch. Roggen . . .	147 Tlr. 10 Gr.
1 W. 9½ Sch. Weizen . . .	87 Tlr. 22 Gr. 6 Pf.
13 W. 12½ Sch. Gerste . . .	290 Tlr. 22 Gr. 6 Pf.
17 Schock 3 Mand. Stroh . . .	84 Tlr. 20 Gr.
7 W. 1 Sch. Ertoffeln . . .	36 Tlr. 20 Gr.
Rübe verkauft für	55 Tlr.
Die Ochsen haben verdient .	285 Tlr. 20 Gr.

„Da wegen der großen Dürre das Wasser in vielen Mühlen alle geworden, ist das Korn nach der Reeker Mühle gebracht.“ — Der Tagelöhner bekommt 5 Gr. pro Tag und Essen.

1843 Den 29. 3. ist die Koppäckny'sche 90-Morgen-Nahrung teilungshalber meistbietend an den Eigentümer Wilh. Schure für 14 400 Tlr. verkauft worden.



Bild 6. Die Altmädwiser Kirche, die 1937 ihr 100jähriges Jubiläum begehen kann

1844 Am 1. Januar hatten wir noch solche gelinde Witterung, daß in unserem Garten Goldlack und Nelken blühten. — Den 1. 6. ein Pferd verkauft für 96 Tlr.

1845 Den 17. 8. brannte dem Eigentümer Ludwig Schure¹⁾ am Damm seine Scheune ab mit der ganzen Ernte und vier Schweinen. — Am 25. 12. ist die Orgel in der hiesigen Kirche eingeweiht. Sie stammte vom Orgelbauer Lang in Berlin und kostete 700 Tlr.

1846 Den 19. 1. hatte König Friedrich Wilhelm IV. eine große Jagd auf unserer Feldmark. Er hatte das erste Jagen über dem Strom. Nachher war eine große Tafel im Krug zu Alt-Reek. Abends kam der König in unser Dorf, das in allen Häusern illuminiert hatte. — Es hat der Eigentümer Ludwig Juhre²⁾ seine 90-Morgenstelle mit totem und

¹⁾ Im Jahre 1652 ist der 42 Jahre alte Michael Schure Dorfschulze; er wird auch im Revisionsprotokoll von 1678 erwähnt, möglicherweise handelt es sich aber schon um seinen Sohn. 1745 Michael — 1754 Martin — 1802 Martin — 1828 Geschwister Schure.

²⁾ Er besaß damals das Lehnschulzengut. Die Familie beginnt 1745 mit Michael Juhre.

lebendem Inventar auf Johanni an den Baron von Dezelstky für 16 800 Tlr. verkauft. — Den 29. 9. feierte der Schullehrer Jüterbock¹⁾ sein 50jähriges Dienstjubiläum als Lehrer hiesiger Gemeinde, welches mit vielen Feierlichkeiten begangen wurde.

- 1847 Der Weizen galt 80—85 Tlr., der Roggen 73—76, die Gerste 57—58, der gute Hafer 36 bis 38, die Ertoffeln 19—20 Tlr. Der Spiritus galt die Tonne zu 200 Quart 34 bis 36 Tlr. und der einfache Branntwein galt das Quart 3½ Sgr. Eine schlechte Zeit für den armen Mann und man hört viel von Mord, Einbruch und Dieberei, so daß wir alle Nächte wachen mußten. . . . April: Der Roggen ist zu einer Höhe von 120 Tlr. à Wispel gestiegen. Es waren in Berlin den 21. wegen Mangel an Lebensmitteln große Unruhen ausgebrochen, auch in Stettin den 22. vieles ruiniert worden. Während Kretze nach seiner alljährlichen Übersicht, die peinlich geführt ist, höchstens 1100 Tlr. Einnahme im Jahr errechnet, hat er diesmal 1524 Tlr. an Reineinnahme verbucht.
- 1848 Kretze erwähnt die Unruhen in Berlin und fährt dann fort: „und die Cholera ist schon in unserer Gegend“ — den 18. 9. fingen wir an Kartoffeln zu buddeln, hat Tagelohn gekostet pro Mann 5 Sgr. . . . 606 Sack hellrote, 15 Sack Schunten, 3 Sack Densche; sie waren schon in der Erde so schlecht, daß wir an 100 Sack mußten wegschmeißen. —
- Rührend beschreibt Ernst Kretze die Krankheit und den Tod seines 72 Jahre alten Vaters Georg Kretze am 27. 9. Es wurde alles getan, was Menschenhilfe konnte; vier Ärzte wurden konsultiert, sogar der Brunnenarzt Treumann aus Freienwalde wurde herangeholt. Am 30. 9. wurde der Vater — der seine Wirtschaft in gutem Stande und einige 1000 Taler bares Geld hinterlassen hatte — begraben, was einen Aufwand von 91 Tlr. 20 Gr. verursachte. Beim Leichenmahl gab es Fische, Hammelbraten, junge Hühner, Tauben, Kaffee und Kuchen, dazu Schnaps, Wein und Bier. Der Kuchen wurde vom Konditor Giernd in Wriezen geliefert. Die Todesanzeige war in der „Vossischen Ztg.“ erlassen worden.
- 1849 Dem Vater ein Marmor Denkmal mit schlesischem Sandsteinsockel aus Berlin mitgebracht. Preis 80 Tlr.
- 1850 März: Einen Ochsen geschlachtet. ¼ des Fleisches, 138 Pfd. verkauft à 9 Dreier das Pfund. 96 Pfd. ausgeschmolzenen Talg; das Ochsenleder für 4 Tlr. 16 Gr. verkauft.
- 1851 59 Pfd. Kleesamen an den Kaufmann Sommerfeldt in Wriezen verkauft. . . . Der Wasserstand so hoch, daß unsere Gerste auf dem hintersten Schlage sehr gelitten und der Mohnerkoffen ist. . . . 15. 10. Drei Sack Zuckerrüben auf dem Loos gebuddelt, welche den 19. 7. auf 16 Quadratruten gepflanzt waren.
- 1856 Oktober: 374 Zentner Zuckerrüben auf die Fabrik²⁾ gefahren, à Ztr. 8 Sgr.
- 1857 März: Die Linden vor der Tür gepflanzt; das Stück kostet 15 Sgr. — Im Juli wurden sämtliche Dächer des Gehöftes umgedeckt. Kosten 133 Tlr. — Am 27. 10., frühmorgens 2½ Uhr, brannte das Haus meines Nachbarn, des Gastwirts Ukrow nieder; es war gerade Kirmis³⁾.
- 1860 22. 11. vom Kürschnermeister Springklee in Wriezen einen Schuppenpelz gekauft für 85 Ntr. — Die Wirtschaft liefert jetzt schon über 1000 Ztr. Zuckerrüben zur Fabrik. — Zwei Fässer Grüneberger Wein gekauft, das Faß zu 7½ Quart, roten und weißen, das Faß zu 2½ Tlr.

¹⁾ In Altmädewitz amtierten zwei Generationen Jüterbock als Schullehrer. Ab 1755 der Schulhalter Martin; im Jahr 1796 wird Johann Michael J. seinem 75jährigen Vater „adjungieret“. 18 seiner Schüler bezeugen auf dem kunstvollen in der Kirche unter Glas und Rahmen hängenden Diplom, daß ihnen ihr Lehrer 50 Jahre lang Freund und Lehrer war.

²⁾ Die in der Nähe des jetzigen Bahnhofs belegene ehemalige Rübenzuckerfabrik wurde 1851 mit einer Hochdruckmaschine von 14 PS erbaut und bis Anfang der 70er Jahre des 19. Jahrhunderts betrieben.

³⁾ Die Kirmis wurde noch bis 1907 im Dorfe besonders groß gefeiert. Die jungen Bauernburschen fatterten sich an diesem Tage ein Pferd und unternahmen gemeinschaftliche Ausflüge in die Umgebung.

1861 Einen Kronleuchter für 20½ und eine Stuhuh r für 38 Tlr. in Berlin gekauft.
— 12. 7. an 13 000 St. Torf aus dem Kahn bei Neu-Gaul gekauft.

1864 Im April wird ein neuer Stall gebaut, der eine Kosten summe von 2841 Tlr. 26 Gr. 4 Pf. verschlingt.

1869 Februar: Eine Drillmaschine zusammen mit Schüler gekauft aus Schwedt; kostet 82 Tlr.

* * *

Wahre Volksgemeinschaft

Zwei Briefe aus dem Jahre 1838 — als das Mitteloderbruch unter großen Wassernöten seufzte

1. Das Deichgräben-Collegium der Marienburger Großwerder an den Landrat zu Freienwalde, am 8. Mai 1838

Bei der traurigen Kunde, von dem großen Unglück, was unsere Mitbrüder dortiger Gegend, durch den diesjährigen Eisgang in der O der betroffen hat, während wir bei dem Eisgange in unseren Strömen, der Weichsel und der Rogat glücklicher waren, obgleich die Gefahr auch an unseren Deichen aufs Höchste wuchs, haben wir ein Gefühl des Dankes gegen die gütige Vorsehung, uns veranlaßt gefunden, die unglücklich überschwemmten im Oderbruch nach Kräften zu unterstützen. Wir haben daher in den Freiröllnischen Ortschaften unserer Groß-Werder Damm-Commune nach einstimmigem und freiwilligem Beschluß derselben, eine bare Beihilfe von 646 Rtlr. 10 Gr. aufgebracht, und solche der Königl. Regierung zu Frankfurt an der O der überreicht, um solche an die Hilfsbedürftigen im Oderbruch zu verteilen.

Es war nicht bloß das Gefühl des Mitleides, was uns hierzu bewog, sondern auch das des Dankes. Denn als uns im Jahre 1829 ähnliches Unglück durch den Dambruch bei Schwaldewalde betraf, erhielten wir reiche Spenden und Unterstützungen mancher Art, wir mußten daher jetzt billigerweise, die uns damals zuteil gewordenen Wohltaten möglichst zu vergelten suchen.

*

2. Pächter Tili ck e, Sproß einer alten Freienwalder (Tornower) Familie, zu Mehow (Kreis Templin), an den Landrat zu Freienwalde, am 6. April 1838

Das grenzenlose Elend, welches die armen Bewohner des Mittel-Oderbruches betroffen, veranlaßt mich, Euer Hochgeboren mit der Bitte zu beschweren, einliegende 5 Rtlr. als ein geringes Schärflin von meiner Seite unter die Unglücklichen verteilen zu wollen. Gern hätte ich ein Mehreres geholfen, wenn mich nicht seit dem Antritt dieser Pachtung unerhörte Unglücksfälle getroffen hätten; denn es will gewiß viel sagen, wenn man in einer so kleinen Pachtung in einem Jahr 15 Pferde und einige fünfzig Haupt Rindvieh verliert. 11 Pferde wurden mir durch die bei der Übergabe übernommenen Pferde an der Ruhrkrankheit angesteckt und 4 ganz gute neue Pferde, in Schwedt gekauft, wurden durch einen ruchlosen Knecht, nachdem ich sie 5 Wochen besaß, erfauft. Das sämtliche Rindvieh verlor ich an Lungentrebs.

Alle Schicksale, die den Oberbarnimer Kreis und dessen Bewohner betreffen, erregen in mir ein ehrfames Mitgefühl, da ich selbst 30 Jahre lang ein glücklicher Bewohner dieser Gegend war. —

Wie soll es mit der Existenz der armen vertriebenen Menschen in der Folge werden, wenn auch wirklich das Wasser sich verlaufen sollte, so ist die Winterfaat verdorben und der Boden so aufgeweicht, daß an das Bestellen der Sommerung auch nicht gedacht werden kann. Am glücklichsten sind die Dorfschaften, deren Felder unmittelbar an den Durchbrüchen gelegen sind, da diese gewiß auf ewige Zeiten durch den aufgetriebenen Sand verdorben wurden. Das Mittelbruch, schon durch den Krieg und auch durch die zu große Zerstückelung der Ländereien, seit langer Zeit verarmt, ist durch diesen Schlag gänzlich ruiniert, und werden noch einige Generationen hinsterben, ehe diese Wunden verharstet sein werden.

Im Dienste des Führers †

Mit 2 Bildern



Kurt Hüffel, Briezen, Sturmbannführer

Von einer dienstlichen Zusammenkunft beim Sturmbann 3/207 in Strausberg kommend, verunglückten auf der Heimfahrt nach Briezen am 31. Januar 1934 gegen 5.30 Uhr mit ihrem Kraftwagen auf der Chaussee Strausberg — Prözel der Sturmbannführer, Leutnant d. R., Kaufmann Kurt Hüffel und sein Adjutant Sturmführer Ernst Klee tödlich, der dritte Mitfahrer, der SA-Mann Werner Pähold, wurde herausgeschleudert und erlitt leichte Verletzungen. Pähold



Ernst Klee, Sturmführer

konnte noch den in der Nähe wohnenden Arbeiter Schwarz verständigen, der jedoch allein nicht helfen konnte, da unter dem umgestürzten Wagen die beiden Verunglückten lagen. Erst herbeigerufene Landjäger und Freiwillige Feuerwehr aus Prözel richteten den Wagen auf und bargen die beiden Infassen, bei denen jedoch leider jede Hilfe zu spät kam. Durch die Strausberger Freiwillige Feuerwehr wurden die Toten nach Briezen überführt.

Bürgermeister Dr. Necker-Briezen widmete dem so jäh abberufenen Beigeordneten folgenden Nachruf:

„Heute Nacht verstarb an den Folgen eines Automobilunfalles der Erste Beigeordnete der Stadt Briezen, der Kaufmann Kurt Hüffel, im Alter von 41 Jahren.

Tief erschüttert stehe ich an der Bahre dieses aufrechten, ehrlichen und begeisterungsfähigen Mannes. Er gehörte früher der Stadtverordnetenversammlung an und hat nach dem Siege des Nationalsozialismus als mein Beigeordneter und ständiger Vertreter im ehrenamtlichen Dienste der Stadt gestanden und uneigennützig und hingebungs voll für sie gearbeitet.

Er gehörte zu den ersten Mitgliedern der jungen nationalsozialistischen Bewegung in Briezen und ist im Dienste der von ihm über alles geliebten SA. dahingegangen.

Seine Mitarbeiter in der Stadtverwaltung und ich werden sein Andenken stets in Ehren halten.“

Im Nachruf der Kaufmannschaft heißt es:

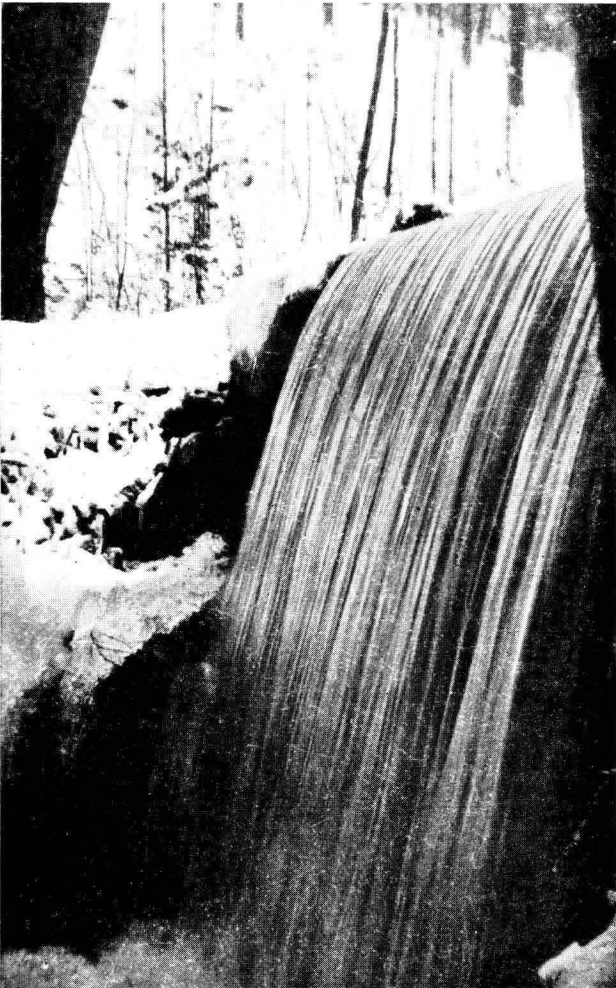
„Tiefbewegt und schmerzerfüllt steht die gesamte Kaufmannschaft, der Handel und das Gewerbe unserer Stadt an der Bahre dieses tatkräftigen deutschen Mannes und Volksgenossen, der nicht nur ein guter Kollege und Kamerad, sondern, ausgezeichnet mit einer glühenden Vaterlandsliebe, durch Einsetzen seiner ganzen Person im Sinne unseres großen Führers dazu beigetragen hat, das große Werk der deutschen Befreiung aus Nacht und Finsternis mit Kräften zu fördern. Das Andenken an ihn soll uns stets ein Ansporn sein, in seinem Geiste und mit derselben Hingebung unserm geliebten Vaterlande zu dienen, dann ehren wir den Toten und sein Werk.“

Namens der Kreisverwaltung widmete Landrat Dr. v o n T h a e r den beiden opferwilligen Parteigenossen folgenden Nachruf:

„Am 31. Januar dieses Jahres verstarben infolge eines tragischen Unglücksfalles der Kaufmann Herr Kurt Hüffel aus Wriezen, Mitglied des Kreistages und des Vorstandes der Kreisparkasse und der Angestellte Herr Ernst Klee aus Wriezen, Kreiskommunalkassengehilfe.

Die Kreisverwaltung steht tieferschüttert an der Bahre dieser deutschen Männer. Herr Hüffel war der Kreisverwaltung und dem Vorstande der Kreisparkasse durch seine Sachkenntnis und Erfahrung sowie durch seine menschlichen Eigenschaften ein wertvoller und schätzenswerter Mitarbeiter, dessen Tod in der Kreisverwaltung eine schmerzliche Lücke hinterläßt. Herr Klee hat sich während seiner kurzen Tätigkeit bei der Kreisverwaltung durch regen Fleiß, Pflichttreue und tadellose Ausführung nicht nur die vollste Zufriedenheit seiner Vorgesetzten, sondern durch sein schlichtes, berufskameradschaftliches Verhalten auch die Achtung und Zuneigung seiner Mitarbeiter erworben. Die Kreisverwaltung wird den beiden Verstorbenen stets ein ehrenvolles Andenken bewahren.“

Der Wasserfall in Coethen



Von den ausgezeichneten Parkschöpfungen des Carl Friedrich von Jena (1770—1838), die dieser vor 100 Jahren im Walde zwischen Coethen und Falkenberg herrichtete, hat der Kreisfalterer bereits mehrfach erzählt (f. Jahrgang 1925 S. 40—45 und 1933 S. 18). Auch unser heutiges Bild zeigt uns ein Stück jener Landschaft, deren Pflege man wieder aufgreifen sollte zur Freude und zum Nutzen des Volksganzen.

Die gartenkünstlerischen Arbeiten, die freie Parkanlage und die geschmackvollen Lustpartien, deren Reste noch heute bewundert werden, erregten in den 30er Jahren des verfloffenen Jahrhunderts gewaltiges Aufsehen und besonderes Interesse. Schließlich war der Coethener Park eine Berühmtheit weit und breit geworden und er gestaltete sich zu einem wahren Wallfahrtsort der Reisenden, nicht zum wenigsten der aus der Reichshauptstadt.

Ein anmutiger Weg führt durch Erlengebüsch einen rieselnden Bach entlang in eine zauberische dunkle Waldregion. Überall sprudeln aus der Erde kleine Fontänen, rauschen Wasserfälle in den verschiedensten Formen, werfen Wasserräder ihre Perlenstrahlen, strömt aus Becken und Urnen, und hüpfet aus Springbrunnen das flüssige Element — alles von Blumen, Wasserpflanzen und Seemuscheln eingefast. Dieser aus dem Jahre 1852 stammenden begeisterten Beschreibung können wir entnehmen, wie einzigartig einst jener Park gewesen sein muß. Sind heute auch nur noch Reste aus jener Zeit vorhanden, so hat doch die Natur hier wiederum so manches geschaffen, das an Schönheit kaum zu überbieten ist. Unser maleirisches Wasserfallbild gibt ein Begriff davon.

Das Leitertum der Gemeinden und seine Ausföhrung

Nach einem Vortrag des Bg. Haupt auf dem Oberbarnimer Gemeindefeiertag 1934

Nach dem neuen Gemeindeverfassungsrecht vom 15. 12. 1933 führt die Verwaltung der Gemeinde in Bauerndörfern der Dorfschulze, in Landgemeinden der Gemeindefschulze und in Städten der Bürgermeister. In Städten, die einem Landkreis nicht angehören, führt der Gemeindefeiter die Bezeichnung Oberbürgermeister. Der Gemeindefeiter, eine Bezeichnung, die das Gesetz neu einführt, trägt die volle und ausschließliche Verantwortung für die Verwaltung der Gemeinde. Diese Bestimmung kleidet den nationalsozialistischen Grundsatz der ausschließlichen Führerverantwortlichkeit in eine gesetzliche Norm. Fortan gibt es in den Gemeinden nur eine Person, die die Verantwortung in allen Gemeindeangelegenheiten trägt, den Gemeindefeiter. Es ist jetzt nicht mehr möglich, die Schuld verfehlter Maßnahmen auf die Beschlüsse eines unpersönlichen und unverantwortlichen Gemeindepardaments abzuschieben und damit die eigene Unfähigkeit zu decken. Der Leiter der Gemeinde hat sein Wirken so zu gestalten, wie es dem Wohl von Volk, Staat und Gemeinde zum Besten gereicht, unter Voranstellung allgemeiner Interessen vor Sonderinteressen. Wir finden hier den fundamentalen Grundsatz der nationalsozialistischen Idee „Gemeinnutz geht vor Eigennutz“ zum Ausdruck gebracht.

Der Leiter der Gemeinde führt die Verwaltung und vertritt die Gemeinde nach außen. Über die Form der Vertretung der Gemeinde nach außen enthält das Gemeindefinanzgesetz nähere Bestimmungen. Der Gemeindefeiter ist weiter Dienstvorgesetzter aller Beamten, Angestellten und Arbeiter der Gemeinden. Er beruft und entläßt sie unter Beachtung des Stellenplanes. Weitergehende Rechte über die Berufung und Entlassung von Beamten und Angestellten bleiben unberührt, z. B. die Bestimmungen des § 11 des Bestätigungsgesetzes. Der Leiter hat für die Unterrichtung der Bürger über alle wesentlichen Vorgänge in der Verwaltung Sorge zu tragen. Diese Unterrichtung wird sich segensreich auswirken. Bildet sie doch gerade in einem vom Grundsatz der ausschließlichen Führerverantwortlichkeit getragenen Gemeinwesen ein persönliches Mittel, um den Gleichschritt zwischen Führer und Gefolgschaft nicht zu verlieren. Der kluge Gemeindefeiter wird daher recht oft von dieser Bestimmung Gebrauch machen, denn nur so kann er, abgesehen natürlich von der ehrenamtlichen Mitwirkung der Bürger, in den Gemeindeangehörigen den Sinn und das Interesse für ein lebendiges Gemeinwesen erwecken und bestärken.

Zur Vertretung und Hilfeleistung des Schulzen werden Schöffen, zur Vertretung des Bürgermeisters Beigeordnete berufen, die den Anweisungen des Gemeindefleiters unterworfen sind. Sie sind dem Leiter der Gemeinde nicht beigeordnet, sondern nachgeordnet. Allgemeiner Vertreter des Bürgermeisters ist der erste Beigeordnete, des Schulzen der erste Schöffe. Der Leiter der Gemeinde wird von dem allgemeinen

Vertreter ständig vertreten, nicht nur in Behinderungsfällen. Nach § 7 der 1. Durchführungsverordnung ist der allgemeine Vertreter des Leiters der Gemeinde in Landgemeinden, soweit nach den bisher geltenden Vorschriften ein Schöffe ständiger Vertreter des Gemeindefschulzen ist, dieser, im übrigen ein von dem Landrat zu bestimmender Schöffe. Dies gilt sinntesprechend auch für die Städte. Soweit jedoch ein ständiger Stellvertreter des Leiters nicht bestimmt ist, wird ein Beigeordneter, Schöffe usw. von der Aufsichtsbehörde zum allgemeinen Vertreter bestimmt. Der 1. Beigeordnete führt in freisfreien Städten die Amtsbezeichnung „Bürgermeister“. Der mit der Verwaltung der Finanzen beauftragte Beigeordnete trägt die Amtsbezeichnung Rämmerer. Die übrigen Beigeordneten führen die Bezeichnung „Stadtrat“, Stadtbaurat, Stadtschulrat usw. Es gibt in freisangehörigen Gemeinden also in Zukunft keinen 2. Bürgermeister mehr. Ebenso ist die Bezeichnung Stadtsyndikus unzulässig. Der Leiter kann den Schöffen und Beigeordneten (auch den ehrenamtlichen) bestimmte Arbeitsgebiete zuweisen, die ihn dann auf diesen Gebieten kraft Gesetzes vertreten. Sonstige Beamte und Angestellte vertreten den Leiter bei Zuweisung bestimmter Arbeitsgebiete kraft Auftrages. Die Zahl der Schöffen ist durch Ortsatzung zu regeln, die gemäß § 62 des Gesetzes der Genehmigung bedarf. Schulzen und Schöffen sind in den Bauerndörfern stets ehrenamtlich tätig. In den Landgemeinden soll dies grundsätzlich auch der Fall sein. Jedoch können, insofern der Umfang oder die Eigenart der Verwaltungsgeschäfte es erfordern, durch Satzung in Landgemeinden mit nicht mehr als 10 000 Einwohnern die Stelle eines hauptamtlichen Schulzen oder Schöffen, in Landgemeinden mit mehr als 10 000 Einwohnern die Stellen eines hauptamtlichen Schulzen und zwei hauptamtlichen Schöffen eingerichtet werden. Dem ehrenamtlich tätigen Schulzen kann eine Mühewaltungsentzähigung gewährt werden, die nicht übertragbar und nicht pfändbar ist. Die Festsetzung derselben bedarf nach § 62 der Genehmigung der Aufsichtsbehörde. Den ehrenamtlich tätigen Schöffen darf eine solche Entschädigung nicht gewährt werden, sie haben nur Anspruch auf bare Auslagen, entgangenen Arbeitsverdienst usw. In Städten mit nicht mehr als 10 000 Einwohnern wird die Stelle des Bürgermeisters oder eines Beigeordneten hauptamtlich verwaltet. Die Höchstzahl der hauptamtlichen Stellen darf in Städten mit mehr als 10 000 Einwohnern bis 50 000 Einwohnern drei nicht übersteigen. Grundfänglich muß in Städten mit nicht mehr als 10 000 Einwohnern entweder die Stelle des Leiters der Gemeinde oder eines Beigeordneten hauptamtlich verwaltet werden. Beide Stellen dürfen nicht zugleich hauptamtlich verwaltet werden. Die Zahl sowohl der hauptamtlichen als auch der ehrenamtlichen ist durch Satzung zu regeln. In Städten mit mehr als 10 000 Einwohnern muß der Bürgermeister oder der 1. Beigeordnete die Befähigung zum Richteramt oder zum

höheren Verwaltungsdienst besitzen. In eine hauptamtliche Stelle der Gemeinde darf nur berufen werden, wer ein Ehrenamt in ihr bekleiden kann. Jedoch braucht der Berufene im Zeitpunkt seiner Berufung nicht in der Gemeinde zu wohnen. An Stelle der Wahl des Gemeindefleiters und der Schöffen und Beigeordneten mit nachfolgender Bestätigung stellt das neue Gemeindeverfassungsrecht die Berufung. Es werden berufen und entlassen:

a) vom Minister des Innern

der Bürgermeister, 1. Beigeordnete und hauptamtliche Rämmerer der Städte, die einem Landkreise nicht angehören,

b) vom Regierungspräsidenten

die übrigen Beigeordneten, sowie die Bürgermeister und Beigeordneten der Städte, die einem Landkreis angehören,

c) vom Landrat

die Schulzen und Schöffen.

Die Berufung der Bürgermeister und Schulzen erfolgt nach Fühlungnahme mit dem Gauleiter der nationalsozialistischen Bewegung. In Bauerndörfern, in denen eine Dorfversammlung besteht, lädt der Landrat vor der Berufung die Dorfversammlung ein und fordert den Gauleiter und Kreisbauernführer zur Teilnahme auf. Er nimmt von der Dorfversammlung Vorschläge entgegen, ist jedoch bei der Berufung nicht an diese gebunden. In Bauerndörfern, in denen eine Dorfversammlung nicht besteht, nimmt der Landrat vor der Berufung des Schulzen mit dem Gauleiter und dem Kreisbauernführer Fühlung. In enger Anlehnung an die sogenannte Antikorruptions-Verordnung vom 22. März 1933 bestimmt das Gesetz, daß Schulzen, Schöffen, Bürgermeister und Beigeordnete nicht sein können

1. Reichs- und Staatsbeamte (also auch Lehrer),
2. Beamte, die ein anderes Gemeindeamt bekleiden,
3. Geistliche,
4. Angestellte und Arbeiter der Gemeinde,
5. Beamte, Angestellte und Arbeiter solcher Körperschaften, Gesellschaften und Unternehmungen, deren Kapital sich mit mehr als der Hälfte im Eigentum der Gemeinde befindet,
6. Beamte und Angestellte der Rämmererkasse.

Jedoch kann ein Schulze, Bürgermeister usw. in dem Reichs- oder Staatsamt ehrenamtlich tätig sein, also nicht umgekehrt, wie vielfach angenommen. Die Berufung erfolgt auf zwölf Jahre. Wiederberufung ist zulässig. Bis zum Ablauf des 1. Amtsjahres kann die Berufung jederzeit zurückgenommen werden. Stand der Berufene vorher als Beamter im Dienste des Reiches, eines Landes oder einer Gemeinde, so kann auf Rücknahme der Berufung schon vor Ablauf des ersten Amtsjahres verzichtet werden. Nach Ablauf des ersten Amtsjahres darf ein Widerruf nur erfolgen, wenn die Berufung

1. dem bestehenden Recht widerspricht,
2. von einer sachlich unzuständigen Behörde ausgesprochen ist,
3. durch unlautere Mittel (arglistige Täuschung, Drohung, Bezeichnung usw.) veranlaßt worden ist.

Die Berufung eines Oberbürgermeisters kann vom Minister des Innern auch dann widerrufen werden, wenn er den Amtsinhaber nach der bisherigen Amtsführung nicht für geeignet hält. Vor ihrem Amtsantritt werden die Schulzen und Bürgermeister von der Aufsichtsbehörde, die Schöffen und Beigeordneten von dem Leiter der Gemeinde vereidigt, worüber eine Niederschrift aufzunehmen ist. Der Leiter der Gemeinde kann für Teile der Gemeinde Ortswarte bestellen. Die Bestellung von Ortswarten oder Bezirkswarten (ähnlich den früheren Bezirksvorstehern) kommt jedoch nur für Städte und räumlich weitverzweigte Landgemeinden in Frage. Die Befugnisse und Stellung sowie die Einteilung der Bezirke der Ortswarte müssen durch Satzung geregelt werden, die nach § 62 der Genehmigung bedarf. Außerdem kann der Leiter nach § 1 jederzeit Sachverständige und erfahrene Bürger zu Ehrenämtern oder zu ehrenamtlicher Tätigkeit heranziehen. Auch diese Einrichtung hat den Zweck, den Sinn für eine lebendige Gemeindeverwaltung wachzurufen und das Interesse an den öffentlichen Aufgaben der Gemeinde zu stärken.

Die Bewegung vertritt im kleinsten wie im größten den Grundsatz einer germanischen Demokratie: Wahl des Führers, aber unbedingte Autorität desselben.

Wer Führer sein will, trägt bei höchster unbeschränkter Autorität aber auch die letzte und schwerste Verantwortung.

Der Fortschritt und die Kultur der Menschheit aber sind nicht eine Geburt der Majorität, sondern beruhen ausschließlich auf der Genialität und der Tatkraft der Persönlichkeit.

Diese heranzuzüchten und in ihre Rechte einzusetzen ist eine der Bedingungen zur Wiedergewinnung der Größe und Macht unseres Volkstums.

Adolf Hitler

Die beiden Kietze / Mit 5 Bildern

Der Kiez, herkommend von *chyza* = Fischerhütte, ist die ausgesprochene Siedlung der Wendenfischer, deren wir in unserem Kreise Oberbarnim eine ganze Anzahl hatten: in Wriezen, Freienwalde, Strausberg, Biesenthal, Werneuchen und Altfriedland sowie der bis 1911 freisangehörigen Stadt Eberswalde.

Als im Verlauf des 12. und 13. Jahrhunderts die Deutschen ihr altes angestammtes Land wieder zurücknahmen, da blieben die Fischerdörfer an den Flußläufen zunächst noch fast rein slawisch. Wie in den deutschen Siedlungen der Bauer sein Gehöft, seine Hufenstreifen und sein Anrecht an der Almende, an Weide und Wald, hatte, so besaß der slawische Fischer seine Hütte und sein Anrecht an der Nutzung der Gewässer und der an den Strömen sich hinziehenden Wiesen. Die Ackerflur war nur von geringer Größe.

Die Deutschen vermischten sich zunächst nicht mit den Slawen: die Innungen hielten sie aus ihren Reihen fern; niemand, der von „wendischer“ Geburt war, wurde in die Zunft aufgenommen. Die Slawen hatten ausschließlich in ihrem besonderen Ort, dem Kiez, zu wohnen. Sie hatten meist auch ihre eigenen Vorsteher, die *Pristabel* oder *Kiezerschulzen*. Die Landesherrschaft legte den Kiefern gewisse Abgaben und Dienste auf, wie dies noch aus der märkischen Fischerordnung von 1690 hervorgeht. Fanden z. B. Strombereisungen statt, so mußten die Kiezer als Begleiter mitfahren, konnten dabei auch etwaige Beschwerden anbringen: „Wenn unser *Pristabel* und *Wasservögte* die Wasser befahren und visitieren, so wollen die Beamten . . . an allen Orten, wo Kiezer vorhanden, so oft als nötig tut, ihnen einige Kiezer zugeben, damit die Ströme besser befahren, die Fischereien wohl untersucht, was wider Ordnung und Unrecht, aus dem Wege geräumt und die Verbrecher zur gebührlchen Strafe gezogen werden können.“ Und dann heißt es weiter: „Da (wo) gefessene Bauern und Bürgerleute an den Wassern und Strömen alte Gewohnheit und rechtmäßigen Gebrauch hätten, bisweilen mit der Fuß-Wade ein Gericht zu fangen, sollen sie dabei zwarten (zwar) gelassen werden, im übrigen sich aber aller anderen Fischerei gänzlich enthalten.“



Bild 1. Der Wriezener Kiez mit den alten Fischerwirtschafsten



Bild 2. Im Kiezer Viertel (Wriezen)



Bild 3. Kiezer, die ihre Fische auf dem Markte verkaufen.
Nach einem Holzschnitt von Hans Frant aus dem Jahre 1516

in Altkiez inne, verkaufte es 1583 an Martin Strache; 1609 kommt es an die Familie Dücker, gelangt aber 1759 wieder an die Familie Kunze zurück.

Nach dem Schoßbuch von 1450 saßen auf dem „Kunze an der Oder bey der Brißen“ 16 Erben d. h. Fischer, deren jeder u. a. acht Groschen Zins zahlte. Außerdem gaben sie Rahngeld und „darum, daß sie die Freiwasser fischten“, alljährlich eine Tonne „guter Hechte“, d. h. entsprechend großer Hechte.

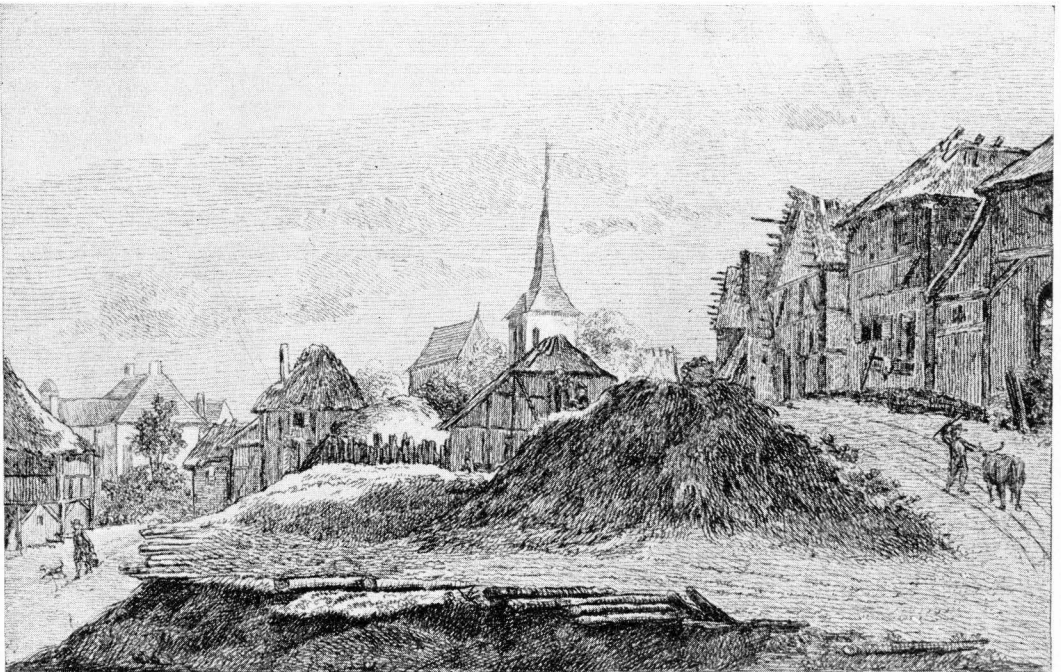


Bild 4. Ein bisher unbekanntes Bild vom Freienwalder Kiez. Nach der Natur gezeichnet und in Kupfer geätzt von L. L. Müller (um 1820). (Sammlung Rudolf Schmidt-Eberswalde)

¹⁾ Vergl. Kreisalender Oberbarnim 1930 S. 28 bzw. 29.

Wie kaum ein anderer Ort in Oberbarnim, konnten sie sich fast unangefastet durch den 30jährigen Krieg bringen. 1652 fand der Landreiter bei seiner Bevölkerungsrevision daselbst genau so viel Einwohner wie vor dem Kriege. 1678 wird festgestellt, daß die Kießer besäßen guten Wiesenwachs und gute Fischerei, hingegen schlechte Garnzüge, doch aber 12 Malwehre. Sie haben eine gute Viehzucht, namentlich Ochsenmästung. Nicht lange vor der Bruchentwässerung wurden die Naturalabgaben in Geldzins umgewandelt. So hatte jeder von ihnen von 1720 ab zu entrichten: 4 Taler Dienstgeld, 1 Tlr. 1 Pf. Martinizins, 17 Gr. 1 Pf. Walpurgiszins und 7 Gr. „trockenen Hechtzins“ — also die Hechte nicht mehr in Natura.

Nach Abschluß der ersten großen Bruchentwässerung erhielt Altkiez erst eine Feldmark: es war der Übergang vom Fischer zum Bauer, was den Kießern aber erst gar nicht in den Kopf wollte. Sie jammern und klagen um die verlorene Fischerei und behaupten, sie seien „die elendesten Untertanen unter allen Bruchdörfern.“ — — —

Die Entwicklung des Freienwalder Kießes verlief ganz ähnlich. Er wird erst 1375 erwähnt mit der Notiz, daß der Landesherr hier 7 Talente einnehme von den Gewässern, welche Abgabe „von den Slawen“ bezahlt werde. Die Uchtenhagen bestätigen 1414 der Kießer Rechte, demgegenüber auch Pflichten standen. So z. B. neben den Abgaben die Säuberungsarbeiten bei der Freienwalder Neumarktfähre, Botendienste aller Art und Treiberdienste bei Jagden. Im Erbregifter von 1563 steht außerdem: Die Kießer müssen Bandstöcke, Weiden und Rohr hauen und gewinnen, soviel als man ihnen ansagt um nichts. Müssen die Wiesen begehen, so oft es not tut. Müssen das Heu zusammenbringen. Müssen die Wiesen auf den Oderrähnen mähen und zusammenbringen, so oft man kann (d. h. so oft ein Schnitt möglich ist), davor bekommen sie jedesmal eine halbe Tonne Bier. Müssen alles überführen (= heranbringen) an Steinen, Holz, Rohr . . . um nichts. Müssen ein Schiff ausrichten nach Stettin und anderswo(hin).“

Queben, Mechelke und Thielicke sind die ältesten bekannten Einwohnernamen auf dem Freienwalder Kieß, später auch noch Benzmer, Birlehm und Keek. Die Familie Wegener ist seit 1678 auf dem Kieß beheimatet.

Die Fischerei war ehemals außerordentlich ertragreich, obschon „dauernde Überschwemmung und Wassersnot“ den 14 Malwehren und 52 Sackstellen viel Schaden zufügten. Neben dem Malwar reicher Lachs- und Störfang. In den Jahren 1757 bis 1759 wurde die erste Verwallung der Oder auf Kießer Feldmark durchgeführt und damit die beginnende Umwandlung vom Fischer zum Bauern. R. Sch.

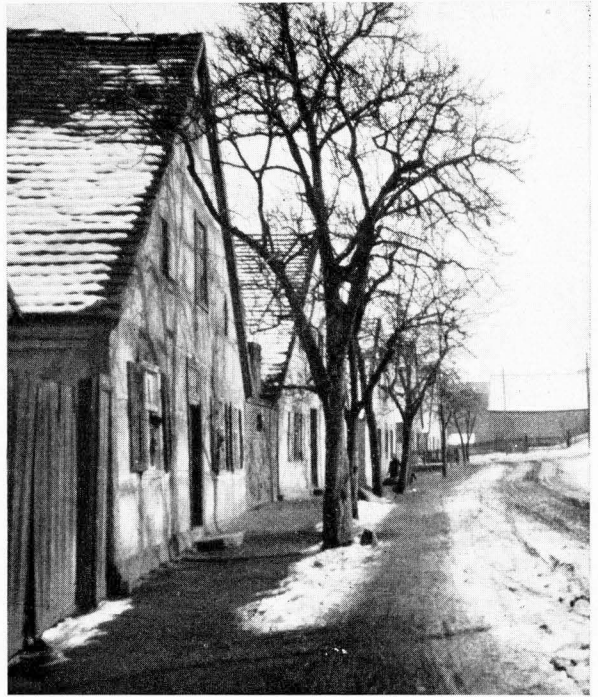


Bild 5. Wie die alten Fischerwirtschaften auf dem Freienwalder Kieß jetzt aussehen

Wenn nur Bewegung durch eine Zeit geht, wenn Menschen da sind, die Erregung durchfiebert, und alle Kräfte sich umspannen, um sich im Riesenkampfe zu messen: dann lohnt es sich, ein Mensch zu sein, und was dann dasselbe ist, ein Kämpfer.

Moeller van den Bruck

Unseren Toten zum Gedächtnis

Dr.-Ing. e. h. **Rudolf Ebart**-Spechthausen, † 27. 8. 1933, langjähriger Besitzer, später Vorstandsmitglied und Geschäftsführer der Papierfabrik Spechthausen, die sich seit 1787 im Besitze seiner Familie befand. Er war lange Jahre in vielen öffentlichen Ehrenämtern sehr verdienstlich tätig. —

Hofmaurer- und Zimmermeister **Emil Baesow**, Ehrenbürger der Stadt Bad Freienwalde (Oder), † 29. 9. 1933 im 90. Lebensjahr. Während seiner fast 30jährigen Tätigkeit als Stadtverordneter und Beigeordneter hat er sein reiches Wissen und Können in selbstloser Weise bereitwilligst in den Dienst der Stadt Freienwalde gestellt und sich für die Entwicklung und das Gedeihen in hervorragendem Maße verdient gemacht. (Siehe sein Bild im Kreisalender Oberbarnim 1930 S. 86.)

Mittelschullehrerin i. R. **Anna Müller**=Bad Freienwalde (Oder), † 12. 11. 1933, 79 Jahre alt. Die Verstorbene war über 40 Jahre an der städtischen Mittelschule tätig und hat in dieser langen, an Mühe und Arbeit reichen Zeit als Jugendbildnerin mit stets unermüdlichem Fleiß und in treuer, gewissenhafter Pflichterfüllung ihres Amtes gewaltet. —

Bauer **Paul Specht**-Hohenfinow, † 27. 11. 1933. Er hat seiner Heimatgemeinde von 1898 bis 1918 als Schöffe und von 1918 bis 1932 als Gemeindevorsteher treu und uneigennützig gedient und sich bedeutende Verdienste erworben. —

Superintendent Dr. **Baethge**-Strausberg, † 1. 12. 1933 im Alter von 82 Jahren. Er war bis 1928 langjähriger Superintendent des Kirchenkreises Strausberg und Oberpfarrer an St. Marien daselbst. —

Clara Blüthgen geb. Kilsburger, die Witwe des Dichters Victor Blüthgen, † 23. 1. 1934, die im Alter von 78 Jahren stand, war in Halberstadt geboren und gelangte über Versuche in der bildenden Kunst zum Schriftstellerberuf; ihren Novellen und Romanen war eine gewisse Leichtigkeit der Form und viel Humor eigen. Am bekanntesten sind ihre Novellensammlungen „Aus der Art geschlagen“ und „Gute Kameraden“. (Ihr Bild siehe Kreisalender Oberbarnim 1930 S. 90.) —

Ziegeleibesitzer **Gustav Rath**-Bad Freienwalde (Oder), † 26. 1. 1934 im Alter von fast 84 Jahren. Neben der Betreuung seines umfangreichen Ziegeleiunternehmens hat er lange Jahre dem Magistrat als

Stadtrat angehört und sein reiches Wissen und Können bereitwilligst in den Dienst der Stadt gestellt. —

Mittelschulrektor i. R. **Ernst Schmidt**-Bad Freienwalde (Oder), † 2. 2. 1934 im Alter von 77 Jahren. Über 30 Jahre hat er das schwierige und verantwortungsvolle Amt eines Rektors verwaltet und die Mittelschule aus kleinsten Anfängen zu einer anerkannten Anstalt ausgebaut. —

Rentier **Ernst Boy**-Briezen, † 14. 3. 1934 im Alter von 63 Jahren. Seiner Vaterstadt Briezen hat er viele Jahre als Stadtverordneter und Ratsherr im ehrenamtlichen Dienst gedient. Zuletzt hatte er das schwere Amt des Wohlfahrtsdezernenten inne.

Maurer- und Zimmermeister **Hermann Busse**=Eberswalde, † 2. 7. 1934 im Alter von 74 Jahren. Er hat der Feuerfzietät der Provinz Brandenburg als vereidigter Baukäufer 38 Jahre wertvollste Dienste geleistet und in Eberswalde vielfache städtische Ehrenämter bekleidet. —

Kaufmann **Adolf Hildebrandt**-Briezen, † 24. 7. 1934, 58 Jahre alt. Lange Jahre hat er als Stadtverordneter und Ratsherr der Stadt Briezen treue und durch seine umfassende Personen- und Sachkenntnis besonders wertvolle Dienste geleistet. —

Gemeineschulze **Paul Zohert**-Siekzing, † 15. 8. 1934. Seit dem Jahre 1924 bis zu seinem Tode hat er das Amt des Gemeineschulzen seiner Heimatgemeinde, getragen von dem Vertrauen seiner Volksgenossen und der Aufsichtsbehörde, in selbstloser und uneigennütziger Weise verwaltet und sich besondere Verdienste erworben. —

Wilhelmine Kleemann, die älteste Frau des Kreises Oberbarnim und der Kurmark überhaupt, ging am 25. 8. 1934, nachdem sie wenige Tage vorher ihren 103. Geburtstag gefeiert hatte, zur ewigen Ruhe ein. (Siehe ihr Bild Kreisalender Oberbarnim 1932 S. 166.) —

Postmeister **Boderodt**-Biesenthal, † 12. 9. 1934. Länger als ein Jahrzehnt war er als Stadtverordneter, Magistratsmitglied und Mitglied des Sparkassenvorstandes uneigennützig tätig. In den schlimmsten Jahren des wirtschaftlichen und politischen Niederganges 1929—1933 hat er als Stadtverordnetenvorsteher sein Bestes dafür hergegeben, um die Not Biesenthals zu überwinden. —

Wissenswertes aus der Kreisverwaltung

Der Kreis Oberbarnim umfaßt eine Fläche von 118 904 Hektar. Die Einwohnerzahl beträgt nach dem Ergebnis der Volkszählung vom 16. Juni 1933 85 729 (gegen 80 748 im Jahre 1925). Davon wohnen in den Städten 36 053 und auf dem Lande 49 676 Personen. Der Kreis Oberbarnim besteht aus fünf Städten, 83 Landgemeinden und einem unbewohnten Gutsbezirk. An Stelle des nach Breslau als Regierungsdirektor verfehten Landrats Ott wurde der Regierungsassessor Dr. von Thaer vom Oberpräsidium der Provinz Brandenburg am 1. 10. 1933 mit der vertretungsweisen Wahrnehmung der Landratsgeschäfte betraut. Mit dem 1. 4. 1934 wurde Dr. von Thaer endgültig zum Landrat des Kreises Oberbarnim unter gleichzeitiger Ernennung zum Regierungsrat berufen. Zur Hilfeleistung wurden dem Landratsamt am 1. 2. 1934 der Gerichtsassessor Dr. von Ribbeck und am 1. 4. 1934 der Regierungsreferendar Zülch überwiesen. Letzterer ist inzwischen jedoch wieder zu einer anderen Dienststelle verfeht worden. Zu Kreisdeputierten wurden berufen der Kreisleiter der NSDAP., Bauer Walter Scheerer, Neutrebbin, und der Oberregierungssekretär a. D. Kreisamtsleiter für Kommunalpolitik Franz Giese, Bad Freienwalde (Oder). Der Kreisauschuß Oberbarnim setzt sich aus folgenden Mitgliedern zusammen: Bauer Walter Scheerer, Neutrebbin; Stadtrat Franz Giese, Bad Freienwalde (Oder); Kaufmann Otto Schmah, Briezen; Landwirt Arnold Freiherr von Eckardstein, Bröhel, und Stadtrat Dr. Carl Grawe, Strausberg.

Das Kreisverwaltungsgericht Oberbarnim besteht aus den Mitgliedern: Bauer Walter Scheerer, Neutrebbin; Stadtrat Franz Giese, Bad Freienwalde (Oder); Kaufm. Otto Schmah, Briezen; Amtsvorsteher und Gemeindefschulze Wilhelm Brandhorst, Willmersdorf.

Der nach den Vorschriften des Gemeindefinanzgesetzes vom 15. 12. 1933 vom Landrat festgesetzte und durch den Regierungspräsidenten genehmigte ordentliche Haushaltsplan für das Rechnungsjahr 1934 schließt ab:

in Einnahme mit . . .	3 372 280 RM.
in Ausgabe mit . . .	3 872 280 RM.
mit einem Fehlbetrag von	500 000 RM.

und im außerordentlichen Haushaltsplan

in Einnahme mit . . .	12 000 RM.
in Ausgabe mit . . .	12 000 RM.

Als Kreisumlage werden 78 % zu den im Rechnungsjahre 1934 den Städten, Gemeinden und dem Forstgutsbezirk Barnimer Heide zufließenden Einkommen- und Körperschaftsteuerüberweisungen und der im Jahre 1934 veranlagten Bürgersteuer-, Grundvermögens- und Gewerbesteuer erhoben. An Provinzialabgaben sind 18 % dieses Maßstabes seitens des Kreises abzuführen. Dem Kreis verbleiben somit nur 60 %.

In der Entwicklung des Feuerlöschwesens hat das Kalenderjahr 1933 den Ideal-

zustand geschaffen, daß in allen Ortschaften des Kreises Oberbarnim Freiwillige Feuerwehren vorhanden sind. Es bestehen zur Zeit insgesamt 102 Freiwillige Feuerwehren und eine organisierte Pflichtfeuerwehr, die inzwischen in die vorgeschriebenen Amtsbezirkswehren eingeteilt wurden. In einer Reihe von Ortschaften sind die vorhandenen Teiche mit Hilfe von Beihilfen der Feuerlozietät der Provinz Brandenburg zu Feuerlöschteichen ausgebaut und außerdem sind wieder neun Kleinmotor-spritzen beschafft worden. Hierdurch wurde eine erhöhte Feuerficherheit erzielt. Im Jahre 1933 wurde die Hilfe der Feuerwehr in 25 Fällen in Anspruch genommen, und zwar bei fünf Großfeuern, neun Mittelfeuern, drei Kleinfuern, zwei Bergalerbränden und sechs Waldbränden.

Dem Kreiswohlfahrtsamt erwuchs neben der Bearbeitung der Beitragspflicht zur Krifenunterstützung und den verstärkten Winterhilfsmahnahmen in der Prüfung der Hauszinssteuerfundinganträge für Mieter — die vom 1. Juli 1932 ab nach dem Grundsatz der fürsorgerechtlich, individuell zu bemessenden Hilfsbedürftigkeit von dem Bezirksfürsorgeverband zu entscheiden sind — und der fürsorgerechtl. Hilfsbedürftigkeit von Alu.- und Kru.-Empfängern erhebliche Mehrarbeit.

Das Kreisaltershem ist während des Jahres 1933 voll belegt gewesen. Die Inassen des Heimes setzen sich zur Zeit zusammen aus: 13 Sozialrentnern, drei Kleinrentnern, eine aus der Allgemeinen Fürsorge betreuten Person und zwei Selbstzahlern, sämtlich aus dem Kreise Oberbarnim.

In der Gesundheitsfürsorge waren folgende Grundsätze richtungweisend: Gesunde gefund erhalten und Krankheiten, insbesondere der Rachitis und der Tuberkulose, vorbeugen. Die vorhandenen Mittel wurden restlos zur Hilfe für erblichisch wertvolles Volksgut eingesetzt.

Im Kreisinderheim wurden insgesamt 227 Kinder aufgenommen, davon 211 kranke und nur 16 gesunde und pflegebedürftige Kinder.

Die Säuglingssterblichkeit im Kreise Oberbarnim betrug 6,8 %, sie war gegenüber dem Vorjahre etwas erhöht.

In der Schulkinderfürsorge wurden 7923 Kinder durch Reihenuntersuchungen erfaf. Als besondere Schäden erwiesen sich die Neigung zu Katarren der oberen Luftwege mit vergrößerten Mandeln und behinderter Nasenatmung, ferner nervöse Unruhe und allgemeine Schwächezustände bei den Sechs- und Siebenjährigen. Für wirksame Abhilfe konnte durch Schulpeisung in 26 Schulen geforgt werden, insgesamt wurden dabei 1612 Kinder durch Zufafspeisung gefrätigt, während 258 Kinder durch örtliche Erholungsfuren in ihrem Gewicht und in ihrem Gesundheitszustand Förderung erhielten.

In der Kreistuberkulosefürsorge stelle Briezen wurden insgesamt 828 Untersuchungen durchgeführt, außerdem 375 Röntgen-durchleuchtungen und 101 Auswurfuntersuchungen.

In diesem Jahre lag der Kreistuberkulosefürsorgestelle auch die Untersuchung der Insassen der Arbeitsdienstlager in Biesenthal und in Neue Mühle-Schönholz ob. In der Tuberkulosefürsorgestelle Finow wurden 150 Untersuchungen, in der Tuberkulosefürsorgestelle Strausberg 138 Untersuchungen durchgeführt. Insgesamt wurden mit Kreismitteln 27 Heilkuren für Frauen, Männer und Kinder gewährt.

In der Krüppelfürsorge wurden 199 Körperbehinderte unter 18 Jahren betreut.

Besonderer Wert wurde auf die Mütterberatungsstellen mit kostenloser Untersuchung der Säuglinge und Kleinkinder gelegt, in denen insgesamt 532 Säuglinge und 1178 Kleinkinder vorgestellt wurden. Diese Mütterberatungsstellen haben sich gleichzeitig als beste Art der sozialhygienischen Volksbelehrung erwiesen.

In 21 Städten und Landgemeinden des Kreises wurde die Bevölkerung über Rassenhygiene, Bevölkerungspolitik und über die Gesundheitsgestaltung Adolfs Hitlers aufgeklärt. Die Vortragsabende waren teilweise von der Kreisleitung der NSDAP. als Schulungsabende der Ortsgruppen eingerichtet.

Chausseeneubauten sind im Rechnungsjahre 1933 nicht ausgeführt worden.

An Instandsetzungsarbeiten wurden ausgeführt:

- a) auf Kreisstraßen 521 m Großpflaster (Steinbahnerweiterungen), 2302 m Oberflächenteerungen und 8371 m Neuschüttungen und Verbreiterungen;
- b) auf Kreisdurchgangsstraßen 1472 m Großpflaster und 7505 m Oberflächenteerungen.

Die Kraftfahrzeugsteuerüberweisungen beliefen sich auf 201 964,80 RM. Der den Etatansatz von 110 000 RM. überschneidende Betrag, gefürzt um 7948,22 RM., die an wegeunterhaltungspflichtige Stadt- und Landgemeinden unterverteilt wurden, ist bestimmungsgemäß für Winterarbeiten im Straßenbau verwendet worden.

Es wurden ausgeführt:

- a) auf Kreisstraßen 1915 m Umlegung und Verbreiterung des alten Pflasters auf 6 m, 3143 m Neuschüttung und Verbreiterung auf 6 m;
- b) auf Kreisdurchgangsstraßen 844 m Verbreiterung des Kleinpflasters, 1388 m Umlegung und Verbreiterung des Großpflasters.

Außerdem sind je zwei Kurvenausbauten auf Kreisdurchgangs- und Kreisstraßen erfolgt.

Um der Erwerbslosigkeit zu steuern, wurden 142,872 km Sommerwege und Bankette reguliert, die Arbeiten kamen als Notstandsarbeiten zur Durchführung.

Der Kreis übernahm für eine Reihe von Waldbesitzern die Trägerschaft für Aufforstungsarbeiten, die restlos ausgeführt wurden.

Zur Durchführung von Instandsetzungs- und Ergänzungsarbeiten an öffentlichen Gebäuden wurde ein Darlehn von 38 000 RM. bei der Deutschen Gesellschaft für öffentliche Arbeiten in Berlin aufgenommen, das an 18 Gemeinden usw. in kleineren Beträgen weitergegeben wurde.

Die Grasnutzung an den Straßen wurde im Berichtsjahre auf drei Jahre neu verpachtet und erbrachte den Betrag von 1187,20 RM.

Durch die Verpachtung der Obstnutzung an den Kreis- und Kreisdurchgangsstraßen sind 4519,18 RM. einkommen.

Das Kreisbauschulengehöft mit 57 Morgen Land sowie mit lebendem und totem Inventar ist am 1. April 1934 für 35 000 RM. verkauft worden.

Die Regelung der Eigentumsverhältnisse an den Kreischauuffeen konnte soweit gefördert werden, daß nunmehr die Fläche von 55 (von 65 vorhandenen) Schauuffeen einschließlich der zugehörigen Grundstücke (Chausseehäuser usw.) als Eigentum des Kreis-kommunalverbandes im Grundbuch nachgewiesen werden.

Der Kreiskommissar für Naturdenkmalpflege ist auch im Berichtsjahre im Interesse des Naturschutzes und der Naturdenkmalpflege recht rege tätig gewesen.

Kreissparkasse Oberbarnim. Das Jahr 1933 brachte nicht nur eine Wandlung im Leben des deutschen Volkes; es muß auch für die deutsche Wirtschaft als ein Wendepunkt bezeichnet werden, denn die Machtübernahme durch die nationalsozialistische Bewegung brachte bedeutungsvolle Umwälzungen sowohl im politischen als auch im geistigen und wirtschaftlichen Leben Deutschlands.

Für die Wirtschaft ist besonders das wieder-gekehrte Vertrauen des Volkes zur Staatsleitung bedeutsam. In wie großem Maße dieses der jetzigen Regierung entgegengebracht wird, zeigt der Ausfall der Novemberwahlen 1933. Grundlage für eine gesunde Wirtschaftsentwicklung ist Vertrauen zur politischen Staatsführung, und die vergangenen Jahre haben bewiesen, daß jede Wirtschaft ohne die starke und zielbewusste Führung einer Vertrauen genießenden Regierung zum Erliegen kommt. Daß hierin Wandel geschaffen wurde, hat das deutsche Volk seinem Reichskanzler und Führer Adolf Hitler zu verdanken.

Dieses wachsende Vertrauen sowie die Maßnahmen der Regierung für Arbeitsbeschaffung und Wirtschaftsbelegung wirkten sich auch für die Kreis-sparkasse Oberbarnim im Geschäftsjahr 1933 günstig aus und spiegeln sich wieder in der Erhöhung des Spareinlagebestandes von 9 239 008,12 RM. am 31. 12. 1932 auf **11 024 863,30 RM.** am 31. 12. 1933. Einschließlich gutgeschriebener Zinsen beträgt die **Zunahme** mithin 1 785 855,18 RM.

Auch die ersten Monate des neuen Geschäftsjahres brachten eine erfreuliche Zunahme der Spareinlagen und damit einen Einzahlungsüberschuß.

Durch den Zuwachs von Sparkapital konnte das von unserer Rasse seit der unheilvollen Krise vom Juli 1931 aufgenommene Lombarddarlehen, das in der Bilanz vom 31. 12. 1932 mit 2 350 000 RM. ausgewiesen ist, bei Beginn des neuen Geschäftsjahres 1934 restlos zurückgezahlt werden. Die Kreis-sparkasse hat hierdurch die Möglichkeit erlangt, sich in die Kreditgewährung im Rahmen des **Arbeitsbeschaffungsprogramms** der Reichsregierung einzuschalten. Ihre Aufgabe, gemeinnützig zu wirken und Dienst am Volke zu leisten, wird nach wie vor ihre Geschäftsführung

bestimmen. Daneben wird die Verpflichtung, für Sicherheit und Unantastbarkeit der ihr anvertrauten Spargelder zu sorgen, auch weiterhin ihre vornehmste Aufgabe sein.

Die Anzahl der Sparbücher vermehrte sich:

1929 um	2636 Stück
1930 um	1809 Stück
1931 um	779 Stück
1932 um	579 Stück
1933 um	1765 Stück.

Der Durchschnittsbetrag eines Sparbuches stellte sich:

Ende 1929 auf	587 RM.
Ende 1930 auf	609 RM.
Ende 1931 auf	538 RM.
Ende 1932 auf	496 RM.
Ende 1933 auf	540 RM.

Auf den Kopf der Bevölkerung entfallen somit: Ende 1929 112 RM. oder ein Sparbuch auf je fünf Einwohner,

Ende 1930 130 RM. oder ein Sparbuch auf je fünf Einwohner,

Ende 1931 120 RM. oder ein Sparbuch auf je vier Einwohner,

Ende 1932 117 RM. oder ein Sparbuch auf je vier Einwohner,

Ende 1933 128 RM. oder ein Sparbuch auf je vier Einwohner.

Kurzfristige Kredite waren Ende 1933 in Höhe von 3 817 672,65 RM. ausgeliehen worden, und zwar verteilen sich diese auf folgende Berufe:

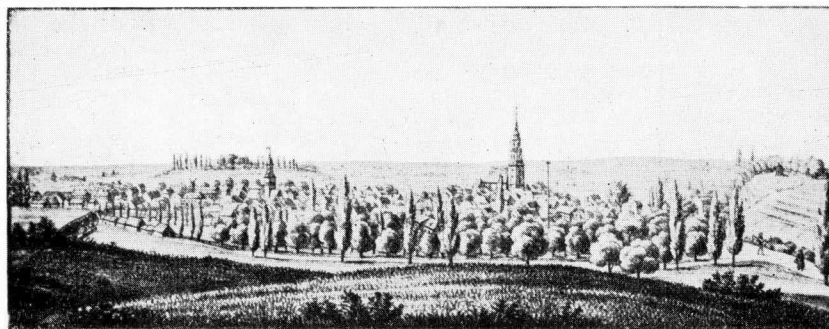
Handwerker, Kleingewerbe	17,90 %
Kaufleute, Händler, Gastwirte, Verkehr	23,06 %
Landwirte	15,58 %
Kleinindustrie-Unternehmungen	23,81 %
Beamte, Angestellte	11,58 %
Arbeiter, Gesellen, Hausangestellte und sonstige Lohnempfänger	1,24 %
Freie Berufe, Rentner	3,33 %
Genossenschaften	0,33 %
Bereine, Stiftungen	0,09 %
Sonstige	3,08 %

Sa. 100,00

Von der vom Kreishistoriker Rudolf Schmidt in Eberswalde bearbeiteten Kreisgeschichte sind bisher erschienen:

1. Das Finowtal in Sage und Geschichte, Sitte und Brauch.
2. Biefenthal, Stadt und Amt.
3. Sechs Höhendörfer: Trampe, Klobbide, Tuchen, Beiersdorf, Freudenberg und Heffelberg.
4. Werneuchen und Weesow, Willmersdorf, Wegendorf und Wesendahl.
5. u. 6. Die Herrschaft Eckardstein mit Pröbel, Brädikow, Grunow, Reichenow, Sternebeck, Harnepow, Alt- und Neubliesdorf, Bevais, Altwriezen, Heinrichsdorf, Kerstenbruch, Eichwerder, Thüringswerder, Jäckelsbruch, Wufing, Beauregard. — Ferner Leuenberg, Wollenberg, Steinbeck, Biesow, Haselberg und Klosterdorf.
7. Die Herrschaft Friedland mit Friedland, Karlsdorf, Kleinbarnim, Grube, Sieking, Wufschewier, Lüdersdorf, Biesdorf, Gersdorf, Baßlow, Ringenwalde, Bollersdorf, Prizhagen, Cumersdorf, Wubrigsberg.
8. u. 9. Aus der Puelen Land, zwei Teile, mit Dannenberg, Coethen, Torgelow, Blakfelde, Sonnenburg, Falkenberg, Brunow, Giesdorf, Willendorf, Schulzendorf, Möglin, Grünthal, Sydow, Altranst, Garzau, Krüge, Frankensfelde, Reichenberg, Schönfeld, Hohenfinow, Tornow, Sommerfelde, Wölsickendorf und Jhlow.
10. Oderbruch-Siedlungen des Kreises Oberbarnim (65 Orte und Siedlungen).
11. u. 12. Geschichte der Stadt Wriezen.
13. Geschichte der Stadt Bad Freienwalde (Oder), Teil I.

Sämtliche Teilwerke können in Buchform vom Kreisauschuß in Bad Freienwalde (Oder) bezogen werden.



Wriezen, a. d. Oder

Ansicht der Stadt Wriezen aus dem Jahre 1834

Sommerwährendes Trächtigkeits- und Beitekalender

Die mittlere Trächtigkeitsperiode beträgt bei Pferde stuten: 48½ Wochen oder 340 Tage (Eztreme sind 330 und 419 Tage; Eselstuten: gewöhnlich etwas mehr als bei Pferdestuten; bei Kühen: 40½ Wochen oder 285 Tage (Eztreme 240 und 321 Tage); Schafen und Ziegen: fast 22 Wochen oder 154 Tage (Eztreme 146 und 158 Tage); Säue: über 17 Wochen oder 120 Tage (Eztreme 109 und 133 Tage); Hündinnen: 9 Wochen oder 63-65 Tage; Katzen: 8 Wochen oder 56-60 Tage; Hühner: brüten 19 bis 24, in der Regel 21 Tage; Trut- hühner (Puten): 26-29 Tage; Gänse: 28-33 Tage; Enten: 28-32 Tage; Tauben: 17-19 Tage

Anfang		Ende der Tragzeit bei						Anfang		Ende der Tragzeit bei					
Datum	Pferden 340 Tage	Kühen 285 Tage	Schafen u. Ziegen 154 Tg.	Schwei- nen 120 Tg.	Hün- dinnen 63 Tage	Katzen 56 Tage	Datum	Pferden 340 Tage	Kühen 285 Tage	Schafen u. Ziegen 154 Tg.	Schwei- nen 120 Tg.	Hün- dinnen 63 Tage	Katzen 56 Tage		
1. Jan.	6. Dez.	12. Okt.	3. Juni	30. April	4. März	25. Febr.	5. Juli	9. Juni	15. April	5. Dez.	1. Nov.	5. Sept.	29. Aug.		
6. "	11. "	17. "	8. "	5. Mai	9. "	2. März	10. "	14. "	20. "	10. "	6. "	10. "	3. Sept.		
11. "	16. "	22. "	13. "	10. "	14. "	7. "	15. "	19. "	25. "	15. "	11. "	15. "	8. "		
16. "	21. "	27. "	18. "	15. "	19. "	12. "	20. "	24. "	30. "	20. "	16. "	20. "	13. "		
21. "	26. "	1. Nov.	23. "	20. "	24. "	17. "	25. "	29. "	5. Mai	25. "	21. "	25. "	18. "		
26. "	31. "	6. "	28. "	25. "	29. "	22. "	30. "	4. Juli	10. "	30. "	26. "	30. "	23. "		
31. "	5. Jan.	11. "	3. Juli	30. "	3. April	27. "	4. Aug.	9. "	15. "	4. Jan.	1. Dez.	5. Okt.	28. "		
5. Febr.	10. "	16. "	8. "	4. Juni	8. "	1. April	9. "	14. "	20. "	9. "	6. "	10. "	3. Okt.		
10. "	15. "	21. "	13. "	9. "	13. "	6. "	14. "	19. "	25. "	14. "	11. "	15. "	8. "		
15. "	20. "	26. "	18. "	14. "	18. "	11. "	19. "	24. "	30. "	19. "	16. "	20. "	13. "		
20. "	25. "	1. Dez.	23. "	19. "	23. "	16. "	24. "	29. "	4. Juni	24. "	21. "	25. "	18. "		
25. "	30. "	6. "	28. "	24. "	28. "	21. "	29. "	3. Aug.	9. "	29. "	26. "	30. "	23. "		
2. März	4. Febr.	11. "	2. Aug.	29. "	3. Mai	26. "	3. Sept.	8. "	14. "	3. Febr.	31. "	4. Nov.	28. "		
7. "	9. "	16. "	7. "	4. Juli	8. "	1. Mai	8. "	13. "	19. "	8. "	5. Jan.	9. "	2. Nov.		
12. "	14. "	21. "	12. "	9. "	13. "	6. "	13. "	18. "	24. "	13. "	10. "	14. "	7. "		
17. "	19. "	26. "	17. "	14. "	18. "	11. "	18. "	23. "	29. "	18. "	15. "	19. "	12. "		
22. "	24. "	31. "	22. "	19. "	23. "	16. "	23. "	28. "	4. Juli	23. "	20. "	24. "	17. "		
27. "	1. März	5. Jan.	27. "	24. "	28. "	21. "	28. "	2. Sept.	9. "	28. "	25. "	29. "	22. "		
1. April	6. "	10. "	1. Sept.	29. "	2. Juni	26. "	3. Okt.	7. "	14. "	5. März	30. "	4. Dez.	27. "		
6. "	11. "	15. "	6. "	3. Aug.	7. "	31. "	8. "	12. "	19. "	10. "	4. Febr.	9. "	2. Dez.		
11. "	16. "	20. "	11. "	8. "	12. "	5. Juni	13. "	17. "	24. "	15. "	9. "	14. "	7. "		
16. "	21. "	25. "	16. "	13. "	17. "	10. "	18. "	22. "	29. "	20. "	14. "	19. "	12. "		
21. "	26. "	30. "	21. "	18. "	22. "	15. "	23. "	27. "	3. Aug.	25. "	19. "	24. "	17. "		
26. "	31. "	4. Febr.	26. "	23. "	27. "	20. "	28. "	2. Okt.	8. "	30. "	24. "	29. "	22. "		
1. Mai	5. April	9. "	1. Okt.	28. "	2. Juli	25. "	2. Nov.	7. "	13. "	4. April	1. März	3. Jan.	27. "		
6. "	10. "	14. "	6. "	2. Sept.	7. "	30. "	7. "	12. "	18. "	9. "	6. "	8. "	1. Jan.		
11. "	15. "	19. "	11. "	7. "	12. "	5. Juli	12. "	17. "	23. "	14. "	11. "	13. "	6. "		
16. "	20. "	24. "	16. "	12. "	17. "	10. "	17. "	22. "	28. "	19. "	16. "	18. "	11. "		
21. "	25. "	1. März	21. "	17. "	22. "	15. "	22. "	27. "	2. Sept.	24. "	21. "	23. "	16. "		
26. "	30. "	6. "	26. "	22. "	27. "	20. "	27. "	1. Nov.	7. "	29. "	26. "	28. "	21. "		
31. "	5. Mai	11. "	31. "	27. "	1. Aug.	25. "	2. Dez.	6. "	12. "	4. Mai	31. "	2. Febr.	26. "		
5. Juni	10. "	16. "	5. Nov.	2. Okt.	6. "	30. "	7. "	11. "	17. "	9. "	5. April	7. "	31. "		
10. "	15. "	21. "	10. "	7. "	11. "	4. Aug.	12. "	16. "	22. "	14. "	10. "	12. "	5. Febr.		
15. "	20. "	26. "	15. "	12. "	16. "	9. "	17. "	21. "	27. "	19. "	15. "	17. "	10. "		
20. "	25. "	31. "	20. "	17. "	21. "	14. "	22. "	26. "	2. Okt.	24. "	20. "	22. "	15. "		
25. "	30. "	5. April	25. "	22. "	26. "	19. "	27. "	1. Dez.	7. "	29. "	25. "	27. "	20. "		
30. "	4. Juni	10. "	30. "	27. "	31. "	24. "	31. "	5. "	11. "	2. Juni	29. "	3. März	25. "		

Zinsen-Berechnungstabelle nach Reichsmark

Kapital	3½ %		4 %		4½ %		5 %		8 %		10 %	
	R.M.	S.	R.M.	S.	R.M.	S.	R.M.	S.	R.M.	S.	R.M.	S.
Für ein Jahr												
1 000	35	—	40	—	45	—	50	—	80	—	100	—
5 000	175	—	200	—	225	—	250	—	400	—	500	—
10 000	350	—	400	—	450	—	500	—	800	—	1 000	—
20 000	700	—	800	—	900	—	1 000	—	1 600	—	2 000	—
50 000	1 750	—	2 000	—	2 250	—	2 500	—	4 000	—	5 000	—
100 000	3 500	—	4 000	—	4 500	—	5 000	—	8 000	—	10 000	—
500 000	17 500	—	20 000	—	22 500	—	25 000	—	40 000	—	50 000	—
1 000 000	35 000	—	40 000	—	45 000	—	50 000	—	80 000	—	100 000	—
Für einen Tag												
1 000	—	09	—	11	—	12	—	13	—	22	—	27
5 000	—	48	—	55	—	62	—	69	—	11	11	138
10 000	—	97	1	11	1	25	1	38	2	22	2	77
20 000	1	94	2	22	2	50	2	76	4	44	5	55
50 000	4	86	5	55	6	25	6	90	11	11	13	88
100 000	9	70	11	11	12	50	13	80	22	22	27	77
500 000	48	60	55	55	62	50	69	—	111	10	138	88
1 000 000	97	—	111	11	125	—	138	—	222	20	277	77

Die alten und neuen Maße und Gewichte

1. Längenmaße

1 Meter (Stab) = 10 Dezimeter = 100 Zentimeter (Neuzoll) = 1000 Millimeter (Strich)
 1000 Meter = 1 Kilometer (km)

1 Meter =	3 Fuß $2\frac{1}{4}$ Zoll	10 Zoll =	$26\frac{1}{5}$ Zentimeter
90 Zentimeter =	$34\frac{2}{5}$ Zoll	6 Zoll =	$15\frac{7}{10}$ Zentimeter
50 Zentimeter =	$19\frac{1}{10}$ Zoll	5 Zoll =	$13\frac{1}{10}$ Zentimeter
30 Zentimeter =	$11\frac{5}{10}$ Zoll	4 Zoll =	$10\frac{1}{2}$ Zentimeter
20 Zentimeter =	$7\frac{7}{10}$ Zoll	3 Zoll =	$7\frac{4}{5}$ Zentimeter
10 Zentimeter =	$3\frac{4}{5}$ Zoll	2 Zoll =	$5\frac{1}{5}$ Zentimeter
5 Zentimeter =	$1\frac{9}{10}$ Zoll	1 Zoll =	$2\frac{3}{5}$ Zentimeter
1 Zentimeter =	$\frac{2}{5}$ Zoll		
1 Meter =	$1\frac{1}{2}$ Elle	1 Elle =	$66\frac{7}{10}$ Zentimeter
80 Zentimeter =	$1\frac{1}{3}$ Elle	$\frac{1}{2}$ Elle =	$33\frac{3}{10}$ Zentimeter
50 Zentimeter =	$\frac{3}{4}$ Elle	$\frac{1}{4}$ Elle =	$16\frac{7}{10}$ Zentimeter
40 Zentimeter =	$\frac{6}{10}$ Elle	$\frac{1}{8}$ Elle =	$8\frac{3}{10}$ Zentimeter
30 Zentimeter =	$\frac{45}{100}$ Elle		
20 Zentimeter =	$\frac{3}{10}$ Elle	1 Rute =	$3\frac{7}{10}$ Meter
10 Zentimeter =	$\frac{15}{100}$ Elle	1 neue Meile oder 7500 Meter =	23 896 Fuß
1 Zentimeter =	$\frac{2}{100}$ Elle	1 preuß. Meile oder 24 000 Fuß =	$7532\frac{1}{2}$ Meter
1 Fuß =	$31\frac{2}{5}$ Zentimeter	1 geographische Meile =	7,420 Kilometer
		1 Seemeile =	1,85 Kilometer

2. Flächenmaße

1 □-Meter = 100 □-Dezimeter = 10 000 □-Zentimeter, 100 □-Meter = 1 Ar;
 10 Ar = 1 Dekar; 10 Dekar = 1 Hektar oder 100 Ar

1 Hektar =	3 Morgen 165 □-Ruten	1 Morgen =	$25\frac{1}{2}$ Ar
50 Ar =	1 Morgen $172\frac{1}{2}$ □-Ruten	$\frac{1}{2}$ Morgen =	$12\frac{1}{5}$ Ar
1 Dekar =	$70\frac{1}{2}$ □-Ruten	$\frac{1}{4}$ Morgen =	$6\frac{2}{5}$ Ar
1 Ar =	$7\frac{1}{20}$ □-Ruten	1 □-Rute =	$14\frac{19}{100}$ □-Meter
1 □-Meter =	$10\frac{1}{6}$ □-Fuß	1 □-Fuß =	$\frac{1}{10}$ □-Meter
1 □-Zentimeter =	$\frac{15}{100}$ □-Zoll	1 □-Zoll =	$6\frac{8}{10}$ □-Zentimeter

3. Körper- und Hohlmaße

1 Liter oder 1 Kubik-Dezimeter = $\frac{7}{8}$ preußische Quart; 7 Quart = 8 Liter
 100 Liter = 2 Neuscheffel = 1 Hektoliter = 1 alter Scheffel und 13 Meßen

50 Liter oder 1 Neuscheffel =	$14\frac{1}{2}$ Meßen	1 Scheffel =	$54\frac{96}{100}$ Liter
25 Liter =	$7\frac{3}{10}$ Meßen	$\frac{1}{4}$ Scheffel =	$13\frac{7}{10}$ Liter
5 Liter =	$1\frac{1}{2}$ Meßen	1 Meße =	$3\frac{4}{10}$ Liter
1 Liter =	$\frac{3}{10}$ Meßen	$\frac{1}{2}$ Meße =	$1\frac{7}{10}$ Liter

4. Papiermaße

1 Ballen = 10 Ries = 100 Buch = 10 000 Bogen
 1 Ries = 10 Buch = 1 000 Bogen
 1 Buch = 100 Bogen

5. Gewichte

1 Kilogramm (kg) = 1000 Gramm (g) = 2 Pfund; 10 Gramm = 1 Defagramm oder Neufot
 1 Tonne = 1000 Kilogramm

500 Gramm =	1 Pfund	1 Lot =	$16\frac{2}{3}$ Gramm
250 Gramm =	$\frac{1}{2}$ Pfund	1 Pfund =	500 Gramm
200 Gramm =	12 Lot	$\frac{1}{2}$ Pfund =	250 Gramm
100 Gramm =	6 Lot	$\frac{1}{4}$ Pfund =	125 Gramm
50 Gramm =	3 Lot	10 Lot =	$166\frac{2}{3}$ Gramm
10 Gramm =	6 Quentchen	5 Quentchen =	$8\frac{1}{3}$ Gramm
1 Gramm =	$\frac{8}{10}$ Quentchen	1 Quentchen =	$1\frac{2}{3}$ Gramm

Kreis Oberbarnim

Größe: 118780 ha

Einwohnerzahl: 84437

A. Staatliche Kreisverwaltung

1. **Landratsamt**, Fernruf Sammelnr. 301. Dienststunden für den Publikumsverkehr: im Sommer von 7 bis 12, im Winter von 8 bis 13 Uhr. Landrat: Dr. von Thaer. Regierungsassessor: Dr. von Ribbed. Kreisoberinspektor: Henke. Regierungspraktikant: Weidner. Kreissekretär: Heidrich. Kreisassistent a. Pr.: Tschenscher. Kreisamtsgehilfe: Waldmann.

2. **Versicherungsamt des Kreises Oberbarnim** (Kreishaus). Fernruf: wie oben. Vorsitzender: Landrat Dr. von Thaer. Stellvertreter: Kreisoberinspektor Henke.

B. Kreis-Kommunal-Verwaltung

Fernruf und Dienststunden wie bei der Staatlichen Kreisverwaltung.

Kreisdeputierte: 1. Landwirt Scheerer, Neutrebbin, 2. Stadtrat Giese, Bad Freienwalde (Oder).

Kreisausschuß: Vorsitzender: Landrat Dr. von Thaer.

Mitglieder:

1. Landwirt Scheerer, Neutrebbin.
2. Stadtrat Giese, Bad Freienwalde (Oder).
3. Amtsvorsteher und Gemeindefschulze Sobiren, Finow.
4. Kaufmann Schmah, Brieszen.
5. Rittergutsbesitzer Frhr. von Eckardstein, Brögel.
6. Studienrat Dr. Grawe, Strausberg.

Verwaltungs-Abteilungen. Abteilung I: Allgemeine Kreisausschuß-Verwaltung. Kreisverwaltungsdirektor Gnörich. Kreisausschuß-Sekretär Eig. Kreisausschuß-Sekretär a. Pr. Dahlke.

Unterabteilung: Sektion 21 der Brandenburgischen landwirtschaftlichen Berufsgenossenschaft. Zuständig für Beitragsveranlagung, Entscheidung über Einsprüche gegen die Veranlagung, Fortführung der Unternehmerverzeichnisse.

Abteilung II: Finanz-Abteilung. Kreisverwaltungs-Oberinspektor Niedenführ. Kreisausschuß-Obersekretär Schönebeck.

Abteilung III: Syndikat, Grundstücks-genehmigungen, Siedlungsangelegenheiten, Wohnungsfürsorge, Aufsicht über die Gesellschaften und Unternehmungen, an denen der Kreis maßgebend beteiligt ist. Kreis Syndikus: Dr. jur. Graefner, Verwaltungsinspektor Boczowski.

Abteilung IVa: Kreiswohlfahrtsamt. Leiter des Kreiswohlfahrtsamtes: Dr. jur. Hinte, Kreisausschuß-Sekretäre Schulze und Jaekel, Kreisausschuß-Sekretär a. Pr. Bank. Der Abteilung ist das Kreisaltersheim in Bad Freienwalde (Oder), Wilhelmstraße 25, unterstellt. Fernruf über das Kreishaus. Leiterin: Schwester Agnes Pfescher. Kreisfürsorgerin: Schwester Charlotte Lindheimer,

Bad Freienwalde (Oder), Wilhelmstr. 13, Fernruf: Bad Freienwalde (Oder) 301; stellv. Kreisjugendpfleger: Weirauch, Neutrebbin.

Abteilung IVb: Kreisgesundheitsamt. Leiter: Kreiskommunalarzt Dr. med. Manke. Dem Gesundheitsamt untersteht das Kinderheim des Kreises Oberbarnim in Bad Freienwalde (Oder), Adolf-Hitler-Straße 1, Fernruf: Bad Freienwalde (Oder) 305. Leiterin: Frau Oberin Heyn.

Abteilung V: Kreisbauamt (Kreishaus). Erster Kreisbaumeister: Müller. Kreisausschuß-Obersekretär: Krehner. Straßenmeister: Heinze, Werneuchen, Fernruf 129; Behrend, Strausberg, Fernruf 313; Müller, Biesenthal, Fernruf 308; Zeiger, Bad Freienwalde (Oder), Fernruf 358; Nowak, Heckelberg, Fernruf 49; Fischer, Neutrebbin, Fernruf 162.

Abteilung VI: Kreisrechnungsprüfungsamt (Gemeindeprüfungsämter): Kreisrechnungs-Oberrevisor Glitscher, Kreisausschuß-Obersekretär Schulz.

Abteilung VII: Kreiskommunalkasse. Oberrentmeister: Hacker. Kreiskommunalkassensekretär a. Pr. Jakob. Bevollmächtigte: Sadau, Virsch.

Abteilung VIII: Kreissparkasse (Kreissbank). Vorstand: Vorsitzender: Landrat Dr. von Thaer, Bad Freienwalde (Oder); Beisitzer: Bankbeamter Dr. Görlig, Strausberg; Kreis Syndikus Dr. Gräbner, Bad Freienwalde (Oder); Verf.-Beamter Hering, Neutrebbin; Klempnermeister Köhler, Werneuchen; Direktor Mechelke, Bad Freienwalde (Oder); Bürgermeister Dr. Necker, Brieszen.

Hauptkasse.

Kassenstunden: Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag von 8—13 und 15—17 Uhr. Mittwoch und Sonnabend von 8—12 Uhr. Fernruf: Bad Freienwalde (Oder) 303. Direktoren: Kittscher; Stellvertr.: Zernicke.

Nebenkassen:

1. Biesenthal. Kassenstunden von 8—13 und 15—16 Uhr; Sonnabend 8—12 Uhr. Fernruf: Biesenthal 262. Vorsteher: Demmer.

2. Eberswalde. Kassenstunden von 8.00 bis 13.00 Uhr und, außer Sonnabend, von 15 bis 16 Uhr. Sonnabend Kassen schluß 13 Uhr. Fernruf: Eberswalde 308. Kreispartassen-Oberinspektor: Eber.

3. Finow. Kassenstunden von 8.30—13 Uhr und, außer Sonnabend, von 15—16 Uhr. Sonnabend Kassen schluß 13 Uhr. Fernruf: Finow 90. Kreispartassen-Inspektor: Käpernick.

4. Neutrebbin. Kassenstunden von 8 bis 13 Uhr und 14.30—17 Uhr. Mittwoch und Sonnabend von 8—12 Uhr. Fernruf: Neutrebbin 36. Vorsteher: Knäring.

5. Strausberg. Kassenstunden von 8 bis 13 Uhr und 15—16 Uhr. Fernruf: Strausberg 201. Vorsteher: Marschall.

6. Werneuchen. Kassenstunden von 8 bis 13 Uhr und 14.30—17.30 Uhr. Mittwoch und Sonnabend von 8—14 Uhr. Fernruf: Werneuchen 15. Vorsteher: Kocher.

7. Wriezen. Kassenstunden von 8.30—12 Uhr und, außer Sonnabend, von 14—16 Uhr. Fernruf: Wriezen 220. Kreissparkassen-Oberinspektor Gleiminger.

Die Kreissparkasse (Kreisbank) Oberbarnim mit ihren Nebenkassen ist zugleich Annahmestelle für sämtliche Steuern.

Nebentellen:

1. Mfriedland. Eigentümer Diede.
2. Falkenberg (Mark). Uhrmacher Hübner.
3. Hefelberg. Zur Zeit unbefakt.
4. Hohenfinow. Lehrer Grütmacher.
5. Kerstenbruch. Amtssekretär König, Fernruf: Neulewin 18.
6. Klobbide. Landwirt Herdel.
7. Kupferhammer. Werkmeister a. D. Goerke.
8. Ladeburg. Kaufmann Perwig, Fernruf: Bernau 102.
9. Pichterfelde. Gemeindefassenrendant Klockow.
10. Neubarnim. Lehrer Salpeter.
11. Sommerfelde. Lehrer Vetter, Fernruf: Eberswalde 809.
12. Tempelfelde. Landwirt Ring.

Gesellschaften, an denen der Kreis maßgebend beteiligt ist

Kreisiedlungsgesellschaft Oberbarnim mbH. in Liquid., Bad Freienwalde (Oder), Kreishaus. Liquidator: Kaufmann Otto Schmah in Wriezen. Aufsichtsrat: Vorsitzender: Landrat Dr. von Thaer.

Rathenau-Stift GmbH. Geschäftsführer: Kreisfondikus Dr. Graefner. Aufsichtsrat: Vorsitzender: Landrat Dr. von Thaer.

C. Kreisfeuerzozietät

Geschäftszimmer in der Kreissparkasse, Fernruf: Nr. 304. Kreis-Direktor: Landrat Dr. von Thaer. Stellvertreter: Rittergutsbesitzer Christiani, Kerstenbruch; Rittergutsbesitzer Koch, Grüntal (Mark), Orts- teile Endow; Rittergutsbesitzer von Oppen, Haus Tornow; Rittergutsbesitzer Hauptmann a. D. Kreich, Schulzendorf; Bauer Torge, Willmersdorf; Bauer Brandes, Eichwerder. Kreisversicherungs-Kommissar: Wessolowski, Sozietäts-Obersekretär, Falkenberg; Schärer: Baumeister Zell, Eberswalde; Maurer- und Zimmermeister Baeskow, Bad Freienwalde (Oder); Zimmermeister Kueß, Bad Freienwalde (Oder); Maurer- und Zimmermeister Seidemann, Bad Freienwalde (Oder); Maurermeister Ambroselli, Neubarnim; Maurermeister Lehmann, Finowfurt; Maurermeister Schürbel, Strausberg; Maurermeister Staudt, Strausberg; Stadtbaumeister Schröder, Strausberg; Maurer- und Zimmermeister Christoph, Wriezen; Zimmermeister Kraft, Werneuchen; Maurermeister Regilius, Bad Freienwalde (Oder); Maurer- und Zimmermeister Erich Gundelach, Eberswalde und Dipl.-Ing. Architekt Erich Krause, Strausberg.

D. Kreis-Branddirektor

Friedrich Tesch, Wriezen, Fernruf 67.

E. Kommissar für Naturdenkmalpflege im Kreise Oberbarnim

Halle, Lehrer in Finow.

F. Stadtverwaltungen

Bad Freienwalde (Oder). Fernruf: Sammel-Nr. 501. Dienststunden im Sommer von 7—13 Uhr und 14.30—17 Uhr, im Winter von 8—13 Uhr und 14.30—18 Uhr. Bürgermeister: Dr. Zahn. Beigeordnete: Miers, Giese, Wolke, Fleischhauer, Brüggert. Allgemeine Verwaltung, Schulwesen: Verwaltungsekretärin Müller. Finanzverwaltung und kommunale Wirtschaft: Steuerinspektor Siegmund. Wohlfahrtsamt: Uchtenhagenstraße 2. Fernruf: Sammel-Nr. 501. Stadtinspektor: Günther. Städtisches Gesundheitsamt: Fernruf 503. Leiter: Dr. Henning. Fürsorgerin: Frä. Junf. Bauverwaltung (Hoch- und Tiefbau): Bau- techniker Rathke. Städt. Betriebe (Wasserwerk, Kanalwerk, Schlachthof): Technischer Leiter: Werkmeister Dehmichen. Polizeiverwaltung: Polizeisekretär Bein, Polizeimeister Berger. Stadthauptkasse: Rendant Fehner. Rechnungsstelle: 3. 3. unbefakt. Stadtparkasse: Direktor Frenzel, Fernruf Nr. 572. Standesbeamter: Siegmund. Stadtförsterei: Revierförster Schulz. Schlachthof: Fernruf 595. Schlachthofdirektor: Tierarzt Franke. Wasserwerk: Fernruf 249. Krankenhaus: Fernruf Nr. 593. Leiter: Dr. Beer, Facharzt für Chirurgie und Frauenkrankheiten. Ferner: Dr. Henning, Facharzt für innere Krankheiten, Dr. Kelch, Facharzt für Hals-, Nasen- und Ohrenkrankheiten. Ober- schweizer: Lucie Maaß. Staatliches Gymnasium: Studiendirektor Dr. Israel. Städtisches Lyzeum: Studiendirektor Dr. Buchholz. Knabenmittelschule: stellv. Rektor: Mittelschullehrer Cammann. Volksschule I: Rektor Kreimer. Volksschule II: Rektor Stühmke.

Wiesenthal. Fernruf 205 und 206. Dienststunden im Sommer von 7—13 Uhr und 14 bis 16 Uhr (Sonnabends nachmittags geschlossen); im Winter von 8—13 und 15—18 Uhr. Magistrat: Bürgermeister Lust. Beigeordnete: Schühler, Vorberg, Barth. Grundeigentums- und Rechnungsbüro: Bürovorsteher Fischer. Wohlfahrtsbüro: Magistratssekretär Venz. Steuerbüro: Verwaltungs- gebilde Gläser. Bauamt: Verwaltungs- gebilde Gwesi. Polizeibüro: Assistent Junk. Polizeiwache: Polizeihauptwachtmeister Rinne. Städtische Werke: Elektromeister Kühnke. Stadtparkasse: Kassenobersekretär Thielcke. Kammereikasse: Kassensekretär Schulke. Stadtforst: Revierförster Blüthgen. Standesamt: Bürovorsteher Fischer. Stadtgärtnerei: Stadtgärtner Hagen. Krankenhaus: Sanitätsrat Dr. Hirsch. Volksschule: Rektor Meyer.

Strausberg. Fernruf: 8, 9, 10. Dienststunden im Sommer von 7—15 Uhr, im Winter von 8—16 Uhr. Bürgermeister Dr. Köhr; kom. Beigeordnete: Menger, Rochlitz, Franke. Haupt- und Personalbüro: Stadtinspektor Nitschke. Grundstücksbüro: Verwaltungsobersekretär Drense. Stadtbauamt: Stadtbaumeister Schröder. Steuerbüro: Verwaltungsobersekretär Torge. Forst-, Wirt-

schafts- und Schulbüro; Verwaltungsgehilfe Kaiser. Wohlfahrtsamt: Verwaltungs=Inspektor Braun. Rechnungsamt: Verwaltungs=Obersekretär Laube. Kammereikasse: Rendant Müller. Städt. Sparkasse: Rendant Kurze. Stadtförster: Werth und Kaiserling. Polizeiverwaltung: Polizeimeister Schubert. Ständesbeamter: Braun. Leiter der Oberrealschule: Studiendirektor Dr. Kahle. Leiter der Alumnae: Peters. Leiter der Mädchen=Volks= und Mittelschule: Rektor Dr. Trepper. Leiter der Knaben=Volksschule: z. Z. unbesetzt. Leiter der Berufsschule: Gewerbeoberlehrer Paulh.

Werneuchen. Fernruf 13. Dienststunden im Sommer von 7—12 und von 13—17 Uhr. Dienststunden im Winter von 8—13 und von 14 bis 18 Uhr. Mittwochs und Sonnabends von 7 bis 12 bzw. von 8—13 Uhr. Bürgermeister: kom. Bürgermeister Körner. Beigeordnete: Quart und Haffe. Rendant: Günther. Stadtlekretär: Kubnert. Polizeisekretär: Till. Polizeihauptwachmeister: Schulz und Sachs. Volksschule: Rektor Warfo. Berufsschule: Gewerbeoberlehrer Bogelmann. Miet-einigungsamt: Amtsgericht Altlandsberg.

Wriezen. Fernruf 181 und 16. Dienststunden von 8—13 und von 15—18 Uhr. Sonnabends nachmittags bleiben die Büros geschlossen. Stadtverwaltung: Bürgermeister Dr. Recker. Erster Beigeordneter: Schmah. Stadträte: Jaeger, Lippert. Städtische Beamte: Stadtobersekretär: Gollnik. Polizeiobersekretär: Kaiser. Rendant: Richard. Meldeamtsvorsteher: Weidner. Polizeimeister: Franke. Ständesamtswesen: Oberschullehrer i. R. Knapp. Vertreter: Stadtobersekretär Gollnik und Polizeiobersekretär Kaiser. Reformrealprogramm-asium für beide Geschlechter: Studiendirektor Dr. Probst. Volksschule: Rektor Weirich. Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerk: Direktor Richter. Städtisches Krankenhaus: Dr. Jahn. Inneres: Dr. Schmorell (Chirurg). Oberchwester: Luise Kaiser. Gemeindefchwester: Anna Jahn und Erna Beus.

G. Evangelische Geistliche

Superintendentur Bad Freienwalde (Oder), Uchtenhagenstr. 4/5. Fernruf 486. Dienststunden 9—11 Uhr. Superintendent Klein, Bad Freienwalde (Oder); Pastor Christianen, Bad Freienwalde (Oder); Pfarrer Schulz, Wriezen; Pastor Seehaus, Wriezen; Pfarrer Giesebrecht, Lüdersdorf; Pfarrer Schliephacke, Altfriedland; Pastor Hühn, Neutrebbin; Pfarrer Nahrgang, Neulewin; Pastor Ringhandt, Reichenow; Pfarrer Lautvogel, Altfrebbin.

Superintendentur Eberswalde. Superintendent z. Z. i. R. Herrmann, Pfarrer an St.=Maria=Magdalenen, Eberswalde, Fernruf 726. Pfarrer Gerloff, Fernruf 727; Pfarrer Herrmann, Fernruf 726; Pfarrer Reichmuth, Fernruf 203. Pfarrstelle St. Johannis: Pfarrer Bochow, Fernruf 731. Pfarrstelle Hedeberg: Pfarrer Otto; Pfarrstelle Finow: Pfarrer Reiche, Fernruf: Finowfurt 325, und Pfarrer Richter, Fernruf: Finowfurt Nr. 373. Pfarrstelle Falkenberg: Pfarrer Halbrock, Fernruf 4; Pfarrstelle Lichterfelde: Pfarrer Schuke, Fernruf: Finowfurt 428; Pfarrstelle Finowfurt: Pfarrer Heinze, Fernruf 55. Pfarrstelle Trampe: z. Z. unbesetzt; Pfarrstelle Hohenfinow: Pfarrer Dr. Kühne.

Kirchenkreis Bernau.

1. Beiersdorf: unbesetzt.
2. Bernau: a) Oberpfarrer Latf, Fernruf Bernau 244; b) Archidiaconus Kinkel, Fernruf Bernau 154; c) Pfarrer Schulz, Fernruf 363.
3. Biesenthal: a) Superintendent Jaeger, Fernruf Biesenthal 304. Leiter des Ev. Wohlfahrtsdienstes Nieder- und Oberbarnim. b) Pfarrer Kapler.
4. Börnicke: Pfarrer Schrader.
5. Gr.=Schönebeck: Pfarrer Superintendent a. D. Wagner, Gr.=Schönebeck 52.
6. Grünthal: Pfarrer Fahrendholz. Fernruf Biesenthal 307.
7. Brenden: Pfarrer Schmidt.
8. Ruhlsdorf: Pfarrer Hagitte.
9. Seefeld: Pfarrer Krause.
10. Werneuchen: Pfarrer Dr. Bette, Fernruf Werneuchen 75.
11. Zepernick: Pfarrer Herzberg, Fernruf E 6 Berlin-Buch 8174.
12. Zerpenschleuse: Pfarrer Röttig.

Superintendentur Strausberg. Superintendentur=Verwalter: Pfarrer Wezel, Strausberg, Fernruf 82. Gielsdorf (zugleich für Wilken-dorf und Hirschfelde): Pfarrer Schneider, Gielsdorf, Fernruf: Strausberg 311. Prädikow (mit Grunow, Prökel, Sternebeck): Pfarrer Kaettig, Prädikow; Pfarrer Zacheri, Wöllsdendorf (zugleich für Wollenberg und Steinbeck), Fernruf Wöllsdendorf Nr. 6. Altlandsberg: Pfarrer Rudolph, Fernruf Nr. 236, zugleich für Buchholz und Wesendahl. Pfarrer Bronner, Hohenstein (zugleich für Klosterdorf und Ruhlsdorf). In den Brandenburgischen Provinzial-anstalten in Strausberg: Direktor Bredereck.

H. Katholische Geistliche

Pfarrer Heidrich, Bad Freienwalde (Oder); Kuratus Hering, Strausberg; Pfarrer Sittke, Wriezen; Pfarrer Mirachi, Kaplan Guntel, Eberswalde; Pfarrer Brzozki, Biesenthal; Pfarrer Lohowiz, Finow.

K. Allgemeine Ortskrankenkasse des Kreises Oberbarnim

Bad Freienwalde (Oder), Königsstr. 27a. Fernruf 557. Dienststunden von 8—13 Uhr, nachmittags für den Verkehr geschlossen. Direktor: Zur Zeit unbesetzt. Vorstandsvorsitzender: Buchhalter Herbert Ruskke, Bad Freienwalde (Oder). Melde- und Zahlstellen: Eberswalde, Adolf-Hiller-Damm 5; Verwaltungsekretär Eberhard Fischer, Bad Freienwalde (Oder); Verwaltungsekretär Opitz; Wriezen: Verwaltungsekretär Paul Buchholz; Strausberg: Verwaltungsekretär Alfred Rachow. Dienststunden bei sämtlichen Melde- und Zahlstellen für den Verkehr mit dem Publikum nur von 8—13 Uhr.

K a. Landkrankenkasse des Kreises Oberbarnim

Bad Freienwalde (Oder), v.-Hindenburg-Str. 92. Fernruf 568. Dienststunden im Sommer von 7 bis 12 30 Uhr und von 14—17 Uhr, Mittwochs und Sonnabends von 7—13 Uhr; im Winter von 8 bis

13 Uhr und von 14.30—18 Uhr, Mittwochs und Sonnabends von 8—14 Uhr. Vorstand: Vorsitzender Haumeister Lange, Schönholz. Verwaltung: Verwaltungsdirektor Grün.

Weide- und Zahlstellen in Biesenthal, Budow i. M., Falkenberg, Finow, Garzau, Hefelberg, Kerstenbruch, Ladeburg, Leuenberg, Lichterfelde, Neutrebbin, Pröbel, Reichenow, Ringenwalde, Strausberg, Tempelfelde, Werneuchen, Wölskendorf, Wriezen.

L. Deichverbände des Nieder- und Oberoderbruches

I. Deichämter

- Vorsitzender: Vizepräsident a. D. Deichhauptmann Mengel.
- Deichinspektor: Baurat Joest.
- Vertreter der Staatsdomänenverwaltung: Regierungsrat Dr. Meinke, Frankfurt (Oder).
- Repräsentanten:

Nieder-Oderbruch:

- Gemeindeschulze Abel, Stolpe (Oder).
- Landwirt von Buch, Stolpe (Oder). (Stellvertretender Deichhauptmann.)
- Landwirt Christiani, Kerstenbruch.
- Bauer Otto Reichardt, Mittrebbin.
- Bauer Paul Schwanz, Zäckerick (Oder).
- Bauer W. Müller, Altwriezen.
- Gemeindeschulze M. Hampe, Altwustrow.
- Bauer Springer, Großneuendorf.
- Gemeindeschulze Wolff, Gabow.

Ober-Oderbruch:

- Landwirt von Albedoll, Clessin. (Stellvertretender Deichhauptmann.)
- Bauer Buchholz, Wubden.
- Bauer Moriz Haake, Lettschin.
- Landwirt von der Marwitz, Friedersdorf.
- Landwirt Pahl, Altblenen.
- Gemeindeschulze Rich, Neumanschnow.
- Bauer Raabe, Kienitz (Oder).
- Bauer Schindler, Golzow.

II. Verwaltung

Sitz: Bad Freienwalde (Oder), Wilhelmstr. 14, Deichhaus.

Fernruf: Bad Freienwalde (Oder) Nr. 206.

Dienststunden: Im Sommer von 7—12 Uhr und von 13.30—17 Uhr, im Winter von 8—13 Uhr und von 14.30—18 Uhr.

Deichverwaltungs-, Deichpolizei- und Aufsichtsbehörde, 1. Instanz über die Deichverbände: Vizepräsident a. D. Deichhauptmann Mengel.

Abteilung I: Allgemeine Deichverwaltung:
Deichsekretär Rehdorf, Bürovorsteher.

Abteilung II: Technische Deichverwaltung:

- Deichinspektor Baurat Joest, Kulturbaupolizei Stöcker.
- Revierverwalter:
Dammeister Kabeitz, Wriezen.
Dammeister Siegert, Bad Freienwalde (Oder).
Dammeister Scheld, Neugließen.
Dammeister Diehl, Zollbrücke.

Dammwärter Dornfeld, Neulewin.
Dammwärter Ziemke, Stolpe (Oder).

Dammeister Schulz, Reitwein.
Dammeister Knoll, Küstrin.
Dammeister Söffter, Großneuendorf.

Abteilung III: Kassenverwaltung:
Deichrentmeister Gottschalk.

III. Unterdeichverbände

- Lunow—Stolper Meliorationsverband. Vorsitzender: Gemeindeschulze Abel in Stolpe (Oder). Fernruf: Stolpe Nr. 13.
- Oderberg—Hohenwuzener Meliorationsverband. Vorsitzender: Baurat Joest, Bad Freienwalde (Oder). Fernruf: Bad Freienwalde (Oder) Nr. 206.
- Finower Meliorationsverband. Vorsitzender: Bauer A. Saß, Liepe (Finowkanal). Fernruf: Liepe Nr. 11.
- Ranfter Meliorationsverband. Vorsitzender: Landwirt Eschenbach, Altranft. Fernruf: Bad Freienwalde (Oder) Nr. 416 und 426.
- Gliezener Meliorationsverband. Vorsitzender: Landwirt Mener, Croustiller bei Altranft. Fernruf: Bad Freienwalde (Oder) Nr. 248.
- Entwässerungsverband Eickwerder. Verbandsvorsteher: Administrator Bormann, Herrnhof bei Alttrebbin. Fernruf: Wriezen Nr. 29.
- Falkenberger Meliorationsverband. Vorsitzender: Bauer Robert Wolff, Falkenberg (Mark).

N. Landwirtschaftsschule und Wirtschaftsberatungsstelle, Lehranstalt der Landesbauernschaft Kurmark, Hauptabteilung II

Fernruf: Bad Freienwalde (Oder) 573. Dienststunden im Sommer von 8 bis 13 Uhr und von 15 bis 18 Uhr. Lehrkörper: Direktor Koch, Landwirtschaftsrat Lehnert, Gartenbauoberinspektor Scharf, Siedlerberater Dipl.-Landwirt de Frenne, landwirtschaftliche Haushaltungslehrerinnen Weber und von Below. Mit der Schule ist eine Obst- und Gartenbauabteilung verbunden. Es finden Haushaltungslehrgänge für Bauerntöchter statt. Die Beamten der Anstalt stehen der Landwirtschaft und Gartenbau treibenden Bevölkerung des Kreises zwecks Raterteilung unentgeltlich zur Verfügung.

O. Arbeitsamt Eberswalde

Bezirk Kreis Oberbarnim (ohne die Amtsgerichtsbezirke Strausberg, Miltzow und Bernau), Stadtkreis Eberswalde, Kreis Angermünde und der westlich der Oder gelegene Teil des Kreises Königsberg, N.-M.

Gesamteinwohnerzahl 169 649.

Sitz: Eberswalde, Mühlenstraße 24.

Fernruf: Eberswalde 857 u. 975.

Vorsitzender: Regierungsrat Wolfes.

Hauptamt Eberswalde für den Stadtkreis Eberswalde und die Ortschaften Speckhausen, Schönholz, Kupferhammer, Sommerfelde.

Weitere Dienststellen im Kreise Oberbarnim:

Rebenstelle Bad Freienwalde (Oder) für die Ortschaften: Bad Freienwalde (Oder), Danenberg, Sonnenburg, Altranft, Falkenberg (Mark).

Nebenstelle Wriezen für Wriezen, Runersdorf, Schulzendorf, Lüdersdorf, Altmädewitz, Neumädewitz, Neukiez, Altwriezen, Beaugard, Eichwerder, Bliesdorf, Rathsdorf, Neugaul, Sternebeck, Harnecop, Frankensfelde, Haselberg, Bąslow, Brißhagen, Reichenberg, Ringenwalde, Reichenow, Jhlow.

Nebenstelle Finow für die Ortshäfen: Finow, Finowfurt, Lichterfelde.

Hilfsstelle Niederfinow für die Ortshäfen: Hohenfinow, Tornow.

Hilfsstelle Heckelberg für die Ortshäfen: Heckelberg, Brunow, Leuenberg, Tiefensee, Freudenberg, Beiersdorf, Luchen, Klobbick, Trampe, Gersdorf, Wölsickendorf, Wollenberg, Steinbeck.

Hilfsstelle Alttrebbin für die Ortshäfen: Neulewin, Kerstenbruch, Heinrichsdorf, Altlewin, Neubarnim, Neutrebbin, Alttrebbin, Grube, Sieging, Wuschewitz, Großbarnim, Kleinbarnim, Altfriedland, Mehldorf.

Hilfsstelle Biesenthal für die Ortshäfen: Biesenthal, Grüental (Markt), Melchow.

Arbeitsamt Niederbarnim-Osthavelland

für den Kreis Oberbarnim, soweit er zu den Amtsgerichtsbezirken Strausberg, Altlandsberg und Bernau gehört.

Sitz: Berlin NW 7, Dorotheenstraße 77/78. Fernsprecher: Sammel-Nr. A 6 Merkur 5231. Vorsitzender: Arbeitsdirektor Strecke. Stellvertretender Vorsitzender: komm. Stellvertreter: Dr. Stahn.

Nebenstelle Bernau (Fernsprecher: Bernau 288) für die Ortshäfen: Danewitz, Ladeburg, Rüdnicz, Schönfeld, Tempelsfelde, Willmersdorf.

Nebenstelle Strausberg (Fernsprecher: Strausberg 279) für die Ortshäfen: Bollersdorf, Buchholz, Garzau, Gielsdorf, Grunow, Hohenstein, Klosterdorf, Prögel, Ruhlsdorf, Strausberg.

Nebenstelle Werneuchen (Fernsprecher: Werneuchen 137) für die Ortshäfen: Hirschfeld, Weesow, Wegendorf, Werneuchen, Wesendahl.

P. Forstliche Hochschule Eberswalde

Schicklerstraße 5, Fernruf: Eberswalde 429 u. 766. Kurator: Generalforstmeister Dr. von Keudell. Rektor: Professor Dr. Bartels.

Lehrkräfte:

Ordentliche Professoren:

- Dr. Albert, Brunnenstr. 10, Fernruf 209.
- Dr. Denzler, Brunnenstr. 27, Fernruf 861.
- Dr. Eckstein, Geh. Reg.-Rat, Neue Schweizer Straße 24, Fernruf 475.
- Dr. Hilf, Brunnenstr. 26, Fernruf 650.
- Dr. Lemmel, Brunnenstr. 27, Fernruf 313.
- Dr. Schubert, Neue Kreuzstr. 14.
- Dr. Schwalbe, Honorarprofessor an der Technischen Hochschule Berlin-Charlottenburg.
- Dr. Wiedemann, Alsenplatz 11, Fernruf 223.
- Dr. Wittich, Breite Straße 58, Fernruf 103.
- Dr. Wolff, Moltkestr. 19, Fernruf 180.

Außerordentliche Professoren:

- Dr. Schmidt, Kaiser-Friedrich-Straße 39.
- Dr. Liese, Schicklerstr. 36.
- Dr. Köhn, Eisenbahnstr. 15, Fernruf 161.

Honorarprofessoren:

- Dr. Krause, Bismarckstr. 27.
- Dr. Schucht, Berlin.

Privatdozenten:

- Dr. Hesmer, Zainhammer 3, Fernruf 600.
- Dr. Schäperclaus, Friedrichshagen b. Berlin.
- Dr. Strecker, Professor, Berlin-Hessenwinkel, Abornstr. 8/9, Fernruf Bofeidon F 49 141.

Verwaltung:

Geschäftsstunden von 8—13 Uhr. Assistent des Rektors: Fortkassessor Dr. Hering. Hochschulsekretär: Dimmeff; Hilfsarbeiter Bohl; Bedell; Bohn. Hochschulkasse: Brendel, Fortkrentmeister, Kirchstr. 22, Fernruf 73.

Q. Märktisches Elektrizitätswerk

Altkriegesgesellschaft (Landesversorgung von Brandenburg, Pommern, Mecklenburg und Grenzmark Posen-Westpreußen), Berlin (M. E. W.), Betriebsdirektion Eberswalde. Fernruf 699, 606, 524 u. 196. Telegramm-Adresse: Fernkraft Eberswalde. Dienststunden im Winterhalbjahr von 7.30—12.30 Uhr und von 14—17.30 Uhr, Sonnabends von 7.30—13 Uhr; im Sommerhalbjahr von 7—12.30 Uhr und von 14—17 Uhr, Sonnabends von 7—12.30 Uhr. Betriebsdirektor: Stambke.

R. Abdeckereien

Eberswalde, Weite Umgebung 8 (Wolgram), Fernruf Eberswalde 812; Strausberg, Jungferstraße 15 (Böning), Fernruf Strausberg 168; Wriezen (Lutz), Fernruf Wriezen 435; Bernau, verpachtet an Pächter Kuhlmann in Germendorf bei Dranienburg, Fernruf Dranienburg 2238.

S. Märktischer Verein zur Prüfung und Überwachung von Dampfkesseln

Amtliche Prüfungsstelle für das Kraftfahrwesen: Eberswalde, Eisenbahnstr. 10, Fernruf 104. Dienststunden von 8—13 Uhr und von 15—18 Uhr, Sonnabends von 8—14 Uhr. Obergeringieur: Dipl.-Ing. Hermanns, Eisenbahnstr. 10; Ingenieure: Marineoberingieur a. D. Helgenberger, Brunnenstr. 14. Amtlicher Sachverständiger für das Kraftfahrwesen: Dipl.-Ing. Hermanns.

T. Reichs-, Staats- und andere Behörden

I. Staatliche Kreis- und Forstkasse (Kreiskassa). Fernruf Sammel-Nr. 301. Kassenstunden von 9—12 Uhr. Girokonto bei der Reichsbank Eberswalde, Konto bei der Kreisparkasse Oberbarnim (Kreisbank) in Bad Freienwalde (Oder), Postcheckkonto: Berlin 140 84. Leiter: Oberrentmeister Stahlkewitz. Kassensekretär: Kreiskassen-Assistent Gottschlag.

Preuß. Forstkasse, Eberswalde, Breite Straße 58 I. Fernruf 73. Leitung: Fortkrentmeister Brendel, Eberswalde. Für den öffentlichen Verkehr ist die Kasse geöffnet von 8—13 Uhr, Sonnabends von 8—12 Uhr. Einzahlungen können stattfinden auf: Postcheckkonto Berlin 142 25 — Reichsbank Eberswalde — Stadtparkasse Eberswalde.

II. Finanzamt Bad Freienwalde (Oder), v. Hindenburg-Str. 36. Fernruf: Sammel-Nr. 333. Sprech- und Kassenstunden von 8—12 Uhr. Vorsteher: Oberregierungsrat Dr. Voigt. Stellvertreter: Regierungsrat Dr. Wegner; Sachbearbeiter: Obersteuerinspektor Brehm, Obersteuerinspektor Beutler, Obersteuerinspektor Witte. Bürovorsteher: Steuerinspektor Grube. Finanzkaffe: Leiter: Steuerinspektor Meyer. Stellvertreter: Steuerinspektor Selchow.

IIa. Finanzamt Eberswalde, Raumerstraße 22. Fernruf 88. Sprech- und Kassenstunden von 8—12.30 Uhr. Vorsteher: Regierungsrat Dr. Goes; Stellvertreter: Obersteuerinspektor Sechow; Buchprüfer: Obersteuerinspektor Kröhl; Kassenleiter: Steuerinspektor Lohmann; Nachschau stelle: Steuerinspektor Krüger. Hauptbüro: Steuerinspektor Rißel, Dedermann; Vollstreckungsstelle: Steuerassistent Schwarz; Bezirksbearbeiter: Steuerinspektor Köper, Biele, Kändler.

III. Kreisarzt des Kreises Oberbarnim und des Stadtkreises Eberswalde. Medizinalrat Dr. Zerbe, Bad Freienwalde (Oder), Gartenstr. 7. Regelmäßige Sprechstunden von 10—12 Uhr täglich außer Dienstag und Freitag, sonst nach besonderer Vereinbarung.

IV. Kreistierarzt. Veterinär rat Arndt, Bad Freienwalde (Oder), Weinbergstr. 15. Fernruf Bad Freienwalde (Oder) 262.

V. Preussisches Staatshochbauamt, Bad Freienwalde (Oder), Marktstr. 7. Fernruf 544 zugleich technische Dienststelle für Baupolizeiangelegenheiten. Vorstand: Regierungsbaurat Waade. Bürobeamter: Baumeister Preuß, Regierungsbauobersekretär.

VI. Katasterämter: Bad Freienwalde (Oder). Fernruf 233. Postcheckkonto 1274 61 Berlin. Dienststunden im Sommer von 7—12 Uhr und von 13.30—17.15 Uhr, im Winter von 8—13 Uhr und von 14.30—18.15 Uhr. Mittwochs und Sonnabends nur vormittags. Persönlicher Sprechtag des Katasterdirektors: Sonnabend. Leiter des Katasteramtes: Katasterdirektor Andrae, zugleich Vorsitzender des Grundsteueraussschusses. Katasterinspektor: Thieleke. Katastersekretär Leutert. Katasterpraktikant: Kraemer.

Katasteramt Altlandsberg. Fernruf 290. Leiter: Katasterdirektor Theiler, zugleich Vorsitzender des Grundsteueraussschusses. Technische Bürobeamte: Katasterpraktikant Brendel, Katasterobersekretär Reich, Katastersekretär Zerbe. Für den Verkehr geöffnet von 9—13 Uhr. Offizieller Sprechtag des Katasterdirektors: Mittwochs von 9—13 Uhr.

Katasteramt Strausberg. Fernruf 238. Postcheckkonto Berlin Nr. 581 72. Leiter: Katasterdirektor Glaubitt, zugleich Vorsitzender des Grundsteueraussschusses. Katastertechnische Bürobeamte: Katasterinspektor Tieß, geschäftsleitender Bürobeamter Katasterobersekretär Gaediche, Katastersekretär Heins. Dienststunden: Sommerhalbjahr von 7—12.30 Uhr und von 13.15—16.30 Uhr, Winterhalbjahr von 8—12.30 Uhr und von 13.15—18 Uhr. Mittwoch und Sonnabend nur vormittags. Persönlicher Sprechtag des Katasterdirektors: Mittwochs von 9—13 Uhr.

VII. Preussisches Gewerbeaufsichtsammt Beeskow-Oberbarnim in Berlin S 42, Luisenufer 6. Fernsprecher Jannowitz F 7 2128. Umfaßt die Kreise Beeskow-Storkow, Oberbarnim, Teltow

ausschließlich Neubabelsberg-Nowawes und den Stadtkreis Eberswalde.

VIII. Preussische Forstämter.

Freienwalde. Geschäftszimmer: Bad Freienwalde (Oder), Melcherstr. 5a, Fernruf 493. Dienststunden von 8—12 Uhr. Forstmeister: Krahl-Urban, Assistent: Forstassessor von Buttlar, Forstsekretär: Dalchow. Zum Forstamt gehören sieben Förstereien. Davon im Kreise Oberbarnim die Försterei Sonnenburg (Revierförster Blesin), Fernruf Bad Freienwalde (Oder) 230 und die Hilfsförsterei Bodens Eichen (früher Torgelow) Hilfsförster Heuer (Fernruf Bad Freienwalde (Oder) 238).

Eberswalde, Darre. Fernruf 466. Dienststunden von 8—13 Uhr und von 14—17 Uhr. Revierverwalter: Professor Dr. Wittich, Forstmeister, Breite Straße 58. Assistent: Forstassessor Ranzow. Zum Forstamt gehören fünf Förstereien: Eberswalde, Bornemannspuhl, Schönholz, Melchow, Tiefensee.

Preussisches Forstamt Finowtal in Eberswalde, Brunnenstraße 25/26, Fernruf 650. Geschäftszimmer geöffnet von 8—12 Uhr. Forstmeister: Professor Dr. Hüß, Eberswalde. Zum Forstamt gehören fünf Förstereien, davon im Kreise Oberbarnim die Förstereien: Heegermühle, Schwärze und ein Teil von Grafenbrück.

IX. Staatliche Schulaufsicht. 1. Schulaufsichtskreis Briesen: Kommissarischer Kreis schulrat: Walter, Bad Freienwalde (Oder), Marktstraße 4.

X. Preussisches Wasserbauamt Eberswalde, Grabowstr. 1. Fernruf Eberswalde 53. Sprechstunden im Sommer von 7 bis 13 Uhr, im Winter von 8—13 Uhr. Vorstand: Regierungsbaurat Steude. Stellvertreter: Regierungsbaurat Wiggers.

XI. Hauptzollamt Eberswalde, Eisenbahnstr. 20, Fernruf Eberswalde 321, 324. Dienststunden vom 1. März bis 31. Oktober von 7—13 Uhr und von 14—17 Uhr. Sonnabends von 7—13 Uhr. Vom 1. November bis 28. Februar von 7.30—13 Uhr und von 14—17.30 Uhr. Sonnabends von 7.30—13.30 Uhr. Vorsteher: Oberzollrat Lips. Stellvertreter: Zollamtmann Apelt. Leiter des Bezirksdienstes: Bezirkszollkommissar Wolfgardt, Eberswalde, Jägerstr. 8, Fernruf Eberswalde 324.

XII. Provinzialbaurat Brandenburg-Norden, Eberswalde, Mühlenstraße 24, Fernruf 760.

XIII. Amtsgerichte. Bad Freienwalde (Oder), Fernruf 417. Sprechstunden der Richter: Amtsgerichtsrat Becker: Dienstags von 10—13 Uhr; Amtsgerichtsrat Dr. Walther: Freitags von 10—13 Uhr. Dienststunden der Geschäftsstellen in der Zeit vom 1. Oktober bis 31. März von 8—13 Uhr und von 14.30—18 Uhr; in der Zeit vom 1. April bis 30. September von 7—13 Uhr und von 14.30—17 Uhr. Amtsgerichtsrat Becker, Aufsichtsrichter; Amtsgerichtsrat: Dr. Walther; Justizinspektoren: Kenné, Strahlendorf, Böldicke, Klein, Schadwill; Justizobersekretär: Klein; Gerichtsvollzieher: Obergerichtsvollzieher Köcher. Rechtsanwälte und Notare: Dr. Ernst Dehne, Bad Freienwalde (Oder), Gartenstr. 2, Fernruf 611; Alfons Lejeune, Bad Freienwalde (Oder), Königstr. 12, Fernruf 495; Fritz Rißch, Bad Freienwalde (Oder), Königstr. 36, Fernruf 410; Franz Miers, Bad Freienwalde (Oder), Königstr. 23b, Fernruf 234.

Wriezen. Fernruf 115. Postsparkonto Berlin Nr. 147 82. Dienst im Sommer von 7—13 Uhr und 14.30—16.30 Uhr; im Winter von 8—13 Uhr und 14.30—17.30 Uhr. Sprechstunden von 9 bis 12 Uhr. Kassenstunden von 8—13 Uhr. Richter: Amtsgerichtsrat Thiele, Aufsichtsrichter; Amtsgerichtsrat Fallenthal. Gerichtsassessor Brümmer; Justizinspektoren: Peters, Bonde; Justizobersekretäre: Meyer, Klein, Carstedt; Justizsekretäre: Hoppe, Altersdorff, Dreger; Gerichtsvollzieher: Gierke, Heinrich-Lehmpuhl-Straße 23, Gabbasch, Robert-Jänicke-Straße 22. Rechtsanwälte und Notare: Paul (nur Rechtsanwalt), Gartenstr. 11, Fernruf 129; Redlich, Ratsstr. 26, Fernruf 226; Dr. Beckmann, Oderstr. 1, Fernruf 269; von Oppen, Wilhelmstr. 16, Fernruf 48.

Bernau. Fernruf 178. Dienststunden: a) in der Zeit vom 16. 3. bis 30. 9. jeden Jahres: Montags 7.30—15.30 Uhr, Dienstags bis Freitags 7 bis 15.30 Uhr, Sonnabends 7—13 Uhr; b) in der Zeit vom 1. 10. bis 15. 3. jeden Jahres: Montags bis Freitags 7.30—16 Uhr, Sonnabends 7.30—13 Uhr. Amtsgerichtsräte: Dr. Siler, Aufsichtsrichter; Gerichtsassessoren: Koch, Krause; Justizinspektoren: Schaar, Homann, Marbes, Omer; Justizobersekretär: Bork. Rechtsanwälte: Froelich, Klementstr. 7; Dr. Schiegnig, Kaiserstr. 62; Dr. Gericke, Berliner Straße 123; Wienzel, Klementstr. 7.

Strausberg. Fernruf 219. Dienststunden: a) vom 16. März bis 30. September: am Montag von 7.30—15.30 Uhr, von Dienstag bis Freitag von 7—15.30 Uhr, Sonnabend 7—13 Uhr; b) vom 1. Oktober bis 15. März: Montag bis Freitag 7.30 bis 16 Uhr, Sonnabend 7.30—13 Uhr. Amtsgerichtsrat Ehold; Geschäftsleitender Justizinspektor Fichtner; Justizinspektoren: Kujas und Schinke. Rechtsanwälte: Heidenreich, Notar, Fernruf 75 und 138; Dr. Vaster, Notar, Wilhelmstr. 98, Fernruf 267; Warke, Fontanestraße, Fernruf 241; Paul Ehrich, Friedrichstr. 4. Das Amtsgericht Strausberg gehört zur Anwaltschaft Berlin. Terminvertreter des Oberstaatsanwalts bei der Anwaltschaft Berlin ist der Justizinspektor Fichtner, Strausberg.

Eberswalde. Fernruf 357. Dienststunden: Im Sommer von 7—13 Uhr und von 14.30—17 Uhr, Mittwochs von 7—13 Uhr und von 14.30—16.30 Uhr, Sonnabends von 7—13 Uhr; im Winter: an den ersten fünf Wochentagen von 8—13 Uhr und von 15—18.30 Uhr, am Sonnabend von 8—13.30 Uhr. Sprechstunden für das Publikum nur von 9—12 Uhr. Amtsgerichtsrat Hofmeister, Aufsichtsrichter; Justizoberinspektor Zimmer, geschäftsleitender Beamter, Zimmer 1; Gerichtskasse: Justizoberrentmeister Dohrmann, Zimmer 12.

Die Bezirks-Anwaltschaft Eberswalde umfaßt die Amtsgerichtsbezirke Eberswalde, Bad Freienwalde (Oder), Oderberg, Schmedt, Wriezen. Alle Anzeigen, welche zur Zuständigkeit der Anwaltschaft gehören, sind an die Anwaltschaft in Eberswalde, Mühlenstr. 24 (Stadthaus), zu richten. Fernruf 851. Dienststunden: im Sommer von 7 bis 13 Uhr und von 14.30—17 Uhr, Mittwochs von 7—13 Uhr und von 14.30—16.30 Uhr, Sonnabends von 7—13 Uhr; im Winter von 8—13 Uhr und von 15—18 Uhr. Leiter: Oberamtsanwalt Becker.

Altlandsberg. Fernruf 361. Dienststunden im Sommer: Montags von 7.30—15.30 Uhr, Dienst-

tags bis Freitags von 7—15.30 Uhr und Sonnabends von 7—13 Uhr; im Winter: Montags bis Freitags von 7.30—16 Uhr und Sonnabends von 7.30—13 Uhr. Für das Publikum von 9—12 Uhr. Beurkundung von Auflassungen usw. nur Dienstag und Freitag von 10—12 Uhr. Amtsgerichtsräte: Dr. Dittrich, Altsch, Alberts; Gerichtsassessoren: Belling, Rosbund, Dr. Görrißen; Justizrentmeister: Berger; Justizinspektoren: Schmall, Müller, Barrot, Cule, Berckle, Pompegi und Rebagel. Rechtsanwälte und Notare: Paul John, Berliner Allee 10c, Sprechstunden von 8—13 Uhr und 15—18 Uhr (außer Mittwochs und Sonnabends), Fernruf Altlandsberg 254; Richard Müller, Berliner Allee 7, Sprechstunden von 10—13 Uhr und 14.30—17 Uhr (außer Donnerstags und Sonnabends), Fernruf Altlandsberg 243; Rechtsanwälte: Dr. Eberhardt Klette, Berliner Chaussee 1, Sprechstunden von 8—13 und 15—18 Uhr außer Sonnabends nachmittag, Fernruf Altlandsberg 212; Fritz Mahnte, Neuenhagen b. Berlin, Bahnhofstr. 4, Sprechstunden täglich von 16.30—19.30 Uhr, Fernruf Neuenhagen 2070; Herbert Engelhardt, Petershagen b. Berlin, Lindenstr. 32, Sprechstunden 16.30—18.30 Uhr, Fernruf Neuenhagen 2645.

U. Kehrbezirkseinteilung für die Bezirks-schornsteinfeger des Kreises Oberbarnim

1. Kehrbezirk Biesenthal:
Bezirks-Schornsteinfegermeister Pomndorf,
Fernruf 394.
2. Kehrbezirk Finow:
Bezirks-Schornsteinfegermeister Henniger.
3. Kehrbezirk Bad Freienwalde (Oder) 1:
Bezirks-Schornsteinfegermeister Michaelis.
4. Kehrbezirk Bad Freienwalde (Oder) 11:
Bezirks-Schornsteinfegermeister Kopplow,
Fernruf 636.
5. Kehrbezirk Wriezen:
Bezirks-Schornsteinfegermeister Hartmann.
6. Kehrbezirk Neutrebbin:
Bezirks-Schornsteinfegermeister Lemke.
7. Kehrbezirk Strausberg:
Bezirks-Schornsteinfegermeister Voigt.

V. Behörden, die ihren Wohnsitz außerhalb des Kreises haben

Oberpräsident der Provinz Brandenburg und von Berlin. Sig Berlin W 35, Viktoriastr. 34. Fernruf Sammelnummer: B. 1 Kurfürst 8161, zu erreichen Nachtverbindung B. 1 Kurfürst 0120.

Regierungspräsident. Sig Potsdam, Spandauer Straße. Fernruf Potsdam 4051.

Bezirksauschuß. Sig Potsdam (bei der Regierung).

Vertrauensmann für kulturegischichtliche Bodenkulturtümer der Provinz Brandenburg: Univ.-Prof. Dr. Wilhelm Unverzagt, Berlin SW 11, Prinz-Albrecht-Straße 7. Tel. A 2 Flora 3954.

Provinzial-Konservator von Brandenburg: Prof. Blundt, Berlin W 35, Matthäikirchstraße 5, III. Fernsprecher Kurfürst B 1, 8001.

Provinzialkommissar für Naturdenkmalpflege, zugleich Vertrauensmann für naturgeschichtliche Bodenerfümer: Studienrat Dr. Klose, Berlin-Wilmersdorf, Hindenburgstr. 36.

Brandenburgische Provinzialbank und Girozentrale. Berlin SW 68, Alte Jakobstraße 130/132. Fernruf Stadterkehr: Sammelnummer A 7 Dönhoff 4801; Fernverkehr: Sammelnummer A 7 Dönhoff 4801. Drahtanschrift: Provinzgirobank. Codes: Rudolf Mosse, Peterson's International Banking Code. Bankverbindungen: Deutsche Girozentrale — Deutsche Kommunalbank — Berlin, und sämtliche kommunalen Girozentralen. Kommunales Girokonto Nr. 16. Postcheckkonto Berlin Nr. 218 88 Reichsbankgirokonto. Geschäftszeit von 8—16.30 Uhr, Sonnabends von 8—14 Uhr. Kassenstunden 8.30—15 Uhr, Sonnabends 8.30—14 Uhr.

Öffentliche Bauparkasse für die Provinz Brandenburg (Abteilung der Brandenburgischen Provinzialbank und Girozentrale).

„Deutscher Gemeindetag“, Berlin NW 40, Alsenstr. 7. Fernsprecher A 2 Flora 6801. Geschäftsführender Präsident: Dr. Jeserich.

„Deutscher Gemeindetag“, Provinzialdienststelle Kurmark, Berlin SW 11, Strefemannstraße 14. Fernsprechananschluß F 5 Bergmann 3077.

Landesarbeitsamt Brandenburg, Berlin NW 40, Roonstr. 9. Fernruf Jäger 0020. Geschäftszeit 7.30—16 Uhr, Sonnabends bis 13 Uhr.

W. Kreisleitung Oberbarnim

Geschäftsstelle: Wriezen/Oder, Freienwalder Str. 58, Tel. Wriezen 266.

Postcheckkonto: Walter Scheerer, Kreisleiter Oberbarnim der NSDAP., Neutrebbin (Oderbruch), Postcheckamt Berlin, Konto-Nr. 167 995.

Banfkonto: Kreisleiter Scheerer, Zweigstelle Neutrebbin/Oderbruch.

Kreisleiter: Walter Scheerer, Neutrebbin/Oderbruch, Telephon Neutrebbin 5.

Kreisgeschäftsführer und Kreispropagandaleiter: Kurt Weirauch, Wriezen/Oder, Freienwalder Straße 58.

Kreisassenwart: Alfred Hering, Neutrebbin/Oderbruch, Telephon Neutrebbin 66.

Kreisrevisor: Heinrich Turconi, Werneuchen i. M. Kreisamtsleiter für Kommunalpolitik: Stadtrat Franz Giese, Bad Freienwalde (Oder), Victor-Blüthgen-Straße 1.

Vorsitzender des Kreis-Parteigerichts: Dr. Erich Schulz, Neutrebbin/Oderbruch, Telephon Neutrebbin 93.

Kreisamtsleiter der NSD.: Wilhelm Jaeger, Wriezen/Oder, Geschäftsstelle: Freienwalder Straße 58, Telephon 296.

Kreisamtsleiter der NSD.: Gerhard Baumgarten, Wriezen/Oder, Geschäftsstelle: Freienwalder Straße 58, Telephon 273.

Kreisamtsleiter der NSD.-Jago: Walter Berwig, Wriezen/Oder, Wilhelmstraße, Tel. Wriezen 244.

Kreisamtsleiter der NSD.V.: Otto Schmah, Wriezen/Oder, Geschäftsstelle: Freienwalder Straße 58, Telephon 62.

Kreisamtsleiter des Amtes für Beamte: Georg Jaeger, Wriezen/Oder, Eberswalder Str. 10.

Kreisamtsleiter des NS.-Lehrerbundes: Rektor Meier, Biesenthal i. M.

Kreisbildungsleiter: Kreisschulrat Walter, Bad Freienwalde (Oder), Marktstr. 4.

Kreisamtsleiter für Ausbildung: Paul Torge, Strausberg i. M., Klosterstraße 12.

Kreis Kulturwart: Studienrat Würfler, Bad Freienwalde (Oder), Adolf-Bräutigam-Straße 2.

Die Geschäftsstunden in der Kreisleitung sind: Montags bis Freitags 8—12 Uhr, 14—19 Uhr, Sonnabends 8—14 Uhr.



Die Alte Oder bei Altkieß (Wriezen)

Bemerkungen :

1. Die mit einem * bezeichneten Orte gehören zum Katasteramte Alt-Landsberg, mit einem † zum Katasteramte Strausberg, alle übrigen zum Katasteramt Bad Freienwalde (Oder).
2. Die Einwohnerzahlen sind nach dem endgültigen Ergebnis der Volkszählung vom 16. Juni 1933 angegeben.
3. Der Flächeninhalt ist in vollen Hektar angegeben.

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohner- zahl	Fläche	Nächste Eisenbahn- station Postanstalt	Amtsbezirk A. — Amtsvorsteher St. — Stellvertreter F. — Fernruf	Sitz des Standes- amtes	Amts- gericht
1	Bad Freienwalde (Oder) Maunwerf Neufieß b. Frw. Sparrenbusch	10924	3276	Bad Freienwalde (Oder) III im Orte	Polizeibezirk Bad Freienwalde (Oder) Polizeiverwalter Bürgermeister Dr. Zahn F. Sammel- nummer 501	im Orte	im Orte
2	Biesenthal	3609	4143	Biesenthal 3 O I im Orte	Polizeibezirk Biesenthal Polizeiverwalter Bürgermeister Lust F. 205 und 206	im Orte	Eberswalde
3	Strausberg †	10328	4938	Strausberg 6,5 S II im Orte	Polizeibezirk Strausberg Polizeiverwalter Dr. Köhr F. 8, 9 und 10	im Orte	im Orte
4	Berneuchen *	2887	1899	Berneuchen IV im Orte	Polizeibezirk Berneuchen Polizeiverwalter kom. Bürger- meister Körner F. 13	im Orte	Altlandsberg
5	Briezen Altfließ	7748	1274	Briezen III, IV, V im Orte	Polizeibezirk Briezen Polizeiverwalter Bürgermeister Dr. Nefer F. 181	im Orte	im Orte

A.

Verzeichnis

4. Die hinter den Namen der nächsten Eisenbahnstationen aufgeführten a) arabischen Ziffern geben die Entfernungen in Kilometer, b) Buchstaben N, S, O, W, NO, NW, SO, SW geben die Himmelsrichtung vom Orte nach der nächsten Eisenbahnstation, c) römischen Zahlen geben die Eisenbahnstrecke, auf der die Eisenbahnstation liegt, an. Es bedeutet I Bahnstrecke Berlin—Stettin, II Berlin—Schneidemühl, III Eberswalde—Frankfurt, IV Berlin—Königsberg (Neumark), V Oderbruchbahn Wriezen, letzte Kreisstation Neubarnim, VI Nebenbahn Eberswalde—Finowfurt, VII Kleinbahn Strausberg—Strausberg Stadt. — 3 O I bedeutet also: Die nächste Eisenbahnstation 3 Kilometer nach Osten an der Bahnstrecke Berlin—Stettin.

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit	Wehrbezirk Nr. (siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort	a) evangelisch b) katholisch		

Städte

G. O. Lt. Reckhardt Bad Freienwalde (Oder) F. 207 G. O. W. Glossek F. 571 G. O. W. Maßmann F. 265	G. S. W. Haarnagel Werneuchen, F. 58 G. W. Zboromski Falkenberg, F. 55 G. W. Lauerwald Alttranst, F. 275	Schlachthofdirektor Friedrich Franke Bad Freienwalde (Oder)	a) Bad Freien- walde (Oder) b) Bad Freien- walde (Oder)	3, 4	Bürgermeister Dr. Zahn
G. W. Hücker Biesenthal F. 325 G. W. Potschka Biesenthal F. 375	G. O. W. Kalbus, Rüdnicz, F. Bernau 149 G. W. Frenz Melchow, F. Biesenthal 376	a) Fleischbeschauerarzt Erich Flieger Biesenthal b) Friedrich Duwe und Walter Jahnke Biesenthal	a) Biesenthal b) Biesenthal	1	Bürgermeister Luft
G. O. W. Lück Strausberg, F. 16	G. W. Müller Vollersdorf, F. Buchow (Kr. Leb.) 105	a) Fleischbeschauerarzt Dr. Johannes Hohenstein Strausberg b) Wilhelm Schubert Strausberg	a) Strausberg b) Strausberg	7	Bürgermeister Dr. Köhr
G. S. W. Haarnagel Werneuchen, F. 58 G. O. W. Göllner Werneuchen F. 103 G. W. Knopp Werneuchen F. 86	G. O. Lt. Reckhardt Bad Freienwalde (Oder), F. 207 G. W. Knopp Werneuchen F. 86 G. O. W. Göllner Werneuchen F. 103	a) Fleischbeschauerarzt Karl Pierau Werneuchen b) Georg Borchardt und Franz Kühn Werneuchen	a) Werneuchen b) Werneuchen	1	fom. Bürger- meister Körner
G. O. W. Spenn Wriezen, F. 215 G. W. Hoppe Wriezen, F. 262	G. W. Hoppe, Wriezen F. 262 G. O. W. Spenn Wriezen F. 215	a) und b) Fleischbeschauer- ärzte Dr. Wilhelm Schräpe, Dr. Hans Joseph, Dr. Herbert Schälcke	a) Wriezen b) Wriezen	5	Bürgermeister Dr. Necker

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohner- zahl	Fläche	Nächste Eisenbahn- station Postanstalt	Amtsbezirk A. — Amtsvorsteher St. — Stellvertreter F. — Fernruf	Sitz des Standes- amtes	Amts- gericht
----------	---	--------------------	--------	--	--	-------------------------------	------------------

B. Land

1	Altfriedland Karlsdorf Gottesgabe	761	2441	Neutrebbin 9 N III Wriezen Land	Altfriedland A. Menzel, Landw. St. von Oppen Rechtsanwalt Altfriedland	Altfriedland	Wriezen
2	Altflewin	162	484	Neutrebbin 4 S III Wriezen Land	Neutrebbin A. Hermann Schulz St. Alfred Hering Neutrebbin	Altfrebbin	Wriezen
3	Altmädewitz	236	605	Altmädewitz III Wriezen Land	Altwriezen A. Landwirt Otto Brandes Gichwerder St. Administrator Alloys Langen Beauregard	Altwriezen	Wriezen
4	Altranft	1022	1382	Altranft III Altranft	Altranft A. Gemeindefschulze Forke, Altranft St. Hauptlehrer Mertsch, Altranft	Altranft	Bad Freien- walde (Oder)
5	Altfrebbin	190	542	Neutrebbin 1,5 S III Neutrebbin Oberbruch	Neutrebbin A. Hermann Schulz St. Alfred Hering Neutrebbin	Altfrebbin	Wriezen
6	Altwriezen	365	831	Beauregard 1 S V Wriezen Land	Altwriezen A. Landwirt Otto Brandes, Gich- werder St. Administrator Alloys Langen Beauregard	Altwriezen	Wriezen
7	Bahlow	376	998	Schulzendorf 6 N IV Wriezen Land	Schulzendorf A. Reg.-Asses. a. D. W. Kreich, Schulzendorf St. Lehrer Johann. Krüger, Reichenow	Reichenow	Wriezen
8	Beauregard	334	429	Beauregard V Wriezen Land	Altwriezen A. Landwirt Otto Brandes Gichwerder St. Administrator Alloys Langen Beauregard	Altwriezen	Wriezen
9	Beiersdorf	484	1562	Werffspuhl 4 S IV Tiefensee Werneuchen Land	Beiersdorf A. Gemeindevor- steher Brandhorst Willmersdorf St. Bauer Wilhelm Stöwe I Schönfeld	Beiersdorf	Eberswalde

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit	Kehrbz. Nr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort	a) evangelisch b) katholisch		

gemeinden

G.W. Richter Neutrebbin F 13	G.O.W. Zander Neutrebbin F. 15	a) Ernst Siewert, Alt- friedland b) wie zu a	a) Altfriedland b) Wriezen	6	Menzel
unbesetzt	G.W. Jannasch Neulewin F. 84	a) Johannes Steffen Großbarnim b) wie zu a	a) Altrebbin b) Wriezen	6	Paustian
G.W. Frisch Altmädewitz F. Wriezen 511	G.W. Neubeker Thöringswerder F. Wriezen 309	a) Wilhelm Schmoll Altwriezen b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	5	Sierig
G.W. Lauerwald Alttrandt F. Bad Freien- walde (Oder) 275	G.O.W. Maßmann Bad Freienwalde (Oder) F. 265	a) Wilhelm Lehmann Alttrandt b) wie zu a	a) Bad Freien- walde b) Bad Freien- walde		Forze
G.O.W. Zander Neutrebbin F. 15	G.W. Richter Neutrebbin F. 4	a) Johannes Steffen Großbarnim b) wie zu a	a) Altrebbin b) Wriezen		Wegener
G.W. Frisch Altmädewitz F. Wriezen 511	G.W. Neubeker Thöringswerder F. Wriezen 309	a) Wilhelm Schmoll Altwriezen b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	5	Schmoll
G.W. Dessau Baklow F. 13	G.W. Müller Dollersdorf F. Buckow (Kreis Lebus) 105	a) Otto Bogen, Sterne- beck b) wie zu a	a) Reichenow b) Wriezen	4	Baumunt
G.W. Frisch Altmädewitz F. Wriezen 511	G.W. Neubeker Thöringswerder F. Wriezen 309	a) Wilhelm Schmoll Altwriezen b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	6	Langen
G.W. Krause Tiefensee F. Hefelberg 46	G.W. Sturm Wölsfidendorf F. 11	a) Gustav Krumbel Veiersdorf b) wie zu a	a) Veiersdorf b) Bernau	1	Gauert

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohner- zahl	Fläche	Nächste Eisenbahn- station Postanstalt	Amtsbezirk A. = Amtsvorsteher St. = Stellvertreter F. = Fernruf	Sitz des Standes- amtes	Amts- gericht
10	Bliesdorf Devais Emilienhof Herrnhof	884	1772	Alltbliesdorf Wriezen Land	Bliesdorf A. Bauer Hubert Schaale, Bliesdorf St. Bauer R. Wolf Bliesdorf	Bliesdorf	Wriezen
11	Bollersdorf †	229	636	Buckow 4 S Buckow (Märk. Schweiz)	Inlow A. Lehrer Bedeker, Bollersdorf St. Landw. Verw. Karl Giewert Bollersdorf	Bollersdorf	Strausberg
12	Brunow	229	997	Leuenberg 5 S IV Eberswalde	Brunow A. Wilhelm Hübner II Hefelberg St. Bauer August Klofow Hefelberg	Brunow	Bad Freien- walde (Oder)
13	Buchholz *	282	930	Werneuchen 7 NW IV Werneuchen Land	Buchholz A. Landwirt F. W. Schmidt Wesendahl St. Rentner Julius Dahle Wesendahl	Wegendorf	Alltlandsberg
14	Danewitz	270	862	Biesenthal 3,5 W I Bernau b. Berlin	Ladeburg A. Regierungsbauf- meister a. D. Bress, Ladeburg St. Bauer Albert Gathow, Ladeburg	Biesenthal	Bernau
15	Dannenberg Torgelow	467	1772	Falkenberg (Markt) 5 N III Falkenberg (Markt)	Wölsickendorf A. Lehrer Esklandat Wollenberg St. Bauer Karl Schleinitz Wölsickendorf	Wollenberg	Bad Freien- walde (Oder)
16	Eichwerder Jäckelsbruch	440	499	Eichwerder 1 O V Wriezen Land	Allttriezen A. Landwirt Otto Brandes Eichwerder St. Administrator Mloys Langen Beauregard	Eichwerder	Wriezen
17	Falkenberg (Markt) Amalienhof Broichsdorf Cöthen	2522	2515	Falkenberg (Markt) Falkenberg (Markt)	Falkenberg (Markt) A. Hans Brandt Falkenberg (M.) St. August Mewes Falkenberg (M.)	Falkenberg (Markt)	Bad Freien- walde (Oder)

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit	Kreisbezirk Nr. (Siehe S. 116)	Gemeinde= schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort	a) evangelisch b) katholisch		
G.O.W. Spenn Wriezen, F. 215	G.W. Hoppe Wriezen, F. 262	a) Hermann Krüger Bliesdorf b) wie zu a	a) Runersdorf b) Wriezen	5	Schaale
G.W. Müller Bollersdorf F. Buchow (Kreis Lebus) 105	G.W. Dessau Bahlow, F. 13	a) Otto Vogen, Sterne- beck b) Georg Stech, Prözel	a) Buchow (Lebus) b) Strausberg	6	Kramer
G.O.W. Muß Hefelberg, F. 47	G.W. Praetorius Hefelberg, F. 53	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Hefelberg b) Margarete Hübner Hefelberg	a) Hefelberg b) Eberswalde	3	Hammer
G.W. Knopp Werneuchen F. 86	G.O.W. Göllner Werneuchen F. 103	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Hugo Görk Werneuchen b) Gustav Berg, Wesen- dahl	a) Altlandsberg b) Strausberg	7	Huschert
G.O.W. Kalbus Rüdnic F. Bernau 149	G.W. Hücker Biesenthal, F. 325	a) Fleischbeschautierarzt Erich Flieger Biesenthal b) Albert Schuhmacher Danewitz	a) Biesenthal b) Biesenthal	1	Brockner
G.O.W. Slofeci Bad Freienwalde (Oder), F. 571	G.W. Zboromski Falkenberg (Mark) F. 55	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Erwin Royeck Falkenberg b) Wilhelm Malchow Dannenberg	a) Falkenberg (Mark) b) Bad Freien- walde (Oder)	3	Kelsch
G.W. Neubeker Thöringswerder F. Wriezen 309	G.W. Frisch Altwrieditz F. Wriezen 511	a) Wilhelm Schmoll Altwrieditz b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	5	Brandes
G.W. Zboromski Falkenberg (Mark) F. 55	G.O.W. Slofeci Bad Freienwalde F. 571	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Erwin Royeck, Falkenberg, für Ortsteil Amalienhof Otto Buchholz, Falkenberg b) Fleischbeschautierarzt Dr. Erwin Royeck, Otto Casse, Falkenberg, für Ortsteil Götzen Wilhelm Malchow, Dannenberg, für Ortsteil Amalienhof Otto Buchholz, Falkenberg	a) Falkenberg (Mark) b) Bad Freien- walde (Oder)	4	Brandt

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohner- zahl	Fläche	Nächste Eisenbahn- station Postanstalt	Amtsbezirk A. — Amtsvorsteher St. — Stellvertreter F. — Fernruf	Sitz des Standes- amtes	Amts- gericht
18	Finow Eisenspalterei Messingwerk Wolfswinkel	7896	969	Finow VI Finow	Finow A. Paul Sobirey Finow St. Sittmann Finow	Finow	Eberswalde
19	Finowfurt Schöpfung Steinfurt	4544	2175	Finowfurt 1 S IV	Finow A. Reinhold Käufer Finowfurt St. Willi Stöwe Finowfurt	Finowfurt	Eberswalde
20	Frankenfelde	162	558	Schulzendorf 3 SO IV Wriezen Land	Häfelberg A. Bauer Paul Kiehl, Lüdersdorf- Landhof St. Schmiedemstr. Emil Hempel Frankenfelde	Lüdersdorf	Wriezen
21	Freudenberg	433	938	Tiefensee 4 S IV Werneuchen Land	Beiersdorf A. Gem.-Vorst. Brandhorst Willmersdorf St. Bauer Wilhelm Stöwe I Schönfeld	Beiersdorf	Eberswalde
22	Garzau †	264	1201	Kehfelde 1,5 W II Kehfelde (Ostb.)	Garzau A. Bauer Albert Scharle Klosterdorf St. Bauer Frh Krüger Klosterdorf	Garzau	Strausberg
23	Gersdorf Krüge	586	1722	Falkenberg (Markt) 7 NO III Trampe Eberswalde Land	Trampe A. Hofinspektor W. Zastrow, Gersdorf St. Bauer Herm. Hölzer II Gersdorf	Trampe	Eberswalde
24	Gielsdorf † Willendorf	630	3125	Strausberg 5 S VII Strausberg Stadt. Land	Hirschfelde A. Gepr. Privatförst. Ernst Hauf Hirschfelde St. Bauer Waldemar Eybel Hirschfelde	Gielsdorf	Strausberg
25	Großbarnim	118	346	Neutrebbin 3 N III Neutrebbin Oderbruch	Neutrebbin A. Hermann Schulz Neutrebbin St. Vert.-Vertreter Alfred Hering, Neutrebbin	Alttribbin	Wriezen

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit a) evangelisch b) katholisch	Krebezirk Nr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort			
G. O. W. unbefehlt G. W. Kallus, Finow F. Finowfurt 435 G. W. Hoffmann Finow F. Finowfurt 374	G. W. Kallus, Finow F. Finowfurt 435 G. W. Zschoche Finowfurt, F. 274 G. W. Ohm Lichterfelde F. Finowfurt 393	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Otto Ließ Finow b) Paul Puhlmann Finow	a) Finow b) Eberswalde	2	Gobirey
G. W. Zschoche Finowfurt F. 274	G. W. Kallus Finow F. Finowfurt 435	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Otto Ließ, Finow b) für Ortsteil Schöpfung Franz Lehmann, für Ortsteil Steinfurt Richard Lehmann, Finowfurt	a) Finowfurt b) Eberswalde	2	
G. W. Schröder Sternebed F. Wriezen 303	G. O. W. Bahnmann Pröbel F. Strausberg 447	a) Otto Bogen, Sterne- bed b) Otto Heidmann Lüdersdorf	a) Hafelberg b) Wriezen	5	Schröder
G. W. Krause Tiefensee F. Heckelberg 46	G. W. Sturm Wöllsdendorf F. 11	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Heckelberg b) Adolf Hellwig Freudenberg	a) Veiersdorf b) Biesenthal	3	Hennig
G. O. W. Lück Strausberg, F. 16	G. W. Müller Vollersdorf F. Dufow (Kr. Lebus) 105	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Johannes Hohenstein, Straus- berg b) z. Zt. Arnold Puhlmann Klosterdorf	a) Werder bei Rehfelde b) Strausberg	7	Gerhardt
G. W. Matthay Hohenfinow F. Falkenberg 61 Für Krüge G. W. Müß Heckelberg, F. 47	G. W. Bembe Sommerfelde F. Eberswalde 491	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Heckelberg b) Helene Ewald Gersdorf	a) Trampe b) Eberswalde	4	Thiede
G. W. Koch, Gielisdorf F. Strausberg 24	G. W. Müller Vollersdorf (Kr. Lebus) F. 105	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Johannes Hohenstein, Straus- berg b) Franz Nickel, Gielis- dorf	a) Gielisdorf b) Strausberg	7	Heister
unbefehlt	G. W. Jannasch Neulewin, F. 84	a) Johannes Steffen Großbarnim b) wie zu a	a) Altfrebbin b) Wriezen	6	Schenf

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohner- zahl	Fläche	Nächste Eisenbahn- station Postanstalt	Amtsbezirk A. = Amtsvorsteher St. = Stellvertreter F. = Fernruf	Sitz des Standes- amtes	Amts- gericht
26	Grube	92	119	Neutrebbin 3 N III Neutrebbin Oberbruch	Neutrebbin A. Hermann Schulz Neutrebbin St. Verf.-Vertreter Alfred Hering Neutrebbin	Neutrebbin	Briesen
27	Grüntal (Markt) Eybow	501	1829	Biesenthal 4 W I Grüntal (Markt)	Grüntal A. Landwirt Wilh. Koch, Grüntal St. Bauer H. Krüger Melchow	Grüntal (Markt)	Bernau
28	Grunow † Ernstshof	325	1211	Dufow 6 S Strausberg Stadt, Land	Prökel A. Frh. v. Eckard- stein, Prökel St. Bauer E. Lechler Grunow	Prökel	Strausberg
29	Harnefop	235	1081	Sternebeck 1,5 S IV Brieszen Land	Häselberg A. Bauer P. Riehl Lüdersdorf- Landhof St. Schmiedemstr. Emil Hempel Frankenfelde	Harnefop	Brieszen
30	Häselberg	215	1573	Sternebeck (Oberbarnim) Brieszen Land	Häselberg A. Bauer P. Riehl Lüdersdorf- Landhof St. Schmiedemstr. Emil Hempel Frankenfelde	Harnefop	Brieszen
31	Hefelberg Beerbaum	690	2646	Tiefensee 7,5 S IV Eberswalde	Brunow A. Bauer WilhelmHübnerII Hefelberg, St. Bauer August Klockow Hefelberg	Brunow	Bad Freien- walde (Oder)
32	Heinrichsdorf	109	115	Heinrichsdorf V Brieszen Land	Alltwriezen A. Landwirt Otto Brandes Gehwerder St. Administrator Aloys Langen Beauregard	Alltwriezen	Brieszen
33	Hirschfelde † Werftpfuhl	545	1697	Werneuchen 4,5 W IV Werneuchen Land	Hirschfelde A. Gepr. Privatförst. Ernst Hauck Hirschfelde St. Bauer Waldemar Eybel Hirschfelde	Hirschfelde	Strausberg

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit a) evangelisch b) katholisch	Kreisbezirk Nr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort			
G. O. W. Zander Neutrebbin, F. 15	G. W. Richter Neutrebbin, F. 4	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Erich Schulz Neutrebbin b) Friedrich Raasch Wuschewier	a) Neutrebbin b) Wriezen	6	Lorenz
G. W. Pottschka Biesenthal, F. 375 Für Sydow G. W. Hüfer Biesenthal, F. 325	G. W. Frenz, Melchow F. Biesenthal 376 G. O. W. Kalbus Rüdnh F. Bernau 149	a) Fleischbeschautierarzt Erich Flieger Biesenthal b) Helene Nöhel Grüntal	a) Grüntal (Mark) b) Biesenthal	1	Prusch
G. W. Müller Dollersdorf F. Buchow (Rt. Lebus) 105	G. W. Dessau Baklow, F. 13	a) Otto Bogen, Sterne- beck b) Georg Sted, Prökel	a) Prökel b) Strausberg	6	Lechler
G. W. Schröter Sternebeck F. Wriezen 303	G. O. W. Bahnmann Prökel F. Strausberg 447	a) Otto Bogen, Sterne- beck b) Otto Heidmann Lüdersdorf	a) Hafelberg b) Wriezen	5	Wenzel
G. W. Schröter Sternebeck F. Wriezen 303	G. O. W. Bahnmann Prökel F. Strausberg 447	a) Otto Bogen, Sterne- beck b) Otto Heidmann Lüdersdorf	a) Hafelberg b) Wriezen	5	Kirchgatter
G. O. W. Miß Hefelberg, F. 47 Für Beerbaum G. W. Praetorius Hefelberg, F. 53	G. W. Praetorius Hefelberg, F. 53 G. O. W. Miß Hefelberg, F. 47	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Hefelberg b) Margarete Hübner Hefelberg, für Orts- teil Beerbaum Franz Ziegler, Klobbick	a) Hefelberg b) Eberswalde	3	Hübner II
G. W. Frisch Altstädewitz F. Wriezen 511	G. W. Neubeker Thöringswerber F. Wriezen 309	a) Wilhelm Schmoll Altwriezen b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	6	Peißer jun.
G. W. Krull Hirschfelde F. Werneuchen 117 Für Werstpfehl G. W. Krause Tiefensee F. Hefelberg 46	G. W. Knopp Werneuchen, F. 86 G. W. Sturm Wöllkendorf, F. 11	a) Fleischbeschautierarzt Karl Pieran, Wer- neuchen b) Richard Prahl Hirschfelde	a) Giesdorf b) Bernau	7	Haudt

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohner- zahl	Fläche	Nächste Eisenbahn- station Postanstalt	Amtsbezirk A. = Amtsvorsteher St. = Stellvertreter F. = Fernruf	Sitz des Standes- amtes	Amts- gericht
34	Hohenfinow Struwenberg	864	2200	Niederfinow 2,5 A III Eberswalde Land	Hohenfinow A. Administrator Friedrich Höhn Hohenfinow St. Rechnungsführ. Friedrich Gärtner Hohenfinow	Hohenfinow	Eberswalde
35	Hohenstein	354	972	Rehfelde 6 SW XI Strausberg Stadt, Land	Garzau A. Bauer Albert Eharte Klosterdorf St. Bauer Friß Krüger Klosterdorf	Klosterdorf	Strausberg
36	Ihlow	199	1165	Schulzendorf 7 N IV Wriezen Land	Ihlow A. Lehrer W. Bederke Vollersdorf St. Landw. Berw. Karl Siewers	Vollersdorf	Wriezen
37	Kerftenbruch	211	320	Kerftenbruch V Wriezen Land	Kerftenbruch A. Bauer Wilhelm Wollin, Neulewin St. Hauptlehrer i. R. Ernst Rambusch Neulewin	Kerftenbruch	Wriezen
38	Kleinbarnim	153	342	Neutrebbin 3 SW III Neutrebbin (Oberbruch)	Neutrebbin A. Hermann Schulz Neutrebbin St. Verf.-Vertr. Alfred Hering Neutrebbin	Alttrebbin	Wriezen
39	Klobbide	314	836	Biesenthal 11 W I Eberswalde	Trampe A. Hofinspektor Willy Zastrow Gersdorf, St. Bauer Herm. Hölzer II Gersdorf	Trampe	Eberswalde
40	Klosterdorf	439	1462	Strausberg 5 W II Strausberg	Garzau A. Bauer Albert Eharte Klosterdorf St. Bauer Friß Krüger Klosterdorf	Klosterdorf	Strausberg
41	Kunersdorf	247	1212	Bliesdorf 3 N V Wriezen Land	Bliesdorf A. Bauer Hubert Ehale Bliesdorf St. Bauer Richard Wolf Bliesdorf	Kunersdorf	Wriezen

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit a) evangelisch b) katholisch	Kreisbezirksnr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort			
G.W. Matthäy Hohenfinow F. Falkenberg 61	G.W. Bembe Sommerfelde F. Eberswalde 491	a) Otto Buchholz Falkenberg b) Franz Hänfcke Hohenfinow	a) Hohenfinow b) Eberswalde	4	Höhn
G.O.W. Lück Strausberg, F. 16	G.W. Müller Bollersdorf F. Dufow (Kr. Lebus) 105	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Johannes Hohenstein, Straus- berg b) z. Zt. Arnold Puhlmann Klosterdorf	a) Hohenstein b) Strausberg	7	Krause
G.W. Dessau Baklow, F. 13	G.W. Müller Bollersdorf F. Dufow (Kr. Lebus) 105	a) Otto Bogen, Sterne- beck b) Georg Stach, Prökel	a) Reichenberg b) Strausberg	6	Pförtner
G.W. Jannasch Neulewin, F. 84	unbesetzt	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Oskar Hartung Neulewin b) Otto Binder, Neu- lewin	a) Neulewin b) Briezen	6	Moritz
unbesetzt	G.W. Jannasch Neulewin, F. 84	a) Johannes Steffen Großbarnim b) wie zu a	a) Alttrebbin b) Briezen	4	Bochow
G.W. Praetorius Hefelberg, F. 53	G.O.W. Mus Hefelberg, F. 47	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Hefelberg b) Franz Ziegler Klobbide	a) Trampe b) Eberswalde	4	Ewald
G.O.W. Lück Strausberg, F. 16	G.W. Müller Bollersdorf F. Dufow (Kr. Lebus) 105	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Johannes Hohenstein, Straus- berg b) Arnold Puhlmann Klosterdorf	a) Hohenstein b) Strausberg	7	Scharle
G.O.W. Spenn Briezen, F. 215	G.W. Hoppe Briezen, F. 262	a) Hermann Krüger Bliesdorf b) wie zu a	a) Runersdorf b) Briezen	6	Becker

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohnerzahl	Fläche	Nächste Eisenbahnstation Postanstalt	Amtsbezirk A. — Amtsvorsteher St. — Stellvertreter F. — Fernruf	Sitz des Standesamtes	Amtsgericht
42	Kupferhammer	1248	18	Eberswalde 1 SO I Eberswalde Land	Kupferhammer A. Riglitz	Kupferhammer	Eberswalde
43	Ladeburg	1261	1777	Bernau 3 S I Bernau b. Berlin	Ladeburg A. Regierungsbau- mstr. a. D. Albert Brell, Ladeburg St. Bauer Albert Gathow, Ladeburg	Ladeburg	Bernau
44	Leuenberg	302	1866	Leuenberg 2 S IV Werneuchen Land	Brunow A. Bauer Wilhelm Hübner, Hefelberg St. Bauer August Klofow, Hefelberg	Brunow	Bad Freienwalde (Oder)
45	Lichterfelde Bufow	1634	2423	Finow Eisenpalterei 3,5 S VI Eberswalde Land	Lichterfelde A. Gemeindefchulze Müller Lichterfelde	Lichterfelde	Eberswalde
46	Lüdersdorf Biesdorf	641	1719	Schulzendorf 4,5 S IV Wriezen Land	Haselberg A. Bauer Paul Riehl Lüdersdorf (Landhof) St. Schmiedemstr. Hempel Frankenfelde	Lüdersdorf	Wriezen
47	Melchow	561	350	Melchow I Biesenthal (Mark)	Grüntal (Mark) A. Landwirt Wilh. Koch, Grüntal St. Bauer Herm. Krüger, Melchow	Grüntal (Mark)	Eberswalde
48	Mehdorf	152	459	Wriezen 8 N III V Wriezen Land	Altfriedland A. Bauer Herbert Menzel Altfriedland St. Rechtsanwalt Karl von Oppen Altfriedland	Runersdorf	Wriezen
49	Neubarnim Neubarnimer Herrenwiese	636	835	Neubarnim V Wriezen Land	Kerftenbruch A. Bauer Wilhelm Wollin, Neulewin St. Hauptlehrer i. R. Ernst Rambusch Neulewin	Kerftenbruch	Wriezen
50	Neugaul	102	310	Allstranf 3,5 SW III Wriezen Land	Allstranf A. Bauer Gerold Forke, Allstranf St. Hauptlehrer Richard Mertsch Allstranf	Allstranf	Wriezen

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenfäucher	Kirchliche Zugehörigkeit	RehrbezirkNr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort	a) evangelisch b) katholisch		
G.W. Hoffmann Finow F. Finowfurt 374	G.W. Ohm Lichterfelde F. Finowfurt 393	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Otto Ließ, Finow b) Paul Puhlmann Finow	a) Eberswalde b) Eberswalde	2	Braun
G.W. Klatt, Ladeburg F. Bernau 135	G.W. Harloff Ladeburg F. Bernau 135	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Wilhelm Graß- nickel, Bernau b) Karl Schwefel Bernau	a) Zepernick b) Bernau	1	Drell
G.O.W. Birlehm Tiefensee F. Hefelberg 46	G.W. Krause Tiefensee F. Hefelberg 46	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Hefelberg b) Paul Müller, Stein- beck	a) Hefelberg b) Wriezen	3	Sell
G.W. Ohm Lichterfelde F. Finowfurt 393	G.W. Hoffmann Finow F. Finowfurt 374	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Otto Ließ Finow b) Wilhelm Lindenberg Lichterfelde, für Orts- teil Bukow Karl Becker, Lichterfelde	a) Lichterfelde b) Eberswalde	2	Müller
G.W. Hoppe, Wriezen F. 262	G.O.W. Spenn Wriezen, F. 215	a) Otto Bogen Sternebeck b) Otto Heidmann Lüdersdorf	a) Lüdersdorf b) Wriezen	5	Riehl
G.W. Frenz Melchow F. Biesenthal 376	G.W. Pottscha Biesenthal, F. 375	a) Fleischbeschautierarzt Erich Flieger Biesenthal b) Wilhelm Sachtleben Melchow	a) Grüntal (Mark) b) Biesenthal	1	3. Zt. unbesetzt
G.W. Richter Neutrebbin, F. 4	G.O.W. Zander Neutrebbin, F. 15	a) Ernst Siewert, Alt- friedland b) wie zu a	a) Runersdorf b) Wriezen	6	Gweß
G.W. Jannasch Neulewin, F. 84	unbesetzt	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Oskar Hartung Neulewin b) Gustav Stockhammer Neubarnim	a) Neulewin b) Wriezen	6	Borkenhagen
G.W. Lauerwald Alttranff, F. Bad Freienwalde (Oder) 275	G.O.W. Maßmann Bad Freienwalde (Oder), F. 265	a) Wilhelm Lehmann Alttranff b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	5	Rorn

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohnerzahl	Fläche	Nächste Eisenbahnstation Postanstalt	Amtsbezirk A. = Amtsvorsteher St. = Stellvertreter F. = Fernruf	Sitz des Standesamtes	Amtsgericht
51	Neufieß	96	130	Wriezen 3 SW III, V Wriezen Land	Altwriezen A. Landwirt Otto Brandes Eichwerder St. Administrator Mloys Langen Beauregard	Altwriezen	Wriezen
52	Neulewin	748	843	Neulewin 2 N IV Wriezen Land	Kerftenbruch A. Bauer Wilh. Wollin, Neulewin St. Hauptlehrer i. R. Ernst Rambusch Neulewin	Kerftenbruch	Wriezen
53	Neumädewiß	181	205	Altinädewiß 1 N IV Wriezen Land	Altwriezen A. Landwirt Otto Brandes Eichwerder St. Administrator Mloys Langen Beauregard	Altwriezen	Wriezen
54	Neutrebbin Burgwall	1717	1244	Neutrebbin III Neutrebbin Oderbruch	Neutrebbin A. Hermann Schulz Neutrebbin St. Verf.-Vertreter Alfred Hering Neutrebbin	Neutrebbin	Wriezen
55	Pröhzen	158	769	Buckow 6 SW Buckow (Märk. Schweiz)	Ihlow A. Lehrer W. Bederke Bollersdorf St. Landw. Verw. Karl Sievers Bollersdorf	Bollersdorf	Wriezen
56	Prökel Prädifow	803	6215	Esternebeck 6 N IV Strausberg Stadt, Land	Prökel A. Frh. v. Eckardstein Prökel St. Bauer Emil Lechler, Grunow	Prökel	Strausberg
57	Rathsdorf	303	591	Alltranft 2 N O III Alltranft	Alltranft A. Bauer Gerold Forke, Alltranft St. Hauptlehrer Rich. Mertsch, Alltranft	Alltranft	Bad Freienwalde (Oder)
58	Reichenberg Julianenhof	285	1029	Schulzendorf 10 N IV Wriezen Land	Ihlow A. Lehrer W. Bederke Bollersdorf St. Landw. Verw. Karl Sievers Bollersdorf	Bollersdorf	Wriezen

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer Name, Ort	Kirchliche Zugehörigkeit a) evangelisch b) katholisch	Wehrbezirksnr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.				
G.W. Frisch Altmädewitz F. Wriezen 511	G.W. Neubeker Thöringswerder F. Wriezen 309	a) Wilhelm Schmoll Altwriezen b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	5	Eichner
G.W. Jannasch Neulewin, F. 84	unbesetzt	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Oskar Hartung Neulewin b) Otto Binder Neulewin	a) Neulewin b) Wriezen	6	Wollin
G.W. Frisch Altmädewitz F. Wriezen 511	G.W. Neubeker Thöringswerder F. Wriezen 309	a) Wilhelm Schmoll Altwriezen b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	5	Hirseland
G.W. Richter Neutrebbin F. 4	G.O.W. Zander Neutrebbin, F. 15	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Erich Schulz Neutrebbin b) Paul Busse, Neu- trebbin	a) Neutrebbin b) Wriezen	6	Hering
G.W. Müller Vollersdorf F. Budow (Kr. Lebus) 105	G.W. Dessau Bahlow, F. 13	a) Otto Bogen, Sterne- bed b) Georg Stach, Prözel	a) Reichenberg b) Strausberg	6	Dumke
G.O.W. Bahnemann Prözel F. Strausberg 447	G.W. Schröter Sternebed F. Wriezen 303	a) Otto Bogen, Sterne- bed b) Georg Stach, Prözel für Schlächtereie a	a) Prözel b) Strausberg	4	Freiherr von Eckardtstein
G.W. Lauerwald Altranst, F. Bad Freienwalde (Oder) 275	G.O.W. Maßmann Bad Freienwalde (Oder), F. 265	a) Wilhelm Lehmann Altranst b) wie zu a	a) Wriezen b) Wriezen	5	Kloninger
G.W. Dessau Bahlow, F. 13	G.W. Müller Vollersdorf F. Budow (Kr. Lebus) 105	a) Otto Bogen, Sterne- bed b) Georg Stach, Prözel	a) Reichenberg b) Strausberg	6	Lehmann

Die Fleischschau und Trichinenschau auf dem Borwerk Gabelswerder wird von dem Fleischbeschauer und Trichinenschauer Landwirt Hermann Krüger in Blesdorf ausgeübt.

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohner- zahl	Fläche	Nächste Eisenbahn- station Postanstalt	Amtsbezirk		Sitz des Standes- amtes	Amts- gericht
					A. = Amtsvorsteher St. = Stellvertreter F. = Fernruf			
59	Reichenow Herzhorn	481	1700	Schulzendorf 5 N IV Wriezen Land	Schulzendorf A. Reg.-Aff. a. D. Wilhelm Reich Schulzendorf St. Lehrer Johann. Krüger, Reichenow		Reichenow	Wriezen
60	Ringentalde	246	1395	Schulzendorf 9,5 N IV Wriezen Land	Ihlow A. Lehrer Willi Bederke, Bollersdorf St. Landw. Berw. Karl Giewers Bollersdorf		Bollersdorf	Wriezen
61	Rüdnic Albertshof	755	1385	Rüdnic I Oberbarnim	Ladeburg A. Regierungs- baumstr. a. D. A. Bress, Ladeburg St. Bauer Albert Gathow, Ladeburg		Ladeburg	Bernau
62	Ruhlsdorf †	82	624	Rehfelde 7,5 SW II Strausberg Stadt, Land	Garzau A. Bauer Albert Eharte Klosterdorf St. Bauer Fritz Krüger Klosterdorf		Klosterdorf	Strausberg
63	Schönfeld	424	1797	Werneuchen 5,5 S IV Werneuchen	Beiersdorf A. Landarbeiter Wilh. Brandhorst Wilmersdorf St. Bauer Wilhelm Eiswe I Schönfeld		Beiersdorf	Bernau
64	Schönholz	149	286	Melchow S W I Eberswalde	Spechthausen A. Ing. Friedrich Wilhelm Hantwich Spechthausen St. Werfmstr. Gustav Krumnow Spechthausen		Grüntal (Mark)	Eberswalde
65	Schulzendorf Möglin	416	1542	Schulzendorf 2,5 SW IV Wriezen Land	Schulzendorf A. Regierungs- assessor a. D. Wilh. Reich, Schulzendorf St. Lehrer Johann. Krüger, Reichenow		Schulzendorf	Wriezen
66	Sieging	280	383	Neutrebbin III Wriezen Land	Neutrebbin A. Hermann Schulz Neutrebbin St. Verf.-Vertreter Alfred Hering Neutrebbin		Neutrebbin	Wriezen

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit a) evangelisch b) katholisch	Gehrsbezirks-Nr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort			
G.W. Dessau Bahlow, F. 13	G.W. Müller Vollersdorf F. Buchow (Kr. Lebus) 105	a) Otto Bogen, Sterne- bed b) wie zu a	a) Reichenow b) Wriezen	6	Fhr. v. Eckardstein
G.W. Dessau Bahlow, F. 13	G.W. Müller Vollersdorf F. Buchow (Kr. Lebus) 105	a) Otto Bogen, Sterne- bed b) Georg Sted, Prözel	a) Altfriedland b) Wriezen	6	Böhlendorf
G.O.W. Kalbus Rüdniß F. Bernau 149	G.W. Hücker Diefenthal, F. 325	a) Fleischbeschautierarzt Erich Flieger Diefenthal b) Franz Wesendorff Rüdniß	a) Diefenthal b) Diefenthal	1	Bader
G.W. Müller Vollersdorf F. Buchow (Kr. Lebus) 105	G.W. Dessau Bahlow, F. 13	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Johannes Hohen- stein, Strausberg b) z. Zt. Arnold Puhlmann, Klosterdorf	a) Hohenstein b) Strausberg	7	Hoffmann
G.W. Krull Hirschfelde F. Werneuchen 117	G.W. Knopp Werneuchen, F. 86	a) Fleischbeschautierarzt Karl Pierau Werneuchen b) Richard Fährmann Willmersdorf	a) Beiersdorf b) Bernau	7	Stöwe I
G.W. Frenz Melschow F. Diefenthal 376	G.W. Potscha Diefenthal, F. 375	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Heckelsberg b) Franz Ziegler, Klobbide	a) Grüntal (Marf) b) Eberswalde	4	Krumbed
G.W. Hoppe Wriezen, F. 262 Für Möglin G.O.W. Spenn Wriezen, F. 215	G.O.W. Spenn Wriezen, F. 215 G.W. Hoppe Wriezen, F. 262	a) Hermann Krüger Bliesdorf, für Mög- lin Otto Bogen Sternebed b) wie zu a	a) Lüdersdorf b) Wriezen	5	Kreich
unbesetzt	G.W. Jannasch Neulewin, F. 84	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Erich Schulz Neutrebbin b) Friedrich Raasch Wuschewier	a) Alttrebbin b) Wriezen	6	Wettengel

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohnerzahl	Fläche	Nächste Eisenbahnstation Postanstalt	Amtsbezirk A. = Amtsvorsteher St. = Stellvertreter F. = Fernruf	Sitz des Standesamtes	Amtsgericht
67	Sommerfelde	538	448	Eberswalde 5 W I Eberswalde	Hohenfinow A. Administrator Fr. Höhn, Hohenfinow St. Gutssekretär Fr. Gärtner, Hohenfinow	Hohenfinow	Eberswalde
68	Sonnenburg	102	927	Alltranft 4,5 N III Bad Freienwalde (Oder)	Alltranft A. Bauer Gerold Forst, Alltranft St. Hauptlehrer R. Mertsch, Alltranft	Alltranft	Bad Freienwalde (Oder)
69	Spechtthausen	408	195	Eberswalde 4 N I Eberswalde	Spechtthausen A. Ingenieur Friedr. Wilhelm Hankwitz Spechtthausen St. Werkmeister Gustav Krumnow Spechtthausen	Spechtthausen	Eberswalde
70	Steinbeck	327	1342	Leuenberg 4 SW IV Werneuchen Land	Wöllfendörf A. Lehrer Karl Skilandat Wollenberg St. Bauer Karl Schleinitz Wöllfendörf	Wollenberg	Bad Freienwalde (Oder)
71	Sternebeck	276	1342	Leuenberg IV Wriezen Land	Häfelberg A. Bauer Paul Kiehl Lüdersdorf- Landhof St. Schmiedemeister Emil Hempel Frankenfelde	Harnekop	Wriezen
72	Tempelfelde Friedrich- Wilhelmshof	533	1299	Biesenthal 6,5 NW I Bernau b. Berlin	Grüntal (Marf) A. Landwirt Wilh. Koch, Grüntal St. Bauer Herm. Krüger, Melchow	Grüntal (Marf)	Bernau
73	Tiefensee	290	298	Tiefensee 2 S IV Tiefensee (Marf)	Beiersdorf A. Landarbeiter Wilh. Brandhorst Willmersdorf St. Bauer Wilhelm Stöwe I, Schönfeld	Beiersdorf	Bad Freienwalde (Oder)
74	Tornow	384	517	Niederfinow 3 NO III Hohenfinow b. Eberswalde	Hohenfinow A. Administrator Fr. Höhn, Hohenfinow St. Rechnungsführer Friedr. Gärtner Hohenfinow	Hohenfinow	Eberswalde
75	Trampe	545	1909	Eberswalde 8,5 N I	Trampe A. Hofinspektor Willy Zastrow, Gersdorf St. Bauer Herm. Hölzer II, Gersdorf	Trampe	Eberswalde

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit a) evangelisch b) katholisch	Wehrbezirk Nr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F	Name, Ort			
G.W. Bembe Sommerfelde F. Eberswalde 491	G.W. Matthäy Hohenfinow F. Falkenberg 61	a) Otto Buchholz Falkenberg b) Franz Müller Sommerfelde	a) Hohenfinow b) Eberswalde	4	Lumpe
G.O.W. Maßmann Bad Freienwalde (Oder), F. 265	G.W. Lauerwald Alttranst, F. Bad Freienwalde (Oder) 275	a) Wilhelm Lehmann Alttranst b) wie zu a	a) Bad Freien- walde(Oder) b) Bad Freien- walde(Oder)	3	Brandt
G.W. Kallus, Finow F. Finowfurt 435 Für Bahnwärter- häuser 39 und 40 G.W. Frenz Melchow F. Biesenthal 376	G.W. Zschehe Finowfurt, F. 274 G.W. Pöschke Biesenthal, F. 375	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Otto Ließ, Finow b) Paul Puhlmann Finow	a) Eberswalde b) Eberswalde	4	Krumnow
G.W. Sturm Wölfsdendorf F. 11	G.W. Krause Tiefensee F. Heckelberg 46	a) Paul Müller Steinbeck b) wie zu a	a) Wölfsdendorf b) Wriezen	5	Sperber
G.W. Schröter Sternebeck F. Wriezen 303	G.O.W. Bahnmann Prözel F. Strausberg 447	a) Otto Bogen, Sterne- beck b) Otto Heidmann Lüdersdorf, für die gewerblichen Schläch- tereien und Gastwirt- schaften a	a) Prözel b) Wriezen	6	Rochlitz
G.O.W. Kalbus Rüdnic F. Bernau 149	G.W. Hücker Biesenthal, F. 325	a) Fleischbeschautierarzt Erich Flieger Biesenthal b) Auguste Radtke Tempelfelde	a) Grüntal (Mark) b) Biesenthal	1	Voigt
G.O.W. Birlehm Tiefensee F. Heckelberg 46 G.W. Krause Tiefensee F. Heckelberg 46	G.W. Krause Tiefensee F. Heckelberg 46 G.W. Sturm Wölfsdendorf F. 11	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Heckelberg b) Adolf Hellwig Freudenberg	a) Beiersdorf b) Wriezen	3	Buchholz
G.W. Matthäy Hohenfinow F. Falkenberg 61	G.W. Bembe Sommerfelde F. Eberswalde 491	a) Otto Buchholz Falkenberg b) Franz Müller Sommerfelde	a) Hohenfinow b) Eberswalde	4	Thöns
G.W. Bembe Sommerfelde F. Eberswalde 491	G.W. Matthäy Hohenfinow F. Falkenberg 61	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Heckelberg b) Gustav Gräber Trampe	a) Trampe b) Eberswalde	3	Thiede

Lfd. Nr.	Namen der Gemeinden und der zu ihr gehörigen Ortsteile	Einwohnerzahl	Fläche	Nächste Eisenbahnstation Postanstalt	Amtsbezirk A. = Amtsvorsteher St. = Stellvertreter F. = Fernruf	Sitz des Standesamtes	Amtsgericht
76	Tuchen	210	669	Biesenthal 9 W I Eberswalde Land	Grüntal (Markt) A. Landwirt Wilhelm Koch, Eydow St. Bauer Hermann Krüger, Melchow	Grüntal (Markt)	Eberswalde
77	Weefow *	345	1115	Berneuchen 2 SO VI Bernau b. Berlin	Beiersdorf A. Landarbeiter Wilh. Brandhorst Billmersdorf St. Bauer Wilhelm Stöwe I, Schönfeld	Billmersdorf	Alltlandsberg
78	Wegendorf *	378	1253	Berneuchen NW IV Werneuchen Land	Buchholz A. Landw. Fried. Wilh. Schmidt, Wesendahl St. Kentner Julius Dahle, Wesendahl	Wegendorf	Alltlandsberg
79	Wesendahl *	312	1174	Berneuchen 7 NW IV Werneuchen Land	Buchholz A. Landwirt Friedrich Wilhelm Schmidt Wesendahl St. Kentner Julius Dahle, Wesendahl		
80	Billmersdorf *	354	1294	Berneuchen 5 SO IV Bernau b. Berlin	Beiersdorf A. Landarbeiter Wilh. Brandhorst Billmersdorf St. Bauer Wilhelm Stöwe I, Schönfeld	Billmersdorf	Bernau
81	Wölfskendorf	269	1013	Leuenberg 8 S IV Eberswalde	Wölfskendorf A. Lehrer Karl Skilandat, Wollenberg St. Bauer Karl Schleinik Wölfskendorf	Wollenberg	Bad Freienwalde (Oder)
82	Wollenberg Sternfrug	217	1261	Sternebeck 9 SO IV Eberswalde	Wölfskendorf A. Lehrer Karl Skilandat, Wollenberg St. Bauer Karl Schleinik Wölfskendorf	Wollenberg	Bad Freienwalde (Oder)
83	Wuschewier Horf	413	557	Sieging 1,5 O III	Neutrebbin A. Hermann Schulz Neutrebbin St. Verfig., Vertreter Alfred Hering Neutrebbin	Neutrebbin	Wriezen

C. Guts-

1	Barnimer Heide		4156	Eberswalde I Eberswalde	Spechtthausen A. Ing. Friedr. Wilhelm Santwich, Spechtthausen St. Wertmeister Gustav Krumnow, Spechtthausen	Eberswalde	Eberswalde
---	----------------	--	------	-------------------------------	---	------------	------------

Gendarmeriebeamte		a) Fleischbeschauer b) Trichinenschauer	Kirchliche Zugehörigkeit a) evangelisch b) katholisch	Rehrbezirk Nr. (Siehe S. 116)	Gemeinde- schulze
Name Standort Fernruf = F.	Stellvertreter für den erweiterten Dienstbezirk, Name Standort, Fernr. = F.	Name, Ort			
G.W. Praetorius Hefelberg, F. 53	G.O.W. Muß Hefelberg, F. 47	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Maximilian Bartsch, Hefelberg b) Franz Ziegler, Klobbicke	a) Grüntal (Marf) b) Eberswalde	4	Rühne
G.W. Krull Hirschfelde F. Werneuchen 117	G.W. Knopp Werneuchen, F. 86	a) Fleischbeschautierarzt Karl Pierau Werneuchen b) Wilhelm Nebel Weesow	a) Werneuchen b) Bernau	1	Wittstod
G.W. Knopp Werneuchen, F. 86	G.O.W. Göllner Werneuchen F. 103	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Hugo Görz Werneuchen b) Gustav Berg Wesendahl	a) Altlandsberg b) Strausberg	7	Schöppe
G.O.W. Göllner Werneuchen F. 103	G.W. Knopp Werneuchen, F. 86	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Hugo Görz Werneuchen b) Gustav Berg Wesendahl	a) Altlandsberg b) Strausberg	7	Wegen
G.W. Krull Hirschfelde F. Werneuchen 117	G.W. Knopp Werneuchen, F. 86	a) Fleischbeschautierarzt Karl Pierau Werneuchen b) Richard Fährmann Willmersdorf	a) Börnicke b) Bernau	1	Brandhorst
G.W. Sturm Wöllstendorf F. 11	G.W. Krause Tiefensee F. Hefelberg 46	a) und b) Paul Müller Steinbeck	a) Wöllstendorf b) Bad Freien- walde (Oder)	3	Krüger
G.W. Sturm Wöllstendorf F. 11	G.W. Krause Tiefensee F. Hefelberg 46	a) und b) Paul Müller Steinbeck	a) Wöllstendorf b) Bad Freien- walde (Oder)	3	Stwald
undefekt	G.W. Jannasch Neulewin, F. 84	a) Fleischbeschautierarzt Dr. Erich Schulz Neutrebbin b) Friedrich Raasch Wuschewier	a) Neutrebbin b) Wriezen	6	Roll

bezirk

G.W. Dembe Sommerfelde F. Eberswalde 491	G.W. Matthäy Hohenfinow F. Falkenberg 61				
--	--	--	--	--	--

Das Straßen-Edikt des Oberbarnimer Landrats Für das Gemeinwohl im Jahre 1819

Die Erfahrung hat gelehrt, daß es mit Instandsetzung der Wege und Brücken und mit Bepflanzung der ersteren mit Ausnahme einiger Orte, die sich rühmlichst ausgezeichnet haben und wohin ganz vorzugsweise die Stadt Strausberg gehört, im Oberbarnimischen Kreise noch lange nicht genug getan ist, um sich gleich anderen Kreisen auf eine vorteilhafte, das Gemeinwohl beglückende Weise auszuzeichnen. Es ist mir bekannt, daß die meisten der Herren Wegedistricts-Commissarien es sich sehr angelegen sein lassen, die ihnen zugetheilten Orte zur Anlage vorschriftsmäßiger Wege, Brücken und Allen aufzufordern; allein ihre mir zugegangenen Beschwerden zeigen, daß sie an der Saumseligkeit der Communen pp. Hindernisse finden, die sie nicht schnell genug beseitigen können. Da nun sowohl die Aufforderungen der resp. Herren Wegedistricts-Commissarien als meinen dieserhalb erlassenen Anweisungen vom 25. September 1817 bisher nicht gehörig genügt ist, so sehe ich mich genöthigt, hiermit festzusetzen, daß sämtliche Hauptwege und darin befindliche Brücken, worunter diejenigen zu verstehen sind, die die Herren Wegedistricts-Commissarien

als solche bezeichnen werden, bis Johannis dieses Jahres vorschriftsmäßig angefertigt und bis zum letzten November d. J. mit Bäumen bepflanzt sein müssen.

Nach Johannis werde ich diese Wege revidieren, und finde ich sie nicht ordentlich vorschriftsmäßig und gut angefertigt, worüber die Herren Wegedistricts-Commissarien die nötige Anweisung zu geben, die Güte haben werden, so werden die Schulzen und Ortsvorsteher in eine Strafe von 5 Rthl. genommen werden.

Doppelte Strafen aber werden verfügt werden, wenn die Wege gar nicht gemacht sind, auch finden diese Strafen bei unterlassener Bepflanzung statt. Außer dieser Bestrafung wird der nicht gemachte Weg von Tagelöhnern und die Brücken von Handwerkern accordiert und der Betrag executivisch von der Commune eingezogen werden. Daher sich ein Jeder für Schaden und Nachteil zu hüten hat.

Freienwalde, den 8. Januar 1819

Der Landrat des Oberbarnimischen Kreises
v. Bernezdobre

Helpfen Sie sich selbst

Schützen Sie sich und Ihre Angehörigen
durch eine
Lebensversicherung

Wir sind leistungsfähig und entgegenkommend

Zahl der Versicherten:
über 1 Million 660 000

Auszahlungen im Jahre 1933:
über 8 Millionen RM.



Deutscher Herold

Volks- und Lebensversicherungs-Ges.

Filialdirektion Frankfurt (Oder)
Wilhelmsplatz 17

Vertreter überall gesucht * Angebote erbeten

Sanitäre und Heizungsanlagen

Hauswasserversorgung

Bierdruck-Apparate

FRIEDRICH SCHÜTZ
EBERSWALDE

Mühlenstraße 15 / Fernspr. 520

Elektrisch kochen

Sinnvoll!



Auskunft über alle Fragen des elektrischen Kochens kostenlos und bereitwilligst durch unsere Fachberater und -beraterinnen.

Märkisches Elektrizitätswerk Aktiengesellschaft

Landesversorgung von Brandenburg, Pommern, Mecklenburg u. Grenzmark Posen-Westpreußen
Betriebsdirektion Eberswalde, Adolf-Hitler-Damm 19



Brandenburgern!

Preußens große Könige errichteten für Euch die

Feuer-Versicherung

der Provinz Brandenburg

Eure Landesbrandkasse



Max von Büren & Co.

EBERSWALDE

BAD FREIENWALDE (ODER)

Das Haus für deutsche Wertarbeit

Herren- u. Damen-Kleidung Teppiche — Gardinen
Spezial-Abteilung für SA.- und SS.-Uniformen

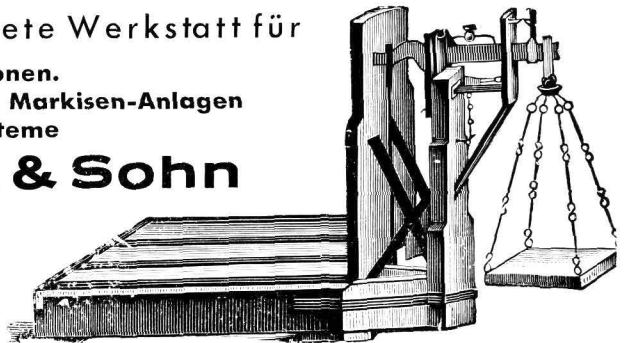
Neuzeitlich eingerichtete Werkstatt für

Bauschlosserei, Eisenkonstruktionen.
Waagenbau und -Reparaturen. Markisen-Anlagen
Lieferung von Waagen aller Systeme

Louis Dietze & Sohn

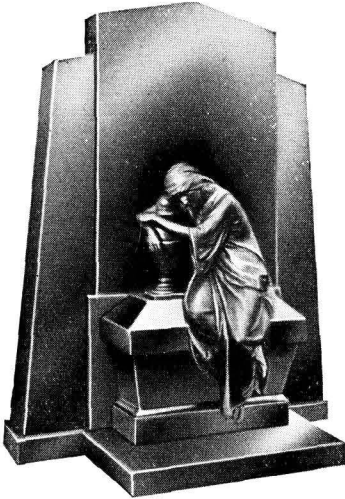
Eberswalde

Steinstraße 8
Fernruf 371
Gegründet 1880



Gustav Borsdorf, Bildhauer

Werkstätten für Friedhofskunst



Ausführung von Grabdenkmälern

Bildhauer- und Bauarbeiten
in Granit, Marmor, Sandstein
Muschelkalkstein, Kunststein

Eberswalde / Breite Straße 4 / Fernsprecher 101

Robert Grell u. Sohn

Dachdeckermeister

Finow (Mark), Biesenthaler Straße 25
Fernruf 326

Lager sämtlicher Dachdeckungsmaterialien
Fachmännische Ausführung aller Dacharbeiten
Spezialität: Grundwasser-Isolierung
Baumaterialien

Anfertigung v. Zementwaren wie: Falzziegel,
Zaunpfosten, Brunnenringe, Grenzsteine usw.



Hans F. Borchardt

Eberswalde
Neue Kreuzstraße 21
Gegründet 1877

Das führende deutsche Herrenartikel-
Haus mit eigener Hemdenschneiderei

Kauft

deutsche Waren!

Kaufhaus für Gelegenheitskäufe

Otto Leuenberg

Finow (Mark)

Inhaber: K. Malchow / Fernruf: 337

Größtes Geschäft der Branche am Platze
Stets preiswerte Artikel in:
Manufaktur-, Weiß- und Wollwaren

PAUL SCHRAMM

Baumeister

Bauschätzer der Feuersozietät der Prov. Brandenburg

Architekturbüro und Baugeschäft

EBERSWALDE, Bülowstraße 10 / Fernsprecher 416



Beleuchtungskörper

Elektr. Licht- und Kraftanlagen

Radio-Apparate aller Systeme

Elektr. Heiz- und Kochapparate

**Das Haus für
Radiogerät**

EMIL GNITTKE / EBERSWALDE

Jägerstraße 11 / Fernruf 459 / Installationsgeschäft

Anton Völkel, Dachdeckermeister
Eberswalde, Ruhlaer Straße 13, Telefon 426

Ausführung sämtl. Bedachungsarten in Natur-Schiefer, Kunst-
schiefer, Ziegeln und Pappe usw. zu angemessenen Preisen.

Lager in sämtl. Bedachungsmaterialien.



**PAPIERFABRIK
SPECHTHAUSEN**

AKTIENGESELLSCHAFT

vorm.

GEBR. EBART GMBH.

Spechthausen bei Eberswalde

erzeugt

seit über 150 Jahren

Werttitelpapiere, Normalpapiere, Dokumentenpapiere, feine Schreib- und Hartpostpapiere, handgeschöpfte Büttenpapiere / Sicherheits-scheckpapiere mit und ohne Wasserzeichen, Bücherschreib- und Buchungspapiere, Kartei-, Postkarten- und Registerkarten-Karton

Verkaufsgesellschaft

Gebr. Ebart GmbH., Berlin W 8

Mohrenstraße 13-14

Malereigeschäft Tapetenhandlung

Paul Klamann & Sohn / Eberswalde
Weinbergstraße 3 / Fernsprecher 124

Das Buch deiner Heimat!

DAS ODERBRUCH

Herausgegeben in zwei Bänden von PETER FRITZ MENGEL, Deichhauptmann des Oderbruches.

Unter Mitwirkung von Carl Eckstein, Hermann-Heinrich Freudenberger, Alfred Goetze, Hans-Joachim Helmigk, Curt Hueck, Gerhard Köster, Rudolf Schmidt, Johannes Schubert, Gustav Schüler, Friedrich Solger, Hermann Teuchert, Gottfried Wentz.

BAND 1 352 Seiten mit einer Übersichtskarte, 2 Farbentafeln und 153 Abbildungen im Text sowie auf besonderen Tafeln. Vornehme Ausstattung, gebunden in Halbleder RM. 12.—
INHALT: Land und Klima / Geologie / Geschichte / Mundart / Pflanzenwelt / Mein Oderbruch

BAND 2 438½ Seiten mit 2 Farbenbeigaben, 132 Bildtafeln und 69 Textbildern in Halbleder gebunden RM. 20.—

INHALT: Vorgeschichte / Baugeschichte / Volkskunde / Tierwelt / Landwirtschaft / Verkehrsentwicklung / Deichverwaltung / Berühmte Oderbrücker / Orts-, Sach-, und Namenregister

Vom Wesen des Deutschen und andere Reden des verstorbenen Gymnasial-Studien-
direktors REINHARD KLUGE, Eberswalde. Umfang 143 Seiten, gebunden RM. 2.—

Orts- und Flurnamen des Stadtkreises Eberswalde Gesammelt und erklärt
v. RUDOLF SCHMIDT,
Herausgeber des Oberbarnimer Kreiskalenders. Umfang 86 Seiten, steif kartoniert RM. 1.60

Durch jede Buchhandlung oder direkt vom Verlag zu beziehen

Verlagsgesellschaft R. Müller mbH., Eberswalde, Schicklerstr. 13

Postcheckkonto: Berlin 39360

Eberswalder Eisenhandlung Eduard Eins Eberswalde-Westend

Fernruf 62 und 462

Stabeisen / —-Träger / Röhren / Eisenbleche / Artikel
für Hufbeschlag und Wagenbau / Baustoffe / Kohlen

Formularlager Eberswalde

C. Müller's Buchdruckerei E. & C. Müller GmbH.

Fernsprecher 38, 40 u. 41 Gegründet 1899 Schicklerstr. 14-24

liefert prompt und preiswert Formulare für

Magistrate

Polizeiverwaltungen

Amts- und Gemeindeverwaltungen

Spar-, Kämmerei- und Gemeindekassen

Standesämter

Ferner Briefumschläge in allen Größen und Qualitäten, Normalpapiere, sowie sämtliche Büroartikel. Extraanfertigungen werden in eigener Druckerei und Buchbinderei schnellstens hergestellt / Formularverzeichnis für Behörden kostenlos



Die große Provinz- und

Heimatzeitung

das allseitig begehrte

Anzeigenblatt

für Oberbarnim und den Stadtkreis
Eberswalde ist der im 94. Jahrgang
erscheinende

Märkische Stadt- und Landbote

Tagesauflage über 16000

Gesamtumfang 1933: 3418 Seiten

12219 Kleinanzeigen

1482 Familienanzeigen

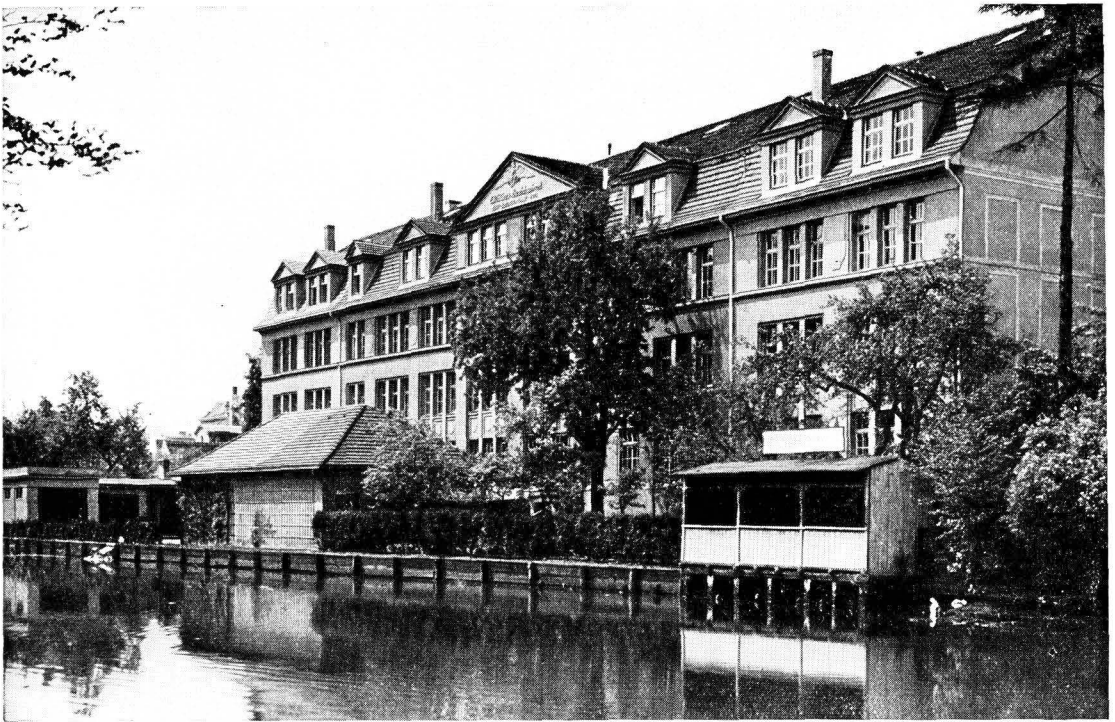
Bezugsgeld halbmonatlich 85 Pfg.

Anzeigenpreis pro mm-Zeile 6 Pfg.

Familienanz. u. Stellengesuche 5 Pfg.

Verlag in Eberswalde, Schicklerstraße 14-24

Fernruf 38, 40, 41 / Postscheckkonto Berlin 40483



C. Müller's Buchdruckerei

E. & C. Müller G. m. b. H., Eberswalde

Die größte und leistungsfähige Druckerei der nördlichen Provinz Brandenburg liefert in nur erstklassiger Satz- und Druckausführung:

Sämtliche Geschäftsdrucksachen

Geschäftsbücher

Kataloge und Preislisten

Mehrfarbendrucke

Werke und Zeitschriften in Flach- u. Rotationsdruck

Verlangen Sie Vertreterbesuch unter Fernsprecher Eberswalde 38, 40 und 41

W. Christoph, Eberswalde

Bergerstraße 19

Bauausführungen aller Art

Konditorei **Schloß-Café**

Bad Freienwalde (Oder)

Besitzer Erich Dreßler

Fernsprecher 582

Gegründet 1868

Am Eingang der Brunnenstr. gelegen

Franz Friemel

Bad Freienwalde Oder

Königstraße 31 / Fernsprecher 343

Spezialitäten:

Kolonialwaren, Feinkost,
Reformnahrungsmittel



*Damen- und Herren-
Salon O. Klopfer*

Bad Freienwalde (Oder)
Königstraße 17. Telefon 226

führt

Dauerwellen, Wafferwellen

Föhnwellen fachgemäß aus

Werbung

schaft Arbeit!

FRANZ NEUBAUER / BAD FREIENWALDE (ODER)

Linsingenstraße 13 / Fernsprecher Nr. 223 / **Straßen-, Tief- und Eisenbahnbau**
Kanalisation, Dränage / Anlagen von Tennis-
und Sportplätzen / Erdarbeiten mit eigener Feld-
bahn und Lokomotive / Sprengungen aller Art
und Bodenkulturen.

Straßenwalzen- und Lastzug-Betrieb

Straßen-Aufreißer / Teerungen u. Teermakadam
Rammarbeiten und Grundwasserabsenkungen
Lieferung sämtl. Materialien / Röhrenhandlung



Grabdenkmal-Geschäft

Fritz Oberländer

Bad Freienwalde, Königstraße 27 a

empfeht sich zur Anfertigung von Grabdenkmälern in modernster Ausführung und in allen Gesteinsarten. Grabgitter und Grabeinfassungen. Dauerhafte Vergoldung. Solide Preise Größtes Lager am Platze

Zentralheizungen

aller Systeme, Warmwasserbereitungen, Be- und Entwässerungs-Anlagen, Sanitäre Einrichtungen werden sachgemäß ausgeführt von

G. Linke & Sohn Technisches Büro
Bad Freienwalde (Oder), Fernruf 554

Architekt Hugo Gross

Baugeschäft / Bad Freienwalde

Gartenstr. 3, Fernruf 237

Bankkonto: Kreissparkasse
Girokonto: Stadtsparkasse
Freienwalde 9150

Hoch- und Eisenbetonbau
Fachmännische Bauberatung

Generalvertrg. der Brandenburgischen Darlehnskasse

Walter Blume

Gartenbau-Architekt
Bad Freienwalde (Oder)

Wilhelmstraße 31

Entwurf und Ausführung
von Gartenanlagen aller Art

Stadmühle

Inhaber: Otto Friedrich

Bad Freienwalde (Oder)

von-Hindenburg-Str. 1 / Fernsprecher 364

Sämtliche Mühlenerzeugnisse
Umtausch von Getreide
Handel mit Futtermitteln aller Art

W. Klehne, Strausberg bei Berlin

Gegründet 1885 — Möbeltransporte — Fernruf Nr. 47

Umzüge mittels luftbereifter Auto-Möbelwagen
nach und von allen Orten

Prima Referenzen — Vertreterbesuch kostenlos

Die Qualitätsräucherware

kauft man bei der

Freienwalder Fischräucherei

Ehlert & Co.

en gros und en detail

Fernruf 328 Schriftwechsel an Postschließfach 5

Walter Herder

Bad Freienwalde (Oder), Königstraße 8

**Ausrüstungen für sämtliche
Wehrverbände und HJ.**

**Eisenwaren, Haus- u. Küchengeräte
Solinger Stahlwaren
Waffen und Munition**

Geschenke für jede Gelegenheit

Wilhelm Pommer

Uhrmacher und Optiker

Bad Freienwalde a. O.

Neue Bergstraße 21 (Nähe Königstr.)

**Uhren, Gold- u. Silberwaren
Bestecke und Optik**

Eigene Reparaturwerkstatt / Fernruf 396

Franz Pestke

Maschinenfabrik (früher Präter)

Bad Freienwalde (Oder)

Bahnhofstr. 9 – Fernsprecher 282

Reparaturen und Ersatzteile gut
und billig, sowie Brunnenbau,
Wasserversorgung usw.

Kanalmühle

Inh. E. Großkreuz

Bad Freienwalde (Oder)

Wasserstraße 9

Tel. 292

Mühlenerzeugnisse aller Art
Saatgutreinigung
Futtermittel
Sämereien

August Brüggert, Bad Freienwalde (Oder)

Grünstraße 7/8 Fernsprecher 491

Vertretung der Adam Opel A.-G. Rüsselsheim a/M. NSU · D · DKW · Ardie · BMW-Motorräder



Fachmännisch geleitete Reparaturwerkstätte / Privat-Fahrschule sämtl.
Klassen / Olex- und Leuna-Betriebsstoffe / Oele und Fette / Deko
und Conti-Stock

Abteilung I: Werkzeug- und Maschinenfabrik – Spezialität: Holz-
bearbeitungswerkzeuge und Maschinen / Sägen und Messer für
Holz, Metall und Fleischereien

Franz Rathbauer

Malermeister

Fernspr. 527 **Bad Freienwalde** Wilhelmstr. 13

Gute, geschmackvolle Arbeitsausführung, auch außerhalb

Beseitigung aller Deckenrisse unter Garantie

Anstrich-, Dekorations-, Linoleum-,

Wandspann- und

Tapezierarbeiten

Wilhelm Otto, Bad Freienwalde (Oder)

Fleischermeister / Grünstraße 3 / Seit 1838

Wurst- und Fleischwaren

Bankkonto: Kreisbank Oberbarnim / Stadtbank Freienwalde / Postscheck Berlin 56418 / Fernsprecher 242

E. M. Wiedemann Nachflg. Inhaber: Willy Freudiger

Bad Freienwalde (Oder), Königstraße 45 / Fernsprecher Nr. 261

Drogenhandlung und Photohaus

Sämtliche Mineralwässer in stets frischen Füllungen

Photoarbeiten werden schnellstens ausgeführt

Auf Wunsch Lieferung frei Haus

HANS SPÖRL

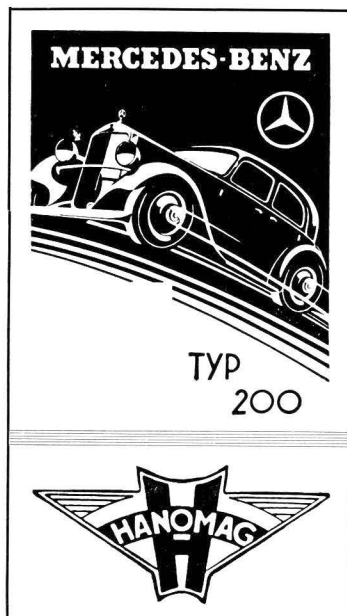
Bad Freienwalde (Oder), Marktstraße 24

Fernsprecher Nr. 219

Generalvertreter der

Mercedes-Benz- und **Hanomag-** **Automobile**

BMW.- und DKW.-Motorräder / Erste und älteste Auto-
fahrschule des Kreises Oberbarnim / Besteingerichtete Werk-
stätten / Shell-Zapfstelle / Continental-Stock



MAX BEDUR / BAD FREIENWALDE (ODER)

Fernsprecher 431 / **Kaffeerösterei mit Kraftbetrieb**

Postversand

Bei Abnahme von 3 Pfund franko jeder deutschen Poststation

Täglich frisch gebrannte Kaffees
Anerkannt vorzügliche Mischungen

Installationszentrale Johannes Bruchholz

Bad Freienwalde (Oder)
Königstraße 44 / Fernsprecher 540

Ausführung elektr. Licht- und Kraft-, sowie
Kanalisations-, Wasser- und Gasanlagen,
automatischer Hauswasserversorgung

Adler-Drogerie und Photo- haus Leopold Krause

Bad Freienwalde (Oder), Königstraße 37
Fernsprecher 368

empfiehlt sein reichhaltiges Lager in
Toilette- und Haushaltartikeln. Ausfüh-
rung von Amateurarbeiten prompt und
sauber. Farben, Lacke, Pinsel

Gebrüder Schultze

Bad Freienwalde



Fernruf 607 u. 608

50
JAHRE

Kolonialwaren

Stabeisen, I-Träger

Sämereien

Bleche, Röhren, Stahl

Düngemittel

Schmiedebedarf

Kohlen für Hausbrand

Grob- und Kleineisenwaren

und Industrie

Steinzeug-Röhren und Viehkippen

Betriebsstoffe

Haus- und Küchengeräte

Oele und Fette

Baumaterialien

Lieferungen frei Haus durch eigene Ladezüge

Richard Neuenfeldt ^{EN GROS} ^{EN DETAIL} Bad Freienwalde (Oder)

Hauptgeschäft Bahnhofstr. 25 / Fernruf 497

2. Geschäft Königstraße 4
3. Geschäft Gesundbrunnenstraße 38
4. Geschäft Berliner Straße 41
5. Geschäft Oderberg (Mark), Fernruf 121

Bankkonto: Stadtparkasse Bad Freienwalde
Kreisbank Oberbarnim

FEINKOST / KOLONIALWAREN / WILD / GEFLÜGEL / FISCH

Eigene Kaffeerösterei mit Kraftbetrieb / Kühlanlagen

Neuenfeldts Kaffee ist doch der beste!

Moorbad Freienwalde (Oder)

Rudolf Trapp Telefon 601

250 Jahre Kurort — 1684 bis 1934 — Das Moorbad Berlins. Glänzende Heilerfolge. Kurhaus mitten im Walde mit 5 Logierhäusern, 200 Betten, vorzügliche Küche, Pension. In nächster Nähe des Schiffshebewerkes Niederfinow.

Prospekte durch die Badeverwaltung.

Elegante und doch preiswerte

Gardinen von Cornelius

Manufakturwaren

Steppdecken, Tisch und- Diwanddecken, Baumwollwaren, Betten, Wäsche, Aussteuerartikel

BERUFSBEKLEIDUNG

Parteiämtliche Verkaufsstelle

Bad Freienwalde (Oder)

Königstraße 15

Fernruf 379

1675 privileg.

Hof-Apotheke Bad Freienwalde

Königstraße 43. Telefon 222

Brunnen und Tafelwässer
Sauerstoff-, Kohlensäure- und Fichtennadelbäder. Kosmetika
Tierarzneimittel

DEMUTH'S HOTEL

BESITZER: PAUL FINGER / BAD FREIENWALDE (ODER)

Fernsprecher 464 / Marktstraße 10
gegenüber der Post

Führendes Haus am Platze, bekannt
renommierte Küche zu soliden Preisen

6 AUTOBOXEN / VERBANDSKEGELBAHN / GESELLSCHAFTSSAAL



LACK UND FARBE
ÜBERALL SCHÜTZT
VOR WETTER. UND
VERFALL.

H. SCHNÖDE
MALERMEISTER
INH. GUSTAV SCHNÖDE

„sämtliche
Arbeiten
in geschmackvoll
u. werkgerechter
Ausführung

BAD FREIENWALDE (ODER)
HAGENSTR. 5
GEGR. 1879 FERNSPR. 499

Wasserfall- Restaurant Wildpark

Bruno Schulz, Eberswalde

Fernsprecher 162



Tägl. halbstündlich Post-
kraftwagenverbindung

Alsenplatz – Wasserfall. Bequeme Auto-
straße bis Wasserfall. Mittwoch u. Sonn-
tag Freikonzert. Prächtige, heizbare Glas-
veranda mitten im Walde.



N11<30237281701

ent